

NOVA BANČNA KARTICA

Gorenjska Banka

Banka s posluhom

ACTIVA - MAESTRO

VARNOST
KRANJ

MEDNARODNI
CERTIFIKAT
KAKOVOSTI
ISO 9001

E-mail: varnost@varnost-kranj.si
http://www.varnost-kranj.si

• ALARMNI SISTEMI
• VAROVANJE
• PREVOZI DENARJA
• SVETOVANJE

DEŽURNI CENTER
(064) 380 50 11

AVTOHIŠA VRTAČ
Kranj



Delavska 4, Stražišče pri Kranju

Email: avtohisavrtac@avtohisavrtac.si
http://www.avtohisavrtac.si

04/27 00 200

GORENJSKI GLAS

Leto LIII - ISSN 0352 - 6666 - št. 45 - CENA 210 SIT (12,50 HRK)

Kranj, petek, 9. junija 2000



Foto: Primož Predalič

Bajukovi ministri dobili večino v državnem zboru

Odločilna glasova Ede in Polonce

Po sorazmerno kratki razpravi je v sredo državni zbor s 46 glasovi "za" in 44 "proti" izvolil ministre vlade dr. Andreja Bajuka. Odločilna glasova sta, to sta tudi javno napovedali, prispevali poslanki Eda Okretič - Salmič (DeSUS) in poslanka Slovenske nacionalne stranke Polonca Dobrajc. To je peta vlada samostojne Slovenije.

STRAN 2

Z evropskih iger Specialne olimpiade na Nizozemskem

Štirje Gorenjci, devet medalj

Na tretjih evropskih igrah Specialne olimpiade v Groningenu na Nizozemskem je sodelovalo tudi 31 športnikov iz Slovenije. 23 se jih je vrnilo z medaljami, med njimi štirje Gorenjci.

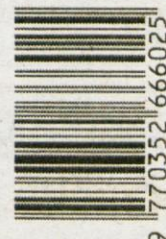


STRAN 27

Polžja nadloga v Ljubnem

Rdeči polži ogrožajo vrtove

STRAN 10



9 770352 666025



Kranjski vaterpolisti državni prvaki

Spet je dišalo po šampanjcu

Po drugi finalni zmagi nad ekipo Tivoli Olimpije so se vaterpolisti AVK Triglava Živil že petič zapovrstjo veselili naslova državnih prvakov.

STRAN 22



EVROPSKA "A" LIGA V ODBOJKI ZA MOŠKE
SLOVENIJA : PORTUGALSKA

DVORANA SGŠ RADOVLJICA, JUTRI, 10. JUNIJA, OB 16. URI

ANGLEŠČINA V ANGLIJI 2000

3. 7. - 17. 7. (2 tedna) 3. 7. - 24. 7. (3 tedni)

Pohitite in zapolnite še zadnjih 5 prostih mest.

LJUDSKA UNIVERZA KRANJ

Tel.: 380 48 15, 380 48 16

SUPER UGODNO!

FOTOKOPIRNI APARAT
(15 kop/min, A3)

in
LASERSKI TISKALNIK
(10 izp/min, GDI)

za samo

SIT 188.000,00 (+DDV)

POKLIČITE!

LJ 01-568-05-00, MB 02-229-50-80

CE 03-490-52-70, NM 07-498-70-14 MINOLTA

SLOVENCİ PO SVETU

Jutri praznično v Železni Kapli in Kortah

Srečanje štirih zborov

Železna Kapla, 9. junija - V Železni Kapli in okolici se bo jutri, 10. junija, dogajalo marsikaj zanimivega. Ob 13. uri se bo v Kortah, nekaj kilometrov stran od Železne Kaple, pri Kovaču začelo tradicionalno srečanje štirih pevskih zborov iz Slovenije, Italije in Koroške, ki ga organizira Slovensko prosvetno društvo Zarja. Na tradicionalnem pevskem srečanju bodo razen domačega zbora Zarja zapeli pevci iz Stražišča, Brežic in Proseka pri Trstu.

Popoldne pa se bo zanimivo dogajanje začelo na Stoparjevi kmetiji v Lobniku, nekaj kilometrov stran od Železne Kaple. Na Stoparjevi domačiji je bila leta 1995 ustanovljena ena od desetih evropskih kmetijskih in rokodelskih kooperativ, ki želi ohraniti pri življenju propadajoče kmetije. Kooperative se imenujejo Longo mai, po pozdravu iz Provenca, ki pomeni Da bi dolgo trajalo. Člani kooperative bodo predstavili svojo dejavnost, zvečer pa bo nastopila poklicna glasbena skupina Wiener Tschuschkapelle, ki je v Avstriji zelo poznana in jo sestavljajo glasbeniki iz različnih krajev Balkana. • J. Košnjek

Pridobitev selskih kmetov
Gospodarski center s klavnico

Kranj, 9. junija - V koroški dvojezični občini Sele so pretekli teden odprli Gospodarski center s sodobno klavnico in sejno sobo. Gospodarski center je rezultat akcije samopomoči selskih kmetov, ki so jo začeli leta 1993 in se uspeli dobro pripraviti na vstop Avstrije v evropsko unijo. Zemljišče za center je dala občina, člani Interesne skupnosti selskih kmetov pa so opravili veliko prostovoljnega dela. Gradnja centra je stala 6,8 milijona šilingov. Evropska unija je dala dobre 3 milijone šilingov, občina pa je primaknila dober milijon šilingov. Kmetje so prispevali 2,5 milijona šilingov, kjer je upoštevanih nad 20.000 prostovoljnih delovnih ur. Kdor je pomagal pri gradnji, ima sedaj cenejšo uporabo klavnice za klanje kakovostne živine in druge ugodnosti. Predsednik Interesne skupnosti selskih kmetov je Nanti Olip, domačin in donedavni predsednik Narodnega sveta koroških Slovencev. • J.K.

Zasedal je državni svet

Brez veta na zakon o kmetijstvu

Ljubljana, 9. junija - V sredo se je sestal državni svet in med drugim z enim glasom večine zavrnil pobudo državnega svetnika Janeza Ovna, ki v državnem svetu zastopa interese obrtnikov. Zanj so nesprejemljivi člani, ki določajo obseg dopolnilne dejavnosti na kmetijah. Komisija za kmetijstvo državnega sveta pa je menila drugače. Njen predsednik Peter Vrsek je menil, da je zakon o kmetijstvu dober in napisan po evropskih merilih. Očitati mu je mogoče nekatere pomanjkljivosti, ki pa jih državni zbor lahko odpravi. Dopolnilne dejavnosti so edina priložnost za preživetje kmetij na ogroženih območjih. Svetniki so soglašali z letnim poročilom o poslovanju in delu Sklada za regionalni razvoj in ohranjanje poseljenosti slovenskega podeželja. • J.K.

GORENJSKI GLAS
Naročniška akcija 2002

Vsako naročnico oziroma vsakega naročnika Gorenjskega glasa, ki kadarkoli letos ali v letu 2001 PRIDOBIL NOVEGA NAROČNIKA, TAKOJ nagradimo. Zadoščalo bo, da izrežete ta obrazec in na njem obkrožite Vašo izbrano nagrado, ki Vam pripada za izpolnjeno naročnico s podatki o novem naročniku.

Izberite si: ali: eno trimesečno naročnino v enem od trimesečij leta 2000 ali leta 2001; ali: celodnevni GLASOV IZLET z ekskluzivnim programom in medijskim pokroviteljstvom Gorenjskega glasa, po Vaši izbiri, za eno osebo, kadarkoli do sobote, 31. AVGUSTA 2002. leta; ali: tri različne reklamne artikle Gorenjskega glasa.

Kaj pa za novo naročnico oz. za novega naročnika? V "Naročniško akcijo 2002" sodi: vsakemu novemu naročniku BO poštar prinašal vsak tork in petek Gorenjski glas z vsemi rednimi prilogi BREZPLAČNO do konca letošnjega septembra. In samo v NAROČNIŠKIH IZVODIH Gorenjskega glasa je priloga GG-revija REDNO vsak zadnji tork v mesecu.

Vsem novim naročnicam in novim naročnikom, ki se boste SAMI naročili do vključno 30. septembra 2000, pa bomo prav tako namenili en nagradni izlet po izbiri, kadarkoli do 31. avgusta 2002.

Novega naročnika sem pridobil(-a):

Moj naslov:

Kot mojo nagrado uveljavljam /prosimo, obkrožite po Vaši izbiri eno od ponujenih treh možnosti/:

ali: A/ izlet po izbiri do 31. avgusta 2002, za katerega mi pošljite darilno pismo in za izbrani celodnevni izlet organizatorju ne plačam nobenih prispevkov k stroškom ali: B/ naročnino za _____ trimesečje 2000 oz. 2001 in dobim svoj časopis tri mesece brezplačno

ali: C/ tri reklamne artikle Gorenjskega glasa

Izjava za novo naročnico oz. novega naročnika:

NAROČAM GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

S sodelovanjem v akciji dosežani naročnik podaljšujem naročnino vsaj do 31. marca 2002; novi naročnik pa s podpisom na naročnici potrjuje, da na Gorenjski glas dostojni bil naročen oz. je prekinil naročniško razmerje za dlje kot 36 mesecev. V primeru, da se ugotovi neresničnost podatkov na tej naročnici, pogoji iz naše akcije pridobivanja novih naročnikov "2002" ne veljajo.

Najzanimivejši: izpolnjeno naročnico in Vaš izbor nagrade nam pošljite čimprej na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj. Tako, od prvega torka oz. petka po prejemu izpolnjene naročnice, bo Pošta novemu naročniku dostavljala njegov naslovljeni izvod časopisa. Če Vam zmanjkuje časa za izpolnjevanje te naročnice: pokličite naročniško službo Gorenjskega glasa, telefon 064/ 201-42-00 in naročite edini gorenjski časopis, ki je vsak zadnji tork v mesecu še obsejnejši s prilogo GG-revija.

IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Bajukovi ministri dobili večino v državnem zboru

Odločilna glasova Ede in Polonce

Po sorazmerno kratki razpravi je v sredo državni zbor s 46 glasovi "za" in 44 "proti" izvolil ministre vlade dr. Andreja Bajuka. Odločilna glasova sta, to sta tudi javno napovedali, prispevali poslanki Eda Okretič - Salmič (DeSUS) in poslanka Slovenske nacionalne stranke Polonca Dobrajc. To je peta vlada samostojne Slovenije.

Ljubljana, 9. junija - Po dveh mesecih (8. aprila je "padla" vlada dr. Janeza Drnovška) je dobila Slovenija novo vlado. Državni zbor je v sredo s 46 glasovi "za" in 44 "proti" izvolil tudi ministre vlade dr. Andreja Bajuka. Odločilna glasova sta dali poslanka DeSUS Eda Okretič - Salmič in poslanka Slovenske nacionalne stranke Polonca Dobrajc. Pred glasovanjem, ki je bilo tokrat prvič po spremembi poslovnika

delala in jo bo podpirala zlasti pri sprejemanju evropske zakonodaje. Poudarila je, ga gre za lastno odločitev in za nobene obljube položajev ali državnega denarja. Polonca Dobrajc v menja vi oblasti ne vidi nič posebnega, saj smo že preživeli desne in leve vlade. To je demokracija. Nova vlada ima priložnost, da se izkaže, volivci pa čas za odločitev. Hudih sprememb ne pričakuje.

Odločitev DeSUS
Salmičeva izključena

Ljubljana, 9. junija - Po glasovanju o ministrih vlade dr. Andreja Bajuka, v katerem je poslanka DeSUS Eda Okretič - Salmič, zadnje čase samostojna poslanka, prispevala enega odločilnih glasov, se je sestalo vodstvo in izključilo Salmičevo iz stranke. Nasprotja med vodstvom stranke in poslanko so se začela predlanskim, ko je Salmičeva, v nasprotju z odločitvijo stranke, glasovala za poslanske privilegije.

državnega zbora javno, sta pojasnili svojo odločitev. Salmičeva je povedala, da so se v preteklosti pojavljala številna namigovanja glede njenega glasovanja, čeprav so bile doslej volitve vlade tajne. Deležna je bila napotkov, celo groženj. Odločila se je, da bo ravnala na

Razprava je bila tokrat krajša. Svoja že znana stališča so povedali predstavniki poslanskih skupin, v razpravi pa so se oglašali zlasti nasprotniki nove vlade. Po njihovem mnenju nova vlada v kratkem času ne bo mogla veliko narediti, zato bi bile za državo najboljša rešitev predčasne volitve. Predsednik vlade dr. Andrej Bajuk je v uvodnem govoru znova poudaril, da vladna kriza ni koristna za državo, kar povzroča škodo doma in na tujem. Mnoge odločitve sedanje vlade nimajo potrebne legitimite. Dr. Bajuk pozdravlja po novem javno glasovanje o vladi, ki zagotavlja večjo preglednost glasov in preprečuje nejasnosti. Tudi zapletov, kakršni so se zgodili ob zadnjem glasovanju, ne bo več. Ponovil je prepričanje, da je njegova ekipa sposobna uresničiti program in da bo delovala dobro in odgovorno.



Polonca Dobrajc. Njen glas je bil odločilen. Zaradi glasovanja za novo vlado, kar je v nasprotju s programom stranke, je bila izključena iz poslanske skupine SNS.

osnovi argumentov, saj je po ustavi poslanka vsega ljudstva in dolžna ravnati po svoji vesti. Agonija glede vlade se mora končati. Nova vlada bo po njenem mnenju bolj ambiciozna

Predsednik in ministri zagotavljajo
Brez kadrovske čistke

Ljubljana, 9. junija - Predsednik vlade dr. Andrej Bajuk in novi ministri so bili v izjavah po izvolitvi umirjeni. Dr. Andrej Bajuk je povedal, da pričakuje uresničitev ključnih nalog iz programa, pri čemer računa na podporo večine, ki je izvolila vlado in morda še večjo. Ponovil je stališče, da ni ljubitelj revolucionarnih potez. Z vsi odločitvijo bomo naredili le tiste poteze, kakršne so potrebne, da bomo lahko uresničili program, s katerim smo nastopili, je dejal predsednik vlade. Janez Janša, novi obrambni minister je dejal, da se bo nova vlada najverjetneje odločila za tiste kadrovske zamenjave, ki so običajne pri menjavi izvršilne oblasti. Zavrnil je napovedi, da bo nova vlada posegla po hudih kadrovskih čistkah, s čimer se je strašilo zadnje dni. Priprava in sprejem nove volilne zakonodaje ostaja ena glavnih nalog vlade in državnega zbora. Njegova stranka je že pripravila ustrezne predloge za stranke, za komisijo za volilni sistem in ustavne spremembe in za državni zbor. Kot obrambni minister bo uvajal profesionalizacijo Slovenske vojske in se zavzemal za postopno odpravljanje splošne vojaške obveznosti. • J.K.



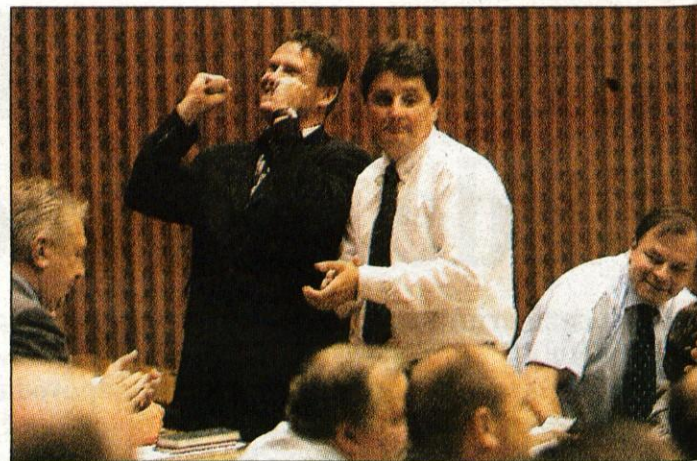
Nova vlada odhaja proti Prešernovemu spomeniku pri Tromostovju. Foto: Primož Predalič

Vodja je dr. Franc Zagožen

Ljubljana, 9. junija - Poslanski skupini nekdanjih Slovenskih krščanskih demokratov in Slovenske ljudske stranke sta se združili v enotno poslansko skupino SLS + SKD Slovenska ljudska stranka. Za vodjo je bil izbran predsednik stranke dr. Franc Zagožen, za namestnika pa Benjamin Henigman in Jakob Presečnik.

Sodišče zavrnilo tožbo

Ljubljana, 9. junija - V sredo popoldne, nekaj pred začetkom izredne seje državnega zbora, so prizadete stranke prejele odločitev Vrhovnega sodišča glede tožbe predsednika vlade dr. Andreja Bajuka in 16 ministrov glede ugotavljanja izida prvega glasovanja o ministrih. Vrhovno sodišče se je sicer razglasilo za pristojno, vendar je tožbo zavrnilo, ker glasovanje v državnem zboru zadeva državni zbor in njegov poslovnik. Tožniki imajo sedaj 15 dni časa za pritožbo. Ali se bodo pritožili ali ne, se dr. Bajuk in ministri še niso odločili. • J.K.



Navdušenje poslancev SDS po izvolitvi vlade. Foto: P. Predalič

nekatero poslance žalitev parlamenta in dejanje, neprimerno za ministrskega kandidata.

Nova vlada se je v sredo po izvolitvi sprehodila do Prešernovega spomenika v Ljubljani in se nato vrnila v državni zbor, večer pa se je sestala na prvi seji. Ta teden naj bi bila opravljena predaja poslov med starimi in novimi ministri, razen ministrov nekdanje Slovenske ljudske stranke, ki so še naprej v vladi.

V sredo izvoljena vlada je že

peta v samostojni Sloveniji. Prva je bila Demosova, izvoljena leta 1990. Vodil jo je Lojze Peterle. Spomladi leta 1992 je dr. Janez Drnovšek sestavil začasno vlado, decembra leta 1992 pa redno po državnozborskih volitvah. Leta 1996 je dr. Janez Drnovšek sestavil novo vlado, ki je vzdržala tri leta in pol, do aprila letos. 7. junija pa je bila izvoljena peta vlada pod predsedstvom dr. Andreja Bajuka.

• Jože Košnjek

STRANKARSKÉ NOVICE

Liberalna demokracija Tržič

Nepotrebno
prerekanje s krajevnimi skupnostmi

Tržič, 9. junija - Liberalna demokracija Slovenije Tržič poziva občino Tržič, da konča nesmiselno prerekanje s krajevnimi skupnostmi in jim prizna njihove pravice ter ustrezen delež denarja za delovanje. Da ne bi bilo več takšnih sporov, kot je bil na zadnji seji tržiškega občinskega sveta, naj se župan in direktor občinske uprave sestane s predsedniki vseh krajevnih skupnosti in dogovorita o reševanju odprtih vprašanj. Krajevne skupnosti so namreč bogastvo, ki se gradi dolga leta. To se ve šele sedaj, ko krajevnih skupnosti ni več. • J.K.

GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:
Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS
KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično-informativni poltrednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / Direktor: Marko Vajcavc / Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj / Novinarji in uredniki: Igor Kavčič, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Urša Peterle, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Voljak, Cveto Zaplotnik, Danica Završ-Zlebir, Andrej Zalar, Stefan Žargi / Lektoriranje: Marjeta Voznič / Fotografije: Tina Dokl / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: DELO - TČR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglasno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/201-42-00, telefax: 064/201-42-13 / E-mail: info@gglas.si / Mali oglasi: telefon: 064/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7 do 15 ure, sredo do 17 ure / Časopis izhaja ob torkih in petkih. Naročniki: trimesečni obračun - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20 % popusta. Naročnina se upošteva od tekočih številke časopisa do PISNEGA priloga; odgovori veljajo od začetka naslednjega obračunskega obdobja. Za tujino: letna naročnina 150 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. DDV po stopnji 8 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 210 SIT (12,50 HRK za prodajo na Hrvaškem).

Poslanca Darja Lavtižar - Bebler in Jelko Kacin predlagala ustanovitev gorenjske pokrajine

Gorenjska: ljubljanska dekla ali enakopravna partnerica

Potezi Korošcev, ki so se naveličali čakati na državo in so spravili skozi prvo državnozborsko obravnavo predlog Zakona o koroški pokrajini, sta sledila poslanca Darja Lavtižar - Bebler in Jelko Kacin (oba LDS) in dala pobudo za ustanovitev gorenjske pokrajine. Ob tem zavračata namige, da naj bi šlo za predvolilno potezo. Država namreč Gorenjsko vedno bolj postavlja na stranski tir, zato si bo morala pomagati predvsem sama.

Kranj, 9. junija - Darja Lavtižar - Bebler in Jelko Kacin, poslanca Liberalne demokracije Slovenije, sta v pismo, poslano županom gorenjskih občin in svetnikom, med drugim zapisala:

"Območja naših občin oblikujejo geografsko, kulturno, zgodovinsko in družbenoekonomsko zaokroženo celoto - gorenjsko pokrajino. V tako oblikovani pokrajini bi lahko usmerili dejavnosti občin v skupen razvoj in nastop navzven, kar bi utrdilo Gorenjsko kot pomembnega partnerja v Sloveniji in preko državnih meja. Oblikovali in uveljavili bi identiteto Gorenjske za skupno trženje, a z ohranjanjem in poudarjanjem specifičnosti njenih posameznih delov in dogovorno reševali možnosti in problematiko znotraj regije, še posebej na področju ekologije, rabe prostora, prometa, šolstva, zdravstva, turizma itd. Utemeljenost najine pobude potrjuje tudi študija Urada za makroekonomske analize in razvoj, saj je po njenem mnenju mogoče razvoj sprožiti samo z decentralizacijo Slovenije in razdelitvijo na pokrajine, ki ne bodo ovirale množice lokalnih pobud. Če na

tem področju v kratkem ne bomo nič storili, se bodo razlike v razvoju posameznih območij še povečale. Zatorej Gorenjska ne more več čakati na sistemske rešitve, o katerih se v državi brez rezultatov razpravlja že predolgo. Z lastnimi močmi moramo čimprej pospešiti razvoj našega območja, še posebej potem, ko je bila Gorenjska izključena iz predhodnega državnega razvojnega programa za obdobje 2000 - 2002, ki določa pilotne regije v Sloveniji, ki bodo sodelovale v pripravah na izvajanje strukturne politike Evropske unije."

Podlaga za ustanovitev gorenjske pokrajine je 138. člen Ustave, ki določa, da prebivalci Slovenije uresničujejo lokalno samoupravo v občinah in drugih lokalnih skupnostih, 143. člen pa opredeljuje pokrajino kot širšo samoupravno lokalno skupnost. Tudi Zakon o lokalni samoupravi v 72. členu določa, da se zaradi urejanja in oprav-



Gorenjski poslanci (od leve) Franc Čebulj, Pavel Rupar in Darja Lavtižar - Bebler.

Mnenja o predlogu

Mestni svet Mestne občine Kranj je obravnaval pobudo poslancev Beblerjeve in Kacina in jo ocenil pozitivno. Župana Mohorja Bogataja je pooblastil, da sodeluje v razgovorih o tem vprašanju.

Župan občine Radovljica Janko S. Stuček je povedal, da predloga poslancev na prihodnji seji občinskega sveta še ne bodo obravnavali. Gorenjska po njegovem mnenju nedvomno potrebuje sodelovanje in povezovanje, saj ima veliko skupnih problemov in ciljev, vendar se je treba o načinu in oblikah povezovanja in sodelovanja temeljito pogovoriti. Pokrajina bi morala nastajati od spodaj navzgor.

Župan občine Gorenja vas - Poljane Jože Bogataj je med zagovorniki sodelovanja med gorenjskimi občinami in njihovega povezovanja, vendar ta proces ne sme potekati na silo. Povedal nam je, da si pri razvoju in povezovanju veliko obetajo od Poslovno podpornega centra. Zaradi morebitne ustanovitve pokrajine se ne bi smela razbohotiti birokracija, pa tudi nobena od gorenjskih občin ne bi smela dobiti privilegiranega položaja. Kranj, Jesenice in Škofja Loka morajo ostati enakopravni.

Franc Čebulj, župan občine Cerklje je v mnenju o pobudi poslancev Darje Lavtižar - Bebler in Jelka Kacina poudaril, da se pojavlja več pobud za povezovanje Gorenjske in gorenjskih občin, od turizma, kjer nastajajo lokalne turistične organizacije, do sodelovanja v okviru Poslovno podpornega centra. Sodelovanja in povezovanja Gorenjske ne zavrača, vendar bi se moralo zlasti odvijati ob posameznih projektih, ki bi bili sporazumno dogovorjeni in za katere bi bilo mogoče dobiti tudi sredstva Evropske unije. V tem primeru regionalizacija Slovenije na pokrajine niti ne bi bila potrebna. Ob oblikovanju pokrajin bi bilo treba razrešiti vlogo in pristojnosti sedanjih upravnih enot in financiranja skupnih nalog, kjer ponavadi največ plačuje tisti, ki določeno dejavnost že ima. Franc Čebulj meni, da je treba imeti za ustanovitev pokrajin ustrezen in dobro premišljen zakon.

ljanja lokalnih zadev širšega pomena občine lahko povezujejo v pokrajine. Pokrajina se ustanovi na širšem geografsko zaokroženem območju, na katerem se odvija večji del družbenih, gospodarskih in kulturnih odnosov tam živečega prebivalstva in na katerem je glede na površino ozemlja, število prebivalstva ter obstoječih ter potencialnih gospodarskih zmogljivosti mogoče planirati razvoj, ki bo pospeševal gospodarsko, kulturno in socialno ravnotežje v pokrajini in v državi.

"Prvi korak morate kot izvoljeni predstavniki ljudstva na lokalni ravni storiti vi. Predlagava vam, da tako kot koroške občine sklenete sporazum o združevanju v gorenjsko pokrajino seveda potem, ko takšno odločitev potrdijo občinski sveti z dvotretjinsko večino glasov vseh svetnikov. Tako oblikovana skupnost še ne bo imela statusa pokrajine. Potreben bo drugi korak, in sicer bova midva kot gorenjska poslanca v državnem zboru oblikovala in v zakonodajni postopek vložila zakon o gorenjski pokrajini. Temeljni cilj zakona bo ustanovi-

tev gorenjske pokrajine kot izvedene skupnosti, ki bo opravljala izvršne ter prenesene pristojnosti vanjo združenih občin in države z namenom izboljšanja kvalitete življenja v gorenjski regiji," pišeta poslanca Beblerjeva in Kacin.

Korošci so se prvi naveličali

"Morda je res nekoliko neprijetno s posebnimi zakoni ustanavljati regije, vendar očitno ni drugega načina. Mnogi smo pričakovali, da bo vlada predlagala državnemu zboru v sprejem splošen zakon o pokrajinah, ki ga pripravlja že nekaj časa in nikakor ne dozori, vendar še naprej slabo kaže. Najbrž tudi zato, ker se pojavljajo različni pogledi, kaj naj zakon vsebuje, marsikomu pa morda celo ustreza, da se pokrajine še ne ustanovijo, ker je tako lažje upravljati državo iz enega centra. Pokrajinska organiziranost bi bila lahko za državno oblast neprijetna, ker bi na eni strani od nje lahko kaj zahtevala, na drugi strani pa blokirala zamisli države, zlasti tiste, ki zadevajo urejanje življenja ljudi na nižjih ravneh. Korošci so se očitno prvi naveličali čakanja na državo. Občinski sveti z njihovega območja so že sklenili sporazum o ustanovitvi pokrajine.

Državnozborski poslanci z njihovega območja so predlagali ustrezen zakon, ki ga je državni zbor, kljub nasprotovanju pravne stroke in možnosti spodbijanja pred Ustavnim sodiščem glede prostovoljnosti povezovanja, sprejel. Tudi sama sem glasovala zanj," je povedala poslanka Darja Lavtižar - Bebler. "Če se država ne zgane, je treba probleme reševati na drug način. Odločitev Korošcev je bila povod, da sva z Jelkom Kacinom posredovala pobudo županom in občinskim svetnikom v 17 gorenjskih občinah. Do jeseni naj bi se po občinah opredelili do pobude. Le v primeru večinske podpore bova v državnem zboru vložila predlog zakona o gorenjski pokrajini."

Predlog ni predvolilna poteza

Pokrajina bi bila lahko ustanovljena brez zakona, le s sporazumom, vendar bi bilo v tem primeru nemogoče točno razmejiti pristojnosti med državo in lokalnimi skupnostmi in določiti tudi delitev sredstev, pojasnjuje soprodlagateljica pobude Darja Lavtižar - Bebler. Evropska listina o lokalni samoupravi in tudi praksa v evropskih državah kažeta, da občine sodelujejo pri projektih, ki presegajo meje in zmognosti ene občine. Take oblike delovanja in sodelovanja lokalnih skupnosti so v Evropi dobro znane, prav tako pa država lahko prenese na regionalne skupnosti del svojih pristojnosti in nalog, ob primerni finančni podpori v primerih reševanja problematike bolnišnic, gradnje infrastrukture, deponij, srednjih, strokovnih in višjih šol itd. Država bi lahko na pokrajinske organe prenesla upravne naloge, brez podvajanja dela in pristojnosti s sedanjimi upravnimi enotami, kar bi morala urediti področna zakonodaja, po kateri sedaj delujejo upravne enote.

Darja Lavtižar - Bebler zavrača očitke, da je predlog za ustanovitev gorenjske pokrajine predvolilna poteza. Pričakuje, da se bodo pobudi pridružili tudi gorenjski poslanci iz drugih strank.

Če že bistvenega napredka pri ustanavljanju gorenjske pokrajine letos ne bo, pa je pozitivna že sama razprava o tem in razmišljanje o usodi Gorenjske v slovenski državi.

"Oblikovanje Gorenjske kot pokrajine naj ne bo prepuščeno dobri volji dnevne politike, čeprav bo le-ta o njej odločala. Oblikovanje Gorenjske je vprašanje odločnosti prebivalstva v naši regiji, da sami uresničujemo lokalno samoupravo. Je tudi vprašanje kulture in politične doslednosti, da Gorenjska ne bo nikoli izpuščena ali zavržena iz naše zavesti," je zapisano na koncu pisma županom svetnikom.

• Jože Košnjek

GORENJSKA OD TORKA DO PETKA

AMZS

Tudi danes so nam v kranjski bazi AMZS sešteli intervencije, ki so jih njihovi delavci opravili od torka do danes. Našteli so 15 vlek nevozniških vozil, od tega sta bili dve vleki iz malce bolj oddaljenih krajev. Po eno nevozno vozilo so se peljali v Most na Soči, po drugo pa v Litijo. 5-krat je zadostovala pomoč mehanikov AMZS, ki so gorenjskim voznikom njihova vozila popravili na krajih, kjer je do okvar prišlo.

GASILCI

Kranjski gasilci so v tekstilni tovarni Zvezda vršili požarno-varnostno spremitvo ob požarno nevarnih delih. Pohiteli so tudi na Gosposvetsko 11, kjer se je kadilo iz stanovanja v I. nadstropju. Ker ni bilo nikogar doma, so gasilci vstopili skozi balkon, in iz številnika odstavili lonček s koruzo, ki se je, namesto, da bi se kuhala, že kar močno zapejala. Pomagali so še po prometni nesreči, ki se je pripetila v Gobovcih, kjer sta se zaletela avtobus in osebno vozilo. Pomagali so reševalcem pri oskrbi voznice osebnega vozila ter sanirali cestišče. Iz kanjona Kokre so prenesli moškega, ki je skočil čez most. Pomagali so tudi po prometni nesreči v Miljah, kjer se je avtomobil zaletel v obcestni drog. Odklopili so akumulator in sanirali cestišče. Odpeljali so se še v gozd pri Čirčah, kjer je nekdo tam kuril odpadne kable. Gasilci so ogenj pogasili.

Jesenški gasilci so 3-krat spremljali vozila, ki so skozi karavanski predor vozila nevarne snovi, za Acroni pa so črpali vodo, in sicer v ubežni jami Jeklarne 2. Iz Centra za obveščanje so jih obvestili, da gori v kontejnerju na Blejski Dobravi. Požar so jesenški gasilci pogasili z vodo, pomagala pa sta tudi dva člana PGD Blejska Dobrava.

NOVOJENČKI

Gorenjci smo od torka do danes dobili 12 novih prebivalcev.

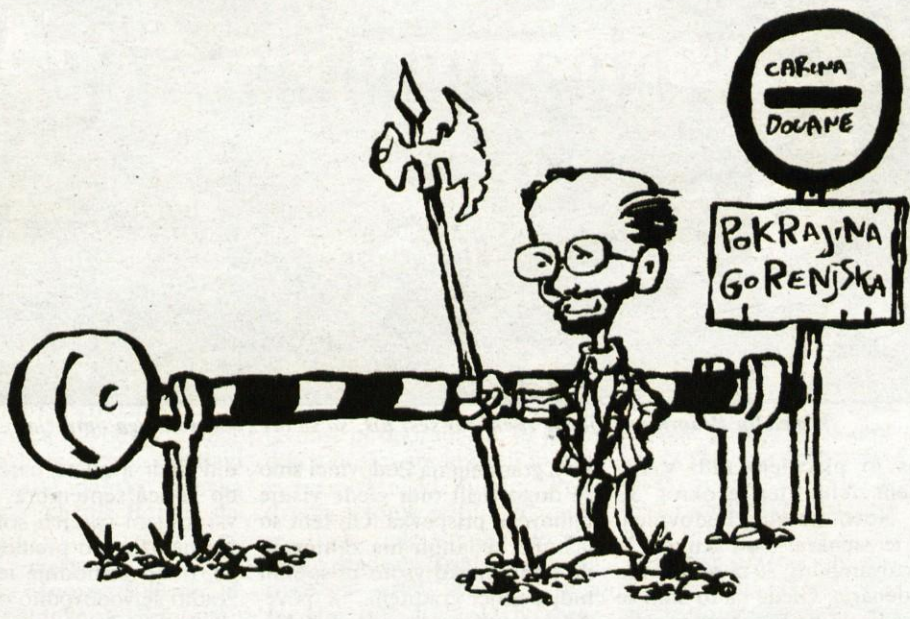
V Kranju se je rodilo 10 otrok, ki so se, glede na spol, razdelili lepo na polovico. Torej je bilo 5 deklic in 5 dečkov. Mejni teži sta bili tokrat obratni od običajnih. Najtežja je bila namreč krepka deklica, ki je tehtala 4.600 gramov, najbolj droben pa je bil tokrat deček, ki mu je tehtnica ob rojstvu pokazala 3.140 gramov.

Na Jesenicah sta se od torka do danes rodila le dva dečka. Eden je tehtal 3.740 gramov, drugi pa 3.200 gramov.

URGENCA

V Splošni bolnišnici Jesenice se je število bolnikov, ki so nujno potrebovali zdravniško pomoč, v dneh od torka do danes po posameznih oddelkih razporedilo takole: kirurški oddelke 197 bolnikov, interni oddelki 53 bolnikov in pediatrija 29 otrok (seveda bolnih oz. poškodovanih).

NOVA SLUŽBA JELEKA KACINA



GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Bled na rolerjih

Bled - Direkcija za turizem Bled in ASA Naklo bosta jutri, v soboto, pripravila na Bledu zanimivo športno rekreacijsko prireditev Bled na rolerjih. Udeleženci, ki bodo razdeljeni v več tekmovalnih in rekreacijskih kategorij, se bodo pomerili v rolanju okrog Blejskega jezera. Prijave sprejemajo v trgovini ASA v Naklem in še jutri, od 8. do 12. ure na štartnem mestu. Če bo tokrat slabo vreme, bo prireditev 17. oktobra. Lani, ko so na Bledu prvič pripravili takšno prireditev, se jo je udeležilo 150 rolerjev od desetega do šestdesetega leta starosti, tekmo pa si je ogledalo tudi okrog tisoč obiskovalcev. • C.Z.

Določili krajevno mejo

Radovljica - Ko je radovljiški občinski svet na nedavni seji po hitrem postopku sprejel odlok o določitvi meje med krajevnima skupnostma Otok in Mošnje, je s tem tudi dokončal postopek, ki se je začel s pobudo krajanov Spodnjega in Zgornjega Otoka za ustanovitev svoje krajevnne skupnosti in se potlej nadaljeval z referendumom in z volitvami sveta KS. Južna meja nove krajevnne skupnosti poteka po razmejitveni črti med naseljem Spodnji Otok in Mošnje oz. meji med katastrskima občina Mošnje in Otok, proti zahodu, severu in vzhodu pa po nekdanjih mejah krajevnne skupnosti Mošnje. Meja proti krajevnim skupnostim Radovljica, Begunje in Brezje ostaja nespremenjena. • C.Z.

S prireditvijo sklenili uspešno sezono

Bled - Blejski plesni studio bo ob zaključku plesne sezone pripravil danes, v petek, ob sedmih zvečer v Festivalni dvorani na Bledu prireditev, na kateri se bodo predstavile predšolska, pionirska, mladinska in članska plesna skupina, plesno navijaška skupina Tačke in step sekcija ter kot gostje tudi baletke Internacionalne baletne šole Bled in otroci iz Vrtca Bled. Minula sezona je bila za blejske plesalke in plesalce zelo uspešna. **Anja Radonjič** in **Teja Burja** sta postali državni prvakinji pri članicah v disco parih, **Tjaša Kobal** in **Vesna Urek** v hip hopu pri mladinskih parih ter **Anja Radonjič** v hip hopu in v show danceu pri mladinkah. Plesalke Blejskega plesnega studia so bile najboljše v državi tudi pri mladinkah v kategoriji disco dance, državni prvaki pa so tudi v mladinski kategoriji v hip hopu - male skupine. Poleg tega so na državnih prvenstvih osvojili še več drugih in tretjih mest. • C.Z.

Manj nesreč in več kriminala

Bohinjska Bistrica - Po podatkih policijskega oddelka Bled je bilo lani v Bohinju 53 prometnih nesreč ali šest manj kot predlani. Če izvajamo eno smrtno žrtev, so bile posledice manj tragične kot leto prej, saj so bile le tri prometne nesreče s hudimi telesnimi poškodbami (leto prej pet) in osem nesreč z lahkimi (predlani osemnajst). Tudi na področju javnega reda in miru se je stanje izboljšalo. Lani so beležili 52 kršitev zakona o javnem redu in miru (leto prej 72), od tega največ (39) na območju krajevnne skupnosti Bohinjska Bistrica. In kakšno je bilo lani stanje na področju kriminalitete? Kaznivih dejanj je bilo 83 ali kar 19 več kot leto prej, od tega so jih 53 tudi raziskali. Število kaznivih dejanj je bilo večje v vseh krajevnih skupnostih, razen v KS Srednja vas. • C.Z.

Cesta v Jasni bo zgrajena

Kranjska Gora, 8. junija - Zelo dotrajan cestni odsek mimo jezera Jasna v Kranjski Gori bo predvidoma 15. junija dobil asfaltno prevleko. 1. julija naj bi se dela končala in tako v poletni sezoni ta cesta ne bo več kazila idilične podobe Jasne. Dela je opravilo Cestno podjetje Kranj, odsek je dolg 1.300 metrov, cesto financira država, pločnik in javno razsvetljavo ob cesti pa občina. Osnovni projekt je predvidel pločnik ob hišah, da prebivalci lahko prečkajo cesto, vendar so ga na njihovo željo zgradili na nasprotni strani in bo zdaj lepa sprehalna pot. • D.S.

Kranjska Gora zbira za zvonove

Kranjska Gora, 8. junija - Med prvo svetovno vojno so bili kranjskogorski župniki odvzeti stari bronasti zvonovi za potrebe avstro-ogrsko vojske. S tem je bila povzročena velika materialna in kulturna škoda, ki še danes ni popravljena. Po vojni so bili zvonovi nadomeščeni z železnimi, kot začasna rešitev, a ostali so do danes. Železni zvonovi nabijajo, ker jim manjka zven, bronasti pa ubrano pojejo svojo pesem.

V kranjskogorski občini so ustanovili odbor, ki zbira denar za štiri nove bronaste zvonove, ki bodo skupaj tehtali 4.600 kilogramov. Nove zvonove bodo poimenovali Marijin, Andrejev, Slomškov in Florijanov zvon, na zvonovih bodo ulite reliefne podobe svetnikov, ki so povezani z župnijo. Cena zvonov z opremo je okvirno 10 milijonov tolarjev in davek. Nekaj prostovoljnih del bodo opravili sami, občane pa prosijo, da se velikodušno odzovejo vabilu za pomoč. Občina je že prispevala 350 tisoč tolarjev. Zvonove za kranjskogorsko cerkev bodo ulili v livarno v mestu Passau, ki ima stoletno tradicijo. V njej so v zadnjem času ulili zvonove za cerkve v Lescah, na Breznici, trenutno pa ulivajo zvonove za Stično. • D.S.

Kranjske "hiše strahov"

Kranj, 2. junija - Na zadnji seji sveta Mestne občine Kranj je več svetnikov apeliralo na župana, naj vendarle kaj stori za boljšo urejenost in varnost v mestu. **Darko Jarc** je opozoril na tri "hiše strahov": nekdanji dom JLA, opuščeni vrtec ob avtobusni postaji in hotel Jelen. Občinska uprava naj zahteva obnovo ali rušenje. Tudi **Vitimir Gros** je opozoril na hotel Jelen, ki da ogroža varnost prometa na Jelenovem klancu. Predlagal je, naj strokovna institucija prouči statiko, občina pa predvidi morebitno sanacijo na stroške lastnika. **Jakob Piskernik** je bil nezadovoljen, ker občinska uprava njegove pobude izpred leta za gradnjo parkirne hiše ob Gregorčičevi očitno ni vzela resno. • H. J.

Javno podjetje Komunala Radovljica

Lani 74 milijonov tolarjev izgube

Komunala je minulo leto končala s 74 milijoni tolarjev izgube, poleg tega pa ima iz predlanskega leta še blizu 30 milijonov tolarjev nepokrite izgube. "Minus" so ji prinašale tudi nekatere komercialne storitve.

Radovljica - Medtem ko v Komunali ugotavljajo, da je slab finančni rezultat predvsem posledica državnega in občinskega zadrževanja cen komunalnih storitev, je skupščina podjetja, ki jo sestavljajo župani občin Radovljica, Bled in Bohinj, očitno ocenila, da so za to tudi subjektivni razlogi in je začela postopek za imenovanje novega direktorja.

Kot je razvidno iz letnega poročila, je Komunala lani imela nekaj manj kot 68 milijonov tolarjev izgube v dejavnostih javnih gospodarskih služb, ostalo pa pri komercialnih storitvah. Izgubo so ji "prinesle" prav vse gospodarske javne službe z izjemo oskrbe z vodo, odvajanja odpadkov in odvoza odpadkov s smetnjaki. Največ, kar 33 milijonov tolarjev, jo je bilo v dejavnostih skupne rabe, poleg tega pa še v pokopališki dejavnosti 9,8 milijona tolarjev, pri odvozu odpadkov s kontejnerji 10,3 milijona, pri odvozu kosovnih odpadkov 8,4 milijona, pri odlaganju odpadkov 10 milijonov, pri čiščenju odpadkov 4,3 milijona, pri pogrebni dejavnosti nekaj več kot dva milijona in

cene najemnin za grobove (za 20 odstotkov v primerjavi z letom 1996) in cene zimske službe za pet odstotkov, ceno vode pa so s 1. julijem celo znižali za razliko med prejšnjim prometnim davkom in novim davkom na dodano vrednost.

Občinski svet je na seji ob koncu maja sprejel poročilo Komunale za lani, pri tem pa je ugotovil, da Komunala pri sprejemanju letnega načrta ni upoštevala vseh sklepov sveta (to naj bi se odražalo v povečanju izgube) in da je poslovni rezultat tudi posledica ne-

pravočasnega popravka cen komunalnih storitev. Komunala mora svetu predložiti sanacijski program in v njem upoštevati tudi ugotovitve skupščine podjetja. Ta je na seji 15. maja med drugim ugotavljala, da je treba zmanjšati stroške uprave, preveriti učinkovitost zaposlenih in predložiti način pokrivanja izgube. Svet je tudi zadalil župana Janka S. Stuška, da se skupaj s predstavniki občin Bled in Bohinj dogovori za reševanje problematike ter za srednjeročno poslovno in organizacijsko vizijo podjetja.

• C. Zaplotnik

Na Malo Mežaklo 11.638 ton odpadkov

Komunala je lani zbrala 12.195 ton odpadkov (v to niso zajeti posebni in nevarni odpadki), od tega jih je odpeljala na odlagališče na Malo Mežaklo 11.638 ton ali štiri odstotke več kot leto prej. Skoraj tretjino kosovnih odpadkov je oddala Dinosu, prav tako tudi steklo in papir, posebne in nevarne pa je prevzelo podjetje Kemis iz Radomelja.

Koliko bo stalo članstvo v lokalni turistični organizaciji?

Kranjski gostinci protestirajo

Z začetkom naslednjega leta bo za območje kranjske upravne enote zaživela lokalna turistična organizacija, za katero je vlada določila članstvo in tudi okvirno višino članarine.

Kranj, 9. junija - Podjetja in zasebniki so glede na svojo dejavnost (turistična, trgovska, gostinska ipd.), višino doseženega letnega neto prihodka, lokacijo in nekatere druge korekcijske elemente kot zavezanci za plačilo članarine razvrščeni v štiri kategorije. Zgornja meja letne članarine za lokalno turistično organizacijo, ki bo odprla pot do državnih subvencij, obvezno pa se bo vračala v razvoj turistične dejavnosti posameznih občin, je zakoličena pri 250.000 tolarjih.

Tako visoko letno članarino naj bi plačevala le podjetja iz prve kategorije. Očitno pa je za kranjske gostince tudi predviden ustrezno nižji znesek previsok, saj te dni proti do-

datnemu bremenu kar glasno protestirajo. Po članarinah gospodarski in obrtni zbornici naj bi bila namreč članarina bodoči lokalni turistični organizaciji že tretja, glede na

izkušnje o učinkih prvih dveh pa so očitno precej skeptični, da bo šel njihov denar za res koristno stvar. **Barbara Čirič** iz uprave mestne občine Kranj pravi, da se bodo v sredo na sestanku z obrtno zbornico in gostinci poskušali uskladiti glede članarine za lokalno turistično organizacijo, katere učinek bo po njenem mnenju odvisen predvsem od tega, kaj bodo člani od organizacije zahtevali

in kako srečno roko bo občina imela pri izbiri človeka, ki bo v njej delal.

Svet mestne občine Kranj naj bi še ta mesec obravnaval osnutke treh odlokov, ki bodo formalna podlaga za registracijo in začetek dela lokalne turistične organizacije. Gre za odlok o ustanovitvi organizacije, odlok o članarini in nov odlok o turistični taksi.

• H. J.

Vodovodna zadruga v Seničnem bo zgradila vodni zbiralnik

Brez prispevkov prebivalcev ne gre

Za 13,5 milijona tolarjev vredno naložbo so zaenkrat zbrali približno četrtino denarja, zadruga pa je odkupila zemljišče in pripravila gradbenih material.

Senično, 7. junija - Vodni zbiralnik nad vasjo Senično bodo začeli graditi že sredi avgusta. Če bodo vsi prebivalci sodelovali pri zbiranju manjkajočega denarja, bodo izdelali tudi vodovodno omrežje za naselje Podovnica in obnovili napeljavo do centra vasi, je napovedal predsednik zadruga **Janez Kalan**.

Vodovodno zadrugo Senično so organizirali že leta 1996. V njej se enajst domačinov prostovoljno ukvarja z vsemi problemi, ki nastajajo pri oskrbi naselja s pitno vodo. Še posebej so v njej aktivni od lani, ko so se začeli ukvarjati s pridobitvijo dovoljenj za razširitev vodovoda.

"Nujnosti obnove vodovoda se že dalj časa zavedamo, vendar so postopki pri tem dolgotrajni. Letos smo pridobili dokumentacijo za izgradnjo novega zbiralnika za sto tisoč kubičnih metrov vode, ki bo zadoščal za pokritje sedanjih potreb po pitni vodi in bodoče uporabnike v novih hišah. Zadruga je odkupila tudi zemljišče za postavitev zbiralnika in pripravila gradbeni material. Ker načrtujemo izgradnjo vodovoda od zbiralnika do novega naselja Podovnica in nov cevovod do centra vasi, je vrednost celotne naložbe kar 13,5 milijona tolarjev. Zaenkrat imamo zbrano približno četrtino potrebnega denarja. Vodari- no so že prej plačevali v starejšem delu naselja, kjer je okrog 50 hiš. Od začetka aprila

prispevali po 400 tisočakov, v starem delu vasi po 60 tisočakov in v novejšem delu - tam že imajo zbiralnik in omrežje - po 40 tisoč tolarjev na hišo. Na sestan-

dovodne zadruge Senično.

Ponudbe za izgradnjo zbiralnika so v zadrugi že dobili, zato bo kmalu znan izvajalec del. Vodni zbiralnik bodo začeli gra-



V naselju Podovnica, kjer je zaenkrat šest hiš, so še brez vodovodnega omrežja.

letos jo plačujejo tudi v novejšem delu, kjer je okrog 30 hiš. Novo naselje Podovnica, kjer je zaenkrat 6 od skupno 21 načrtovanih hiš, še ni prispevalo nič denarja. Glede na to smo se odločili, da bodo v tem naselju

ku z graditelji na Podovnici smo se dogovorili tudi glede višine njihovega prispevka. Ob tem so lastniki sedanjih hiš zahtevali, da bodo enako vsoto prispevali tudi bodoči graditelji," je povedal **Janez Kalan**, predsednik Vo-

diti sredi avgusta, narejen pa bo do konca septembra. Če bodo vsi krajanje sprejeli sofinanciranje naložbe po predlogu zadruga, bodo prihodnje leto začeli graditi še vodovodno omrežje.

• S. Saje

Po 19 letih so se v Železnikih odločili zgraditi športno dvorano

Športna dvorana kljub vsemu z "blagoslovom" države

Občinski svet je sprejel investicijski program in s tem končno potrdil tudi uradni začetek največje investicije v tem mandatu. Država bo prispevala znatno manj, kot so prvotno pričakovali.

Železniki, 8. junija - Na sredini redni seji občinskega sveta v Železnikih so obravnavali in sprejeli investicijski program gradnje športne dvorane, za katero so prve načrte, temelje in celo nekaj nosilnih stebrov zgradili že pred 19 leti. Po številnih pogovorih, intervencijah in obljubah so dosegli, da bo država za to gradnjo tudi dala soglasje, čeprav bo njen prispevek znatno manjši, kot so prvotno načrtovali.

Zagotovo je bila sredina odločitev o uradnem začetku gradnje športne dvorane v Železnikih najpomembnejša odločitev te 15. redne seje, saj gre za investicijski zalogaj, ki bo zahteval večji del investicijskih sredstev občine v naslednjih treh letih. "Največja napaka pri tem je bila, da se je s to gradnjo odlašalo skoraj dvajset let!", je ob tem menil eden od občinskih svetnikov. Čeprav konkretne priprave na začetek gradnje potekajo že dve leti, so ob velikem prizadevanju župana Mihaela Prevca in občinske uprave šele v času sklica te seje uspeli dobiti tudi zagotovilo minis-

trstva za šolstvo in šport o sofinanciranju gradnje, ter obljubo, da bo na tej osnovi finančno ministrstvo tudi izdalo prepotrebno soglasje. Delež sofinanciranja države bi sicer zelo skromen: le 11 odstotkov celotne investicije, kar z drugimi besedami pomeni, da država ne bo prispevala niti toliko, kot bo z davkom na dodano vrednost vzela.

Celotna investicija bo po zadnji oceni (iz meseca aprila) zahtevala kar 458 milijonov tolarjev, pri čemer bodo 73 odstotkov zajela gradbena dela in 17 odstotkov oprema, občina pa si bo skušala ob obljubljenih 54 milijonih od države in 30 milij-

nih iz donatorstva podjetij pomagati tudi še z drugimi viri: računajo na pomoč fundacije in najeli naj bi dolgoročni kredit ter po možnosti dobili vsaj še subvencioniranje obresti. Če so lani za priprave gradnje porabili 14 milijonov in naj bi letos ob začetku gradnje namenili skoraj 58 milijonov, bo najhuje prihodnje leto, ko bo potrebnih 175 milijonov, v letu 2002 110 milijonov in v letu 2003 še 62 milijonov. Ker ima občina na leto približno 200 milijonov denarja za investicije in so trdno odločeni, da v denar za ceste ne bodo posegali (za lokalne ceste naj bi bilo letno namenjeno po 50 milijonov, računajo pa tudi na svoje deleže pri rekonstrukciji regionalne ceste po Selški dolini), naj bi prihodnje leto vzeli 65 milijonov kredita. Seveda vse to pomeni, da se bo v prihodnjih treh letih potrebno

marsičemu drugemu odreči in na to je bilo v sredo tudi opozorjeno.

Pri izvajanju te velike investicije so se odločili za več faz: že v okviru pripravljanih del stekla sanacija pred 19 leti postavljenih temeljev in nosilnih stebrov; gradnja naj bi bila do tretje gradbene faze (objekt pod streho in zaprt) zaključena do letošnje zime, v prihodnjem letu naj bi sledili verjetno dve fazi gradnje instalacij in v letu 2002 ali celo 2003 še opremljanje. Čeprav ima fazna gradnja tudi svoje slabosti, so se za tak način odločili prav zaradi morda nepredvidenih okoliščin, ko bi morala občina morda prevzeti še nepredvidene obveznosti. Zahtevne investicije so se torej lotili dobro pripravljeni, previdno in odgovorno, seveda pa jih čakajo še mnogi glavoboli.

• Š. Žargi

Prva in zelo odmevna kronika o Pol'ancih

Lepi spomini na prednike

Na Poljanah nad Jesenicami so se domačini izredno razveselili prve razstave in kronike o svojem kraju.

Kočna nad Jesenicami, 8. junija - Pavel Jamnik, diplomirani obramboslovec in kriminalistični inšpektor UNZ Kranj, je na Kočni nad Jesenicami kot domačin pripravil prvo in zelo zanimivo razstavo o svojem rojstnem kraju.

Domačini, Pol'anci, so bili nad razstavo starih fotografij, ki nazorno prikazujejo zgodovino tega kraja, navdušeni in so se mu v spominski knjigi vsi po vrsti zahvaljevali za lepe spomine na prednike in za lepo darilo potomcem. Pavel Jamnik je napisal tudi publikacijo Poljane nad Jesenicami, izkupiček pa v celoti poklonil domačemu društvu Obranca.

Pavel Jamnik se z geologijo, arheologijo in zgodovino ukvarja že lepo število let. V dolini Poljane, tik pred začetkom vasi Kočna, je sam odkril najstarejši dokaz poselitve v jeseniški občini in to najdbo so arheologi tudi poimenovali po njem: Jamnikov spodmol je manjša jama pod skalno steno. Leta 1981 in v kasnejših izkopavanjih do leta 1997 je bila v njem odkrita koščena harpuna, nekaj fragmentov zob rjavega medveda, kremenov odbitek, nekaj kremenovih lusk in oglje.

Na idejo, da bi na razstavi in v knjižni obliki predstavil domačo vas, je Pavel Jamnik prišel leta 1988, ko je dobil v roke fotografijo prve gostilne v vasi. Tako se je tudi zgodilo, saj je ob 60-letnici kraja razstavo tudi zares pripravil. Poleg fotografij je razstavljen tudi zelo zanimiv načrt Janka Rekarja, tesarja, ki je leta 1931 narisal



Pavel Jamnik s sinom Juretom

načrt za planinsko kočo pod Babo. Žal do gradnje ni prišlo, Janko Rekar pa si je na Poljanah v sedemdesetih letih zgradil lep vikend in ga imenoval Moj mir.

V publikaciji Pavel Jamnik opisuje vas Poljane, geografsko - geološki oris, naravne posebnosti, arheološko sliko doline, piše o prvi stalni poselitvi doline Poljane in o nastanku in razvoju vasi Kočna. Vidi se, da je vas opisala večja in strokovna roka dobrega poznavalca zgodovine in arheologije. Med drugim so zanimivi podatki o številu prebivalcev vasi. Leta 1945 jih je na Poljanah živelo okoli 100, danes jih je še enkrat več. Po vojni je vas štela 58 otrok, danes 50, v železarni jih je nekdaj delalo 30, danes samo še deset...

Obilo drugih zanimivosti je nanizal avtor tudi o geološkem nastanku in naravnih posebnostih, med katerimi je širše poznana okamenjena Baba, h kateri vodi izletniška pot. Nasproti Babe je skalni osamelec, ogleda je vredna skalna miza. Dolino Poljane bi lahko imenovali dolino apnenic, saj so se sledovi apneničarstva v dolini ohranili na 27 mestih.

Tako kot se je Pavel Jamnik že v mladih letih zanimal za zgodovino, tako je zanimal tudi za njegovega osemletnega sina Jureta, ki stopa po očetovih stopinjah. Pavel v šali pravi: "Tako ga vse zanima kot mene. Ni nobene bojazni, da ne bi Jure čez petdeset let napisal podobno zgodovino Poljan."

• D.S.

Šolska stavba na Koprivniku

Se bo v nekdanjo šolo "vrnilo" življenje?

V podstrešju naj bi uredili dve stanovanji, v pritličju pa prostore za krajevno dejavnost, ki bi jih ob morebitni odločitvi za ponovno odprtje podružnične šole lahko uporabili tudi za šolske potrebe.

Bohinjska Bistrica - Občinski svet je na seji prejšnji četrtek sklenil, da upravljanje s stavbo nekdanje podružnične osnovne šole na Koprivniku prevzame občina, ob tem pa je izglasoval tudi "varovalko": stavbo je treba prenavljati tako, da jo bo možno ponovno uporabiti za šolski pouk, če se bodo za to pokazale potrebe.

Po zemljiško knjižnih podatkih je lastnica stavbe bivša občina Radovljica oz. na podlagi sporazuma o delitvi njenega premoženja občina Bohinj, dejansko pa je s stavbo ves čas po ukinitvi podružnične šole upravljal osnovna šola dr. Janeza Mencingerja Bohinjska

Bistrica. Čeprav jo za svojo dejavnost ni uporabljala, jo je vodila v poslovnih knjigah in tudi v premoženjski bilanci. Pred dvema letoma je bila že zamisel, da bi v njej uredili informacijsko središče Triglavskega narodnega parka, vendar iz tega ni bilo nič. Ker stavba brez

ogrevanja in stalnega uporabnika vse bolj propada, je krajevna skupnost potlej predlagala občini, da bi na podstrešju uredili dve stanovanji, v pritličju pa prostore za delovanje krajevne skupnosti (ta zdaj gostuje v gasilskem domu) in skupni prostor za različne dejavnosti v kraju. Po popisu del, ki jih je opravilo radovljiško podjetje Alpdom Inženiring, bi za ureditev stanovanj potrebovali približno štiri milijone tolarjev. Prvi pogoj za to je napeljava centralne

kurjave, za kar naj bi občina v okviru programa Crpov (celostnega razvoja podeželja in obnove vasi) za območje krajevne skupnosti Koprivnik - Gorjuše poskušala dobiti polovico denarja tudi od ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano. Z ureditvijo dveh stanovanj bi lahko rešili dva socialna stanovanjska problema in hkrati prispevali k ohranitvi številne prebivalstva na območju, ki je sicer demografsko ogroženo.

• C. Zaplotnik

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Tekmovanje ekip prve pomoči

Radovljica, 9. junija - Člani ekip prve pomoči pri Civilni zaščiti in Rdečem križu preizkušajo svojo usposobljenost tudi na tekmovanjih. Jutri bo pred gasilskim domom v Begunjah na Gorenjskem regijsko preverjanje znanja teh ekip, ki ga organizirajo Območno združenje Rdečega križa Radovljica, Uprava za obrambo Kranj in njena izpostava v Radovljici. Praktični preizkus usposobljenosti bo potekal predvidoma med 9. in 11. uro, po tekmovanju pa bodo razglasili rezultate in najboljšo ekipo. Naloge ekip bodo zasnovane na predpostavki, da se je ob večji nesreči porušil objekt. Vsaka ekipa bo dokazala svoje znanje in usposobljenost za prvo pomoč poškodovanim osebam, pri katerih bodo bolj ali manj realistično prikazali različne možne posledice nesreče. • S. Saje

Prvi za ustanovitev zavoda "Blegoš"

Železniki, 8. junija - Kot prvi med štirimi občinami na Škofjeloškem so v sredo na občinskem svetu v Železnikih končno potrdili akt o ustanovitvi zavoda za pospeševanje turizma z imenom Blegoš. Po razpravi v vseh štirih občinah: Škofji Loki, Železnikih, Gorenji vasi - Poljanah in v Zireh, so se namreč uskladili, da lokalno turistično organizacijo (ki jo predvideva oz. narekuje zakon o pospeševanju turizma) ustanovijo v obliki zavoda za pospeševanje turizma, prvotno ime Sora pa so soglasno zamenjali z imenom Blegoš. Osnovni cilj te ustanovitve je, da naj bi škofovsko območje pridobilo status turističnega območja, pomembno pa naj bi se izboljšalo tudi sodelovanje s sosednjimi občinami. Za vršilca dolžnosti direktorja zavoda Blegoš (razpis naj bi bil v jeseni) so imenovali župana občine Železniki Mihaela Prevca. • Š. Ž.

Država se brani tudi lokalnih cest

Železniki, 8. junija - V sredo so na občinskem svetu obravnavali predlog spremembe odloka o kategorizaciji občinskih javnih cest, v katerem so nameravali na pobudo posameznih krajevnih skupnosti sedem doslej javnih poti uvrstiti med lokalne ceste. Osnutek odloka pa so morali na sami seji nadomestiti z novim, saj Direkcija RS za ceste k prvemu predlogu ni dala soglasja. Tako bosta to pot prekatégorizirani le dve poti: Toplje - Sv. Mohor, Zabreke v KS Selca in odsek Megušar - Miznikar - Vancar na Martinj vrhu v KS Železniki. Svetnik iz Dražgoš je že najavil pritožbo. • Š. Ž.

Odločala bo cena

Železniki, 8. junija - Ob razpravi o spremembah in dopolnitvah prostorskega dela družbenega plana v občini Železniki, ki naj bi omogočile tudi oblikovanje nove industrijske cone na desnem bregu Selške Sore, je bilo kar precej razprave tudi o možnostih, da podjetje Indramat sploh ostane v Železnikih. Župan je razložil, da sta še vedno aktualni dve možnosti: ali prostor v okviru Alpleša, ali pa poseg na novo zemljišče. Občina je odločena, da stori vse, kar je v njeni pristojnosti, da omogoči primeren prostor za omenjeno podjetje, problem pa je vsekakor "večplasten", saj so tudi občini znane težnje in dogovori, da se podjetje preseli v Škofjo Loko (na Trato) pri čemer nekaj več "lokalpatriotizma" pri odgovornih v Indramatu ne bi škodovalo. V razpravi je na koncu prevladala ocena, da bo pri nemškem lastniku verjetno odločilna cena, celotna problematika pa je tako zahtevna, da bo za to potrebna posebna seja občinskega sveta. • Š. Ž.

Izbrali letošnje nagrajence

Železniki, 8. junija - Triletna tradicija s težavami in dilemami, komu podeliti občinsko priznanje, se je na občinskem svetu v Železnikih nadaljevala tudi letos. V sredo so nekateri svetniki te zadrege pripisovali premalo dorečenemu odloku o občinskih priznanjih, drugi pa premalo široki obravnavi. Končno so občinski svetniki predlog komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja prepolnili, saj so od štirih predlaganih priznanja podelili dvema, k temu pa dodali še dva druga med tistimi, ki so bili na osnovi javnega razpisa predlagani. Občinska priznanja bodo letos dobili: naziv častni občan Franc Bešter, plaketo občine Filip Bernik, priznanje občine pa Franc Zupanc in zakonca Jožica in Miro Kačar. Na razpis je prispelo deset predlogov. • Š. Ž.

Prenočišča le v Sorici

Železniki, 8. junija - "Naj povedo svoje še z države", je bila končna ne posebej prepričljiva in logična obrazložitev dodatnega stavka: "Na območju Soriške planine je predvidena izgradnja apartmajskega naselja", ki so ga po sklepu občinskega sveta dodali v predlog odloka o spremembi in dopolnitvah prostorskega dela družbenega plana za območje občine Železniki. V času javne razprave sta bili dve javni obravnavi: v Železnikih in v Sorici, na prvi le z dvema udeležencema, kar kaže na očitno brezbrzičnost do posega na novo zemljišče za industrijo, ter druga, dobro obiskana, kjer so si bili enotni v zahtevi, da bi gradnja prenočišč na Soriški planini ogrozila to občutljivo vodozbirno območje. Občinski svet se je strinjal, da je na Soriški planini je potrebno zemljišče za ureditev parkirišča, spodnje postaje načrtovane trisedežnice in objekt sanitarij ter dnevne oskrbe, prenočišče in širša gostinska ponudba pa naj se uredi v vasi Sorica, predlagana dopolnitev naj izzove državo (ministrstvo za okolje in prostor), da pove svoje mnenje. Svetnik iz Sorice je glasoval proti takemu sklepu. • Š. Ž.



99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz

R G L

studio 161 31 30
marketing 161 30 60

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Vodstvo KS Bistrica o odnosih z občino Tržič

Mišic ne bodo kazali, čeprav so največji

Največja krajevna skupnost želi ostati v skupni občini, vendar zahteva upoštevanje potreb njenih prebivalcev.

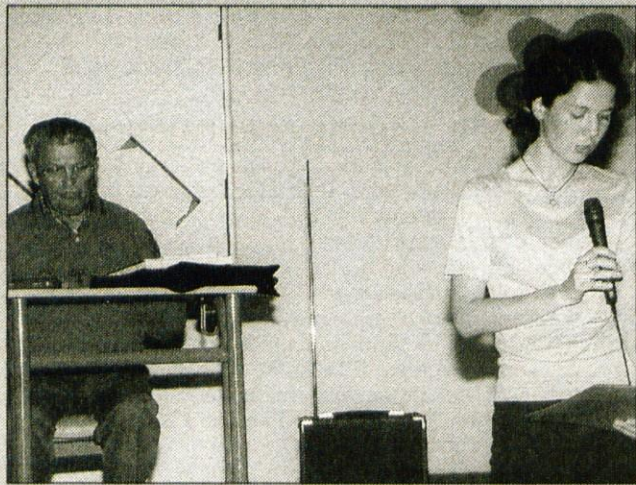
Bistrica pri Tržiču, 9. junija - Za obtožbe župana o ponarejanju podpisov bodo zahtevali javno opravičilo, zaplete s financiranjem krajevnih samouprave pa naj bi razrešilo sodišče. Vodstvo se zavzema le za uspešnejši razvoj kraja s 3700 prebivalci, je povedala predsednica Lucija Vrabčič.

Včerajšnja novinarsko konferenco je vodstvo KS Bistrica sklicalo zaradi dogajanj na nedavni seji občinskega sveta občine Tržič, med katero niso mogli spregovoriti o problematiki v kraju, župan pa je predsednico obdolžil porajanja podpisov. Glede spornih zadev bodo pustili presojo sodišču, saj možnosti za konstruktiven dialog z vodstvom občine sploh nimajo, je ocenila predsednica Lucija Vrabčič. Predstavila je tudi kratkoročne in dolgoročne cilje, ki naj bi pomagali izboljšati kvaliteto življenja približno 3700 prebivalcev v kraju. Podpredsednik Ludvik Perko je menil, da uresničevanje teh načrtov zavira nedorečena vloga krajevnih skupnosti v občinskem statutu. V občini se bodo morali dokončno izreči, ali krajevnih skupnosti sploh želijo imeti, pa kako jih bodo financirali. Kot je ugotovil Ivo Bergant iz sveta KS, ni doslej nihče uradno govoril o morebitni odcepitvi od občine. Kljub svoji velikosti ne kažejo mišic, vendar pričakujejo več posluha in razumevanja za razvoj kraja, kot so ga bili deležni doslej.

Konference sta se brez povabila udeležila tudi župan Pavel Rupar in direktor Radia Gorenc. Njima niso dali možnosti pojasnil, o dvomljivih postopkih pri nadzoru krajevnih in občinskih financ pa sta spregovorila predsednik KS Kovor Borut Sajovic in občinski svetnik Joško Kuhelj. • S. Saje

Začeli bodo ob koncu šolskega leta

Jezerko, 9. junija - Na Jezerskem napovedujejo, da se bo sanacija šolskega poslopja začela takoj ob koncu šolskega leta, torej po 20. juniju. Predvidena je zamenjava stare lesene strehe z novo macesnovo, napeljava strelovoda, kleparska dela in obnova fasade, in sicer na starem in novem delu šole. Celotna naložba je ocenjena na 20 milijonov tolarjev, v kar je všteto tudi lastno delo in les, posekan v občinskih gozdovih. Izvajalca so izbirali prek javnega natečaja, na katerega sta prispeli dve ponudbi, a končna odločitev komisije do seje občinskega sveta še ni bila znana. Župan Milan Kocjan je povedal, da je les že pripravljen, k čemur so prispevali tudi lovci, pri sami adaptaciji pa pričakujejo tudi pomoč ostalih občanov. • D.Ž.



Recital Prešernovih pesmi v francoščini

Kranj, 9. junija - V dvorani kranjske gimnazije je bil v sredo zanimiv kulturni večer. Profesorica francoskega jezika Marjeta Brence je skupaj z dijaki oblikovala recital Prešernovih pesmi v francoščini, na katerega so povabili tudi prevajalca Prešernove poezije Viktorja Jesenika. Ta jim je obširno pripovedoval o svojem življenju in delu v Franciji, o prevajanju Prešerna in Borisa A. Novaka v francoščino, dijaki pa so ob glasbi v francoščini recitali velikega pesnika. Večer so izkoristili tudi za vprašanja, med drugim je dijak zanimala prihodnost francoščine v Sloveniji in poletna izobraževalna ekskurzija v pobrateni La Ciotat, ki naj bi se je letos udeležilo manj gimnazijcev kot dijakov ekonomske gimnazije, čeprav se francoščine v gimnaziji uči neprimerno več, kar 90. dijakov. • H. J., foto: T. Dokl

V obnovo zvonika vendarle tudi občinski denar

Jezerko, 9. junija - Občina Jezersko bo vložila 1,2 milijona tolarjev v obnovo zvonika cerkve sv. Ožbolta. To smo ta teden slišali na seji občinskega sveta Jezersko, ki na svojem aprilskem srečanju te odločitve še ni bil pripravljen sprejeti zaradi zapletov z župnijo. Slednja si namreč v denacionalizacijskem postopku prizadeva za vrnitev kulturnega doma Korotan v naravi, na kar pa občina ne pristane. Župnišče in občina na pogajanjih iščeta skupni jezik, rezultat otopljen odnosov pa je tudi pripravljenost občine, da vloga v obnovo cerkve. Zanj bo del sredstev namenila tudi država, najbrž ob pogoju, da vanjo vloga tudi lokalna skupnost. • D.Ž.

Z občinskega sveta Jezersko

Neljuba dediščina skupnega financiranja

Na Jezerskem drugo leto v samostojni občini skrbneje bedijo nad tem, kako se uresničuje občinski proračun.

Jezerko, 8. junija - Za lani, ko so finančno poslovali še skupaj z občino Preddvor, namreč zaradi težav v preddvorski občinski upravi še vedno nimajo čistih računov. Letošnje izvajanje proračuna pa gladko teče, je na seji občinskega sveta poročala strokovna sodelavka Vesna Paljk. Če bodo prihodki z enako intenzivnostjo kapljali v občinsko blagajno, bo proračun po rebalansu dosegel 100 milijonov.

Številka se za tako majhno občino, kot je Jezersko, zdi sanjska, vendar so tudi potrebe velike. Najbolj nenasitna postavka je izobraževanje, ob čemer imajo Jezerjani že od začetka lastne občine velike težave z vzdrževanjem šolskega poslopja. Veliko je peščica domačinov pri tem storila s prostovoljnim delom (na občinskem svetu so svetniki javno pohvalili tudi župana Milana Kocjana, ki je pripravil ves les za šolo), vendar bo potrebne še veliko denarja za obnovo strehe in novo opremo šole,

med drugim tudi za telovadnico. Tudi od države še pričakujejo dva milijona za ta namen in upajo, da bodo denar dobili do konca oktobra. Ko so govorili o proračunu in šoli ter vrtcu, niso mogli mimo izgube. Na srečo se izguba v vrtcu Palček manjša, povsem brez izgube pa bi lahko poslovali le v primeru, da bi ga napolnili z 20 otroki. Sedaj jih je v vrtcu 12 v polnem varstvu in še nekaj v skrajšanem. Še osem otrok in izgube ob sedanjih (pred kratkim povečani) ceni ne bi bilo. V zvezi s šolo je bilo med drugim tudi

slišati, da bi kazalo misliti na podaljšano bivanje, saj zaposleni starši to potrebujejo. Vsi namreč nimajo možnosti, da bi otrok po končanem pouku pred dvanajsto uro prišel domov v varstvo starih staršev. Ob informaciji, kako se uresničuje občinski proračun, so svetniki največ govorili o še nerazčiščenih računih z občino Preddvor, od koder pričakujejo več informacij o tem, kako se odvija sanacija in kdaj lahko pričakujejo delitveno bilanco. Tudi od tega je namreč odvisna polna samostojnost občine. So sednji občini so znova naslovili resno opozorilo, naj jih obvešča o poteku in čimprej razčisti nejasnosti iz preteklega skupnega finančnega računovodstva.

Tokrat so svetniki na Jezers-

kem govorili še o nekaj drobnih stvareh, med drugim tudi o spremembi odloka o kategorizaciji občinskih cest. Na sedanji odlok o javnih cestah se je namreč pritožil občan, ki ima dve od cest v svoji lasti in nasprotuje kategorizaciji. Spremenili pa naj bi tudi odlok o nadomestilu za uporabo stavbnih zemljišč, ker morajo v njem upoštevati tudi tiste, ki so plačevanja oproščeni. Beseda je bila še o razpisu za dodelitev državnih sredstev za spodbujanje razvoja demografsko ogroženih območij. Jezersko se je nanj seveda prijavilo, kot prednostno pa je opredelilo vlaganje v asfaltiranje cest v občini, in sicer pred Planšarskim jezerom in na Anceljskem klancu.

• D.Ž.Žlebir

Potrjen načrt upravljanja naravnega rezervata barje Ledina

Ogled bisera Jelovice le od daleč

Svetniki v Železnikih so menili, da bo barje Ledina najbolj ogroženo, če ga bodo začeli ljudje množično obiskovati.

Železniki, 8. junija - Ko so občinski svetniki v sredo potrjevali načrt upravljanja naravnega rezervata barje Ledina, so v zanimivi razpravi ugotavljali, da bi lahko povečan obisk najbolj ogrozil to naravno oazo. Lastniki objektov v bližini sicer sprejemajo stroge omejitve, vendar pričakujejo, da bo strogi režim veljal tudi za obiskovalce. Taborjenja in pikniki tod ne bodo več zaželeni.

Morda bi bila potrditev načrta upravljanja naravnega rezervata barje Ledina, na občinskem svetu v Železnikih (ta občinski svet je lani sprejel tudi odlok o razglasitvi tega naravnega rezervata) zgolj formalnost, če se seje ne bi udeležila ena od lastnic koče v neposredni bližini. Upravljavski načrt, ki ga je pripravil Zavod za gozdove, Območna enota Kranj, in še posebej dodatne zahteve Ljubljanskega regio-

nalnega zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine - o vsem tem smo v Gorenjskem glasu podrobneje poročali že v torek, namreč od lastnikov objektov na vplivnem območju zahtevajo vrsto dodatnih omejitev, kar pa po mnenju lastnikov ni združljivo z drugimi dogajanjem v neposredni bližini. Tod namreč taborijo tudi skavti in je tudi priljubljen prostor za piknike, kar vse ima seveda lahko kvaren vpliv na okolje.

Prav preteklo nedeljo je bil tak primer: na pikniku se je tam zbralo od 60 do 120 ljudi, ki so po trditvah lastnice napravili celo nekaj škode na koči. Med njimi tudi eden od občinskih svetnikov.

In o čem je tekla razprava? Mnenja so se začela križati ob spoznanju, da so se znašli v določenem nasprotju: po eni strani je bilo v medijih o tem naravnem rezervatu veliko besed (reklame) in na občinskem hodniku je mogoče videti čudovito razstavo pod naslovom "Barje Ledina - biser Jelovice", po drugi strani pa je logično, da bo ta biser ostal vreden, če ga ljudje ne bodo množično obiskovali in s svojim ravnan-

jem okrnili. Svetniki so se zato strinjali, da se ne postavljajo kakršnekoli usmerjevalne table, pač pa le ena informacijska na bližnji razgledni točki. Iz načrta so se odločili črtati ureditve zidanega kuršča, ki bi bilo lahko "magnet" za "piknikarje", ter postaviti tablo na kateri bo opozorilo, da je taborjenje dovoljeno samo s posebnim dovoljenjem, pikniki pa nezaželeni. Posebej veseli pa so bili zagotovila lastnice, da bodo spoštovali postavljene omejitve in da lahko računajo na to, da bodo po svojih močeh prispevali k vzdrževanju zaželenega reda in miru, ki ga ta neokrnjena naravna oaza potrebuje. • Š. Ž.

Proti Dovžanovi soteski nova razgledna in gozdna učna pot

Sprehod po naravnem spomeniku

Od vasi Čadovlje so po desnem bregu Tržiške Bistrice speljali pot do nekdanjega mostu pod cestnim predorom.

Čadovlje, 7. junija - Tam bodo še letos postavili brv, prek katere bo mogoče prečkati reko in se vrniti na izhodiščno točko. V prihodnosti načrtujejo tudi nadaljevanje poti po Dovžanovi soteski, ki je zavarovana kot naravni spomenik. Občina Tržič se je projekta lotila z denarjem iz programa Phare in s pomočjo domačih strokovnjakov.

Dovžanova soteska nad Tržičem je od leta 1988 zavarovana kot naravni spomenik. V njej je edinstveno nahajališče ostankov okamnelega življenja rastlin in živali v kamninah iz starejšega zemeljskega veka. Tam pokaže naravno moč Tržiška Bistrica, ki se prebija preko zaobljenih skal v manjših slapovih in skakalcih. V tem okolju, zlasti na Borovi peči, se je razvil za naše kraje izjemen ekosistem. Zanimivosti, ki so vredne ogleda, torej ne manjka!

Pred leti je občina Tržič uredila del razgledne poti, ki se začne nad geološkim stebrom in se po desnem bregu reke spušča do malega predora v skalnem bregu nasproti cestnega predora. Letos so začeli z urejanjem poti v obratni smeri, od vstopa v območje soteske v

vasi Čadovlje ob reki navzgor. Pri Jamenšnikovi domačiji stoji namreč nekdanja sušilnica lanu in sadja, ki so jo preuredili v informativni center za obiskovalce. Od tam je nova pot speljana po gozdu do nekdanjega mostu pod cestnim predorom.

"Gre za razgledno pot, ki bo obenem tudi gozdna učna pot. Tam, kjer se sedaj konča, bo prečkala reko prek brvi in se po drugi strani vrnila do izhodišča. V celoti je dolga približno 800 metrov. Zaenkrat je ob njej več klopi, vodno korito in razglednik na najvišji točki. Kmalu bomo postavili table s pojasnili o raznih zanimivostih ob poti, podobne table pa pripravljata tudi Zavod za gozdove. Ta pot se bo v prihodnosti nadaljevala čez skalni greben in se priključila na že urejeno pot pri

malem predoru," je povedala Tadeja Šubic iz Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine v Kranju.

Letošnji projekt je občina Tržič uresničila s pomočjo iz programa Phare. Poleg 18 milijonov tolarjev mednarodnih

sredstev je zagotovila okrog 6 milijonov SIT za plačilo davčnin in nadzora. Kot je ocenil mag. Darko Veternik iz urada za urejanje okolja, je mariborsko podjetje za gozdne gradnje odlično opravilo vsa dela na poti. • S. Saje

Poletne prireditve že ta mesec

Tržič, 9. junija - Uvod v letošnje Poletne prireditve bo že jutrišnji Dan s planšarji v Podjubilju. Učenci osnovne šole Zali rovt bodo ob 14. uri predstavili na tamkajšnjem prostoru za kampiranje projekt o planšarstvu, ki ga bodo končali s kulturnim nastopom. Ob 16. uri bodo na istem prostoru IV. tržiške igre veselja in smeja, ki bodo prav tako prepletene z duhom pastirjev. Zvečer bo še srečanje tekmovalcev, organizatorjev in gostov. V nedeljo bo PD Križe izvedlo VII. gorski tek na Kriško goro za memorial Janka Likarja. Istega dne ob 17. uri bodo študentje akademije za glasbo izvedli koncert Bachovih del v cerkvi sv. Andreja v Tržiču. Prihodnji petek, 16. junij, bo obarvan športno in kulturno; v Sebenjah bo tekmovanje v smučarskih skokih za XI. pokal Tržiča, v atriju občine pa bo ob 20. uri multimedijski projekt "Otrok 5-letne matere". Prva tradicionalna prireditev na gričku sv. Jožefa bo 23. junija, ko bo srečanje tržiških kulturnih skupin pod naslovom "Zaradi inventure odprto". Tam bo zadnji junijski petek še Avenikov večer, v cerkvi v Kovorju pa bo 24. junija XIII. Koncert duhovne glasbe. • S. Saje

Prvi dan 20 tisoč nakupov, zelo nizke cene še do 17. junija

Naval na E. Leclercovo trgovsko središče v Ljubljani

V Slovenijo smo prišli, ker so cene visoke, morda zaradi davkov, slovenski trgovci so si polnili žepe ali pa niso bili dovolj produktivni, je dejal Michel Edouard Leclerc.

Ljubljana, 7. junija - Francosko združenje E. Leclerc je odprlo na Viču v Ljubljani svoj prvi hipermarket v Sloveniji, kar je zaradi nižjih cen povzročilo pravi trgovski vihar. V največjem slovenskem nakupovalnem središču je na 8.300 kvadratnih metrih napredaj 80 tisoč različnih izdelkov, hrupno so ga odprli, za kupce so seveda najbolj mikavne nižje cene. E. Leclerc je namreč posebej med kapitalističnimi trgovci, saj deluje kot združenje samostojnih trgovcev, ki svojo strategijo gradi predvsem na nizkih cenah.



Na Rudniku v Ljubljani (tja je moč priti z južne ljubljanske obvoznice ali na Viču čez železnico pri Viatorju) je francoski E. Leclerc odprl največje slovensko nakupovalno središče.

Prvih deset dni so cene posebej privlačne, promocijske, kasneje bodo za 5 do 20 odstotkov višje. Na slovenski trg želimo

prinesti evropske cene, cenejši smo od začetka do konca, ne samo pri nekaterih izdelkih. Za pomembna tekmeča štejemo Mercator in Spar, ki sta pred našim prihodom zatrdjevala, da se E. Leclerc ne bojita. Mercator je že za 20 odstotkov pocenil svojo košarico petdesetih izdelkov, kar najbolj pojasnjuje, za koliko smo cenejši, je na tiskovni konferenci dejal direktor združenja E. Leclerc Michel Edouard Leclerc.

Vsak dan pričakujemo deset tisoč nakupov in 14,5 milijarde tolarjev letnega prometa. Dobra polovica izdelkov v hipermarketu je slovenskega izvora; pri svežih izdelkih 65 odstotkov, pri izdelkih široke potrošnje 60 odstotkov, pri elektroniki in beli tehniki 30 odstotkov. Pred hipermarketom je 1.300 parkirnih mest, v njem petdeset blagajn, kar pomeni, da lahko nakupljeno bla-

go zaračunajo sedemnajstim na minuto, je povedal direktor hipermarketa Jean Francois Higonet. V novem hipermarketu je tristo zaposlenih, med njimi je dvajset Francozov, ki so prišli za dve leti.

Izjemno obiskane tiskovne konference se je udeležil tudi Edouard Leclerc, ki je leta 1949 ustanovil združenje samostojnih trgovcev, ki temelji na načelu: vsako trgovino vodi samostojni podjetnik, ki uporablja nabavne vire, logistiko, usposabljanje kadrov in publiciteto združenja. Njegovemu motu, da naj ljudje kupujejo čim ceneje, so botrovale vojne izkušnje, ko je videl, kako so prekupevalci zaslužili. V Slovenijo nismo prišli, da bi izzvali censko vojno, temveč da bi prispevali h gospodarskemu razvoju države, je dejal začetnik E. Leclerca.

E. Leclerc namerava v nekaj letih postati eden od petih največjih evropskih trgovcev. Ljubljanski trgovski center je že 600-ty v Evropi. V naslednjih dveh letih bodo odprli še petnajst velikih centrov v večjih evropskih mestih. Pri nas jih nameravajo odpreti še deset, s čimer naj bi dosegli 15-odstotni



Želimo biti najcenejši, morda nam kdaj to ne bo uspelo. Naš cilj bo dosežen, če Slovenci ne bodo več hodili po (slovensko) mineralno vodo čez mejo, je dejal Michel Edouard Leclerc.

tržni delež. Našteli so več slovenskih mest, ki so zanje zanimiva, skrivnostno pa molče, kje bodo gradili najprej.

• Marija Volčjak



Na tiskovni konferenci se je zbralo izredno veliko novinarjev, spregovoril je tudi ustanovitelj trgovske verige Edouard Leclerc, ki jo sedaj vodi njegov sin Michel Edouard Leclerc.

Črna Gora in Gorenjska

Sodelovanje s Črno Goro

Gospodarska zbornica Črne Gore podpisala sporazum o sodelovanju z Območno gospodarsko zbornico za Gorenjsko.

Kranj, 9. junija - "Želja črnogorskega gospodarstva je, da bi bil danes podpisani sporazum izraz dobre volje, spoštovanja, zaupanja in da bi prispeval k svobodnem pretoku ljudi, blaga in informacij," je ob podpisu sporazuma o medsebojnem sodelovanju med Območno zbornico za Gorenjsko in Gospodarsko zbornico Črne Gore dejal vodja črnogorske delegacije Ljubomir Rondović.

Podpredsednik Gospodarske zbornice Črne Gore je ob podpisu pogodbe še dejal, da so črnogorski gospodarstveniki vedno pripravljeni sodelovati in se

povezovati. "Slovenska podjetja so v bivši državi imela pomembno vlogo na črnogorskem trgu in upam, da naš obisk pomeni nadaljevanje sodelovanja," meni

podpredsednik Gospodarske zbornice Črne Gore Ljubomir Rondović.

Miro Pinterič, predsednik Območne zbornice za Gorenjsko, pa je ugotovil, da politični položaj v Črni Gori ni ugoden. "A to nas, gospodarstvenikov, ne ovira," je Pinterič optimistično nadaljeval. Predsednik Območne zbornice za Gorenjsko je še povedal, da gospodarstveniki tesno sodelujejo tako na državni ravni, kot tudi na ravni gospodarskih zbornic.

Ob podpisu pogodbe o medsebojnem sodelovanju je bil nekoliko kritičen le direktor kranjske turistične agencije Odisij, Igor Starc. Dejal je, da bi morali Črnogorci povečati hitrost postrežbe in izboljšati kakovost hrane, ne pa samo ponujati čisto morje.

Sicer pa sta bili tako črnogorska kot tudi gorenjska delegacija prepričani, da bo sodelovanje med zbornicami v prihodnosti

Slovenija je lani iz Jugoslavije uvozila za približno 16,5 milijona dolarjev blaga, v Jugoslavijo pa smo izvozili blago, vredno nekaj več kot 31 milijonov dolarjev. Na četrtem mestu največjih lanskoletnih izvoznikov v Jugoslavijo najdemo Savo Tires iz Kranja, deseto mesto med izvozniki pa je lani zasedla škofjeloška Jelovica.

še tesnejše. Uspešnejše gospodarske poteze napoveduje tudi bližnja mednarodna konferenca o turizmu, ki bo potekala v Črni Gori, udeležili pa se je bodo tudi predstavniki slovenskih podjetij. Delegaciji sta se ob pravkar minule obisku tudi dogovorili, da bodo januarja s skupnimi močmi organizirali seminar za slovenske poslovneže, ki bi želeli navezati gospodarski stik s Črno Goro.

• Špela Ž., foto: Tina D.

220 milijonov tolarjev za 150 delovnih mest

Unitech dobil državno spodbudo

Tri ministrstva družno podpirajo tuje naložbe, prvo spodbudo je škofjeloški Unitech dobil za program na območju Litostroja.

Ljubljana, 7. junija - Naložba škofjeloškega TCG Unitech LTH-ol v proizvodnjo aluminijevih in magnezijevih odlitkov v Ljubljani je prva tuja naložba, ki so jo družno podprla tri ministrstva v okviru programa spodbujanja novih domačih in tujih naložb. Škofjeloška livarna je dobila 220 milijonov tolarjev nepovratnih sredstev, obvezala se je, da bo še letos odprla 150 novih delovnih mest.

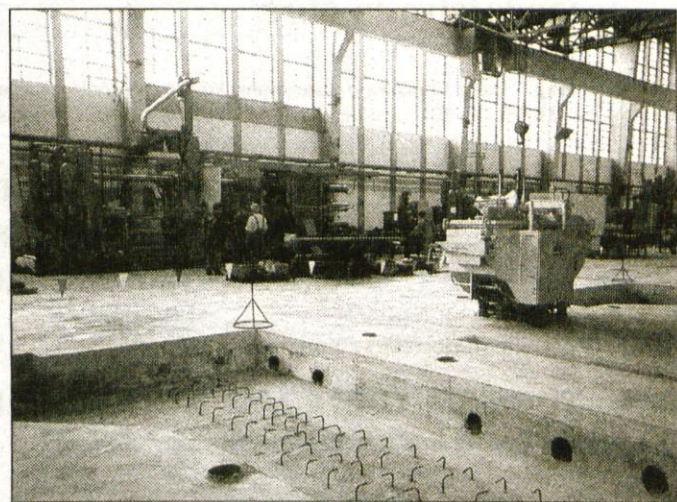
klavčiča odšteli slabih 16 milijonov mark. Tam so že pogнали nekaj strojev, prostore urejali za nameščanje novih, letos naj bi jih delalo štirinajst, skupaj jih nameravajo postaviti kar petdeset. S tem bodo odprli 450 novih delovnih mest, od tega 150 letos in prvih 50 je že v postopku sprejemanja, trenutno je 550 zaposlenih. Celotna naložba znaša kar 30 milijonov mark. Program spodbujanja novih



Direktoru škofjeloškega TCG Unitech LTH-ol Antonu Papežu (na levi) je uspelo tik pred izvolitvijo nove slovenske vlade na ogled prostorov v Litostroju pripeljati kar tri ministre, tam so nato podpisali pogodbo, s katero je slovenska država prvič podprla novo tujo naložbo.

Škofjeloški TCG Unitech LTH-ol, ki je v lasti britanskega koncerna, je 8. maja letos začel s tehnološko zahtevnim programom tlačnega litja aluminija in magnezija v Ljublja-

investicij so družno sestavila tri ministrstva, v pospeševalnem skladu je letos 660 milijonov tolarjev, tretjino denarja so torej namenili škofjeloškemu livarjem. Pogodbo so minulo



V ogromni hali so že pogнали prve stroje, škofjeloški livarji so tako dobili dobre prostorske možnosti za izredno hiter razvoj, ki ga beležijo, odkar so v lasti britanskega koncerna.

ni, kjer je od Litostroja kupil veliko proizvodno halo. Obsega kar 23 tisoč kvadratnih metrov pokritih prostorov, nahaja se na 40 tisoč kvadratnih metrih prostora, zanje so škofjeloški livarji po besedah Litostrojvega direktorja Mi-

sredo podpisali ministrica za gospodarske dejavnosti dr. Tea Petrin, minister za ekonomske odnose in razvoj dr. Marjan Senjur in minister za znanost in tehnologijo dr. Lojze Marinček, kar v Litostrojvih prostorih, ki jih še preurejajo.

Sedaj že bivša gospodarska ministrica dr. Petrinova je ob tem dejala, da se s tem začne podpiranje gospodarstva v smeri nove ekonomije, kar pomeni podporo projektom z visoko dodano vrednostjo na zaposlenega in ki temeljijo na novem znanju in neprestanem inoviranju. Dr. Marinček je dejal, da sta bila z ministrom Senjurjem dolgo samotna jez-deca, z ministrico Petrinovo pa so postali idealna ekipa, zato je škoda, da je ni v novi vladni ekipi. Dr. Senjur je prav tako poudaril prelomni pomen financiranja novih, tudi tujih naložb in izrazil pričanje, da se je v domači javnosti že spremenil odnos do tujih naložb.

• Marija Volčjak



Nove stroje nameščajo postopoma, letos jih bodo skupaj pogнали štirinajst, vsak stane približno dva milijona mark.



Sporazum o medsebojnem sodelovanju sta podpisala podpredsednik Gospodarske zbornice Črne Gore Ljubomir Rondović in predsednik Območne zbornice za Gorenjsko Miro Pinterič.

Kaj bo vključitev Slovenije v EU prinesla malemu gospodarstvu

Strah nas je lahko le nas samih

Naši državni uradniki so pri evropskih smernicah bolj papeški od papeža.

Jesenice, junij - Območna obrtna zbornica Jesenice je v okviru 8. tedna obrti in podjetništva pripravila tudi okroglo mizo na temo vključevanja Slovenije v Evropsko unijo oziroma dobrih in slabih stvari, ki jo bo vključitev prinesla malemu gospodarstvu. Spregovorili so tudi o varstvu pri delu in drugih aktualnih problemih obrti in podjetništva.

Ničesar se nam ni treba bati, delali bomo tako kot doslej, seveda pa se moramo na evropsko odprtost dobro pripraviti, je uvodoma dejal Miha Grah, predsednik Obrtne zbornice Slovenije. Evropski konkurenčnosti se bodo morale prilagoditi tudi naše banke, saj brez tega naši obrtniki in podjetniki ne bodo konkurenčni na odprtem trgu.

Malo gospodarstvo še vedno nima prave veljave

Ne bojimo se EU, nas je strah nas samih. Strah nas je naših birokratov, v naših ministrstvih so pri evropskih smernicah bolj papeški od papeža, namesto da bi tankočutno prisluhnili našemu našemu načinu življenja, je dejal Stanislav Kramberger, predsednik upravnega odbora Obrtne zbornice Slovenije.

V Nemčiji, Avstriji in Italiji obmejne regije dobile od EU približno 48 milijard ekujev kot pomoč za odpiranje meja na vzhod. Vseh vzhodno evropskih držav, ki se pripravljajo na vključitev v EU pa naj bi dobile 21 milijard ekujev. Že ta primerjava veliko pove. Poleg tega se v državah EU bojijo, da jih bodo preplavili poljski, češki in drugi vzhodni delavci, ki so seveda pripravljani delati za manj denarja.

Tudi zaradi vključevanja v EU bi morali pospešiti uvajanje

dualnega sistema izobraževanja. Predvsem pa bi moralo malo gospodarstvo dobiti pravo veljavo, ki je še vedno nima, čeprav se 'škarje vse bolj zapirajo'. Včasih je v malem gospodarstvu delalo 50 tisoč ljudi in 650 tisoč ljudi v velikem, danes je razmerje povsem drugačno, saj znaša 275 tisoč proti 350 tisoč.

Največ tujcev v Nemčiji in Avstriji

Svoboden pretok ljudi je ena izmed štirih svobod EU, problem pa ni tako velik, kot se bojijo nekateri. 'Stare' članice bi rade zavrele pretok delovne sile z vzhoda, vendar problem le ni tako velik. Po nekaterih ocenah naj bi v zahodne države z vzhoda prišlo še 250 do 380 tisoč ljudi, trenutno je v EU le 0,3 odstotka tuje delovne sile, kar pomeni, da problem res ni tako velik. Vendar pa je res tudi to, da je kar 80 odstotkov tujih delavcev v Nemčiji in Avstriji in zlasti pri naši severni sosedbi je strah pred poceni delavci z vzhoda največji. Težko je seveda pričakovati, da bi Poljaki in Čehi delo iskali v Angliji ali Franciji, je dejal Marjan Ravnik, ki so ga pred meseci zaposlili na Obrtni zbornici Slovenije, kjer se ukvarja v vprašanju vključevanja Slovenije v EU.

V vključevanju v EU ima po-



leg kmetijstva prav malo gospodarstvo posebno vlogo, ki lahko najhitreje zagotavlja nova delovna mesta. Obrtna zbornica je sodelovala pri pripravi antibirokratskega programa, s katerim naj bi po Ravnikovih besedah spremenili miselnost naših uradnikov. Jeseni se bo Obrtna zbornica Slovenije lotila prilaganja tehnične zakonodaje, ministrstvo za gospodarske dejavnosti to že počne prek Gospodarske zbornice Slovenije, zavedajo pa se, da bodo morali vključiti tudi Obrtno zbornico.

Obrtniki bodo zbornico potrebovali tudi pri varstvu pri delu

Obrtniki in podjetniki bodo pri vključevanju Slovenije v EU vsekakor potrebovali pomoč Obrtne zbornice Slovenije. Ne samo zaradi nasvetov, temveč tudi pri povsem praktičnih stvareh, kakršna je znanje tujih jezikov, kar bo vsekakor potrebno pri 'spopadanju' z evropsko birokracijo. Vsega pač vsak obrtnik ne zmoget sam, zato bo

zelo pomembna njihova povezanost, nemara tudi v komanditne družbe, kakor razmišlja Miha Grah.

Svojo zbornico pa bodo obrtniki v prihodnje potrebovali tudi na področju varstva pri delu. Problem je seveda splošni, saj je bil sprejet nov zakon o varstvu pri delu, pred kratkim trije pravilniki. Obrtniki se še premalo zavedajo, kakšne probleme jim lahko v prihodnje povzročijo poškodbe pri delu. Marjan Ravnik je dejal, da gre za nov pristop na tem področju, saj tudi pri nas škoda postaja ekonomska kategorija, drugače povedano posel. Oškodovanci bodo poskušali iztržiti čim več, odvnetniki in zavarovalnice prav tako. Delodajalci se bodo torej morali zavarovati, pogoj bo urejenost vseh stvari, saj sicer zavarovalnic posla ne bodo hotele skleniti. Zato bodo obrtniki in podjetniki potrebovali strokovno pomoč, saj so predpisi zanje enaki kot za velika podjetja.

• Marija Volčjak

MEŠETAR

Državne podpore za urejanje podeželja

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je objavilo javni razpis, s katerim bo zbralo zahteve za dodelitev nepovratnih sredstev za celostno urejanje podeželja in obnovo vasi. Po tem razpisu bo na razpolago približno 853 milijonov tolarjev, od tega 80 milijonov za inovativne programe pri razvoju podeželskih ekonomij, 182 milijonov za urejanje vaških središč, obnovo stavb in prostorsko preurejanje vasi, 158 milijonov tolarjev za programe alternativnih dohodkovnih virov na podeželju (izgradnja turističnih zmožljivosti na kmetijah, naložbe v predelavo kmetijskih pridelkov in ustvarjanje pestre ponudbe na podeželju), 222 milijonov za urejanje cest in oskrbo z vodo, ki je pomembna tudi za razvoj kmetijstva, do 120 milijonov tolarjev za spodbujanje pašništva, do 80 milijonov za namakanje in osuševanje kmetijskih zemljišč in do 11 milijonov tolarjev za izdelavo predhodnih analiz in tehnične dokumentacije, ki je potrebna za izvajanje agromelioracij. Vloge in vsa dokazila, kot jih zahteva javni razpis, je treba oddati do 17. julija letos na ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano oz. na agencijo za kmetijske trge in razvoj podeželja. Prepozno prispele vloge bodo zavrgli, neutemeljene pa zavrnili.

Velik razkorak med cenami

Na republiškem statističnem uradu, kjer spremljajo makroekonomske kazalnike v kmetijstvu, ugotavljajo, da se je ekonomski položaj kmetijstva v obdobju 1995 - 1998 zelo poslabšal. Medtem ko so se osnovne cene kmetijskih pridelkov v tem času povečale za 22,8 odstotka, se je kmetijski reprodukcijski material podražil za 34,3 odstotka. Najbolj so se podražila močna krma, elektrika, gnojila in škropiva.

Zadružniki bodo zborovali

Predstavniki zadrug, ki so članice Zadružne zveze Slovenije, se bodo v sredo zbrali v Ljubljani na 28. rednem občnem zboru. Obravnavali bodo poročilo o delu v preteklem letu, zaključni račun za minulo leto ter program dela in finančni načrt za letos, na dnevnem redu pa bodo tudi volitve upravnega in nadzornega odbora.

Petrolov katalog olj

V letošnji drugi številki revije za kmetijsko, gozdarsko, vrtnarsko, komunalno in gradbeno mehanizacijo TiN Tehnika in Narava, ki jo izdaja časopisno založniška družba Kmečki glas, je objavljen tudi Petrolov katalog olj za malo kmetijsko mehanizacijo - za kosilnice, male gumigosenične, enosne in vrtno traktorje, motorne kose, motorne žage ter za nahrbtnne in ročne prevozne škropilnice. Ob vsakem stroju navajajo osnovne podatke o znamki in modelu, moči motorja, zahtevah glede uporabe olj ter ustreznih Petrolovih oljih za določene sklope, o količini olja v sklopu in o menjavi olja. Že lani je v reviji TiN izšel katalog Petrolovih olj za traktorje.

OBČINA KRANJSKA GORA

odbor za turizem, gospodarstvo in obrt



Kolodvorska 1a, 4280 Kranjska Gora
tel.: 064-881 846, fax.: 064-881 350
<http://www.kranjska-gora.si/>
e-mail: obcinakg@g-kabel.si

Na podlagi 5. člena Pravilnika o dodeljevanju kreditov na podlagi subvencioniranja obrestnih mer v občini Kranjska Gora (UVG 32/99), ter v skladu s Pogodbo o medsebojnem sodelovanju, sklenjeno med Občino Kranjska Gora in Gorenjsko banko, d.d., Kranj, objavljamo:

RAZPIS ZA DODELJEVANJE KREDITOV NA PODLAGI SUBVENCIONIRANJA OBRESTNIH MER V OBČINI KRANJSKA GORA

1. Posojila se dodelijo za naslednje namene:

I. TURIZEM, OBRT, MALO GOSPODARSTVO

- nakup, graditev in adaptacijo poslovnih prostorov za potrebe drobnega gospodarstva in turizma
- pridobitev in posodobitev turističnih kapacitet
- nakup opreme za turistične sobe
- nakup opreme za gostinsko dejavnost
- zagonska sredstva za začetek opravljanja gostinske in turistične dejavnosti
- ureditev okolice turističnih in gostinskih objektov
- pospeševanje kmečkega turizma
- pospeševanje razvoja deficitarnih obrti

II. KMETIJSTVO

- gradnjo in adaptacijo hlevov
- notranjo opremo gospodarskih poslopij
- obnovo fasad kmečkih gospodarstev
- gradnjo gnojiščnih jam in jam za gnojevo

Za dopolnilne dejavnosti na kmetijah:

- sušilne naprave in strojna oprema
- predelava mleka, mesa, sadja
- predelava volne
- žaganje in rezrez lesa

III. OBČANI

- obnova fasad,
- obnova strešne kritine,
- posojila za priključnine na kanalizacijski sistem

2. Za posojilo lahko zaprosijo:

- samostojni podjetniki,
- podjetja,
- občani, ki samostojno opravljajo kmetijsko dejavnost,
- občani - posamezniki za določene namene.

Sedež prosilca, ter lokacija objekta mora biti na območju občine Kranjska Gora.

3. Posojilni potencial:

Za posojila je namenjen kreditni potencial v skupni višini 48.900.000 SIT in sicer:

- za dolgoročna posojila malemu gospodarstvu in kmetijstvu 23.000.000 SIT,
- za kratkoročna posojila malemu gospodarstvu 11.100.000 SIT in
- za posojila občanom 14.800.000 SIT.

4. Posojilni pogoji:

- znesek posojila: v odvisnosti od plačilne sposobnosti prosilca in možnosti zavarovanja posojila, vendar posojilo ne sme presegati 60% predračunske vrednosti investicije in je odvisno od višine razpoložljivega kreditnega potenciala.
- odplačilna doba:

5 let za dolgoročna posojila malemu gospodarstvu in kmetijstvu,
1 leto za kratkoročna posojila malemu gospodarstvu,
2 leti za posojila občanom za priključnino na kanalizacijo in
3 leta za posojila občanom za obnovo fasad in strešnih kritin, fiksna 1,5% letno,

- obrestna mera:
- realno vrednotenje posojila:
- način vračanja posojila:

posojilo se revalorizira s temeljno obrestno mero, posojila malemu gospodarstvu in kmetijstvu se vračajo v enakih mesečnih obrokih glede na dobo odobritve ter s sprotnim mesečnim plačevanjem skupnih obresti, posojila občanom se odplačujejo z mesečnimi anuitetami, skladno s Pravilnikom o oblikah zavarovanja posojil Gorenjske banke, d.d., Kranj,

- zavarovanje posojila:
- stroški odobritve posojila:

za odobritev posojil malemu gospodarstvu in kmetijstvu znaša nadomestilo 0,5% od zneska posojila, minimalno 22.000,00 SIT, za odobritev posojil občanom znaša nadomestilo 1,5% od zneska posojila, minimalno 800 točk oz. trenutno 12.000,00 SIT, v skladu s Tarifo nadomestil Gorenjske banke, d.d., Kranj, pri pravnih osebah morajo voditi najmanj 30% avista sredstev preko Gorenjske banke, samostojni podjetniki morajo poslovati preko žiro računa, odprtega pri Gorenjski banki, pri kmetih pa se kot poslovno sodelovanje šteje tudi poslovanje s hranilno knjižico,

- dokumentacija prosilcev:

po običajnih pogojih banke.

Posojiljemalec bo sklenil z banko individualno pogodbo, v kateri bodo opredeljene pravice in obveznosti med banko in posameznim posojiljemalcem, ki morajo biti v skladu s pogoji razpisa in pogodbo sklenjeno med občino in banko.

6. Zbiranje ponudb je do porabe sredstev.

Obrazce prosilci lahko dvignejo na Gorenjski banki, d.d., Kranj, PE Jesenice, Titova 8 oziroma v ekspozituri Kranjska Gora, Borovška 95.

V Kranjski Gori, 30.5.2000

Župan
Jože KOTNIK



Brdo pri Kranju, 9. junija - "Jutri gremo skupaj naprej, novim nalogam in uspehom naproti," je ob dodelitvi certifikata za sistem kakovosti ISO 9001 napovedala Smiljana V. Slavec, direktorica podjetja Infonet. Kranjsko podjetje si je certifikat kakovosti prislužilo zato, ker je njihovo poslovanje "jasno in pregledno", poleg tega pa imajo tudi "izdelan način izobraževanja", so dodeljevalci certifikata utemeljili odločitev. Minister za znanost in tehnologijo Lojze Marinkič, ki je Smiljani V. Slavec podelil certifikat (na sliki) je povedal, da je Infonet uspešen predvsem zaradi "stalnega pospeševanja in osvojitve skupinskega dela." Delovanje podjetja, ki že devet let deluje na področju zdravstvenih informacijskih sistemov, pa je pohvalil tudi predsednik državnega zbora. Janez Podobnik je dejal, da je pomembno predvsem to, da slovenska podjetja dosegajo evropska merila.

• Spela Ž., foto: Gorazd K.

Še vmesna dividenda v Iskraemeco

Kranj, junij - V delniški družbi Iskraemeco bruto dividenda na delnico znaša 370 tolarjev, predlagana bo še vmesna v bruto znesku 230 tolarjev.

Skupščina delničarjev Iskraemeco Kranj je bila 7. junija, seznanila se je s poslovanjem v lanskem letu in sprejela vse predlagane sklepe. Lanski čisti dobiček je znašal 469 milijonov tolarjev, v celoti je ostal nerazdeljen. Za izplačilo dividend so namenili dobiček iz preteklih let in sicer v višini 84 milijonov tolarjev, kar pomeni, da bruto dividenda na delnico znaša 370 tolarjev. Dividende bodo izplačane v 90 dneh po sklepu skupščine. Vendar bo, kot vse kaže, dividenda le enaka kot lanska, ko je znašala 600 tolarjev bruto na delnico. Uprava bo namreč predlagala nadzornemu svetu izplačilo vmesne dividende na delnico za letošnje leto in sicer v znesku 230 tolarjev.

Revizija zavarovalnic

Kranj, junij - Ena od zavarovalnic agenciji za revidiranje ne posreduje več podatkov in listin, druge pa so jih precej zmanjšale.

Direktorica Agencije za revidiranje lastninskega preoblikovanja podjetij Alenka Kovač Arh je v sporočilu za javnost 2. junija zapisala, da jim po izdaji odločbe ustavnega sodišča, ki je zadržalo izvajanje spornih členov zakona o lastninjenju zavarovalnic, ena od zavarovalnic ne posreduje več potrebnih podatkov in listin, druge pa so njihov obseg precej zmanjšale. Zato agencija ne more jamčiti za pravočasno dokončanje revije.

Sicer pa na bi pet zavarovalnic od šestih te dni prejelo predhodna poročila o reviziji, s katerih agencija razkriva morebitna zmanjšanja družbenega kapitala in obsega družbenega premoženja zavarovalnic. Po zakonu bi agencija to morala napraviti do 3. junija. Izsledki revizorjev pa verjetno še nekaj časa ne bodo znani, saj imajo zavarovalnice po prejemu predhodnega poročila še trideset dni časa, da podajo svoje pripombe.

Do gotovine tudi s tujimi karticami

Kranj, junij - Gorenjska banka je do 30. maja svoje bankomate usposobila za dvigovanje gotovine tudi z Europayjevimi karticami, kar je seveda pridobitev predvsem za tuje turiste.

Bankomate so za sprejem tujih kartic usposobili od 11. do 30. maja in Gorenjska banka je tako postala druga v Sloveniji, ki na svojih bankomatih sprejema Europayjeve kartice. Mednje spadajo domače in tuje kartice Eurocard/Mastercard, tuje kartice Eurocheque in tuje kartice Cirrus/Maestro. Ekranske slike na bankomatih so poslej opremljene tudi z angleškimi napotki, pripravljajo še nemške in italijanske. Gorenjska banka je v času poletne turistične sezone v turističnih krajih tudi prilagodila tudi poslovni čas svojih poslovalnic na Bledu, v Bohinjski Bistrici in v Kranjski Gori.

Boljše železarske plače

Kranj, junij - V Slovenskih železarnah so sprejeli izhodišča za uskladitev plač znotraj koncerna, dogovorjene so tudi nekoliko višje osnove. Postopno jih bodo uresničili do konca letošnjega leta.

Pobuda o uskladitvi plač znotraj koncerna je stara že štiri leta, nadzorni svet Slovenskih železarn je lani zadolžil upravo, naj pripravi izhodišča. Pogajanja s sindikati so se začela septembra lani, zaključena so bila konec maja letos. Dialog je bil strpen zlasti glede razmerja med tarifnimi in plačilnimi razredi ter stimulacij in delovne uspešnosti. Po novem bodo znotraj koncerna plače za podobna dela enake, osnove pa nekoliko višje, kot jih določa kolektivna pogodba za dejavnost kovinskih materialov in livarn ter kovinske in elektroindustrije in sicer postopoma do konca letošnjega leta.

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 8.6.2000	nakupni/prodajni		nakupni/prodajni		nakupni/prodajni	
MENJALNICA	1 DEM	1 ATS	100 ITL	1 DEM	1 ATS	100 ITL
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	NI PODATKOV					
GORENJSKA BANKA (vse enote)	NI PODATKOV					
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	104,90	105,40	14,87	14,97	10,55	10,65
HIDA-tržnica Ljubljana	105,15	105,30	14,92	14,95	10,62	10,65
HRAM ROŽICE Mengeš	NI PODATKOV					
ILIRIKA Jesenice	104,90	105,40	14,87	14,97	10,55	10,64
ILIRIKA Kranj	221-722					
ILIRIKA Medvode	NI PODATKOV					
INVEST Škofja Loka	105,10	105,39	14,90	14,96	10,60	10,65
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka	104,80	105,50	14,87	15,00	10,57	10,66
LEMA Kranj	105,00	105,30	14,89	14,96	10,57	10,64
VOLKS BANK-LJUD. BANKA d.d. LJ	104,75	105,45	14,86	15,02	10,56	10,70
LOKACOMMERCE (Šk. Loka)	NI PODATKOV					
NOVA LB Kamnik, Kranj, Medvode, Šk. Loka	NI PODATKOV					
ROBSON Mengeš	NI PODATKOV					
PBS d.d. (na vseh poštah)	103,80	105,20	13,45	14,85	10,00	10,64
PRIMUS Medvode	NI PODATKOV					
PUBLIKUM Ljubljana	NI PODATKOV					
PUBLIKUM Kamnik	NI PODATKOV					
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	NI PODATKOV					
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	NI PODATKOV					
SI TURIST Boh. Bistrica	NI PODATKOV					
SI TURIST Jesenice	NI PODATKOV					
SZKB Blag. mesto Žiri	104,60	105,43	14,86	14,98	10,56	10,65
SUM Kranj	362-600					
TALON Škofja Loka	NI PODATKOV					
TENTOURS Domžale	NI PODATKOV					
TRG Bled	NI PODATKOV					
TROPICAL Kamnik-Bakovnik	NI PODATKOV					
WILFAN Jesenice supermarket UNION	862-696					
WILFAN Kranj	360-260					
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	704-040 (8.h-13.h, 13.45h-18.h)					
WILFAN Tržič	563-816					

POVPREČNI TEČAJ 104,75 105,37 14,70 14,96 10,51 10,65

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 14,50 tolarjev. Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridržujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

PBS.

POŠTNA BANKA SLOVENIJE, d.d.

Celovita ponudba bančnih storitev za pravne osebe in samostojne podjetnike.

Informacije na tel. št.: 04/262 41 32, 262 41 33.

GBD

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

Koroška 33, Kranj, tel: 064 380 10 16
380 10 17, 380 10 30, 380 100

varnost strokovnost donosnost

ODKUPNI TEČAJI ZA DELNICE, KI NE KOTIRAJO NA BORZI IN JIH OD-
KUPUJE GORENJSKA BORZNO POSREDNIŠKA DRUŽBA d.d.,
Koroška c. 33, 4000 Kranj, tel. 04/280-10-00, fax: 04/280-10-12

VRSTA DELNIC	SERIJA	ODKUPNI TEČAJI V SIT	INSTITUT Zoran Rant	B,C,D = G	370,00
Alpina Žiri	vse	2.000,00	Iskra Holding	B,D,G	400,00
Alpgetour Remont	vse	5.000,00	Iskra Telekom Holding	B,D = G	1.500,00
Alpgetour Potovalna Agencija	vse=G	1.230,00	Restavracija Iskra	G	700,00
Alpgetour špedicija in transp.	vse	7.050,00	Iskraemeco	B,C,D	14.000,00
ASTRA tehnična trgovina	vse		Jelovica	Vse	250,00
Avtomehanika Škofja Loka	vse	1.500,00	Jata meso	C	18.000,00
ATOTECH KTP	vse	230,00	Jata reja	C	9.000,00
Autocommerce	vse	2.000,00	Kladivar Žiri	vse	900,00
Belinka Ljubljana	B,D	2.000,00	Kompas MTS	H,C	700,00
Cestno podjetje Kranj	vse	900,00	Lipa tovarna pohoštva Ajdov.	Vse	3.000,00
Color Medvode	C	3.000,00	Lip Radomlje	Vse	300,00
Dnevnik	vse	5.600,00	Ljubljanske mlekarne	B,G	1.000,00
Domel	vse	600,00	Ljubljanske mlekarne	C	1.000,00
Domus Center	vse	600,00	Moderni interieri	G	47.000,00
Domplan	vse	3.500,00	Odeja Šk. Loka	Vse	620,00
Donit Tesnit	G	800,00	Pekarna Kranj	vse	800,00
Elmont Bled	vse	2.000,00	Planika Kranj	G	150,00
Etra 33	Vse	15.000,00	Postojnska jama	C	2.100,00
Etiketa Žiri	B,C,D = G	1.040,00	SCT d.d.	B, D	4.000,00
Filc Mengeš	G	7.500,00	SGP TEHNIK	vse	1.300,00
FINAL Nova Gorica	vse	400,00	Telekom Slovenije	G	34.100,00
Gorenjska oblačila	vse	3.000,00	Termo Škofja Loka	G	3.500,00
Gorenjske mlekarne Kranj	vse	10.000,00	Titan Kamnik	vse	250,00
Goričane Medvode	vse	1.000,00	Toko	G	500,00
Gozdno gospodarstvo Bled	C	400,00	Trimo Trebnje	G	1.900,00
Gozdno gospodarstvo Kranj	B,D	200,00	TUS PREVENT	G	20.500,00
Gradbeno podjetje Bohinj	vse	800,00	TP Portorož	C	3.600,00
IBI	vse	3.000,00	Zvezda tekstilna tovarna	vse	150,00
Intertrade ITS	B	860,00	Žičnice Vogel	vse	300,00
Integral Tržič	vse	1.300,00	Žito Ljubljana	B,D	16.000,00
			Žito PT (pekarstvo in testeninarstvo)	G	1.200,00

Tečajnica velja od 07.06.2000 dalje, do objave nove oz. do preklica. Tečaji se dnevno spreminjajo zato pokličite po telefonu 04/280-10-15 ali 04/280-10-17 ali 04/280-10-40.

Gorenjska borzno posredniška družba, d.d.
Ani Klemenčič, univ. dipl. oec.

DOBER DOPUST

V Terme Čatež

Našo uveljavljeno rubriko DOBER IZLET, ki jo že poznate, z današnjim dnem razširjamo tudi v DOBER DOPUST in že kar takoj super predlog: najem apartmaja v Termah Čatež po izjemno ugodni ceni 8.000 tolarjev dnevno. Na razpolago sta dva velika apartmaja za devet oseb, praviloma traja najem po en teden oziroma sedem dni skupaj. Ker je v Termah Čatež prijetno in zabavno vsak dan v letu, ne le v poletni sezoni, je ponudba primerna za katerikoli teden v letu.

Ampak res ugodna cena za tak način dopustovanja v največjem slovenskem naravnem zdravilišču še ni vse: za NAROČNICE in NAROČNIKE Gorenjskega glasa je cena "7 = 6 + 1", plačate samo šest in v Čatežu letujete sedem dni. Torej en dan brezplačno - ob prijavi je potrebno imeti s seboj naslovljeni izvod Gorenjskega glasa.

Vse dodatne informacije, prijave in vplačila: telefon 04/59 - 57 - 439, ga. Šajn (ali 041/ 936-750 in 041/ 267-915), seveda pa tudi v malooglasni službi Gorenjskega glasa v Kranju v pritličju poslovnega stolpca na Zoisovi 1, vsak dan od ponedeljka do petka od 7.00 do 15.00 ure, ob sredah do 17.00 ure. Telefoni: 064/ 223-444 ali 064/ 223-111. Mini dopustniški nasvet: ker je ponudba zelo ugodna, se splača pohiteti.

REPUBLIKA SLOVENIJA
UPRAVNA ENOTA KRANJ
Slovenski trg 1, 4000 KRANJ

razpisuje prosto delovno mesto
V ODDELKU ZA OKOLJE IN PROSTOR

1. SVETOVALEC I ZA PROSTORSKE EVIDENCE

Pogoji:
- univerzitetna izobrazba - VII. stopnja zahtevnosti
Fakulteta za arhitekturo, gradbeništvo in geodezijo - FAGG in 4 leta delovnih izkušenj
- visoka strokovna izobrazba - VII. stopnja zahtevnosti upravne smeri - VUŠ in 5 let delovnih izkušenj
- strokovni izpit za delavce v državni upravi
- šoferski izpit B kategorije

Poleg navedenih pogojev morajo kandidati izpolnjevati še splošne pogoje določene z Zakonom o delavcih v državnih organih. Delovno razmerje se sklene za nedoločen čas, s polnim delovnim časom. Strokovni izpit za delave v državni upravi se lahko opravi po sklenitvi delovnega razmerja.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in opisom delovnih izkušenj naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: REPUBLIKA SLOVENIJA, UPRAVNA ENOTA KRANJ, Slovenski trg 1, 4000 Kranj. Rok za prijavo na razpis začne teči z dnem objave razpisa. Kandidati bodo obveščeni o izbiri v 30 dneh po izteku roka za sprejemanje prijav.



VLADA REPUBLIKE SLOVENIJE
SERVIS ZA PROTOKOLARNE STORITVE
Predoslje 39
4000 KRANJ

objavlja naslednja prosta delovna mesta:

1. TEHNIK KUJARSTVA ALI KUJAR - HOTEL KOKRA 2. delavca

Pogoji:
- V. ali IV. stopnja - srednja gostinska šola - smer tehnik kuharstva ali kuhar
- dve oz. tri leta delovnih izkušenj
- tečaj in izpit iz higienskega minimuma
- 2-mesečno poskusno delo

Kandidati naj pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v osmih dneh po objavi na naslov: Vlada Republike Slovenije, Servis za protokolarne storitve, Predoslje 39, 4000 Kranj.

Kandidate bomo o izidu obvestili v 30 dneh po končanem zbiranju prijav.

Gozdne ceste in vlake

Prvič tudi državne podpore

Država bo letos prvič namenila denar tudi za gradnjo gozdnih cest.

Kranj - Ko so v Sloveniji v začetku devetdesetih let ukinili zbiranje denarja za gradnjo gozdnih cest od kubičnega metra prodanega lesa in so to breme prevzeli lastniki gozdov, je na tem področju nastal velik zastoj. Lani so v slovenskih gozdovih zgradili le 2.360 metrov novih cest (štiristo metrov dolg odsek v državnih gozdovih na blejskem gozdnogospodarskega območju in 1.960 metrov cest v zasebnih gozdovih na slovenjegraškem območju) in jih poleg tega posodobili še nekaj manj kot 32 kilometrov. Ker novogradnje in posodobitve cest močno zaostajajo za potrebami, bo ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano letos prvič namenilo nekaj denarja (štirideset milijonov tolarjev) tudi za gradnjo novih cest.

Podobno kot pri cestah tudi pri gradnji gozdnih vlak ni bilo bistvenega napredka. Zavod za gozdove se je sicer prizadeval, da bi država sofinancirala tudi gradnjo vlak, vendar v tem ni uspel. Lastniki so na novo zgradili le 327 kilometrov vlak in jih še 170 kilometrov posodobili. Na blejskem gozdnogospodarskem območju so zgradili dvanajst kilometrov in posodobili šest kilometrov vlak, na kranjskem pa 33 oz. 17 kilometrov. • C.Z.

V gozdovih umrlo osem ljudi

Ljubljana - Da je delo v gozdu zelo zahtevno in tudi nevarno, ni le "oguljena fraza", ampak, žal, tudi resničnost. Po podatkih, s katerimi razpolagajo v Zavodu za gozdove Slovenije, je bilo lani v zasebnih gozdovih 35 nesreč, od tega osem smrtnih in sedemnajst s težjimi telesnimi poškodbami. Število ponesrečenih je bilo dvakrat do trikrat večje kot v razvitih državah Srednje Evrope. Kot so povedali predstavniki zavoda za gozdove na nedavni novinarski konferenci, je zato več razlogov. V državah severne in srednje Evrope je stopnja mehaniziranosti gozdnega dela precej večja kot pri nas, kjer tega naravne razmere pa tudi razdrobljena lastniška posest tega ne omogočajo. Pa ne le to! Po gozdarskih spremembah v začetku devetdesetih let se je število usposobljenih gozdnih delavcev bistveno zmanjšalo.

V zavodu za gozdove se z izobraževanjem lastnikov gozdov prizadevajo, da bi zmanjšali število nesreč. Lani je bilo na tečajih, seminarjih in v drugih izobraževalnih oblikah 4.249 lastnikov, od tega 2.742 na usposabljanju za varno delo v gozdu. • C.Z.

Sindikat kmetov Slovenije

Cena naj pokrije vse stroške

Ljubljana - Upravni odbor Sindikata kmetov Slovenije je na ponedeljkovi seji zavzel stališča do nekaterih aktualnih kmetijskih vprašanj. Kot so zapisali v obvestilo za javnost, zahtevajo revizijo metode za izračun cene pšenice ter 100-odstotno pokrivanje pridelovalnih stroškov. Če jih vlada pri tem ne bo uslišala, se bodo v sindikatu odločili za ostrejšo ukrepe, v Prekmurju pa bodo o problematiki cene in odkupa pšenice tudi organizirali posvet. Sindikat z zadovoljstvom sprejema odločitev ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano o podaljšanju roka za oddajo obrazcev, potrebnih za uveljavljanje državnih podpor kmetijstvu, hkrati pa poziva vse, da to storijo v predpisanem roku in da v tem času tudi dopolnijo morebitno nepopolno vlogo oz. vložijo novo. Sindikat tudi predlaga spremembo uredbe o uvedbi finančnih intervencij za ohranjanje in razvoj kmetijstva, po kateri nepopolnih vlog ne bi zavrgli, ampak vlagatelje pozvali k dopolnitvi. • C.Z.

Odločitev skupščine C.I.C.

V Sloveniji lovci z vsega sveta

Ljubljana - Na nedavni 47. generalni skupščini Mednarodnega sveta za lovstvo in ohranitev divjadi (C.I.C.) v Berlinu so sklenili, da bo naslednja skupščina od 1. do 6. maja prihodnje leto v Portorožu. Ker bo to nova priložnost za uveljavitev Slovenije v svetu, v Lovski zvezi Slovenije pričakujejo pri izvedbi skupščine tudi pomoč države.

Mednarodni svet je najstarejša in najvplivnejša organizacija na področju varstva divjadi in okolja, saj združuje več kot sedemdeset držav, med drugim tudi Slovenijo, ki je postala članica 1991. leta. • C.Z.



**SREDNJA MLEKARSKA IN
KMETIJSKA ŠOLA KRANJ**
Smledniška c. 3, 4000 Kranj
Tel.: 064 380 57 20
Fax: 064 380 57 18

vabi k vpisu v naslednje programe izobraževanja
odraslih za šolsko leto 2000/2001

- VRTNARSKI TEHNIK
- VRTNARSKI TEHNIK (PTI)
- VRTNAR - CVETLIČAR
- KMETIJSKI TEHNIK
- KMETIJSKI TEHNIK (PTI)
- KMETOVALEC
- ŽIVILSKI TEHNIK
- ŽIVILSKI TEHNIK (PTI)
- ŽIVILEC - MLEKAR
- POMOČNIK GOSPODINJE OSKRBNICE

Informacije in vpis: **SMIKŠ Kranj, Smledniška 3, Kranj**, osebno ali po telefonu: 380 570 ali 38 057 20, vsak dan od 10. do 15. ure.

Polžja nadloga v Ljubnem

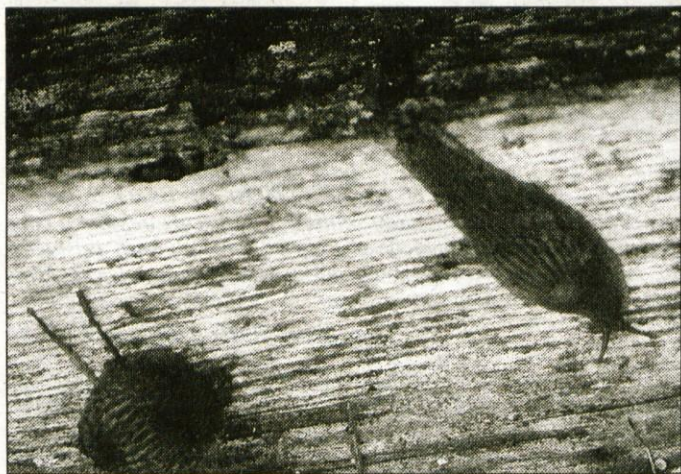
Rdeči polži ogrožajo vrtove

Trinajst krajanov Ljubnega je na radovljiške inšpekcijske službe naslovilo zahtevo, da ukrepa zaradi polžev, ki naj bi se iz lesenih teras na vrtu v središču vasi širili na sosednje vrtove in tam povzročali škodo. V deževnem jutru so jih na enem kvadratnem metru našli šestinpetdeset.

Ljubno - "Na vrtu so terase iz trhlega lesa, v njem pa je leglo rdečih polžev, ki se nezadržno širijo na sosednje vrtove. Kljub večkratnim prošnjam in opozorilom lastnik ne ukrepa, vsi sosedje pa polže fizično in kemijsko uničujemo. Ukrepi ne zaležejo, ker se polži vsakodnevno širijo iz matičnega legla," so zapisali v prijavo radovljiškim inšpekcijskim službam in priložili še listo s trinajstimi podpisanimi sosedov.

Najbolj je prizadeta prva, najbližja sosedja, ki ima v bližini lesenih teras tudi zelenjavni in sadni vrt. "Ko sem predlansko jesen na vrtu kosila travo za zajce, sem opazila prve rdeče polže, lani je sosed imel z njimi očitno že tudi sam take probleme, da je v terasah opustil pridelovanje zelenjave. V opuščeni terasi polži so dobili še boljše možnosti za razvoj in so se začeli širiti naj-

prej proti nam, nato pa še na bližnje vrtove. Ko mi nekateri že niso verjeli, kako velik problem postajajo, sem letos v deževnem jutru zbudila moža in sina, da sta bila za priči, ko sem na enem kvadratnem metru našla 56 polžev," razlaga Ljubencanka in odločno zatrjuje: "Pri nas pred polži že nimamo več miru. Zelenjavni vrt še nekako varujemo s strupom, sadnega že ne moremo več, velika nevar-



nost pa je tudi, če jih s krmo dobijo zajci. Za preganjanje polžev sem porabila že veliko soli in še več časa. Na meji med našo in sosedovo parcelo vsak dan solim (letos praznim že tretjo vrečo) in s tem poskušam preprečiti prehod na naš vrt. Redno jih tudi pobiram, včasih tudi po dve do tri ure na dan. Lani in letos sem jih zanesljivo nabrala že več kot petdeset kilogramov," pravi in dodaja, da so rdeči polži na vrtu kot kuga pri ljudeh. Ni jih enostavno zatreti. Zelenjavo "napadajo" le ponoči, ob deževju kar "privrejo" iz zemlje.

Vaščani, ki so se podpisali pod prijavo, želijo ohraniti dobre sosedske odnose z lastnikom vrta, kjer naj bi bilo leglo in odkoder naj bi se polži širili drugam. Želijo pa si tudi to, da se problem ne bi reševal po polže, ampak čim hitreje, in da bi lahko spet "v

miru", brez polžje nadloge, pridelovali zelenjavo. Pri tem so lastniku vrta z domnevnim leglom pripravljeni tudi pomagati. Prepričani so, da bi bilo le treba odstraniti les in uničiti "zalego".

Inšpektor se je po prijavi oglašil v Ljubnem in lastnika spornega vrta pozval, da naj ukrepa. "Čeprav se pri pridelovanju izogibamo vsem strupom, smo upoštevali njegov nasvet in ves vrt poskrpili," so povedali in dodali, da se ne počutijo krive. Lesene terase naj bi uredili že pred sedmimi, osmimi leti, polže pa so prvič opazili lani in jih na različne načine, tudi s sežiganjem, poskušali pregnati.

Vsaka zgodba, tudi ta, ima "igralce", ljudi z imeni in priimki. Tokrat jih ne omenjamo, poudarjamo le vsebino in opozarjamo druge, da tudi rdeči polži lahko hitro pokažejo roge. • C. Zaplotnik

Meso in mesnine v prehrani

Meso? Da, vendar zmerno!

Zmerna uporaba nemastnega mesa prispeva k uravnoteženi prehrani, prevelik delež izpodriva iz obrokov živila iz žit, sadja in zelenjave in predstavlja tveganje za sodobne civilizacijske bolezni.

Kranj - Kako meso vključiti v zdravo in varovalno prehrano, ki bo hkrati tudi kakovostna, je bilo vprašanje, na katerega so domači in tuji strokovnjaki poskušali odgovoriti na nedavnem strokovnem posvetu v Portorožu, s svojimi ugotovitvami pa so prireditelji pred dnevi seznanili tudi javnost.

Kot so zapisali, sodobna znanost o prehrani in zdravju ljudi ne zanika pomena mesa kot osnovnega živila, vendar pa poudarja tudi to, da je pri nezmernem

terolom in z nekaterimi dodatki, med katere sodi tudi kuhinjska sol. Odraslim zadošča za normalno življenje že poldrugi gram kuhinjske soli na dan, zaužije pa jo tudi do dvanajst gramov.

Na posvetu so ugotavljali, da je meso bogato z nekaterimi hranljivimi snovmi, ki jih sicer v prehrani pogosto manjka, po drugi strani pa preveč maščob in maščobnih kislin v enostranski prehrani pomeni tveganje za bolezni srca in ožilja pa tudi za raka. Zmerna uporaba nemastnega mesa zato prispeva k uravnoteženi prehrani, prevelik delež mesa pa izpodriva iz obroka živila iz žit, sadja in zelenjave, ki so tudi zelo pomembna za uravnoteženost prehrane. V priporočeni, zdravi prehrani zadostijo maščobe približno tretjino energijskih potreb ljudi, pri tem pa je bolj kot količina pomembna kakovost zaužitih maščob.

Živinoreja se zahtevam porabnikov mesa in mesnih izdelkov poskuša prilagajati s prirejo manj mastnega in s holesterolom manj "obremenjenega" mesa (to je možno doseči z ustrežno selekcijo in prehrano živali ter z zakolom mlajših živali), zelo pomembna pa je pri tem tudi vloga mesno predelovalne industrije. Strokovnjaki so prepričani, da je z uporabo kakovostne surovine in t.i. funkcionalnih dodatkov ter s spremembo tehnologijo obdelave možno iz vseh vrst klavnih živali, perutnine in rib narediti mesnine, ki so varne za zdravje porabnikov, na pogled sprejemljive, mikrobiološko neoporečne in tudi cenovno dostopne. Ob vse tem je za prehransko in zdravstveno vrednost mesa in mesnin zelo pomembna tudi ustrežna embalaža, temperatura in trajanje skladiščenja. • C. Zaplotnik

Slovenija je še brez prehranske politike

Na posvetu so ugotavljali, da Slovenija še vedno nima prehranske politike, ki bi jo lahko oblikovali le s sodelovanjem stroke in oblasti. Zavzeli so se tudi za to, da bi država s predpisi in davčnimi ukrepi spodbudila proizvodnjo mesa in mesnin, ki bi ustrezala zahtevam zdrave prehrane.

prehranjevanju večja verjetnost sodobnih civilizacijskih bolezni, kot so debelost, bolezni srca in ožilja ter rak. Debelost in z njo povezane zdravstvene težave ljudi so predvsem posledica uživanja energijsko preveč bogate hrane z mnogo maščob in sladkorja. Hrana je velikokrat preobremenjena tudi z različnimi dodatki, ki sicer prispevajo k njeni boljši jedilni kakovosti ter kemijski in mikrobiološki stabilnosti, so pa lahko tudi zdravju škodljivi. V takšni prehrani "zasedajo" svoj mesto tudi preveč mastno meso in mesni izdelki, bogati z živalskimi maščobami posebne sestave, s holes-

Pri Vrečkovih na Zgoši

Dan Baronovih jagod in ogled novej

Zgoša - Andreja in Maks Vrečko z Zgoše pri Begunjah že šesto leto pridelujeta jagode, poleg tega pa se ukvarjata tudi z rejo novej. Kot sta zapisala v svoj časopis Baronove novice, je letošnje leto v znamenju sprememb. Prodajno mesto sta preselila na kmetijo pri Čufanku, začela sta z akcijo vračanja košaric za jagode, organizirala Klub Baronovih jagod in se odločila, da v času obiranja pripravita tudi Dan baronovih jagod. Prireditelje bo jutri, v soboto, ob 14. do 18.

ure na Zgoši, v primeru dežja pa naslednjo soboto. Obiskovalci si bodo lahko brezplačno ogledali farmo novej (odraslih živali in piščancev), potežkali novej jajece in videli tudi izdelke iz nojevega usnja, nojevo perje in meso, nato pa še 83 arov velik nasad jagod, v katerem raste kar 45.500 sadik. Andreja in Maks bosta predstavila tehnologijo pridelovanja in odgovarjala na vprašanja vrtičkarjev, vsi člani kluba pa bodo jagode lahko kupili z 10-odstotnim popustom. • C.Z.

belsad

Radio Triglav

Radio Triglav Jesenice, d.o.o.
Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice

OGLAŠEVANJE

Telefon: +386 (0)64 862 862, 861 012
Telefaks: +386 (0)64 861 302
<http://www.radiotriglav.si>

FREKVENCE MHz:
STEREO RDS

96 GORENJSKA
89.8 Jesenice
101.5 Kranjsko Goro
101.1 Bohinj



SPEEDO

Speedo široka ponudba nove
kolekcije že v trgovini **Adriana**,
na olimpijskem bazenu v Kranju.
Ugodna ponudba za aktivne člane
plavalnih in vaterpolo klubov.



vrednost ki vas povezuje s svetom raste

Slovenska združna kmetijska banka
Nova Kreditna banka Maribor
Poštna banka Slovenije
Gorenjska banka
Pomurska banka
Dolenjska banka
Krekova banka
Banka Koper
Banka Celje



Sistem Activa podaja dobitnikom nagradne akcije, imetnikom kartice Activa-
Eurocard/MasterCard, enotedenska potovanja v evropske prestolnice
Rim, Pariz, London in številne praktične nagrade.
Več o nagradnem žrebanju na www.activa-card.com.



Nova ISDN izbira!

Preprosto več svobode! V izbiri, v odločitvi, v telefoniranju! Olajšali smo vam odločitev in poenostavili izbiro s ponudbo paketov, ki vključujejo praktično vse! Odslej lahko izberete tudi prenosni **ISDN** telefon Eurit 133 švicarskega proizvajalca Ascom. Prenosni telefon združuje svobodo in vse prednosti digitalne telefonije: display na slušalki, obsežen spomin, kodiran signal, možnost zadržanja klicev, prevezovanja in konferenčnih klicev, zmogljive baterije.

Pokličite brezplačno telefonsko številko **080 3000** ali povprašajte v najbližji Teletrgovini!

SVET GOVORI HITREJE!



GORENJSKI GLAS

Izide vsak torek in petek



RENAULT



Regres za letni dopust je predpisan denarni znesek, ki pripada delavcem in upokojencem. Omogočil naj bi vsaj minimalno osnovo za uveljavljanje temeljne človekove pravice - pravice do oddiha, dopusta. Letos imate možnost, da poleg zakonsko določenega regresa dobite še izredni regres v višini do 150.000 SIT. Če v mesecu juniju na kredit kupite katerikoli osebni avto Renault, vam prve tri mesečne obveznosti plača Renault*. Avto boste začeli odplačevati šele v oktobru, s podarjenim zneskom pa si lahko privoščite še ene počitnice!

* višina mesečne obveznosti kredita skupaj z interkalarnimi obrestmi ne sme presegati 50.000 SIT

Letos dobim dva regresa!

RENAULT eif

www.renault.si

Avtooptika, centriranje, popravilo in prodaja gum

KLEMENC
servis avtogum



Ivana Hribarja 7, CERKLJE

Tel.: 064/42 15 13

Tel./fax: 064/42 15 12

GSM: 041/378-835

MICHELIN Sava

GOODYEAR UNIROYAL

nokian SEMPERIT REDESTEN



ureja: Matjaž Gregorič

Avtocenter Vrtač



Visoko 77a, pri Kranju, E-mail: acvrtac@ac-vrtac.si

PRODAJA: tel. 064 438 01 11, 438 01 12

SERVIS: tel. 064 438 01 22

REZERVNI DELI: tel. 064 438 01 40

POOBlašČENI PRODAJALEC IN SERVISER VOZIL VOLKSWAGEN

ORIGINALNI REZERVNI DELI IN DODATNA OPREMA

NA CESTI

Na slovenski trg prihaja temperamentni Seat Leon

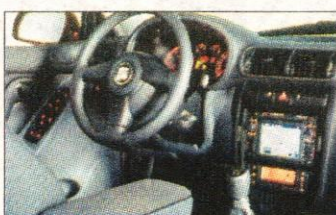
Športno renčanje španskega leva

Leon v španščini pomeni lev, ki seveda velja za kralja živali, kot je že v navadi, pa so pri Seatu svojega novince spet poimenovali po enem od španskih mest. Leon sicer nima kraljevskih ambicij, vendar pa mu je španska tovarna namenila pomembno vlogo v razredu kompaktnih avtomobilov, kjer bo imel dovolj dela z uveljavljenimi tekmeči.

Leon je nastal na enaki osnovi kot njegova bratranca volkswagen golf in audi A3 ter sestrična škoda octavia, obliko pa so mu določili v evropskem oblikovalskem centru koncerna Volkswagen. Čeprav zunanosti niso v celoti botrovali španski oblikovalci, leon v celoti izraža svoj španski temperament; kombilimuzinska

oblika s petimi vrati je dinamična, na zadku športno kupejevsko, sicer pa v celoti mladostno sveža.

Ob 4,18-metrski zunanosti novinec v notranjosti ponuja dobro prostornost, solidno velik 340-litrski prtljažnik in dobro založenost z opremo. Ta je razdeljena v tri pakete; osnovni z



imenom stella obsega obe čelni varnostni vreči, protiblokirni zavorni sistem, osrednjo ključavnico, višinsko nastavljen vznožnik sedež in volan in tako naprej. Bogatejša oprema je skrita pod imenom signo in ima poleg vseh štirih elektrificiranih stekel tudi po-

tovalni računalnik in ogrevani bočni ogledali, medtem ko vrh ponudbe predstavlja paket sport s samodejno klimatsko napravo, bočnimi varnostnimi vrečama, 15-palčnimi platišči, športnim podvozjem in športnimi sedežema.

Leonu pripada kar sedem koncernskih motorjev, začeni s 1,4-litrskim 16-ventilskim bencinskim štirivaljnikom s 75 konjskimi močmi. Sledijo 1,6-litrski s 100 in 1,8-litrski 20-ventilski motor s 125 konjskimi močmi, zraven pa še 1,8-litrski motor s turbinskim polnilnikom, 180 konjs-



kimi močmi in štirikolesnim pogonom. Tem se pridružujejo še trije dizli, vsi z 1,9 litra gibne prostornine: atmosferski SDI z 68 ter s turbinskim polnilnikom gnana TDI z 90 in 110 konjskimi močmi.

Poleg ročnih menjalnikov je pri 1,6-litrskem motorju na voljo tudi samodejni, najmočnejši leon pa ima šeststopenjski ročni menjalnik v kombinaciji s štirikolesnim pogonom.

Novi leon bo pri Seatu torej znanilec nekaterih novosti, ki jih bo mogoče pričakovati tudi pri naslednjih modelih. Novinec bo na slovenskem trgu nastopal bojevito, kot se za levo spodobijo, že pod streho Volkswagnovega koncerna bo naletel na kar nekaj tekmecev, veliko je odvisno tudi od cenovne politike. Najcenejši leon bo veljal 2,45 milijona, nato pa se cene z naraščanjem motorne moči in količine opreme dvignejo vse do 4,46 milijona tolarjev, kolikor bo potrebno odšteti za različico s štirikolesnim pogonom. Pri zastopniku Porsche Slovenija nameravajo letos prodati 500 avtomobilov, kar se zdi uresničljiv cilj.

• M.G., foto: Seat

Že poltretji milijon Fordovih Mondeov

Ford je pred nekaj dnevi v belgijski tovarni v Genku zabeležil pomembno prelomnico. Iz tovarne je namreč prišel mondeo z zaporedno številko 2.500.000, kar je za avtomobil, ki ga izdelujejo od leta 1993 velik uspeh. Mondeo si je v času svojega avtomobilskega življenja, ki se bo predvidoma končalo z naslednikom letošnjo jesen, pobral 18 mednarodnih priznanj, leta 1994 je bil med drugim razglašen tudi za Evropski avto leta. Mondeo se je izkazal tudi na dirkališčih, na dirkah British Touring Car Championship (BTCC) je namreč že dvakrat kraljeval na prvem mestu. • M.G.

LUŠINAR ← **HYUNDAI**
ATOHISA
tel.: 04/50 22 000
SKOFJA LOKA - GOSTEČE 8
SALON VOZIL
POOBlašČENI SERVIS

Ugodne cene vozil s klima

Accent

3 vrata 1.679.000 SIT
5 vrat 1.779.000 SIT

NOVO! HYUNDAI TRAJET - ENOPROSTORSKO VOZILO ŽE V PRODAJI

KREDIT NA POLOŽNICE - BANČNI KREDIT OD TOM + 2,5% DALJE

PANADRIA
PRODAJNI SERVISNO VULKANIZERSKI CENTER

DAELIM

629.000 SIT

HITRI SERVIS

- avtooptika
- popravilo vozil brez naročanja in čakanja
- pregled zavornega sistema (menjava zavornih ploščic, oblog...)
- menjava filtrov in olja
- menjava jermenov, končnikov, svečk, vžigalnih kablov...

V prodaji DEALMOV program choperjev in scooterjev od 269.000 SIT naprej. UGODNI PLAČILNI POGOJI.

Kranj, Koroška 53d, www.panadria.si, tel.: 064/367 460, 064/212 141

CELOVITA PONUDBA VOZIL

DAEWOO MOTOR

GOODYEAR
HANKOOK
DEBICA
ENZO
AEZ
REPSOL
SEMPERIT
Sava



NOVA NISSAN ALMERA.
MARSIKAJ JE ŠE PRED VAMI.
ZA VAMI. IN OKOLI VAS.

Življenje je cesta.



Imate radi presenečenja? Kadar ste za volanom, prav gotovo ne. Nova Almera se je temeljito posvetila aktivni varnosti. ABS in EBD preprečujeta blokiranje koles v kočljivih situacijah; aktivni vzglavniki zmanjšujejo verjetnost poškodb ob trkih v zadek avtomobila; izpopolnjene luči pa poskrbijo za boljšo vidljivost. Samo še nekaj lahko storite: ostanite mirni in uživajte v vožnji.



AVTO MOČNIK

PRODAJA IN SERVIS VOZIL

Britof pri Kranju

Telefon: 04/2042 277

LEGACY in FORESTER SUPREME



ABS in KLIMA brez doplačila



KADIVEC Šenčur
064 418 00 32
KADIVEC Lesce
064 702 950

SUZUKI ALT MALI VELIK AVTO
CENOVNO UGODEN in FINANČNO DOSTOPEN
SUZUKI Odar



Poletni POPUST 40% sedaj 60% KASNEJE

Financiran je možno tudi BREZ POLOGA

NOVOST

TOYOTA YARIS 1.3 LUNA

Spomenik Daljnovzhodni Prihodnosti

Ne zgodi se velikokrat, da bi si zveneče priznanje za najboljši evropski avtomobil priboril štirikolesnik, ki prihaja iz dežele vzhajajočega sonca. Ta sreča je v zadnjem izboru, ki ga je opravila žirija evropskih novinarjev doletel japonsko Toyota in njihovega novega malčka z imenom yaris, ki ima tako še en razlog več za uspeh na trgih stare celine.

Ampak še zdaleč ne gre samo za lovoričko, saj je yaris na oko zelo prijeten avtomobil, ki se ga pri tej največji japonski avtomobilski tovarni upravičeno veseli. Malček, ki je to samo po zunanjih merah, je namreč mladostno igriv, za kar poskrbijo navihani žarometi, luknjičasta maska hladilnika, obliki boki in visok, toda ravno in spet oblo prirezen zadek.

Karoserijska skladnost je tolikšna, da so yarisove linije že blizu enoprostorskim, hkrati pa obetajo solidno notranjo prostornost. Udobja v potniški kabini je glede na sorazmerno skromne zunanje mere resnično dovolj, sprednja sedeža sta dobro odmerjena, oblikovalci pa so poskrbeli, da vozniku in potni-



Toyota yaris si je z mladostno svežo obliko in dobrimi voznimi lastnostmi prislužila laskavi naslov Evropski avto leta 2000.

kom v tem avtomobilu ni dolgčas. Namesto klasične armaturne plošče so se odločili za digitalni prikazovalnik, ki v sedanjih modernih časih sicer ne bi bil nič posebnega, če ne bi bil globoko pogreznjen, kar je njegova največja posebnost in tudi vzrok, da je za razbiranje podatkov o hitrosti in vrtljajih potrebna nekaj privajanja. Sicer pa

stikala in reže za dovod zraka po zaslugi modrikasto sivkasto obarvane plastike delujejo precej kozmično, tako kot tudi satelita s stikali za odpiranje stekel: žal sta slednja preveč izbočena in sta v napoto kolenom, to pa je tudi edino, kar kvari ergonomijo.

Yaris ima številne odlagalne predalčke in poličke, tako, da zadreg z odlaganjem drobnarij ne

sme biti, nastenejo pa takrat, ko je potrebno prepeljati večjo količino prtljage. Prtljažnik z osnovnimi 205 litri je namreč nekoliko skromen, vendar je prostornino mogoče nekoliko povečati z vzdolžnim pomikom zadnje klopi ali z njenim zlaganjem. A vseeno bolj velja, da je avtomobil bolj namenjen krajšim vožnjam kot dolгим potovanjem.

Motor z 1,3 litra gibne prostornine, ki je močnejša možnost, si-



mladostno sveža oblika, prostorna, notranost, zmogljiv in kultiviran motor



skromen prtljažnik, namestitve stikal za odpiranje stekel, preglednost nazaj, cena



Kozmična notranost s pogreznjenim digitalnim prikazovalnikom namesto klasičnih merilnikov in nekaj nerodnimi stikali.

pretiravanju zadek nenemvarno sili po svoje. Nenazadnje je pohvalna tudi učinkovitost zavor, ki so pri tem paketu opreme obogatene s protiblokirnim zavornim sistemom, hkrati pa je ob višji ceni v avtomobilu še potovalni računalnik in radijski sprejemnik s predvajalnikom zgoščenk.

Gledano v celem je yaris torej povsem posrečen mali avtomobil, o njegovi usodi v največji meri odloča njegova cena; žal pri Toyoti še vedno nočejo primerjave z evropskimi tekmeči.

• M. Gregorič

TEHNIČNI PODATKI

vozilo: kombilim., 5 vrat, 5 sedežev
mere: d. 3,610, š. 1,660, v. 1,500 m
medosna razdalja: 2,370 m
prostornina prtljažnika: 205/305 l
motor: bencinski, štirivaljni, 16V
gibna prostornina: 1299ccm
moč: 66kW/90 KM pri 6000 v/min
navor: 123 Nm pri 4000 v/min
najvišja hitrost: 173 km/h
pospešek: od 0 do 100 km/h: 13,8 s
poraba po EU norm.: 5,8 l/100 km
maloprodajna cena: 2.404.116 SIT
zastopnik: Toyota Adria, Ljubljana



Yaris je z vseh strani prijazen avtomobil, zato utegne ugajati zelo široki paleti okusov.

NOVA NISSAN ALMERA.

MARSIKAJ JE ŠE PRED VAMI.
ZA VAMI. IN OKOLI VAS.



Življenje je cesta.

Imate radi presenečenja? Kadar ste za volanom, prav gotovo ne. Nova Almera se je temeljito posvetila aktivni varnosti. ABS in EBD preprečujeta blokiranje koles v kočljivih situacijah; aktivni vzglavniki zmanjšujejo verjetnost poškodb ob trkih v zadek avtomobila; izpolnjene luči pa poskrbijo za boljšo vidljivost. Samo še nekaj lahko storite: ostanite mirni in uživajte v vožnji.



S KLIMO IN VARNOSTNO BLAZINO
1.679.000 SIT

JUNIJSKI POPUSTI

od 50.000 do 300.000 SIT za vsa vozila HYUNDAI

SUPER PONUDBA VOZIL S KLIMO



TRAJET
VAREN, UPORABEN,
UDOBEN
ENOPROSTOREC

UGODNOST ZA VOZILA IZ ZALOGE
KREDIT OD T + 2,5 % - KREDIT NA POLOŽNICE

POSEBNO UGODNE CENE in FINANCIRANJE

SUZUKI

SPIDER
4X4 & KLIMA



40% sedaj - 60% KASNEJE

MOŽNO TUDI BREZ POLOGA



SUZUKI Odar

Partnerski sporazum Renaulta in Benellija

Francoski Renault je preko svoje podružnice Renault Sport z italijanskim Benellijem sklenil sporazum o tehničnem sodelovanju. Partnerja bosta z združenim tehničnim znanjem in oblikovalskimi veščinami razvila novo inovativno družino dvokolesnikov.

Zanimivo pri tem je, da bodo motocikli nosili Renaultov znak, razvili pa naj bi skuterje z gibno prostornino od 50 do 250 kubičnih centimetrov. Prvi modeli bodo zapeljali po cestah že v prvi polovici prihodnjega leta, za distribucijo bodo poskrbeli v Renaultovih trgovskih mrežah. Benelli ima pri skuterjih v Evropi 6-odstotni tržni delež. Znamka je bila od nekdaj slavna zaradi športnih uspehov, tudi po naslovih svetovnih prvakov, od leta 1997 pa je v lasti družine Merloni, ki ima pomemben posel tudi s trženjem gospodinjskih aparatov znamk Ariston, Scholtes in Indesit. • M.G.

Partner pri delu, prijatelj v prostem času ...



Večnamenski Mazdin pick up **Mazda B2500 TD** se po udobju primerja z osebnimi avtomobili, s svojo uporabnostjo in bogato dodatno opremo pa prekaša marsikatero gospodarsko vozilo in je pri tem deležen enakih davčnih olajšav. Štirikolesni pogon, reduktor in varnostna oprema so le nekatere od dobrih lastnosti, ki vas bodo z družino ali prijatelji zvalili na udobno vožnjo zunaj asfaltne džungle. Vsem, ki se boste za nakup **Mazde B2500 TD 4x4** odločili do **31. julija**, bomo podarili **klimatsko napravo!** Prepričajte se o vsestranskosti **Mazde B2500 TD 4x4** in možnostih financiranja nakupa pri prodajalcih vozil Mazda.

Ljubljana: A COSMOS, 01/51 95 090; GAMA CENTER, 01/54 14 338; MAZDA CITY, 01/24 25 000; Maribor: AVTOCENTER ŠERBINEK, 02/45 03 550; Ptuj: AVTOCENTER ŠERBINEK, 02/78 38 451; Murska Sobota: AVTOCENTER LEPOŠA, 02/53 61 770; Celje: STIGMA 93, 03/54 11 251; Zagorje: AVTOHIŠA KRŽIŠNIK, 03/56 64 729; Velenje: AS AVTOMOBILI SKORNEK, 03/89 72 170; Kranj: AVTO MOČNIK, 04/20 41 696; Nova Gorica: AUTORENT, 05/30 28 460; Koper: AVTOPLUS, 05/61 37 038; Novo mesto: SIGMACOM, 07/33 76 400; Brežice: GAMA, 07/49 93 030



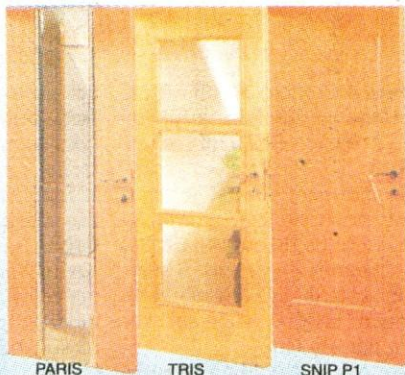
www.mazda.mms.si

IZJEMNA PRILOŽNOST!

Nakup notranjih
VRATNIH KRIL
na posojilo do
12 mesecev T + 0 % in

**DODATNI
AKCIJSKI
POPUST**

samo od
14. do 21. junija



JELOVICA

Lesna industrija, d.d., ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58
tel.: (04) 511 30 00, faks: (04) 513 42 61
E-mail: info@jelovica.si, http://www.jelovica.si

prodajna mesta:

ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58, tel.: (04) 513-22-70, 511-30-00, fax: (04) 513-27-61
KRANJ, Partizanska c. 26, tel., fax: (04) 201-12-32

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3



RADIO SORA

Tel.: 04/508 0 508
fax: 04/508 0 520
e-mail: info@radio-sora.si

G radio renc

Kodak EXPRESS
QUALITY CONTROL SERVICE

Kodak EXPRESS
QUALITY CONTROL SERVICE

Kodak EXPRESS
QUALITY CONTROL SERVICE

FOTO GLOBUS - KODAK KVALITETA

ZORAN PREDIN

PERO LOVŠIN

VLADO KRESLIN

SLOVENIJA GRE NAPREJ

ŠPORTNA DVORANA BLEJ, PETEK, 16. JUNIJA, ob 20. uri

Predprodaja vstopnic: * BLEJ: GLAS.CENTER JETI, ML. SERVIS * RADOVLJICA: GRAJSKI PUB, ML. SERVIS * JESENICE: PIZZERIJA DOMINO, ML. SERVIS * KRANJ: ALIGATOR; GORENJSKI GLAS - MALI OGLASI * TRŽIČ: ML. SERVIS

Poletna romanca - za vsakogar!

Letos nekoliko prej, predvsem pa drugače.
Vroče cene telefonov Halo za dolge poletne
pogovore. S telefonom Alcatel kar za
10.000 tolarjev brezplačnih pogovorov.



19.900 SIT

-10.000 SIT

brezplačni pogovori

Ček Halo za 1.000 tolarjev
prejmete že v paketu Halo,
9.000 tolarjev pa vam bomo
podarili, ko nam boste poleg
pristopne izjave za klub Halo
poslali še obe izrezani rumeni
nalepki, ki ju najdete na
spodnjem in zgornjem delu
paketa Halo.



Halo
GSM 040

Ponudba velja od 15.6. do 30.6. 2000
(oziroma do razprodaje zalogi).

● POKLIČITE NAS: 080 40 40
● OBIŠČITE NAS: halo.simobil.si
ali pri SIMOBIL-ovih pooblaščenih prodajalcih.



POMEŽIK SONCU

ZARADI POMANIKANJA BODO MNOGI OTROCI POČITNICE
PREŽIVELI DOMA, PREPUŠČENI SAMI SEBI IN ULICI.

DA BI BILO TAKIH OTROK ČIM MANI, JE REVNJA
OTROK IN DRUŽINA DALA POBUDO POMEŽIK SONCU.
V TEJ HUMANITARNI AKCIJI ŽELIMO ZBRATI 74 MILIJONOV
TOLARJEV IN TAKO OMOGOČITI LETOVANJE 2.000
OTROKOM, KI BI BILI SICER ZA TO PRIKRAJŠANI.

PRIDRUŽITE SE NAM.

Odprimo počitnice vsem otrokom



Majhen au za velik živžav



Ko se veselite rojstva, ko vaši nadobudneži ob letu se-
gajo z roko po svojem prvem kosu torte in čez čas, kot
bi mignil, strokovnjaško upihnejo pet sveč, dodajte
življenju še eno darilo: pomagajte nam zaščititi vse
otroke pred boleznimi, ki so njihovi tradicionalni ubi-
jalci. S cepljenjem jih je mogoče preprečiti.

Morda bodo prav zaradi vas lahko pra-
znovali tudi na drugem koncu sveta.
Zirom račun: 50102-678-99015,
namen nakazila: Cepljenje.

unicef
Slovenski odbor za UNICEF

GORENJSKA

Miran Pavlin

Če ne bi verjeli, da lahko uspemo, pot na EVRO ne bi bila smiselna

Miran Pavlin je edini Gorenjec v naši nogometni reprezentanci

STRAN 16

Miran Pavlin

Kapo dol pred Slovenci

Starejšega izmed bratov Pavlin, Braneta, je nogomet zasvojil v predoseljški osnovni šoli. Potem je igral doma v Britofu in nato v Kranju ter v Naklem, sedaj pa, pri 35 letih, znova doma, kjer je tudi trener.

STRAN 17

In vendar tudi brcamo!

Gorenjci imamo radi šport. Gorenjci smo dobri športniki. Gorenjci smo zvesti navijači... Ni jih smučarjev, čez nas Gorenjce. Ni jih alpinistov, čez nas Gorenjce, ni jih hokejistov, čez nas Gorenjce...

Karkoli od tega bi rekli, sem prepričana, da bi mi vsi - z dokazovanjem ali brez - hitro potrdili. Morda bi celo kdo dodal, da smo tudi najboljši vaterpolisti, pa najboljši odbojkarji, pa odlični padalci in letalci, pa še košarkarji in kegljavci, pa da se dobro znajdemo tudi v garaških športih, ki jim pravimo kolesarjenje, duatlon in triatlon, pa pri plavanju smo poznani kot neizprosni borci in še marsikje.

Toda, ko začnemo govoriti o nogometu, skromno sklonimo glave. Saj to ni naš šport, saj so takrat, ko so "delili" nogometno nadarjenost, pozabili na nas. Natresli so jo nad Balkan, podarili Južnoameričanom, v zahodno Evropo, celo v Afriko... za nas pa so dovolj "kmečke" lige, tiste, ko se vendarle redki "obdarjenci" z nogometnim znanjem podijo po bolj ali manj urejenih travnikih.

Pa še zdaleč ni tako. Res, da smo se še v bivši državi ob velikih imenih, kot je Dinamo, Hajduk, Crvena zvezda, Partizan, pa tudi Olimpija... nekako držali pri strani, res pa je tudi, da smo takoj nato začeli kovati strategijo, kako priti med najboljše klube v Sloveniji. Dvakrat, z Naklom in nato Triglavom nam je uspelo, večkrat tudi spodletelo. Res je sicer, da trenutno na Gorenjskem nimamo prvoligaša in ga tudi v naslednji sezoni ne bomo imeli, res pa je tudi, da imamo prav v Kranju najboljšo kadetsko ekipo v Sloveniji, kar pomeni, da vendarle znamo tudi brcati. Da mlade znamo naučiti nogometa, da pa potem, ko je v igri denar, da bi jim omogočili igranje, ni več pravega poleta.

Ker navsezadnje (ali celo najprej!) je vrhunski šport tudi denar. Posebno, ko gre zares. Kot bo šlo od jutri naprej na letošnjem Evropskem prvenstvu v nogometu, ki se ga prvič v zgodovini udeležuje tudi naša, slovenska reprezentanca. In v njej pravi Gorenjec, Miran Pavlin, strelec "zlatega" gola, ki nas je popeljal na EVRO. Z njim odhaja pol domačega Britofa, ob televizijskih sprejemnikih ga bodo gledali mnogi drugi Gorenjci. Morda bo tokrat večina le priznala, da znamo tudi brcati!

• V. Stanovnik



POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA

V glavah mnogih Gorenjcev tiči domneva, skoraj prepričanje, da nogomet ni gorenjski šport. To, da smo Gorenjci predvsem smučarji, protagonisti slovenskih zimskih športov, je seveda gotovo dejstvo. Kar pa še ne pomeni, da nismo za nogomet. V spominu mi vstane gorenjska nogometna liga, kakršno sem obrobno sodoživljal sredi sedemdesetih. Moji prijatelji in znanci so igrali v nogometnem klubu Alpina Žiri, ta pa v omenjeni ligi. In so me imenovali za "psihologa" ekipe. Kakšnih posebnih obveznosti iz tega naslova ni bilo, vendar se mi je zdelo, da se jim moram za izkazano zaupanje nekako oddolžiti. To sem nato počel tako, da sem hodil na tekme, jih po svoje spodbujal in skupaj z njimi zalil nekaj zmag. Kar hočem v tej zvezi posebej poudariti, pa je dejstvo, ki sem ga sam spoznal - da so ti fantje igrali s srcem, vsaj toliko kot z nogami, in da so bili taki v vsaki večji gorenjski vasi.

Gorenjska mesta premorejo seveda tudi močnejše klube, ki nastopajo v višjih ligah. Najmočnejši je bil verjetno tisti, ki je dolgo nosil ime po Naklu. Nogometni utrip naše dežele je v zadnjih desetletjih okrepljeno priseljevanje iz drugih republik nekdanje Jugoslavije, kjer je nogomet še precej bolj gor vzlet kot tu gori, na Gorenjskem. Sicer je nogomet popularen povsod, kjer so moški - teh pa je povsod približno pol od vse populacije. Skrito bistvo nogometa je najbrž povsem seksualne narave - vedno znova gre za poskus "penetracije", poskus, da predeš nasprotno (ne sovražno!) obrambo in ji "zabiješ" gol. Skoraj ga ne poznam, ki ne bi nogometa igral vsaj pasivno, gledajoč ga na televizijskem ekranu, posebno ob takih priložnostih, kakršno bomo imeli ta mesec, junija 2000, ko bomo spremljali tekme evropskega prvenstva v Belgiji in na Nizozemskem. To, da se je Slovenija uvrstila v krog najboljših v Evropi in da je v naši reprezentanci tudi Gorenjec - Miran Pavlin iz Britofa, je še eno potrdilo dejstva, da smo Slovenci postali tudi nogometna nacija. Nacija, ki to sploh ne bi bila, bi bila namreč hudo vprašljiva. Manjkala bi ji prva postranska stvar na tem svetu. Leta 1991 smo dobili za vsak narod prvo glavno stvar na tem svetu - državo. Takrat je veliko Evropejcev prvič slišalo za



**Nov poskus
nogometizacije
Gorenjcev**

Slovence. Potem so k promociji našega narodnostnega imena po svoje prispevali smučarji, največkrat Gorenjci (dotlej so, gledano od zunaj, tekmovali za Jugoslavijo), zdaj bodo to storili naši nogometaši - tudi če izgubijo vse tekme.

Drugo je vprašanje, zakaj se več Gorenjcev ne odloča za aktivno igranje nogometa? Dejstvo, da smo tudi sicer boljši v individualnih kot v kolektivnih športih, me ne prepriča povsem. Nekaj pa bo že na tem, denimo, gorenjskem značaju. V stoletjih so nam privzgojili prepričanje, da si je treba socialno promocijo prigarati s trdim delom in ne računati na tako ali drugačno zvezdnitvo. Kakor je res, da so dežele, kjer je za mladega fanta edino realno upanje, da bo nekoč zvezda, v tem, da gara kot nogometaš. Saj mu drugega tudi ne preostane, pravega dela itak ni. Pri nas je k sreči še razmeroma veliko možnosti za eno in za drugo, za delo in za raznoliko rekreacijo. Dalje: nogomet ni le igra, bodisi za igralce bodisi za gledalce. Nogomet je vse bolj posel. Tu pa je spet vprašanje, ali so na Gorenjskem firme, ki bile zmožne in pripravljene v tak posel vložiti velike denarje. Bojim se, da jih ni.

In ne nazadnje, je vprašanje: kako bo z nogometom v prihodnje, se bo še kaj "razvil"? Bral sem o zahtevah, da bi naredili to igro še bolj silovito, še hitrejšo, še bolj dramatično; pasti bi moralo še več golov, dva polčasa bi razdelili na več krajših delov. Da bi vse to dosegli, bi morali med drugim spremeniti pravila te igre, jih približati tistim, ki veljajo za rugby in ameriški nogomet. Piše se celo o nujnosti digitalizacije nogometa. Že zdaj so dane tehnične možnosti, da se igralci opremijo z miniaturnimi, skoraj nevidnimi in nemotečimi sprejemniki in oddajniki, po katerih bi lahko neposredno sprejemali navodila trenerja, ta pa bi imel pred seboj računalniški zaslon in na njem bliskovito preigral različne kombinacije z virtualnimi igralci... In ne nazadnje: možno je, da bi namesto ljudi z vsemi napakami nogomet igrali klonirani, tako rekoč popolni nogometaši... Kakorkoli že, o teh rečeh se ne bo odločalo na Gorenjskem. Bomo pa vse, kar se bo na igrišču dogajalo, z zanimanjem spremljali.

Miha Naglič

Gorenjsko ureja uredniški odbor:
zgodovinar Jože Dežman, sociolog Emil Milan Pintar, filozof Miha Naglič,
novinarka Marija Volčjak in
odgovorna urednica Leopoldina Bogataj

Miran Pavlin je edini Gorenjec v naši nogometni reprezentanci

Če ne bi verjeli, da lahko uspemo, pot na EVRO ne bi bila smiselna

Tako razmišlja 28-letni nogometaš Miran Pavlin iz Britofa pri Kranju, ki sicer zadnja leta "nogometni kruh" služi v Nemčiji, še vedno pa je najraje doma. Ponosen je, da je Gorenjec, in upa, da bo nekoč nogomet na Gorenjskem vendarle dobil pravo veljavo.

Z Miranom sva se srečala praktično na "domačem" pragu, saj je s slovensko reprezentanco zadnje dneve preživil na pripravah na Brdu pri Kranju. Kljub temu da so mu misli uhajale proti domu, posebej k ženi in hčerki v Britof, pa je zanj našel le redke proste trenutke. Miran namreč že kar nekaj časa živi življenje profesionalnega nogometaša. Vse pa se je začelo doma, v Britofu...

Se spominjaš, kako je bilo, ko si začel brcati žogo?

"Seveda. Vendar, ko danes razmišljam, zakaj, je bil glavni vzrok zagotovo starejši brat, ki je takrat že igral. Ker je šest let in pol starejši od mene in sem ga kot mlajši brat vedno želel posnemati, sem tudi jaz začel hoditi na treninge. Takrat sem bil star sedem let. V Britofu sem igral do petnajstega leta, nato sem dve leti igral pri Savi v Stražišču, kasneje še leto in pol pri Triglavu v Kranju, eno leto pri Živilih v Naklem ter tri sezone pri ljubljanski Olimpiji. Nato sem šel v tujino: najprej za eno leto v Dresden, nato za dve leti in pol v Freiburg, zadnje pol leta pa sem igral v ekipi Karlsruheja."

Kako to, da si se odločil za tujino, kdo te je povabil v Nemčijo?

"Že ko sem igral pri Olimpiji, so me gledali tuji nogometni strokovnjaki, ki zastopajo firmo z nogometnimi copati Patrick. Bil sem jim všeč, zadovoljni so bili z mojo igro in "odpeljali" so me v Dresden, po letu igranja pa nato v Freiburg. Glavni vzrok, da sem se takrat odločil za igranje v tujini, je bila zagoto-

mer Dinamo, Hajduk, Zvezda, Partizan..., da si sploh lahko šel v tujino, sedaj pa je to veliko lažje. Sploh sedaj, po uspehih Mariborčanov in reprezentance."

Minuli meseci, po uvrstitvi Slovenije na letošnji EVRO, so zagotovo pomenili "preporod" našega nogometa, ko so tudi tisti, ki prej niso verjeli, da je nogomet slovenski šport, začeli priznavati, da se to lahko spremeni. Kako pa je vse to vplivalo na vas, nogometaše, nate osebno, ki si bil celo strelec "zlatega" gola za našo reprezentanco?

"Zagotovo je bil uspeh reprezentance velik preobrat v marsičem. Če smo pošten, približno 80 odstotkov Nemcev ne ve, kje je Slovenija. Na žalost je to tako in če naš predsednik države desetkrat pride v Nemčijo, se to ne bo spremenilo. Športni uspehi, predvsem uspeh v nogometu, da se tako majhna država uvrsti na evropsko prvenstvo, pa je za večino "normalnih" ljudi v Nemčiji in tudi drugje po Evropi velik preobrat. Začeli so spoznavati, da Slovenija ni več Jugoslavija, da je to samostojna država in sam mislim, da je prav ta uvrstitev na EVRO največ, kar je bilo narejeno za promocijo Slovenije od osamosvojitve naprej. Seveda je uspeh reprezentance močno vplival tudi name, posebno doma, kjer smo nogometaši postali bolj popularni, sam sem postal zanimiv za novinarje, sponzorje, okoli vseh nas nogometašev so se začeli spletati različni "trači" in podobno, česar prej ni bilo... zame osebno je razlika med prej in sedaj v Sloveniji predvsem popularnost... tako nas nogome-

Slovenski nogometaši ste po uvrstitvi na Evropsko prvenstvo dobili na veljavi tudi v tujini...

"Reprezentanca, igranje za reprezentanco, je za nas nogometaše v tujini zagotovo nekakšna "odskočna deska", saj če se reprezentanca izkaže za dobro, naša "cena" v tujini naraste... Dejstvo je namreč, da vsi igramo za denar, da v tujino odhajamo predvsem zaradi zaslužka in ne zaradi "čustvenih" razlogov, saj je Slovenija tako lepa, da bi bili sicer vsi raje doma. Čeprav je seveda spet res, da vsak raje igra pred 50 tisoč gledalci kot zgolj pred tri, štiri tisoč, kot je to največ v slovenski ligi."

"Jeseni bom star 29 let in več kot pet let se z vrhunskim nogometom zagotovo ne bom več ukvarjal. To je pač skoraj nemogoče, saj zdravja si pač ne smeš uničiti. Tu je še družina, saj ne bi rad, da bi otroci zrastle brez mene, da ne bi mogel biti ob hčerki v najpomembnejših letih. Seveda že sedaj marsikdaj pomislim, kaj bi lahko delal kasneje, vendar konkretnih zamisli še nimam... mislim, da je teh nekaj let še dosti časa, da to uredim. Zagotovo pa vem, da ne bom ostal v tujini, da bom prišel nazaj domov."

Rekel si že, da sodelovanje na tako velikem tekmovanju, kot je EVRO, tudi za posameznika lahko prinese veliko sprememb. Misliš, da bo odločilno tudi zate, da boš zamenjal klub...? Nekateri od naših reprezentantov so to že storili.

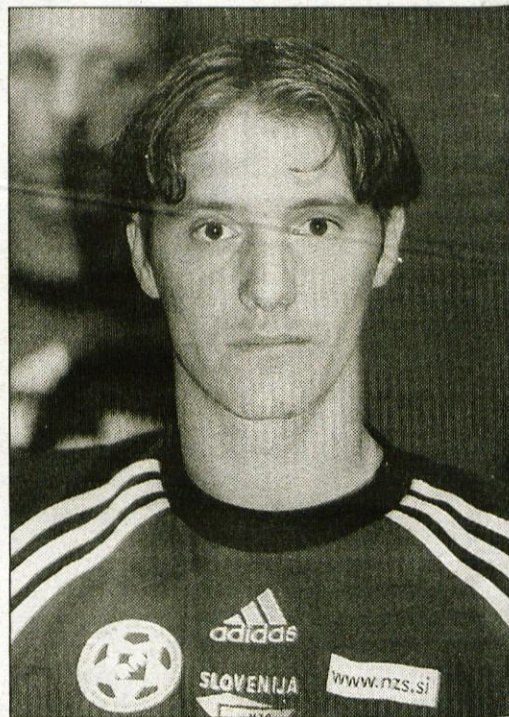
"Mislim, da nas večina igralcev vendarle v tem trenutku še čaka, kaj se bo zgodilo na prvenstvu. To je pač za našo generacijo trenutek, ki ga bomo morda doživeli le enkrat... neumno bi bilo sedaj na hitro podpisovati pogodbe... potem pa bi odigrali dobre tekme in bi dobili v podpis "velike" pogodbe. Zame je čakanje toliko lažje, saj imam za seboj garancijo, pogodbo v Freiburgu do 2002 in te mi nihče ne more vzeti. V pogodbi pa je klavzula, kar pomeni, da - za določeno odškodnino - lahko zamenjam klub. To je sicer veliko denarja, vendar dobra igra na evropskem prvenstvu to lahko "prinese" in odškodnina v tem primeru ne bo več tako visoka kot to trenutno izgleda."

Kljub temu da nihče ne pričakuje, da boste na EVRU premagovali ekipe, pa vendarle večkrat omeniš, da to ni nemogoče...

"Dejstvo je, da je na velikih tekmovanjih velik "pritisk", vendar mislim, da je ta na druge reprezentance še precej večji kot pri nas. Mi pač odhajamo na prvenstvo kot "outsiderji" in to je mogoče za nas pomemben plus. Nihče ne pričakuje, da se bomo uvrstili v drugi krog. Vendar, če mi sami tega ne bi upali in ne bi zaupali v sebe, je bolje, da na prvenstvo sploh ne gremo."

Kaj najraje delaš, ko ne treniraš nogometa in ne igraš?

"Meni veliko pomeni, če sem lahko z družino. Če imam več časa, rad igram tudi tenis. Res pa je, da sem zadnja leta toliko po-



Miran Pavlin

svetu, da takrat, ko pridem domov, uživam že v tem, da sem doma, pri nas v Britofu, na "kmetih"..."

Ti podpora tvojih "domačih" navijačev iz Britofa in Kranja, ki te bodo spremljali tudi na prvenstvu, veliko pomeni?

"Zagotovo. To mi pomeni ogromno. Mislim, da vsakemu igralcu veliko pomeni, da nekdo verjame vate, da ti zaupa in verjame, da se boš izkazal. Upam, da bom jaz svojim navijačem lahko vrnil zaupanje, da jih bo na tekme prišlo čimveč in da bodo navijali za vso ekipo, ne le zame."

V reprezentanci si edini Gorenjec. Te kdaj so igralci sprašujejo, kaj je z gorenjskim nogometom, da ne premore vsaj enega prvoligaša?

"Mi se v reprezentanci dobro poznamo. To, od kod kdo prihaja, pa ne igra nobene vloge. Jaz osebno sem ponosen, da sem Gorenjec, je pa seveda "kruta realnost" in če rečem zame osebno zelo žalostno, da Kranj in Gorenjska ne moreta imeti prvoligaša. Kdo je odgovoren za to, ne vem in niti nočem govoriti o imenih, vendar pa je žalostno, da so v prvi ligi Dravograd, pa Pohorje... Kranj, ki ima soliden stadion in vedno dovolj navijačev, pa ne zmore prvoligaša. Zato mislim, da bi se morali odgovorni na Gorenjskem zamisliti, kaj so v zadnjih letih naredili za nogomet... čeprav seveda vem, da je težko konkurirati smučarji in drugim športom..., vendar je nogomet v Evropi in na svetu daleč številka ena. Če v Sloveniji do sedaj ni bil med najbolj popularnimi športi, upam, da se bo zdaj, z našimi nastopi na EVRU, kaj spremenilo. Mislim, da se Gorenjska po tem lahko zgleduje, da bodo pravi ljudje končno prišli na prava mesta in da bodo to "žalostno zgodbo" gorenjskega nogometa dvignili v pozitivno smer."



Miran Pavlin v akciji

vo atraktivnost nogometa, ki je na primer v Nemčiji in ostalih zahodnih državah mnogo bolj popularen kot pri nas in je zagotovo šport številka ena. Poleg tega so tudi vsi ostali pogoji tako pri nogometu kot okoli nogometa v tujini precej drugačni kot pri nas."

Zrasel si še v jugoslovanskih nogometnih časih. Se ti zdi, da je slovenski nogomet s samostojnostjo pridobil ali izgubil na kvaliteti, saj je bivša Jugoslavija vendarle nekaj pomenila in še pomeni v nogometnem svetu?

"Če smo slovenski nogometaši pošten, smo po eni strani zagotovo z odcepitvijo veliko pridobili, saj je bilo Slovencem veliko težje priti v takratno jugoslovansko reprezentanco, kot nam je naprimer sedaj v slovensko reprezentanco. Sam sem bil sicer takrat za igranje v reprezentanci še premlad, šele kasneje sem nato igral za mlado slovensko reprezentanco. Gotovo je res, da je bila v Jugoslaviji močna liga in da je slovenski nogomet zato v začetku nekaj izgubil, vendar pa je nato začel pridobivati na veljavi, saj nas je ogromno slovenskih nogometašev odšlo v tujino. Tudi zato, ker smo sploh dobili možnost, da smo odšli v tujino. Iz takratne slovenske lige si namreč moral priti v enega od jugoslovanskih klubov, na pri-

tašev osebno kot nogometa nasploh."

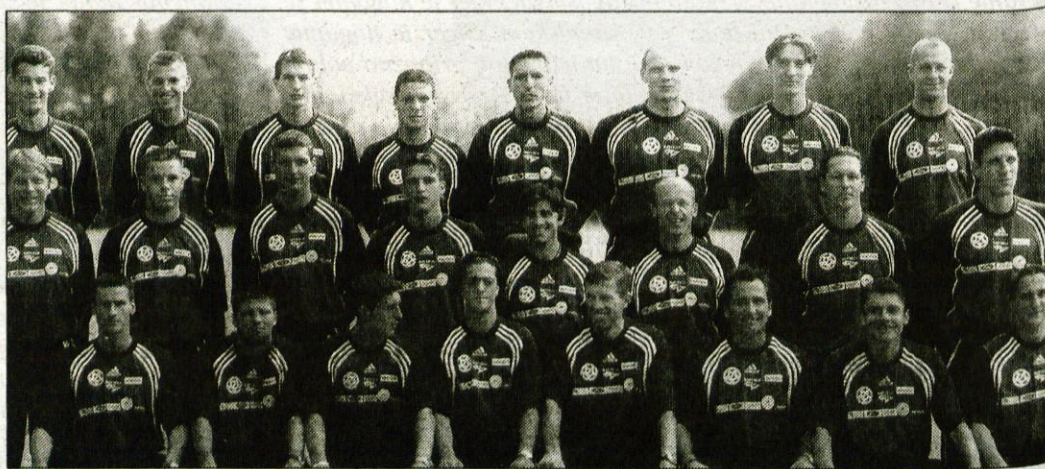
Igranje nogometa je zate torej v prvi vrsti "služba"?

"Zagotovo, saj moraš vse življenje, cele dneve, podrediti temu. Vsa družina je podrejena nogometu..., tudi ob pripravah na Brdu, ki je od Britofa peš le nekaj minut, sem se le ob redkih trenutkih videl z ženo in 21-mesečno hčerkico. Podobno je v Nemčiji, ko sem cel dan "podrejen" nogometu in je za družino le malo časa. Žena in hčerka, ki sta sicer pogosto z menoj, me le malo vidita, saj sem ob koncih tedna v hotelu z ekipo, z njima pa preživim le redke urice med tednom... predvsem zvečer."

Ti je ob igranju nogometa uspelo dokončati šolo?

"Ja, srednjo ekonomsko šolo sem končal v Kranju, nato sem naredil prvi letnik Fakultete za šport, potem pa se je ustavilo... Nogomet je dobil prvo mesto in pri tem je ostalo. Zaenkrat o Fakulteti sploh ne razmišljam, saj sem ves čas "okrog" in to ni smiselno. Vendar pa nikoli ne rečem "ne" in najbrž bodo kdaj še časi, ko bom spet mislil na to."

Vendarle nogometaš ne boš več kot še nekaj let. Kaj boš počel kasneje, po petintridesetem?



Miran Pavlin v slovenski reprezentanci

I N T E R V J U

Jože Košnjek

Brane Pavlin, igralec in trener

Kapo dol pred Slovenci

Starejšega izmed bratov Pavlin, Braneta, je nogomet zasvojil v predoseljški osnovni šoli. Potem je igral doma v Britofu in nato v Kranju ter v Naklem, sedaj pa, pri 35 letih, znova doma, kjer je tudi trener.

Brane Pavlin, rojen leta 1965 v Britofu, kjer tudi živi, je med najbolj znanimi gorenjskimi nogometaši. Igral je za Britof in za kranjski Triglav, z Živilom Naklo pa je tudi kot kapetan moštva dosegel nogometni vrhunec. Sedaj igra znova doma v Britofu, kjer je trener dečkov do 12 let in članskega moštva, ki se je uvrstilo v 3. državno ligo. Po poklicu je elektro mehanik, zaposlen v Gorenje servisu v Kranju.

Kako to, da je nogomet v Britofu tako priljubljen? Ob Miranu in tebi je tu igralo še nekaj drugih dobrih nogometašev.

"V Britofu, razen nogometa, v mojem otroštvu ni bilo drugega športa. Od igrišč imamo samo nogometnega. Nič čudnega ni bilo, da je večina fantov, v naši ulici za trgovino pa vsi, igrala nogomet. Jaz sem ga začel igrati pred 25 leti, kasneje pa tudi brat Miran, ki je 7 let mlajši od mene. Imeli smo pa srečo, da so takrat v Britofu živeli in delovali odlični nogometaši in trenerji Julij Blažič in Grošelj ter že pokojna Stane Verbič in Rudi Koban. V drugem razredu osnovne šole v Predosljah pa me je v nogometni šoli dobil v roke Janez Župančič, ki je takrat igral za Mercator in je bil kasneje znova moj trener."

Z bratom Miranom sta igrala za domače moštvo v Britofu, nato pa pri Triglavu v Kranju in Živilih Naklo, ki so nekaj sezon blestela v slovenski ligi. Sklepam, da so bila to vaša najlepša nogometna leta.

"Drži, takrat smo bili najboljši. To je bilo daleč najboljšo moštvo, v katerem sem igral in tudi uspehi so bili največji. Najbolj smo se približali tistemu, čemur pravimo dober nogomet. Nekaterim mojim soigralcem je uspel še skok



Brane Pavlin

više, zlasti bratu Miranu, ki igra v Nemčiji, in tudi Robertu Marušiču, ki igra v Izraelu."

Zakaj se je naklanska nogometna zgodba tako hitro končala?

"Mogoče niso bili pravi časi, pogoji, vendar mislim, da je bil glavni razlog neustrezno igrišče. Če bi imeli takrat v Naklem primerno igrišče, bi še danes igrali v prvi ligi."

Gorenjski nogomet se potem, razen ene sezone Triglava iz Kranja, ni več uvrstil v prvo ligo. Kranjčani so v pravkar končani sezoni uvrščeni celo v drugi polovici druge lige, daleč od prve lige. Zakaj?

"Verjetno nisem najbolj kompetenten za dajanje tovrstnih ocen. Upam, da bo dobila Gorenjska čim prej spet predstavnika v prvi ligi. Ne morem pa razumeti, da imajo v Kranju najboljše kadete in mladince v državi, pri članih pa potem padejo."

Je bilo igranje z bratom v istem moštvu za vas breme?

"Tekma je pač tekma in kar sva si glede nogometa imela povedati, sva storila na igrišču. Doma se o nogometu in tekmah nisva veliko pogovarjala. Mislim, da je bilo tako tudi prav. Je pa prijetno imeti znanca ali celo sorodnika v tako uspešnem moštvu, kot so slovenski nogometaši."

Slišal sem, da sta z ženo obiskala brata Mirana v Nemčiji in bila na njegovih tekmah.



Brane Pavlin (levo) v dresu Živil Nakla

Soproga je menda odlična poznavalka nogometa, zlasti nemškega. Je to res?

"Res je. Bundesliga pozna boljše od mene. Za nogomet se je začela zanimati, ko sva se spoznala, Miranovo igranje v Nemčiji pa je njeno zanimanje za nogomet še povečalo. Na Miranovih tekmah v Freiburgu in Dresdenu sva bila trikrat. Šele potem, ko doživim nemško doživljanje nogometa, veš, kaj je pravzaprav nogomet. V nedeljo popoldne je nogomet v središču pozornosti. Množica se, opremljena z navijaškimi rekviziti in klubskimi znaki, zgrinja proti stadionu. Mi smo še daleč od tega, z izjemo Maribora, ki je igral v prvi ligi. Tam je bilo približno tako, kot je v Nemčiji običajno."

Ste vi kdaj razmišljali, da bi se z nogometom ukvarjali poklicno?

"Seveda sem kdaj pomislil tudi na to, vendar kasneje, v zrelejših letih, o tem nisem razmišljal."

Ali soglašate z mnenjem Braneta Oblaka, ki je bil v Naklem tudi vaš trener, da je nogomet v bistvu zelo enostaven šport?

"Nogomet je svetovni šport. Povsod ga igrajo in ni nikakršna balkanska navada, kot se pri nas marsikdaj sliši. Nogomet je magnet in posel svetovnih razsežnosti. Nogomet je tudi, tako kot pravi Oblak, enostaven šport."

Najboljši je tisti, ki igra enostavno, čeprav je enostavno najtežje igrati."

Slovenija je z uvrstitvijo na evropsko prvenstvo pripravila največje presenečenje. Kaj lahko še večjega naredi na prvenstvu v Belgiji in na Nizozemskem?

"Kapo dol pred tem, kar so naredili nogometaši. Že sama uvrstitev na prvenstvo je fantastična promocija Slovenije, tam pa imamo priložnost za še kaj več, za kakšno točko ali celo zmago. To bi bil izreden uspeh te generacije nogometašev, uspeh vsakega posameznika, saj je prvenstvo tudi največji trg nogometašev in Slovenije kot države, ki bi s tem dobila novo spodbudo za razvoj nogometa. Že sedaj, pred odhodom naše reprezentance na prvenstvo, je postal nogomet prvi šport v Sloveniji, kar potrjuje tudi nad 8000 gledalcev na tekmi s Savdsko Arabijo v Ljubljani."

Stotnija Britofljanov v Amsterdamu

Miran Pavlin bo imel na evropskem nogometnem prvenstvu "svoje" navijače. Na tekmi s Španijo v nedeljo, 18. junija, ga bosta bodrila 102 Britofljanov!

Nogometni klub Britof, ki mu predstavlja Franc Fende, in "Britofske kokte", moštvo nogometnih veteranov, organizirajo izlet v Amsterdam in ogled tekme s Španijo. Dva avtobusa s 102 potnikov bosta krenila na pot v soboto, 17. junija.

Gorenjci bodo opremljeni z učinkovitimi navijaškimi instrumenti, s katerimi bodo spodbujali naše nogometaše na tekmi z enim od favoritov prvenstva, Španci. Prijatelji iz Amsterdama bodo poskrbeli, da bo bivanje Britofljanov v Amsterdamu čim bolj prijetno. Med drugim jih čaka vožnja po znameniti reki in kanalih. • J.K.



Pred Amsterdamom tudi na Bledu
Zoran Predin, Peter Lovšin in Vlado Kreslin, ki nas ob EVRU navdušujejo na koncertni turneji "Slovenija gre naprej", se bodo danes teden, 16. junija, predstavili tudi na Bledu in odpeli našo "nogometno himno". Že naslednji dan bodo odpotovali v Amsterdam, kjer bodo himno v nedeljo, 18. junija, zapeli še na Evru, dan kasneje, v ponedeljek, pa še v Slovenski hiši v De Biltu. • V. Stanovnik, foto: I. Kavčič

Razpored tekem naše reprezentance na EVRO 2000:

- 13. junija ob 20.45 Slovenija - Jugoslavija
- 18. junija ob 18. uri Slovenija - Španija
- 21. junija ob 18. uri Slovenija - Norveška

Slovenija gre naprej

Glej, glej, glej
Glej sonce na vzhodu
Glej, glej, glej,
Glej Slovence na pohodu
Glej, glej, glej,
Čez hribe in doline
Glej, glej, glej
v slavo domovine.

Vsi zvesti navijači,
na tekmo že hitimo,
V dobrem in v slabem
za Slovenijo živimo,
Evropa poglej
Slovenija gre naprej.

Rečemo:
Glej, glej, glej,
glej sonce na vzhodu,
Glej, glej, glej,
glej Slovence na pohodu,
Glej, glej, glej,
že dvigamo čaše
Glej, glej, glej
za naše nogometaše.

Vsi ljudje dobre volje
zmago že slavimo,
ko je treba it' do konca,
mi ne popustimo.
Povejmo vsem zdej:
Slovenija gre naprej.

S kot svoboda
L kot ljubezen
O kot oprostite
V kot vodimo
E kot enanič
N kot najboljši smo
I kot igramo
J kot jasno je
A kot zmagaaaaa.

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V Galeriji Mestne hiše je na ogled razstava slik akad. slikarja *Franca Vozla*. V Stebrišni dvorani Mestne hiše je odprta razstava *Gorenjska lončevina - dediščina in sodobnost*. V Cafe restavrantu Yasmin razstavlja akad. slikar *Narcis Kantardžić*. V hotelu Kokra na Brdu razstavlja akad. slikar *Zmago Puhar*. V Razstavnem paviljonu Jugovic v Sp. Bitnjah je na ogled razstava slik s prve likovne delavnice *Jugovic '99*. V prostorih Domplana razstavlja akad. slikar *Boni Ceh*.

JESENICE - V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava likovnih del *Drage Soklič*, članice Dolik. V prostorih Občine Jesenice razstavlja fotografije *Jože Mirtič*, član FK Jesenice. V gostilni Lasan na Kočni so na ogled *fotografije o nastanku vasi Kočna*. V kulturnem domu na Javorniku je na ogled razstava makedonskih ljudskih glasbil, izvirnih narodnih noš in makedonskih ročnih del.

MOJSTRANA - V prostorih Triglavske muzejske zbirke je na ogled razstava *S Triglava na vrhove sveta z Alešem Kunaverjem*.

KRANJSKA GORA - V Liznjekovi hiši razstavlja akvarele *Branko Čušin*.

ŠKOFJA LOKA - V kapeli Puštalskega gradu razstavlja barvne risbe *Peter Jovanovič*. V Galeriji Loškega muzeja razstavlja kipar *Stane Jarm* in slikar *Anton Dolenc*. Loški muzej je odprt vsak dan (razen ponedeljka) med 9. in 18. uro. V okroglem stolpu Loškega muzeja je na ogled fotografska razstava Gore prijateljsva avtorja *Cirila Velkovrha*. V Galeriji Ivana Groharja razstavlja slike slikarja *Mirjana Matič*. V Galeriji Fara razstavlja fotografije na temo Nude fotograf *Boštjan Gunčar*. V knjižnici Ivana Tavčarja razstavlja člani Foto kluba Anton Azbe.

ŽELEZNIKI - V Muzeju Železniki je na ogled razstava *Možnosti oblikovanja arhitekture iz "historične identitete"* avtorja Bojana Rihtaršiča.

RADOVLJICA - V Galeriji Šivčeva hiša razstavlja akad. kipar *Metka Kavčič*. V prostorih Gorenjske banke, PE Radovljica, razstavlja grafike *Jože Zlaus*. V Galeriji Kašča je na ogled razstava *Umetnost in mi*.

BLED - V Knjižnici Bled je na ogled 2. razstava izdelkov nastalih v čitalnici knjižnice B. Kumerjeja Bled. V Hotelu Astoria razstavlja fotografije na temo Zaporedje avtor *Jože Podlogar*.

TRŽIČ - V Galeriji Ferda Mayerja so na ogled slike na temo Prebodo telo akad. slikarja *Klavdija Palčiča*. V Kurnikovi hiši je na ogled razstava *Ljudska umetnost na južnem Koroškem*.

KAMNIK - V Galeriji Veronika razstavlja fotografije na temo Podobe vode avtor *Matjaž Omerzel*. V kavarni Veronika razstavlja fotografije *Jan Šefran*.

Novo v kinu

MISIJA NA MARS

Za prijetna poletna razburjenja bo za vse ljubitelje znanstvenofantastičnih srhljivk poskrbela *Misija na Mars* v režiji Briana de Palme (Brazgotinec, Nedotakljivi, Misija - Nemogoče.)

Misija na Mars je zgodba o astronautih, ki se bodo (enkrat v prihodnosti) srečali z nepremostljivimi težavami na zdaj še neosvojenem Rdečem planetu. Filmska zgodba je postavljena v leto 2020, ko se človeštvo prvokrat odloči poslati na Mars človeško posadko. Toda posadka naleti na nekaj nenavadnega in srhljivega, poveljnik plovila Luka Graham, igra ga *Don Cheadle* pa se je v robinzonskih okoliščinah prisiljen boriti za preživetje. Z Zemlje pošljejo reševalno ekipo, v kateri so *Tim Robbins*, *Gary Sinise*, *Jerry O'Connell*. Po pol leta dolgem potovanju na Mars začnejo z dokaj majhnim upanjem na uspeh raziskovati, kaj se je zgodilo s prejšnjo odpravo.

KONCERT PETRE MOHORČIČ

Kranj - V dvoranci Glasbene šole Kranj bo v ponedeljek, 12. junija, ob 19.30 še zadnji od koncertov iz letošnjega glasbenega cikla Glasba je povabilo k ljubezni, ki ga je pripravilo Društvo študentov Akademije za glasbo.

Na koncertu se bo predstavila pianistka Petra Mohorčič. Za svoj nastop je izbrala dela Bacha (Partita št. 1 v B-duru), Beethovena (Sonata op. 81 a v Es-duru), Kopača (Trije preludiji), Brahmsa (Intermezzzi op. 117) in Liszta (Paganini - Etida št. 5 v E-duru). Koncert so podprli tudi sponzorji - Mesarija Arvaj, Cvetličarna Mak, Gorenjka Lesce in Gorenjski glas. • L.M.

EX TEMPORE SORA

Sora - Kulturno umetniško društvo Oton Župancič Sora bo 23. junija priredilo tradicionalno slikarsko prireditev Ex tempore Sora 2000, ki bo trajalo do nedelje, 25. junija.

Likovna dela, ki bodo nastala na tridnevni slikarski koloniji, bodo predstavljena na razstavi, odprti jo bodo 30. junija, ob 20. uri v kulturnem domu Sora, odprta pa bo do 2. julija. Tehnika slikanja za likovno kolonijo ni predpisana, organizator pa predlaga udeležencem tri teme: Občina Medvode v novem tisočletju, Med Sorškim poljem in Polhograjskim hribovjem, Aljaževa dediščina. Slike za razstavo bo izbral likovni kritik dr. Mirko Juteršek. Najboljša dela bodo nagrajena, saj Občina Medvode namenja kar tri denarne nagrade v višini 100.000 tolarjev, 70.000 tolarjev in 50.000 tolarjev, razen tega pa prireditelj pripravlja še tri odkupne nagrade. Vse informacije tudi pri predsedniku društva Franciju Plešču po tel. 041 862 012.

GLASBENA ŠOLA

AKORDEON

TOMŠIČEVA 36, KRANJ

VPISUJEMO UČENCE DO 16. 6. ZA ŠOL. LETO 2000/2001 ZA KLAVIR,

KITAR, PETJE, KLAVIATURE,

HARMONIKO, PREČNO IN KLJUNASTO

FLAVTO, KLARINET, SAKSOFON IN

PREDŠOLSKO VZGOJO.

STAROSTNIH OMEJITEV NI.

MOŽNOST NAKUPA GLASBIL.

REGAL d.o.o., Kranj

GLASBENA DELAVNICA - RAGLJA

Cesta na Klanec 15

Vpisujemo v šolo električnih

klavirur otroke od 5 do 15 let.

Vpis za šolsko leto 2000/01 do

30. 6. 2000. Informativni dnevi

19., 20., in 21. 6. 2000.

Tel.: 04/232 35 61, 041/549 675

Jubilejni festival Groblje 2000

TRIDESET LET GROBELJSKIH KONCERTOV

Domžale - V baročni cerkvi sv. Mohorja in Fortunata, polni Jelovškovih fresk, v Grobljah pri Domžalah se danes, v petek, ob 20.30 s prvim od šestih koncertov začenja jubilejni, že 30. mednarodni festival komorne glasbe Groblje 2000.

Festival v Grobljah je v svoji tridesetletni zgodovini nosil različna imena, menjaval je tudi organizatorje. Vendar pa je vseskozi ostajal domžalska kulturna prireditev, ki jo je občina vseskozi spremljala in tudi finančno podpirala, ob sicer pomembni, a ne vedno redni pomoči iz republiškega proračuna. Vsa ta festivalska zgodovina je predstavljena v katalogu, ki je kot se jubileju pritiče, primeren obsežen in bogat po vsebini. Organizator festivala Kulturni dom Franca Bernika Domžale, ki je lani prvokrat vzorno izvedel prireditev, se je namreč potrudil in zbral dokumentacijo o festivalskih dogodkih vse od leta 1971, ko se je festival rodil in zaživel z imenom Stilni koncerti - Groblje 1971, se nadaljeval kot Groblje, Groblje-instrumentalni koncerti, Groblje - stilni koncerti, Koncerti Groblje in nato še kot mednarodni poletni festival komorne glasbe Vivat Gallus.

V treh desetletjih so se menjali samo naslovi festivala in organizatorji - od Društva glasbenih umetnikov Slovenije in Kulturne skupnosti Domžale na začetku do Gallus Carniolus Lukovica. In seveda izvajalci - domači in tuji, med njimi nekatere najbolj znana svetovna imena. Stalnica v programu festivala je bil vsakoletni nastop nekdanjega Komornega orkestra Domžale - Kamnik, zdaj z imenom Simfonični orkester Domžale - Kamnik, ki skupaj s festivalom slavi svojevrsten jubilej.

Čeprav je festival včasih prinesel tudi do dvanajst koncertov, pa je letošnji program obsega povprečnih šest koncertov, ki se bodo zvrstili od začetka junija pa do sredine julija, je na tiskovni konferenci dejal Milan Marinič, direktor Kulturnega doma Franca Bernika Domžale, ki je skupaj z dolgoletnim soustvarjalcem grobeljskih festivalov pianistom Acijem Bertonclem pripravil letošnjo koncertno ponudbo. "Ker gre za jubilejni festival, smo za začetek pripravili nekaj posebnega, nastop znamenitega avstrijskega violončelista Heinricha Schiffa, ki je svojo si-

kester Domžale Kamnik pod vodstvom Aleksandra Spasića in solisti. Priložnost za uveljavljanje mladih ponuja koncert 6. julija, ko se bodo predstavili študenti Akademije za glasbo v Ljubljani - Benjamin Govže, klavir, Jaka Stadler, violončelo in Simon Krečič, klavir. Festival bo zaključil nastop Sonje Pahor, klavir in Boža Rogelja, oboa, ki bo 15. julija.

V letošnjem programu ni najti glasbenih del domačih slovenskih skladateljev. To je sicer bolj izjemno, saj je festival v svoji zgodovini neredko krstno predstavil nekatera dela slovenskih skladateljev. Seveda pa

je izbor iz sveta komorne glasbe tudi letos skrbno izbran in dokaj klasično naravn.

V katalogu letošnjega festivalskega programa je dr. Franc Križnar prispeval obsežnejši zapis o razvoju komorne glasbe v Evropi in tudi pri nas, ob tem pa našteva tudi najpomembnejše slovenske komorne ansamble.

Ljubitelji komornih koncertov imajo vsekakor priložnost v prihodnjih tednih slišati nekaj imenitnih koncertov z imenitnimi solisti instrumentalisti. Organizatorji festivala pa že razmišljajo o novostih v prihodnje, predvsem o spremljajočih prireditvah, ki bi glasbenemu dogajanju dodali še nekaj festivalom posnetkov nekaterih kon-



Na prvem koncertu festivala Groblje 2000 bosta nastopila violončelist Heinrich Schiff in pianist Acie Bertonec.

certov v preteklih letih, ki jih v glasbenem arhivu hrani Radio festival Groblje, izšla tudi Slovenija. zgošenka z zanimivim izbo-

• Lea Mencinger

Nove knjige

ROMANA O ČLOVEKOVH VREDNOTAH

Pri založbi Mladinska knjiga sta v zbirki Zenit, v kateri izhajajo predvsem zahtevnejša prozna dela, izšla dva romana, Kanibalova hči pisateljice Rose Montero in Mavrov poslednji vzdih Salmana Rushdieja.

Z romanom *Kanibalova hči* se španska avtorica Rosa Montero prvič predstavlja slovenskim bralcem, pravtako pa je knjiga tudi prevajalski prvenec Barbare Vuga. Gre za pravo uspešnico, roman je prvič izšel leta 1997 je v španskem govornem prostoru doslej bil prodan v več kot pol milijona izvodih, preveden pa je tudi v 11 svetovnih jezikov. Za naslovom, ob katerem bi najprej pomislili na grozljivko, se skriva zgodba o ženski srednjih let, ki je izgubila svojo identiteto. Zgodba se začne z izginotjem moža glavne junakinje na stranišču nekega letališča. Ženska se v iskanju prebija skozi labirint birokracije in korupcije, zgodba se dogaja v času tranzicije po smrti generala Franca in pred sprejetjem Španije v EU, hkrati pa se ji porajajo mnoga vprašanja o lastnem bivanju. Svojega očeta umetnika imenuje Kanibal, saj je prepričana, da je materi in njej uničil življenje. To je zgodba o zavračanju starih vrednot, a še ne pripravljenosti na nove. Po besedah prevajalke ima prav v tem smislu knjiga tudi nadnacionalen pomen.

Roman *Mavrov poslednji vzdih* je predzadnji roman, izšel je leta 1995, pakistansko - indijsko - britanskega pisatelja Salmana Rushdieja, dolgoletnega preganjanca iranskega režima. Gre za prevajalsko zelo zahteven tekst, po besedah prevajalke Ksenije Dolinar tako vsebinsko kot slogovno večplasten. Roman je družinska saga, ki zajema obdobje 500 let in je kot je dejal pisec spremne besede Aleš Debeljak, tako kot so Satanski stihi vzburlili islamske, vzburi hindujske fundamentaliste. Po besedah stroke je to njegovo doslej najboljšo delo, saj ga odlikuje briljantna zgradba, umetniško izostrena in vrtoglavo razkošna freska sveta, v katerem vrednote individualne drže izginjajo pod pritiskom zahtev, ki jih postavlja kolektiv. • I.K.

APZ NA RADOLŠKEM POLETJU

Radovljica - Akademski pevski zbor France Prešeren iz Kranja pod vodstvom Primoža Kerštanja je reden gost na prireditvah radolško poletje, ki od sredine maja pa do začetka julija poteka na različnih prizoriščih v Radovljici in okolici.

APZ France Prešeren Kranj bo nastopil v nedeljo, 11. junija, ob 20. uri v atriju radovljiškega župnišča. Na sporedu bodo dela Liszta, Barberja, Mendelssoona - Bartholdyja, Gabrijelčiča, Delgata, Hospa, Palaruana in Urške Pompe. Na koncertu bo sodeloval tudi Mladinski pevski zbor A.T. Linhartarja pod vodstvom Ljiljane Kiš.

• L.M., foto: Tina Dokl



Na prireditvi, ki se bo začela ob 15. uri s parado orkestrom po Gorenjski cesti do Linhartovega trga, sodeluje sedem gorenjskih pihalnih orkestrom: Godba Gorje, Pihalni orkester Kranjska Gora - Jesenice, Mengeska godba, Pihalni orkester Tržič, Pihalni orkester Mestne občine Kranj, Pihalni orkester Alples Železniki in Pihalni orkester Lesce. Koncert pihalnih orkestrom, začel se bo ob 16. uri, organizirata ga Sklad RS za ljubiteljske kulturne dejavnosti, območna izpostava Radovljica in Pihalni orkester Lesce. Na sliki: kranjski Pihalni orkester se je na srečanje pihalnih orkestrom pripravil s svojim novim dirigentom Matejem Rihterjem.

Petek, 9. junija 2000

Stanovalci Titove zahtevajo zaporo ceste

Skozi vrata naravnost na cesto

Stanovalci Titove ceste 96, 98 in 100 na Jesenicah pred sedmimi leti zaprosili za ureditev prometa - Cesta mimo blokov, namenjena stanovalcem, postala bližnjica številnim voznikom - Leta 1994 izdana odločba še vedno neuresničena - Cestna zapora še letos?

Jesenice, 9. junija - Stanovalci nekdanjih železniških blokov so se privadili in postali previdnejši, naključnim obiskovalcem in radoživim otrokom stanovanjskega bloka na Titovi 100 pa precej slabo kaže. Skozi vhodna vrata namreč stopijo na cesto, ki so jo vozniki, ne oziraje se na dejstvo, da naj bi bila le dovozna pot stanovalcev, vzeli za svojo. Služi jim za bližnjico. Predstavniki hišnih svetov Titova 94, 96, 98, 100, 102 in 104 so zaradi povečanega prometa občino že leta 1993 prosili za pomoč, kajti na dvorišču se igrajo otroci, stanovalci pa iz stanovanj stopajo neposredno na cesto.

Slednjo uporabljajo vozniki, ki se želijo izogniti semaforju pred slaščičarno Metuljček, po njej ubirajo bližnjico, številni pa zasledajo tudi parkirišča namenjena stanovalcem. Največje težave imajo stanovalci Titove 96, 98 in 100, kjer je cesta najbližje stanovanjskemu bloku in vходу. Občina je že konec leta 1994 krajevni skupnosti Staneta Bokala izdala odločbo, po kateri bi morali na uvozu z Bokalo-ve ulice postaviti prometni znak za enosmerni promet, za blokom Titova 100 pa namestiti fizično zaporo. Na žalost stanovalci omenjenega še niso do-

čakali. "Občino smo vnovič opozorili leta 1997, maja lani pa sem na neuresničitev odločbe opozoril tudi župana Borisa Breganta. Minilo je leto, pa še vedno nič. Le promet je čedalje gostejši. Ne vem, je razlog v pojasnilu jeseniškega JEKO-IN, ki bi menda zaradi zapore težje izvajal zimsko pluženje," je dejal Franc Kuralt, predsednik sveta lastnikov in najemnikov.

Večina stanovalcev uresničitvi obljubljenega ne verjame več. Vendar bo njihovega čakanja naposled le konec. Tomaž Vidmar, direktor Komunalne direkcije občine Jesenice, je slednje



S postavitvijo zapore bo drvenja in ubiranja bližnjice mimo blokov na Titovi konec.

potrdil in dejal, da bodo odločbo v kratkem uresnili in uredili zaporo ter novemu prometnemu režimu prilagodili tudi zimsko službo. "Primer se res vleče več let, vendar bomo zagotovo

še letos rešili težavo stanovalcev Titove in z zaporo poskrbeli za umiritev prometa ter s tem njihovo večjo varnost," je še dodal Vidmar.

• R. Škrjanc

Kdaj kanalizacija na Zasavski cesti?

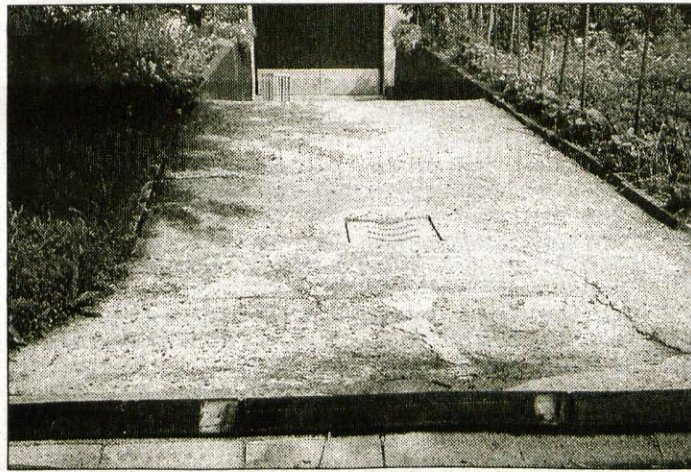
Eni asfaltirana dvorišča, drugi vodo v kleti

Z novo cesto skozi Drulovko težave z vodo na Zasavski cesti - Sosedje dvignili in asfaltirali dvorišča, Podobnikova pa ima ob vsakem nalivu vodo v kleti in garaži - Bo občina zgradila kanalizacijo? - Začasno bi zadoščala že večja odtočna jama.

Orehek, 9. junija - Več glasov ponavadi, ni pa nujno, hitreje pripelje do cilja, glas enega pa je nemalokrat res podoben glasu vpijočega v puščavi. Marija Podobnik z Zasavske ceste bi slednjemu pritrdila. Nivo ceste, ki pelje mimo njene hiše je bil pred leti veliko nižji od sedanjega, zato težav z odtekanjem vode ni bilo. Z leti pa so stanovalci uredili dvorišča, cesto so asfaltirali, z obnovo glavne ceste skozi Drulovko pa so se razmere še poslabšale.

"Kljub temu da imam kar pet odtokov, ob nalivu ne zadoščajo, saj se v mojo garažo in klet steka voda s ceste vse od priključka z glavne ceste. Pred dobrimi tremi leti sem pri klančini, ki vodi v garažo, naredila velik odtok, ki vsaj malo ublaži posledice naliva. Marsikateri od sosedov mi ne

verjame, tisti, ki pa so ob nalivu gledali deroč hudournik, kako je odtekal v garažo, pa sedaj verjamejo. Od obnove glavne ceste skozi Drulovko je še slabše," je o težavah dejala Podobnikova. Z njimi je seznanila predstavnike krajevne skupnosti in občine, kljub temu težave ostajajo nerešene. Janez Frelih,



S kanalizacijo Podobnikove garaže ob nalivih ne bi več zalivala voda.

predsednik KS Orehek-Drulovka, je pojasnil, da bi omenjene težave dolgoročno rešila le kanalizacija, ki je Zasavska ulica nima, vse ostalo bi bilo neučinkovito in predvsem kratkotrajno. "Sosedje so asfaltirali dvorišča, niso pa poskrbeli za odvodnjavanje. KS je zahtevala, naj Komunala tudi gradnjo te kanalizacije uvrsti v letošnji program kot prednostno, kajti KS nima svojega denarja in lahko le predlaga. Ker je po novi Zasavski cesti že zgrajen kanal, bi lahko zgradili še en krak tudi na problematičnem delu, kjer imajo težave z odtekanjem vode. Vsaj v letu dni, če ne bo težav s soglasji, bi lahko zgradili kanalizacijo, ki bi rešila tudi omenjene težave," je dodal Frelih.

Podobnikova je do slednjega predloga precej nezaupljiva in predlaga vsaj začasno rešitev. Na njenem vrtu bi skopali jamo in vanjo vgradili večjo cev kamor bi, namesto v njeno garažo, ob nalivih odtekala voda s ceste. Zdaj si pomaga z deskami in vrečami peska, ter kljub temu da je, za razliko od nekaterih, zgradila kar pet odtočnih jam, še vedno najbolj občuti posledice, saj se v njeno garažo steka voda cele ulice.

• R. Škrjanc

Zaključek akcije Za čiste zobe

Bolj zdravi in veliko nagrajenih

Kranj, 9. junija - Pred dnevi se je končala akcija Za čiste zobe ob zdravi prehrani, ki jo vodi Preventivni center kranjske Zobne poliklinike, v njej pa je letos sodelovalo 3661 osnovnošolcev 31 osnovnih šol kranjske, nakelske, jezerske, cerkljanske, senčurske in preddvorske občine ter 907 otrok vrtcev. Zaključni prireditvi akcije sta bili začetek tedna v kranjskem kinu Center, kjer so se v ponedeljek zabavali osnovnošolci, naslednji dan pa otroci vrtcev.

Število tistih, ki imajo vse leto čiste zobe, kar preverjajo preventivne sestre omenjenega centra, je vsako leto večje, kar pomeni, da je pri otrocih čedalje manj zobne gnilobe, saj popravljenih zob skoraj nimajo. Od 3661 šolarjev jih je bilo nagrajenih kar 2780. Najboljši med 1. razredi je bil razred kranjske OŠ Franceta Prešerna, med 2. razredi so nagrade prejele osnovne šole Stražišče podružnica Podblica,



Osem stotnj "vrtičkarjev" je torkovo dopoldne zabaval čarovnik Grega.

učenci podružnične šole Kokra. Ljubljanski Lek je zmagovalnim razredom podaril zobno pasto, poleg tega so prejeli pohvale Zobne poliklinike in priznanje ljubljanske Stomatološke sekcije. "Nagradili smo tudi učence, ki so vse leto imele same zajčke, kar je najboljša ocena čistosti zob, in razveseljivo je, da je bilo takih osnovnošolcev in vrtičkarjev kar 3660, z rednim umivanjem zob pa so si prislužili lepe praktične nagrade," je pojasnila preventivna medicinska sestra Dragi Kučan.

Odlično so se odrezali tudi otroci vrtcev, saj je bilo od 907 otrok nagrajenih kar 880. Prejeli so pohvale, bolj kot slednje pa jih je razveselil čarovnik Grega, s katerim so se zabavali, da sta petje in smeh odmevala tudi zunaj kina Center. Kot se za akcijo čistih zob spodobi, ni manjkala niti čarovnikova pesem o zobobolu, prireditve se je udeležila tudi prim. doktorica Marta Škapin iz Celja, otroke je pozdravila Mihaela Renko, direktorica Kranjskih vrtcev, omenjeni kino jim je ponudil brezplačno uporabo dvorane, poleg sponzorjev so denar prispevale tudi občine, prireditve pa so se letos prvič udeležili tudi tržiški šolarji in otroci vrtcev. • R. Škrjanc

Grossglockner/Veliki Klek tudi 20. junija

Bučno olje in termalna kopel

Vse, ki bi radi preživeli imeniten dan na drugem koncu Slovenije, podjetje METEOR iz Cerklji vabi v SOBOTO, 24. junija, na celodnevni izlet v Pomurje. Za tiste, ki radi kaj dobrega poceni kupijo, bosta postanka v Šerugovi oljarni v Meleh (bučno olje) in Veržeju (domača moka in drugi mlinarski izdelki). Za ljubitelje rekreacije ter poletne ohladike bo izdatno poskrbljeno v Termah Banovci, kjer bo po kopanju tudi večerja in ples z zabavnim programom. Cena: 5.600 SIT, za naročnike Gorenjskega glasa + družinske člane samo 4.500 tolarjev. Relacija: Lahovče-Cerklje-Bled-Radovljica-Kranj-Skofja Loka-Smednik-Vodice-Moste pri Komendi-Mengeš. O tem, kako so za letošnjo poletno turistično sezono pripravljeni v Pomurju, bo reportažo pripravila Marija Barle.

Veliki Klek/Grossglockner

Letos sredi poletja, natanko 28. julija, bodo Avstrijci velikopotezno obeležili 200-letnico prvega vzpona na njihovo najvišjo goro, skoraj 4000 metrov visoki Grossglockner/Veliki Klek. V jubilejnem letu Vas Turistična agencija Integral Tržič vabi v torek, 20. junija na celodnevni izlet po Alpski cesti do višine 2500 metrov, z obiskom vasice Sveta kri/Heiligeblut, sprehodom do ledenika Pastrica, itd. Integralov najudobnejši avtobus bo zgodaj zjutraj peljal na relaciji Tržič-Medvode-(Trata)-Škofja Loka-Kranj-Radovljica-Lesce-Zirovnica-Jesenice, počakali ga boste lahko na katerikoli od vmesnih avtobusnih postaj. V obratni smeri bo pozno zvečer povratek, s prihodom v Kranj do 21.30 ure oziroma v Škofjo Loko do 22. ure. Izlet bo vodil Franci Senk. Cena: 5.800 tolarjev; za naročnice in naročnike Gorenjskega glasa, vključno z družinskimi člani, zgolj 4.800 SIT.

23. junija v Hišo zdravja

Ker so udeleženci in udeleženci prvega izleta na Unec do HIŠE ZDRAVJA Arcus zelo pohvalili kakovostno ponudbo, Vas Pavel Drnovec, s.p. in vodička Vesna Zore vabita na še en podoben izlet v petek, 23. junija. Ob sobotah in nedeljah je zelo veliko število obiskovalcev v hiši generala Rudolfa Maistra na Uncu, zato je za večje skupine obisk primernejši ostale dni v tednu. Avtobus bo peljal na relaciji Podbrezje-Bled-Lesce-Radovljica-Kranj-Skofja Loka-Medvode; v Maistrovi hiši bodo vrhunski medicinski strokovnjaki predstavili 'nove rešitve za stare težave'. Po kosilu bo še kratak izlet do gradu Snežnik, kjer je najlepša slovenska lovska zbirka. Če bo vreme lepo, bo na grajskem vrtu piknik. Cena izleta (prevoz; kosilo; vstopnina) znaša 2.900 tolarjev, za naročnice in naročnike Gorenjskega glasa samo 1.900 SIT.

Turistični kmetiji Hohler in Senekovič

Turistična agencija Integral Tržič Vam ponuja imeniten predlog za pester dan v kmečkem okolju in v termalni vodi naslednjo soboto, 17. junija. Na turistični kmetiji Hohler bodo predstavili svoje že večkrat nagrajene kmečke dobrote in vzrejo konj; na turistični kmetiji Senekovič pa vrhunsko vino iz domače kleti, kmečko pojedino, zabavne igre in živo glasbo. Vmes bo dovolj časa za obisk rekreacijskega centra Fontana v Termah Maribor, kjer so zunanji in pokriti bazeni ter whirlpooli s termalno vodo, savna center... Nadvse pester izlet za ceno 5.600 SIT na osebo; za naročnike Gorenjskega glasa (vključno z družinskimi člani) je cena le 4.500 SIT. Relacija: Tržič-(Bistrica-Kovor)-Radovljica-Kranj-(Stražišče)-Žabnica-Skofja Loka-Smednik-Vodice-Mengeš. Reportažo o obeh štajerskih turističnih kmetijah in o mariborski Fontani bo pripravila Mirjam Pavlič.

Gardaland tudi 15. julija

Turistična agencija Integral Tržič Vas v juniju vabi na en cel dan nore zabave v priljubljenem zabaviščnem parku Gardaland. Ker je avtobus za 24. junij zaseden, sprejemamo prijave za izlet v naslednjem mesecu: sobota, 15. julija. Integralov avtobus bo peljal na relaciji Tržič-Lesce-Radovljica-Kranj-Skofja Loka-Medvode. Vožnje je nekaj več kot 400 kilometrov v eno smer, a cena izleta je kljub temu izjemno ugodna: samo 7.800 tolarjev, kar vključuje prevoz z najudobnejšim klimatiziranim avtobusom, malico in vstopnino za zabaviščni park, ki sicer znaša 38.000 lir. Za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane je skupna cena Integralovega izleta zgolj 6.990 SIT. Za julijski 'izlet zabave' Integral Tržič omogoča super ugodnost: za večje družine in prijavljene skupine je udeležba po formuli "4+1"; torej petčlanska družina oz. zaključena skupina plača le 4 sedeže v avtobusu + 4 vstopnice, dobi pa 5 sedežev + 5 vstopnic! Ste že kdaj tako enostavno prihranili 7.800 SIT za dan nore zabave? Povratek bo zelo pozno, proti nedeljskemu jutru, saj je park poleti odprt pozno v večer. Za vse, ki v Gardalandu še niste bili: poleg neskončnih možnosti zabave so v parku tudi restavracije s ponudbo hrane in pijače po dovolj zmernih cenah.

Prijave: 24 ur dnevno!

Za informacije in prijave sta Vam celo leto 2000 - poleg telefonskih števil organizatorjev teh izletov (npr. Integral Tržič = 04/59-63-280), vselej na razpolago, 24 ur dnevno, NAJ-NOVEJŠI TELEFONSKI ŠTEVILKI Gorenjskega glasa: 04/201-42-47 in 04/201-42-00. Vsak delavnik med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure, so za prijave na razpolago tudi telefonske številke 04/201-42-48; ali 201-42-49 in tudi 201-42-44. Ob prijavi sporočite tudi, na kateri vmeski postaji želite počakati organizatorjev avtobus. Ob prijavi je že možno tudi izbrati sedež v avtobusu. Vendar: rezervacija sedeža velja samo z vplačilom celotne cene izleta!

PIVOVARNA UNION
Za prijatelje!



Iz ene v drugo federacijo

Marko Jenšterle,
zunanji sodelavec

Dr. Jože Mencinger je naš znani gospodarstvenik, ki se je še posebej proslavil kot minister za gospodarstvo v Demosovi vladi. Še bolj pa s svojim nenadnim odstopom, ko je v vladi prišlo do dveh različnih pristopov do privatizacije. Dr. Mencinger ni razmišljal dolgo. Opazil je, da predsednik vlade po gospodarske nasvete odhaja k ljudem izven vlade, zato je lepo odstopil in se vrnil v stroko. Njegov odhod iz vlade je prvič javno nakazal na krizo v Demosu, ki se je nato samo še stopnjevala.

Zaradi te poteze ima glas dr. Mencingerja še danes veliko težo, saj je z njo pokazal, kako mu je oblast sekundarnega pomena, kajti bolj mu je pomembna stroka. Če zanjo ni prostora v vladi, potem je nesmiselno, da v njej vztraja. Žal takšnega razmišljanja ni opaziti pri večini drugih politikov. Na splošno namreč velja, da je sestop z oblasti zanje ena največjih travm. Pred dnevi je dr. Mencinger na predavanju o perspektivah slovenske vključitve v Evropsko unijo izrekel nekaj misli, ki jih je vredno ponoviti. Pravi, da je EU za Slovenijo zasilni izhod, ker boljše ga ni. Unijo je primerjal z bivšo Jugoslavijo in pri tem dejal, da bo Slovenija zagotovo njena članica do leta 2010, če bo ta sploh še obstajala. Ti njegovi pogledi so se še posebej izbistrili zaradi izjave nemškega zunanjega ministra Joschka Fischera, ki je pred kratkim izrazil potrebo po večjem "evropskem federalizmu". Evropska unija bi se tako preobrazila v federacijo, z novo ustavo, polno močnim parlamentom in neposredno voljenim predsednikom.

Če se je kateri od kandidat za EU ob teh izjavah dvignil pritisk, potem je to morala biti ravno Slovenija, ki brez dvoma najbolje od vseh skupaj (tudi od Unije same) vse, kaj konkretno pomeni federacija. Še Čehi in Slovaki vedo precej manj. Naša zgodovinska izkušnja pač temelji na življenju v federativni državi v kateri so v nekem trenutku res skupaj obstajale različne vere, narodnosti, jeziki, kulture, pisave..., vendar je bilo to mogoče samo zaradi močne vloge nekdanjega maršala Tita. Ta je najprej poskrbel za odpravo vsake opozicije, nato pa se lotil še notranjih partijskih čistk. Danes

ni več nobenega dvoma, da je bilo življenje v Jugoslaviji življenje v diktaturi, čeprav moramo resnici na ljubo priznati, da zaradi stabilnosti in gospodarske blaginje pogosto niti ni bilo slabo. Še posebej ne za tiste, ki se niso hoteli ukvarjati s slabimi mislimi o sistemu in so lepo sledili nalogam partije. Problemi so se začeli v tistem hipu, ko je začelo hirati gospodarstvo. Na koncu je vse skupaj pripeljalo do katastrofe.

Zaradi tega se je ob združevanju Evrope najprej treba vprašati o tem, kakšni so njeni gospodarski temelji. In že tu nas prvi pogled spet hitro vrne v Jugoslavijo. Razlike med razvitimi in manj razvitimi v Evropi so ogromne. Je sploh možno pričakovati, da bo kakšna Portugalska v nekaj letih lahko enako bogata kot Nemčija? Nekoč v Jugoslaviji so nerazviti prosili naj bogati za nekaj časa ustavijo razvoj, denar namenijo zanje in počakajo, da gredo nato skupaj naprej? To nikakor ni bilo možno, zato je še toliko manj verjetno, da bi se kaj podobnega zgodilo v Evropi.

Združevanje Evrope je mogoče gledati predvsem kot politični proces, ki naj bi na nek način kontriral združevanju Amerike na drugem koncu sveta. Razvite države iščejo nove trge in te je treba jasno označiti že sedaj. Glavni trg razvitih evropskih držav je seveda v Evropi in to v tistih državah, ki se šele kobacajo iz spon nekdanjega komunizma. Šest zunanjih ministrov držav tako imenovane luksemburške skupine, ki so se sestali na Brdu, je že ugotovilo, da za širitev Unije ni več takšnega navdušenja, kot recimo leta 1998. Vse bolj postaja jasno, da kandidatke v procesu prilagajanja samo izpolnjujejo evropske zahteve, Evropa pa ni bila doslej pripravljena od njih sprejeti še ničesar. Združene države kandidatke se seveda veliko lažje pogajajo. Navsezadnje se, če v Evropi res ne bi bilo pravega posluha, lahko odločijo tudi za kakšnega drugega partnerja. Svet je pač veliko večji od tistega, ki ga za zdaj vidimo v Bruslju.

Marko Jenšterle ni član nobene stranke. Komentarji so njegova osebna stališča.



Trenutki našega vsakdana

Dober dan

Peter Colnar,
zunanji sodelavec

Ste že kdaj zaželeli neznanemu človeku preprosti "dober dan"? No, res bi bilo malo čudno, predvsem pa sila nepraktično, če bi se v mestu vseprek pozdravljali in si izražali dobre želje. V gorah je drugače. V nedeljo smo se na tradicionalnem pohodu na Malo Poljano, ki ga organizirajo vsako prvo nedeljo junija, srečavali s kolonami ljudi in se, tako kot vedno v hribih, pozdravljali. Tak je simpatični slovenski gorski običaj.

Čar srečanja na Mali Poljani ima privlačnost v tem, da ne gre za nič posebnega. Ljudje prihajajo od jutra do večera, posedijo, se okrepčajo, se pogovorijo z znanci in priložnostnimi kolegi in odidejo v dolino. Med potjo navzdol sledi zopet tisti značilni "dober dan" ob srečanjih s sopihajočimi navkreber. Domiselni Kokršani prirejajo prireditve prijazen ljudi, brez govorov, proslavljanja obletnic in maš. Srečanja na katerih so vsi "naši". Prijetno in prijazno - dokler človek ne pride v dolino.

V dolini se zopet soočimo s politično stvarnostjo, ki jo nekateri želijo narediti za srčko bitja. Je že res, da se mora človek ukvarjati s politiko zato, da se ona ne ukvarja s njim, vendar bomo počasi le morali prerasti takšno politiko, ki je postala sinonim za razlikovanje, stalno intrigiranje, podtikanje slabih misli in žal tudi sovraštvo.

Zakaj naj bi bil poskus prevzema vladanja nekaj neprijaznega in sovražnega? Saj je to ja nekaj popolnoma normalnega v demokratičnem svetu! Še posebno čudijo in razdvajajo očitki o bolj in manj pravih Slovencih, o zaslugah za domovino samo nekaterih, o uvrščanju v neakčen črni desničarski tabor ljudi, ki obsojajo minuli komunizem enako kot agresivni klerikalizem. Tako poslušamo celo v parlamentu o fašistoidnosti in negativni energiji, ki naj bi vela s strani nasprotnikov. Še malo, pa nas bodo že prepričevali iz razlag šlogaric kavine usedline - seveda s svojih.

Ne veje povsod duh Male Poljane. Zadnji nedeljo sta bili tudi dve drugi srečanja, ki bi lahko zveneli podobno. Na srečanju taboriščnikov pod Ljubljem je tržiški župan Pavel Rupar (ponovno) povedal, da tudi "desni" (kakšna načrtno programirana zmešnjava - le kje na svetu uvrščajo socialdemokrate med desne) občutijo vse spoštevane do trpečih in partizanov, ki so se žrtvovali za Slovenijo. Na drugem mestu predsednik Milan

Kučan ni pozabil ponovno izkoristiti priložnosti politiziranja na srečanju izgnancev. Dejal je, da bomo volivci na volitvah zaupali tistim strankam, ki jamčijo stabilnost in s prstom pokazal na zlobne večinskega volilnega telesa (po številu glasov na zadnjih volitvah).

Če na zadnja dogajanja gledamo s takšnimi (predsednikovimi?) očmi, bi z malo ironije in zdravo logiko lahko vprašali, (seveda če ne bi bilo to povsem očitno), za koga pa sploh navija predsednik, ki naj bi populistično zamrznil svojo strankarsko, ali še boljše blokovsko, pripadnost, v resnici pa izrabi vsako priložnost za politiziranje v svojo korist. Poglejmo, kdo potemtakem zasluži zaupanje, katere stranka s svojim delom zagotavlja slovensko politično stabilnost.

Nekaj mi pravi, da predsednik zagotovo s tem ni mislil niti na združeno SLS-SKD niti na socialdemokratsko stranko. Zagotovo se ne motim. Za koga je potem navijal?

Za LDS, ki je praktično kriva za sedanjí položaj (mimogrede - v resnici ni prav nič nenormalen in travmatičen)? Saj je vse skupaj povzročil dr. Drnovšek, ki je navidezno premeteno v resnici pa naivno, poskušal izključiti ministre SLS-a iz vlade in se tako odrekel večini v parlamentu? Na to je vezal vprašanje zaupnice in izgubil. Dejstva kažejo, da ne.

Je predsednik navijal za svoje "bivše komuniste"? Saj so bili vendar oni tisti jeziček na tehtnici, ki je zrušil Drnovškovo vlado, ker so na ta način hoteli izsiliti predčasne volitve in zaobiti sklepe ustavnega sodišča o večinskem volilnem sistemu? Je pozival k zaupanju "rdečim starčkom" ali pa morda Jelinciču? Dvomim. V tej igri je razumljivo vsak odigral in igra vlogo, ki mu je pisana na kožo in gre predvsem v njegovo korist. Stvarnost je logična in razumljiva, vendar morda ne za predsednika, ki je ob neki ure resnice zagotovil, da ni rojen za strankarsko življenje.

Nenormalno je v normalnem življenju videti nekaj tragičnega in škodljivega. Se nam zato oddaljuje Evropa? Neumnost. Bistvo vsega je, da sami živimo po njenih normah, kar tudi pomeni, da ne poskušamo vplivati na sodišča, predvsem pa, da spoštujemo njihove sklepe, četudi se z nekaterimi sodniki in njihovimi nazori ne strinjamo. Evropska skupnost? Če kdo, imamo Slovenci s federacijo zares slabe izkušnje.

PREJELI SMO

Spoštovani urednik

Prosimo za objavo mojega članka v upanju, da mestni ljudje spregledajo in rešijo ostrešje.

Najprej bi rad rekel, da je lastnik st. hiše Staneta Žagarja 12 Mestna občina Kranj in od leta 1992 smo v denacionalizacijskem postopku. Tu se naj bi začela moja dolgoletna težava. Namreč sedaj je del ostrešja nad mojim stanovanjem v zelo kritičnem stanju, spominja me na vojne čase, ki so se dogajale v našimi nekdajnimi republikami. Skrbri me najbolj to: ko sem bil zdrav in sem delal v gradbeništvu ter videl, kako lahko pade celoten strop oz. kakšne so lahko posledice, ko dež razmoči lesen strop. Vsakič ko pada dež me prereže po trebuhu namreč, kjer spijo moji otroci, je glavni dimnik, na katerem ob vsakem nalivu lije po njem skoraj enako kot zunaj. Ravno ko to pišem, me spreletavajo misli na leta nazaj pisanja vloge trkanja na vrata itd. hočem povedati da, skoraj 10 let sem bil brez zaposlitve in nikdar nisem izostal, vendar težko, toda vsako položnico sva z ženo morala plačati, ker sva poštena občana za Občino lahko rečem, da je obratno.

Ker je hiša v postopku vračila cerkvi (oz., če se bo vrnila v 9-letih cerkev še ni dostavila dokazila, da je bila njihova last.) se Občina izogiba kakšnega -koli izdatka, čeprav po zakonu je dolžna nujne zadeve kot lastnik tudi v takih primerih urejati. Za g. Saviča bi rekel to, da ga je lahko sram od toliko vlog za popravilo, ni še nikoli slišal. Osebnost z njim pa sem o zadevi osebno govoril. Čeprav moram priznati, da je g. Savič mesec nazaj poslal mislim g. Kerna z Domplana, skupaj z mojstrom sta ocenila popravilo na en milijon - sit. Odobreno pa je samo sto tisoč. Mojster je ocenil, da bi zaradi slabega strešnika bilo škoda dodatno, ker bi z gibanjem povzročil več, kot bi popravil. Ker je škoda znatno presegala in mi je jasno prikazal, da popravila v bistvu ne bo, ampak so si le malo pretegnili noge. Nisem bil zadovoljen, zagrozil sem, da bom šel na Ustavno sodišče, kako delajo sodišča, pa bo minilo še 9 let, streha bo pa zgnila. Ker vem, da je tisk velikokrat odprl velikim vrata, sem se odločil na to pot, da bogovi (Občina) prisluhnejo.

Dodal bi samo še za g. Pečarja, ki je zadovoljen za mestno drevje (še en Savič). Sprašujem se, na čem temelji delo Občine, mislim, da ne vse na laži. Če sem bolj točen, enkrat objubi, "pridem ob 10 - 9 - 11 uri itd. Nato ga pa ni nikoli lahko mirno javno povem. G. Pečar g. Savič ne vem, kdo in

kdaj bo lastnik hiše, ampak vem, da lažeta, lažeta, lažeta.

Spoštovani urednik, če mislite, da ni primerno za objavo, bom razumel. Dovolim slovnico ureditve, če je potrebno. Najlepše se zahvaljujem za odgovor.

Podpisani Krstič Ivan

Ureditev Selške Sore skozi Železnike

Vodji javne vodnogospodarske službe JVGP Kranj g. Damijanu Vodnjovu se sicer precejšnje in hkrati hoteno zamudo zahvaljujem za hiter odgovor na moj članek v Gorenjskem glasu. Na hitro me je podučil, da se moram obrniti na drugi naslov in sicer na Vodnogospodarski inštitut v Ljubljani, ki pripravlja ustrezno projektno dokumentacijo.

Z odgovorom na odgovor sem odlašal toliko časa zato, ker sem pričakoval, da se bo JVGP Kranj potrudilo še toliko, da bi moje pisanje preusmerilo na pravi naslov. Očitno sem se uštel. Naj torej Gorenjski glas moje pisanje z eno samo spremembo - namesto JVGP Kranj naj bi v vlogi naslovnika tokrat nastopal Vodnogospodarski inštitut Ljubljana - še enkrat objavi ali pa naj enaka vprašanja zastavim n.p.r. v Delu, da ga bodo še Ljubljanci prebrali? Še ostalih Gorenjcev zadeva nič kaj ne zanima, kaj šele vesoljne Slovenije s parlamentom in vlado vred; iz tega sledi, da bom moral javno zastavljena vprašanja pravemu naslovniku poslati v pismu, na katerega se mu morda niti ne bo zdelo vredno odgovoriti. No, vsemu navkljub bom poskusil, kar bo, pa bo. Navsezadnje: kdo in kaj sem pa jaz, da bi mi neki inštitut odgovarjal na v bistvu zasebno zastavljena vprašanja (o bontonu niti ne bom govoril, saj bi ga danes lahko iskal le še z lučjo pri belem dnevu!).

G. Vodnjovu kot predstavniku Javnega vodnogospodarskega podjetja Kranj na koncu še tole: če se prav spominim, ste tistega daljnjega dne v januarju projekt predstavili prav Vi, medtem ko je bila predstavljena VGI Ljubljana bolj ali manj nema priča dogajanja. Iz tega sledi, da ste s projektno dokumentacijo dobobra seznanjeni in bi na vsa vprašanja lahko odgovorili sami, zdaj se pa skušate "izvleči". Tako lahko le zaključim z mislijo, da za nekoga pač ni lepšega pod soncem kot skrivati se za drugim, kljub temu da oba vlečeta iz istega "žaklja". Se morda motim?

Jože Dolenc

413

Ko kamra zaživi od spominov

Mici je bila zelo prijetna sogovornica. Res je, da je včasih za kakšno minuto obstala, ker je pozabila, o čem mi je pravkar pripovedovala, toda njen spomin se je kmalu povrnil in počasi je spet nizala besedo za besedo. Opazovala sem njene roke, ki jih je imela sklenjene na odeji. Bile so mirne, le sem ter tja je pogladila rjuho, kot da bi želela zgladiti kakšno gubo. Že zadnjič sem omenila, da je njena soba polna predmetov, ki jih je s seboj prinesla od doma. Skrinja, v kateri ima shranjene prte za krst in za smrt, do stoji za rože, križa v kotu, omare s starimi oblekami, še en predalnik... Čeprav njeni domači trdijo, da se bo vse skupaj zdaj sedel od lesnega črva, ne dovoli, da bi stvari odnesli na dvorišče in zakurili. Mici pravi, da bi bilo brez spominov težko, posebno potem, ko človek ostane sam. Brez moža.

"Edino politika me zanima," je vsa navdušena vzkliknila, ko sem jo vprašala, ali kaj gleda televizijo. Toda prav nič ji ni všeč, ker se kar naprej kregajo. Tako bi šli radi v Evropo, pa se še obnašati niso naučil, je dejala in okrcala vsakega posebej.

"Včasih je bilo tako, da je bilo sramotno domače zadeve spravljati v javnost. Pri nas doma je bilo vse sorta. Ata so bili precej živahni in so kar naprej letali za kakšno dekle. Tudi potem, ko so jim odrezali roko. Za gostilno, se je štel, niso bili več, za neumnosti pa zmeraj."

Mici se spominja, kako se je ena ženska hodila

k očetu "vekat". Prosila ga je za denar ali za kruh, toda oče ni bil nič več prijazen z njo, ko je od nje dobil tisto, za kar se mu je šlo. Nekoč je imela s seboj dojenčka, in ga je pustila kar na klopi za pečko in šla domov. To je očeta tako razjezilo, da jo je šel iskat in ko je vzela otroka v naročje, ji je prepovedal, da bi še kdaj prišla naokoli. Mici je pometala po veži in je vse slišala, kaj sta se zgovarjala.

"Bila sem zelo zvedava in kar naprej sem vlekla na ušesa, kaj se v gostilni pogovarjajo. Mojega očeta so na neki način spoštovali, malo so se ga bali, malokdaj se je upal reči kakšno besedo čez njega. Vedeli so, da so odvisni od njegove dobre volje. Saj po srcu ni bil grd: če se mu je zdelo, da se je delavec pomatral, mu je tudi dobro plačal. Le lenuhov ni podpiral, tako kot mama ni hotela pijancev. Pred gostilno so se fantje velikokrat stopili. Posebno konec tedna, ali ob kakšni veselici. Takrat so peli noži in nič takega ni bilo, če so koga morali odpeljati tudi k zdravniku, če ga je kdo "zaštilal". Nekateri so bili zelo vroče krvi. Toda dekleta so za najbolj vročerkvni zelo norela. Kar nastavljal so se jim. Spominjam se enega, ki je eno imel toliko časa za norca, da je bila noseča, potem pa jo je zavrgel. Zelo grdo je delal z njo. Vpričo nje se je "kuševal" z drugimi ali pa preplesal celo noč, ko ga je ona čakala v kakšni senci in se jokala. Ker je bila že s trebuhom, ji ni dovolil, da bi bila z njim na plesišču. Šele potem, ko mu je rodila drugega otroka, se je

na prigovarjanje svojih staršev oženil z njo. Toda rad je pa nikoli ni imel. To pa že lahko rečem, ker je potem, ko sem jaz zrasla, še nekaj za menoj lazil, toda jaz takih nikoli nisem marala. Sem pa veliko dala na svojo čast!"

Mici je morala že zgodaj s trebuhom za kruhom. Oče ni dovolil, da bi se "redili od lenobe" in čeprav so bili v vasi najbogatejši, je pazil na denar in ga dvakrat obrnil, preden ga je dal iz rok.

"Več kot tri leta sem služila pri očetovi sestri. Bila sem bolj za kuhinjsko dekle, saj je oče želel, da bi se naučila dobro kuhati. To so bila zame najtežja leta, saj je teta stanovala blizu pokopališča in me je bilo vsakič strah, če sem zvečer ostala predolgo zunaj. Posebno pozimi, ko so zavijali psi, je bilo grozljivo. Spominjam se, kako sem se pokrila z odejo in molila, da bi prej zaspala. Včasih so me še za nalašč dražili, ker so vedeli, kako se bila plašna. Pod hišo je bilo nekakšno križišče treh poti in tu je stal "Bohk", znamenje, ki so ga postavili na mestu, kjer so videli duhove. Zmeraj sem se pokrivala, ko sem šla mimo. Danes stoji tam tista velika blagovnica, če si kaj "porajtala", mi je dejala in ob njenem pripovedovanju so še meni šli lasje pokonci.

"Hlapci so zelo radi plašili dekle. So rekli, da so bile potem bolj "voljne". Toda teta je bila drugačnaka kot moj oče. Zelo hitro je zarobantila in tudi lastnega moža je imela tako pod komando, da se ni upal kaj preveč ozirati za "babami". O, v gos-

tilni je bilo drugače. Malo so ga popili in potem so mislili, da lahko delajo, kar hočejo. Jaz sem še danes prepričana, da so največ otrok spočeli, ko so taki prišli domov in so potem nadlegovali še ženo..."

Mici je svojega moža spoznala kar doma, v gostilni. "Saj sem ti že povedala, da smo imeli tri, včasih celo štiri sobe za goste. K nam je zelo rad zahajal neki odvetnik iz Ljubljane. Nekoč so me vzeli s seboj, da sem pazila na njihove otroke, ko so šli zaseko okušat. No pri tisti hiši so imeli sina, ki mi je takoj padel v oči. Tako lepo se je smejal... Toda takrat, ko sem ga prvič videla, še nisem vedela, da sva še malo v zlahti. Bil je moj bratranec v bogvedi katerem kolenu. Zelo hitro sva se zmenila za poroko, toda mama je rekla, da sem še premlada. Bilo mi je res komaj šestnajst let in bila sem drobna in kot deska. Zato sva čakala več kot pet let, da sva prišla skupaj."

Mickin oče je dobro vedel, po "kaj" hodijo fantje k dekletom, zato ju ni nikoli spustil z oči, ko je prišel na obisk. Prav tako ji je zabičala mama, da ne smeta biti sama, zakaj, ji pa nihče ni razlagal.

"Kako se mi je zamalo zdelo, ko so naju tako kontrolirali. Čeprav sem bila mlada, sem že veliko vedela. Malo od natakarc, malo od dekel, malo od prijateljev."

Ena mi je samo to zabičala: fantu lahko dovoliš vse, samo tega ne, da bi ga "ven potegnil" ne... Ker bi ti potem takoj naredil otroka... Tega smo se dekleta najbolj bala. Toda kakšna, ki se je bala, da ga bo izgubila, je vse naredila, da bi ga obdržala... tudi to..."

USODE

Piše: Milena Miklavčič

GLASOV KAŽIPOT



Prireditve



12 ur nogometa

Kranj - Stražišče - Jutri, v soboto, 10. junija, bo ob 12. uri pred Osnovno šolo Lucijana Seljaka nogometna tekma med ekipama Stražišča in Kranja. Ob 20. uri se bodo pomerile ženske. Vabljeni!

Planšarski dan

Podlublje - Jutri, v soboto, se bo ob 16. uri v kampu v Podlublju začel Planšarski dan ali IV. trziške igre veselja in smeja. Sodelovale bodo ekipe Žirovnice, Nakla, Jezerskega, Loke, Loma in Podlublja. Razglasitev rezultatov bo ob 17.30 uri in nato ob 18. uri družabno srečanje sodelujočih ekip, organizatorjev, gostov in novinarjev v dvorani Kraljeve skupnosti Podlublje. Za zabavo bo igral ansambel Svežina. Ob 14. uri pa se bo začel kulturno-zabavni program kot zaključek projekta planšarstva Osnovne šole Zali Rovt iz Trzica. Na stojnicah bo bogata ponudba planšarskih jedi, ki jih bo pripravil Aktiv kmečkih žena Podlublje. Za prodajo otroških izdelkov bodo poskrbeli učenci Osnovne šole Zali Rovt.

Športni žur

Ljubljana - Druge največje športnorekreativne prireditve v Ljubljani se je že lani udeležilo več kot dvatisoč rekreativcev, letos pa jih Športna zveza Ljubljana pričakuje še več. Košarkarji, tekači, duatlonci, skakalci v vodo in še kdo si bodo dali duška jutri, v soboto, 10. junija. Ob 9. uri bodo s celodnevni tekmovalcem začeli košarkarji, najpogumnejši se bodo s Tromostovja v Ljubljano na glavo spuščali ob 16. uri, uro za njimi pa bo štart 3-kilometrski Olimpijski tek. Za skoke in tek se še lahko prijavite po faksu 061/323 956. Za 300 SIT prijavnine bo vsak tekač prejel majico, pijačo in certifikat Mednarodnega olimpijskega komiteja, glavni nagradi pa sta sodoben računalnik in TV sprejemnik.

Okoljska modna revija

Breznica - Skavtski rod Pod svobodnim soncem - Breznica bo ponovil okoljsko modno revijo. Tokrat bo kot gostja nastopila tudi angleška pevka Shirley Roden. Prireditve bo jutri, v soboto, 10. junija, začela se bo ob 19.30 uri na Breznici.

Ragljina zaključna prireditev

Šenčur - Glasbena delavnica Raglja Kranj vabi na zaključni nastop učenecv jutri, v soboto, 10. junija, ob 18. uri v dvorani Doma krjanov Šenčur. Prireditve bo povezoval Jodl Godl, za razvedrilo pa bosta poskrbela gosta dvorni norček Ferdinand in trubadur Igor. Vstop je prost!

Foto antika v Križankah

Ljubljana - Društvo fotografov Slovenije prireja v nedeljo, 11. junija, od 9. do 14. ure v ljubljanskih Križankah že tradicionalno prireditev Foto antika. Namen prireditve je odkrivati in ohranjati zgodovinsko pot fotografske dediščine na Slovenskem, hkrati pa je to tudi srečanje ljubiteljev fotografij in sejem rabljene fotografske opreme. Pričakujejo okoli 2000 obiskovalcev iz vse Slovenije pa tudi iz tujine, saj se je sloves Foto antike v prekrasnem ambientu Plečnikovih Križank ponesel tudi v daljno Japonsko.

Recital kluba literatov

Kranj - Klub literatov pri skladu RS za ljubiteljske dejavnosti - območna izpostava Kranj in Sekcija za kulturno dejavnost vabi na recital kluba literatov. Nastopili bodo Slavica Štirn, Agata Trojar, Martina Kožuh in Marija Kralnik. Delo kluba in nastopajočih bo predstavil prof. Miha Mohor, ustvarjalci pa bodo sami interpretirali svoja dela. Prireditve bo danes, v petek, 9. junija, ob 19. uri v dvoranci v I. nadstropju na sedežu Društva upokojencev Kranj na Tomšičevi 4.

Zaključek otroških delavnic

Koroška Bela - Farno kulturno društvo Koroška Bela vabi jutri, v soboto, 10. junija, otroke z delavnic, iz pevskega zbora in lutkovne skupine, da se ob 16. uri udeležijo zaključka otroških delavnic za šolsko leto 1999/2000. Na zaključku letošnjih delavnic bodo na ogled tudi otroški izdelki, ki so nastali med letom. Zato naj danes, v petek, 9. junija, otroci prinesejo svoje izdelke (slike, lesene makete, poslikane cvetlične lončke, svilene rute, kravate, vezene prtičke, načrte zanje ter mape z risbicami za predšolsko bralno značko) v Kulturni hram. Razstava bo odprta tudi v nedeljo, 11. junija, od 9. do 12. in od 15. do 17. ure. Vabijo pa tudi mamic in očke, da ob tej priložnosti kaj spečejo, dodajo kakšen sok in vse skupaj prinesejo v soboto med 15. do 15.30 ure v Kulturni hram.

Z muzejskim vlakom po bohinjski progi

Muzejski vlak bo po bohinjski progi začel voziti v četrtek, 15. junija, in bo nato vozil vsak četrtek, za večje skupine pa po dogovoru tudi ob drugih dnevih. S povratno vozovnico lahko doživite pester dan: vožnjo z muzejskim vlakom, slan prigrizek, dobrodošlico v Mostu na Soči, avtobusne prevoze, ogled Tolminskih korit (če vreme ni primerno, je predviden ogled Kobariškega muzeja 1. svetovne vojne), kosilo (piknik), družabne igre in srečelov, vožnjo in zabavni program na barki, vodenje in organizacijo izleta, dobili pa boste tudi spominek. Vse to lahko doživite tudi s kolesom, ki ga pripeljete s seboj ali pa si ga izposodite. Dodatne informacije:

cije in prijave: Turistične poslovalnice Slovenijaturista: Ljubljana, Slovenska 58, tel.: 01/431-50-55, 431-52-06; Bohinjska Bistrica, Triglavska 37, tel.: 04/572-10-32; Jesenice, Titova 19, tel.: 04/586-41-93.

Srečanje v baziliki Marije Pomagaj

Brezje - Že tradicionalni shod nekdanjih nemških mobilizirancev, njihovih svojcev in potomcev ter vseh, ki hočejo delati za mir in so usmerjeni v prihodnost, bo tudi letos v vseslovenskem romarskem središču, v baziliki Marije Pomagaj na Brezjah. Romarska slovesnost bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 10. uri.

Romanje mobilizirancev

Brezje - Letošnje šesto organizirano romanje mobilizirancev v bivšo nemško vojsko, njihovih svojcev in potomcev ter vseh, ki hočejo delati za spravo in mir in so usmerjeni v prihodnost, bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 10. uri dopoldne. Najprej bo v baziliki sveta maša, nato bo možen postanek pred spominsko ploščo in v kapeli pred milostno podobo Marije Pomagaj. Po opraviu v baziliki bo v parku in pred njo priložnost za prijateljsko srečanje in pogovor.

Praznik češenj

Zalog pri Ljubljani - Turistično društvo Besnica - Janče iz Zaloga vabi na Sedmi podeželski praznik jagod Janče 200, ki bo v nedeljo, 11. junija, in prihodnjo nedeljo, 18. junija.

Srečanje starešin LD

Trbovlje - Lovska zveza Slovenije organizira drugo srečanje starešin lovskih družin iz vse Slovenije, ki bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 11. uri v dvorani Zavoda za kulturo (nekdanji Delavski dom) v Trbovljah, Trg svobode 11 a.

Srečanje lovskih zborov in registov

Ljubljana - Lovska zveza Zasavje skupaj z Lovsko zvezo Slovenije v okviru vseslovenskega lovskega dneva pripravljajo že 27. Srečanje slovenskih lovskih pevskih zborov in skupin registov. Srečanje bo jutri, v soboto, 10. junija, na geometrični točki Slovenije - na Geossu. Nastopili bodo pevci in registi iz Slovenije, Italije in Hrvaške.

Izleti



Pohod na planino Preval

Tržič - Društvo diabetikov Tržič jutri, v soboto, organizira pohod diabetikov z Ljubelja na planino Preval. Zborna mesto je ob 9. uri pred hotelom na Ljubelju. Člani društva diabetikov Kranj se za pohod lahko prijavijo do petka zvečer po tel.: 471-451 (Ivan).

V Italijo

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na avtobusni izlet v Trst, Miramare, Briško jamo, Repen, Tabor in v Doberdob. Ogledali si boste številne

zanimivosti, možnost bo tudi za nakupe, nato pa bo ob zaključku dneva večerja v Vipavski dolini. Izlet bo v torek, 20. junija, z odhodom ob 7. uri izpred Hotela Creina. Prijave zbiraio v društveni pisarni na Tomšičevi 4.

Na Ptuj

Škofja Loka - Društvo invalidov Škofja Loka vabi svoje člane na izlet na Ptuj. Odpeljali se bomo v soboto, 17. junija, ob 7. uri izpred knjižnice v Šolski ulici. Kopali se boste v termah Ptuj, si ogledalul Ptrujsko goro in obrobje Ptuja. Izlet bo ob vsakem vremenu, prijave sprejemajo v pisarni društva, tel.: 622-970 in ga. Poldka, tel.: 621-876.

Škofja Loka - Kamnik - Velika planina

Škofja Loka - Planinska sekcija Društva upokojencev Škofja Loka vabi vse ljubitelje hribov na planinski izlet. Smer pohoda, ki bo v četrtek, 15. junija, bo Škofja Loka - Kamnik - Velika planina. Zbirno mesto bo ob 6. uri pred knjižnico na Šolski ulici v Škofji Loki. Odhod z osebnimi avtomobili bo ob 6.10. Zahtevne hoje je za 5 do 6 ur. Če bo vreme slabo, bo izlet prihodnji četrtek. Zaradi prevoza z osebnimi vozili prosijo udeležence, da se prijavijo v Društvo upokojencev po telefonu 620-664 ali 685-204 - Nežka. Hoja je na lastno odgovornost.

Kolesarska izleta

Škofja Loka - Kolesarska sekcija DU Škofja Loka vabi svoje člane, ki radi kolesarijo, na izlet s kolesom po Hrastnici do Fojske žage ter naprej približno 45 minut peš do kmetije odprtih vrat Ogrinc v Selu nad Polhovim Gradcem. Izlet bo jutri, v soboto, 10. junija, če pa bo vreme slabo, bo izlet kdaj pozneje. Prijavite se na sedežu društva v sredo ali petek ob 8. do 12. ure ali vsak dan po telefonu 620-664.

Po dolenski in kočevski pokrajini

Kranj - Društvo upokojencev Kranj organizira v torek, 13. junija, avtobusni izlet na relaciji Grosuplje - Taborska jama, Kočevska Reka, Gotenica - Travna Gora. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred Hotela Creina. Prijavite se v pisarni društva na Tomšičevi 4.

Od Osojskega jezera do Judenburga

Žabnica, Bitnje - Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje organizira v četrtek, 22. junija, izlet od Osojskega jezera do Judenburga. Odhod bo ob 6.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Stražišča do Sv. Duha. Prijave sprejemajo vsi poverjeniki društva do zasedbe sedežev v avtobusu.

Na Zabiški kuk, Vogel in vrh nad Škrbino

Škofja Loka - Planinsko društvo Škofja Loka organizira v nedeljo, 11. junija, planinski izlet na Zabiški kuk, Vogel in Vrh nad Škrbino (2054 m). Hoje bo za 8 do 9 ur in sicer v zahtev-

nem visokogorju. Odhod malega avtobusa bo ob 6. uri izpred avtobusne postaje v Škofji Loki. Hrano in pijačo imejte v nahrbtnikih. Prijavite se v pisarni PD Škofja Loka, tel.: 51 230 667, kjer lahko dobite tudi dodatne informacije.

Srečanje zamejskih PD

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice vabi na 29. srečanje slovenskih zamejskih planinskih društev, ki bo v nedeljo, 11. junija, na Plešivem, sredi Goriških Brd v Italiji. Odhod avtobusa bo ob 6. uri zjutraj z avtobusne postaje na Petrolu nasproti Železarne Jesenice. Pohod bo ob vsakem vremenu in je primeren za pohodnike vseh starosti. Po povratku bo kosilo in družabno srečanje. Prijave z vplačili sprejemajo v pisarni PD Jesenice še danes, v petek, 9. junija, do 10. ure.

V Terme Banovci

Kranj - Medobčinsko društvo invalidov Kranj obvešča člane, da sprejemajo vplačila za enodnevni izlet v Prekmurje v Terme Banovci (kopanje) in v Veržej (ogled mlina na Muri), ki bo v soboto, 17. junija. Vplačila sprejemajo vsak torek in četrtek od 15. do 17. ure v pisarni društva na Begunjski 10, tel.: 223 433.

K Lovrenškim jezerom

Žabnica - Bitnje - Sekcija za pohodništvo pri Društvu upokojencev Žabnica - Bitnje vabi na izlet na Lovrenško Pohorje k Lovrenškim jezerom. Izlet bo v sredo, 14. junija, z odhodom ob 6.30 uri izpred Hotela Creina Kranj. Avtobus bo ustavljal na vseh postajah od Stražišča do Žabnice. Prijave z vplačili sprejema gospa Meta Pečnik, Sp. Bitnje 27/A, tel.: 312-288 do zasedbe avtobusa.

Na srečanje upokojencev Slovenije

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vabi svoje člane ter druge upokojence na srečanje upokojencev Slovenije, ki bo 29. junija ob Velenjskem jezeru ob 10.30 uri. Prireditve bo potekala ob vsakem vremenu, poskrbljeno bo za hrano, pijačo in prijetno razvedrilo. Odhod iz Škofje Loke bo ob 7.30 uri zjutraj. Zainteresirani naj se prijavijo po tel.: 620-664 ali osebno v pisarni društva vsako sredo in petek od 8. do 12. ure in sicer prijave zbiraio do zasedbe avtobusa.

Kranj - Udeležbo na Srečanju upokojencev Slovenije, ki bo v Velenju 29. junija, organizira tudi Društvo upokojencev Kranj. Odhod treh avtobusov bo ob 8. uri izpred Hotela Creina. Prijave in vplačila sprejemajo v pisarni društva.

Železniki - Društvo upokojencev za Selško dolino Železniki obvešča svoje člane, da bo odhod avtobusa na srečanje upokojencev Slovenije v Velenje 29. junija ob 6.30 uri izpred trga v Železnikih. Povratek bo v večernih urah. Podrobnejše informacije dobite v društveni pisarni po tel.: 064/474-025.

Žabnica - Na Srečanje upokojencev Slovenije, ki bo letos v Velenju v četr-

tek, 29. junija, vabi tudi Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje. Odhod avtobusa bo ob 7.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Stražišča do Svetega Duha. Prijave sprejemajo vsi poverjeniki društva do 20. junija.

Preddvor - Na Srečanje upokojencev Slovenije, ki bo v četrtek, 29. junija, pri Velenjskem jezeru vabi tudi Turistično društvo Preddvor. Odhod avtobusa bo z Bele ob 7. uri, iz Preddvora pa ob ob 7.15 uri. Prijave sprejemajo vsi poverjeniki, v društveni pisarni pa 20. junija ob 16. do 17. ure.

Na Taborsko steno

Kranj - Planinska sekcija Društva upokojencev Kranj organizira v četrtek, 15. junija, z odhodom ob 6. uri izpred Hotela Creina izlet na Taborsko steno (1059 m). Hoje bo za 3 ure. S seboj imejte nahrbtnike s hrano in pijačo, ki naj ne bodo prtežki, pohodne palice ter zaradi trave in trnja tudi gamaše. Ker je dostop v Žurje preko Hrvaške, imejte s seboj veljavni osebni dokument (potni list ali osebno izkaznico). Prijavite se lahko v društveni pisarni.

Pohod na Vajnež

Jesenice - Občina Jesenice v organizaciji Planinskega društva Javornik Koroška Bela organizira v počastitev 70-letnice mesta Jesenice na dan državnosti, 25. junija, pohod na Vajnež. Hoje do vrha Vajneža je 3 do 4 ure. Na Vajnežu bo ob 12. uri svečanost v počastitev praznika, istočasno bo otvoritev spominskega kamna. Toraj, pohod bo v nedeljo, 25. junija, štart pohodnikov bo med 6. in 8. uri pri Domu Trilobit v Javorniskem Rovtu.

Na Palec in Vrtačo

Kranj, Preddvor - Planinsko društvo Kranj in Planinska sekcija Preddvor organizirata v soboto, 17. junija, planinsko turo na Palec in Vrtačo iz Suhaga rušja. Vzpon bo potekal večinoma po brezpotju, zato soada tura med zelo zahtevne in je primerna samo za izkušene planince. Povratek bo po markirani poti na Zelenico. Odhod izpred trgovine Dvor bo ob 5.45 uri, izpred Hotela Creina pa ob 6. uri. Prijavite se lahko tudi do četrka, 15. julija, v pisarni PD Kranj, tel.: 225-184 ali pri Janezu Planincu, tel.: 451-565, kjer dobite tudi dodatne informacije.

Do martuljskih slapov

Kranj - Planinsko društvo Kranj organizira izlet za mlade dužine do čudovitih Martuljskih slapov. V nedeljo, 18. junija, bodo udeleženci krenili od kranjske Gimnazije ob 8. uri in se odpeljali do Gozda Martuljka. Nato je do slapov 2 uri hoje. Udeležence bo spremljal vodnik. Če bo zanimanja dovolj, bo organiziran poseben prevoz, sicer je prevoz predviden z osebnimi avtomobili. Prijavite se v pisarni društva do 14. junija, tl.: 225-184, informacije pred odhodom tel.: 311-672. S seboj imjte nahrbtnik z osvežitno pijačo, prigrizkom ter rezervnim perilom.

Nadajevanje na 40. strani

Piše: Miha Naglič

Po ljudjih gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon

Jurij Plavec, prvoborec za samostojnost Železnikov

V zgodovini so prizori, ki so zapisani v listinah, toda ko jih človek prebere, bi jih najraje videl še na platnu ali ekranu. Če bi v letu 1622 že imeli filmske kamere, bi gotovo posneli prizor, ki se je odvil sredi Selc. Predstavljajte si jezdeca, ki jaha po strugi reke Sore, v rokah drži listino, pečateno 12. februarja v Vidmu, kjer jo je osebno prevzel. Z njo je oglejski patriarh privolil v ustanovitev samostojne župnije v Železnikih. Zanj si je ta mož, Jurij Plavec, fužnar in ključar pri sv. Antonu v Železnikih, prizadeval celo vrsto let, prej in posled. Štiriindvajsetkrat je zaradi nje potoval k arhidiakonu v Kamnik, osemkrat v Ljubljano, šestkrat v Kranj, dvajsetkrat v Videm na patriarhat, štirikrat v Loko, po enkrat pa še v Vipavo, Gornji Grad in Radovljico. Za vse te poti skupaj je porabil sto dni in potrošil dobrih 500 goldinarjev. Več kot 800 goldinarjev je šlo za pogostitve duhovnih in svetnih odposlancev. Ko se je ob svojih obiskih poslavljaj, je gostitelje obdaroval. V ta namen je v letih 1621 do 1628 porabil: 28 gld. 54 kr., 64 dukatov po 2 gld. 46 2/3 kr., 78 cekinov po 3 gld., 7 tolarjev in 14 kr., dva para svilenih nogavic, 48.000 žebeljev, 41 bal finega platna, velik gozdni rog (glasbilo) in par hlačnih podvez z zlatimi čipkami! Ob posvetitvi

farne cerkve in pokopališča se je na njegov račun popilo šest tovorov dobrega, sladkega vina (beržanka) in dva tovara rdečega terana...

Železniki so dotlej sodili v veliko župnijo Selca, edino v dolini, in Selčani so storili vse, da bi odcepitev preprečili. Plavcu so prepovedali jahati skozi vas. Zato je slednji skozi Selca jezdil po Sori in ponoči. Si lahko predstavljate, kako kisli in ogorčeni so morali biti obrazi Selčanov onega dne, ko je Plavec prijezdil s končno uspešne poti! S tem pa problem še zdaleč ni bil rešen. V Selcih in Škofji Loki se s patriarhovo odločitvijo niso sprijaznili, spor se je samo še poglobil. Selški župnik Andrej Wildt je na sveti večer pred božičem 1622 obiskal svojo podružnico v železnikih in po obisku napisal Johanu Georgu Pucherju, škofijskemu freisinskemu odposlancu v Loki tole pismo: "Preteklo soboto na predvečer rojstva našega gospoda Jezusa Kristusa, ko sem po starem običaju potoval v Železnike, mi je prišel nasproti mežnar cerkve sv. Antona in mi ho-

tel preprečiti pot. Jaz pa se nisem zmenil zanj, ampak sem se pogumno povzpel gor. Najprej sem hotel opraviti sveto mašo, potem pa z blagoslovljeno vodo pokropiti hiše. Toda ker je Jurij Plavec odnesel cerkvene ključe, kot je izjavil mežnar, nisem imel možnosti maševati,



Železniki v 17. stoletju, na bakrorezu iz Valvasorjeve Slave vojvodine Kranjske.

hiše pa sem vse po običaju blagoslovil. Ko je vstopil Jurij Plavec, se je /mežnar/ takoj skril z ženo, in tako mi ni ponudil niti tistega, kar bi bilo običajno za zvečer, ko sem pel večernice v župnijski cerkvi v Selcih. Neki menih, ki je te dni prispel v Železnike, opravlja tu bogoslužje v veliko zadrego župljanov. Ne vem, s kakšno avtoriteto ali kakšnim dovoljenjem je prišel in kaj naj napravim z njim. Zato sem bil prisiljen to naznaniti vam, presvetlemu in prečastitemu gospodu. Toliko na hitro na praznik sv. Janeza Evangelista, leta 1622". (Anton Globočnik, Železniki, regest 56)

Da bi bila ironija še večja, je Plavec že aprila 1622 kar sam nastavlil začasnega župnika v Železnikih - Melhiorja Pučka, nekdanjega župnika v Selcih! Pripeljal ga je iz Vipave, kamor se je zatekel pred Selčani, ki so ga izgnali "zaradi njegovega nizkotnega življenja". Že omenjeni freisinski škofijski kustos in kanonik Pucher je Pučku 22. novembra 1622 poslal dopis, s katerim mu je zagrozil, da ga bo "obglavil, prikoval na voz in vrnil njegovemu ordinariju" /oglejskemu patriarhu/, če takoj ne zapusti Železnikov. In jih je res: neutrudni Plavec ga je povedel v Videm, kjer naj bi opravil izpit, a ga ni... In tako naprej, s številnimi zapleti, vse dokler se niso v Selcih, Loki in Freisingu z novo župnijo sprijaznili. Zmagali so Plavec in njegovi Železnikarji, med katerimi se je vse do danes ohranil ta kljubovalni, po samostojnosti težeči duh nekdanjih kovinarjev.

ODBOJKA

SREČO JIM BO ŽELEL TUDI DOMAČI ŽUPAN

Radovljica, 9. junija - Slovenska odbojbarska reprezentanca že od torka trenira v Radovljici, kjer bo jutri odigrala tekmo evropske A lige z ekipo Portugalske, ki je na Bled (nastanjena je v hotelu Krim) pripotovala včeraj zvečer.



Slovenska odbojbarska reprezentanca, v kateri sta tudi Aleš Jerla in Dragan Pezelj iz OK Bled, ki je tudi organizator jutrišnje tekme.

Dahes dopoldne bo naše reprezentante na občini v Radovljici sprejel župan Janko S. Stušek, ki jim bo ob čestitkah za dosedanje dobre igre seveda zaželel tudi srečo na jutrišnji še kako pomembni tekmi z močno reprezentanco Portugalske. Tekma v športni dvorani ŠGS se bo začela ob 16. uri, naši reprezentantje, na čelu z domačima odbojkarjema Alešem Jerlo in Draganom Pezeljem, pa seveda pričakujejo (v Radovljici vedno živahno) bodrenje s tribun.

Še pred tekmo bo dopoldne, z začetkom ob 10. uri, v hotelu Kompas na Bledu, volilna skupščina Odbojbarske zveze Slovenije.

• V. Stanovnik, foto: Aleš Fevžar

PLAVANJE

TEKMOVANJE S POPOLNIM OLIMPIJSKIM PROGRAMOM

Kranj, 8. junija - Jutri, v soboto in nedeljo, 10. in 11. junija, Plavalni klub Merit Triglav Kranj spet prireja plavalni miting Mednarodno plavalno prvenstvo mesta Kranja.

Na letošnjem tradicionalnem tekmovanju organizatorji v pokritem olimpijskem bazenu v Kranju pričakujejo veliko družino tekmovalcev iz ducat držav. Plavalci, prijavljenih je okoli 250, se bodo pomerili v vseh olimpijskih disciplinah in ker so letos olimpijske igre, bodo lahko uveljavljali tekmovalci, ki še niso odplavali olimpijske norme, to lahko storili tudi v Kranju. Tekmovalci prihajajo iz Slovenije, Hrvaške, Nemčije, Bosne in Hercegovine, Bolgarije, Češke, Italije, Jugoslavije, Avstrije, Madžarske in celo s Sejšelov. Sodelovala bo tudi slovenska reprezentanca, med njimi potniki za olimpijske igre v Sidneyu Metka Sparavec, sestre Kejžar, Peter Mankoč, Emil Tahirovič, pa udeleženci evropskega prvenstva v plavanju Lidi-ja Breznikar, Urška Roš, Aleš Aberšek, Anja Čarman, slednja največja upa Plavalnega kluba Merit Triglav Kranj. Od tujih tekmovalcev pa so opaznejši še hrvaški reprezentantje Krešimir Čač, Tomislav Karlo in Miloš Milošević, pa Mirza Mešanović, olimpijec iz Bosne in Hercegovine, Avstrijka Vera Lischka, hrvaška plavalka Petra Banović, Jugoslovanka Luli Miloš, Madžar Viktor Bodrogi, Čeha Juri Dub in Mihala Lastoukova. • D.Ž.

Kranjski vaterpolisti so v sredo ponovno pokazali, kdo je gospodar slovenskih bazenov

SPET JE DIŠALO PO ŠAMPANJCU

Po drugi finalni zmagi nad ekipo Tivoli Olimpije so se vaterpolisti AVK Triglava Živil že petič zapovrstjo veselili naslova državnih prvakov - Sedaj še pokalno tekmovanje

Kranj, 9. junija - Sredino drugo finalno tekmo letošnjega državnega prvenstva med ekipama AVK Triglava Živil in Tivoli Olimpijo so ljubitelji vaterpola težko čakali, saj je bila nedeljska tekma v Ljubljani precej izenačena, Ljubljancani pa so napovedovali maščevanje za poraz. Tokrat pa kranjski vaterpolisti niso ničesar prepuščali naključju in z visoko zmago v domačem bazenu dokazali, da so še vedno gospodar slovenskih bazenov.

Tako se je sredina tekma začela z obleganjem ljubljanskega gola. Že v prvi četrtini so povedli 3:0, razlika pa se je do konca tekme le stopnjevala, čeprav v ekipi (po nedeljski izključitvi ob veselju pri doseženem голу) ni bilo učinkovitega Žige Baldermana. Njegovo vlogo zanesljivega strelca je tokrat prevzel kapetan Kranjčanov Kristof Štromajer, ki je bil s štirimi doseženimi goli na koncu tudi najboljši strellec tekme, ki se je končala z rezultatom 12:6 (3:0, 3:2, 3:1, 3:3).

"Naš cilj pred sezono je bil, da osvojimo obe slovenski lovoriki in da se tudi v Evropi uvrstimo čim višje. V Evropi sedaj čakamo še na preboj med osem najboljših in upamo, da bo to v naslednjem letu, medtem ko v domačih bazenih zaenkrat še nimamo prave konkurence. Res je, da se nam druge ekipe počasi približujejo, vendar mi delamo normalno naprej in mislim, da smo tudi na današnji tekmi dokazali, da smo zaenkrat še najboljši. Ob tem moram dodati, da nam je od Hannovera naprej teže, saj smo od teh kvalifikacij zago-

tovo pričakovali nekaj več in zato nam je v zadnjem času zmanjkalo nekaj motivacije za delo. Vseeno pa naslov državnih prvakov ni bil vprašljiv, saj vse leto dobro delamo. Sedaj nas čaka nekaj dni počitka, nato pa še igranje pokala in prvič po štirih letih vendarle nekaj daljše poletne počitnice. Vmes mislim, da bo imela precej dela naša uprava, ki mora pripraviti analize in žpoteze(r) za vnaprej. Sam osebo v ekipi za drugo sezono pričakujem vsaj enega novega dobrega igralca, s čimer bomo tudi ostali z dodatno voljo in motivom štartali v novo sezono," je po sredini tekmi povedal kapetan AVK Triglava Živil Kristof Štromajer.

Tudi ostali v kranjskem moštvu, ki so večina tudi slovenski reprezentanti so priznali, da že težko pričakujejo letošnje počitnice. Trener Igor Štirn pa zaenkrat razmišlja predvsem o igranju pokalnega tekmovanja (na sporedu bo 17. junija), o tem ali bo v novi sezoni še vodil kranjsko prvo moštvo (reprezentanci se je že odrekel) pa se bo



Kranjčani (na sliki v akciji Primož Tropan) so s poštvrtovalno in učinkovito igro v domačem bazenu dokazali, da doma zaenkrat še nimajo prave konkurence.

Naslov državnih prvakov za ekipo AVK Triglava Živil so osvojili: Igor Belofastov, Brane Hajdinjak, Matjaž Homovec, Sandi Mertelj, Matej Nastran, Matej Ramovš, Tadej Peranovič, Teo Galič, Boban Antonijević, Jure Nastran, Primož Tropan, Kristof Štromajer, Matevž Suhadolnik in Žiga Balderman. Trener ekipe je Igor Štirn, pomočnik trenerja pa Tomo Balderman.

odločil po končani sezoni: "Triglav zadnja leta 'vleče' naprej slovenski vaterpolski voz tako v domačih tekmovanjih kot

v evropski ligi in na področju reprezentance. Tako se trenutno pozna, da je v ekipi prišlo do "nasičenosti", da je ekipa izčrpana in če bo hotel Triglav naprej - tako kot je v načrtu do leta 2001 - bo moralo priti do nekaterih sprememb. Obvezno bo treba pripeljati v klub enega ali dva nova res kvalitetna tekmovalca in v novo sezono štartati z novim elanom," razmišlja Igor Štirn.

Sicer pa je bila v sredo odigrana tudi tekma za 3. mesto v državnem prvenstvu med Probanko L. Maribor in Koprom. Koprčani so zmagali 6:9 in izid v zmagah izenačili na 1:1.

• V. Stanovnik, foto: T. Dokl

BALINANJE

NOVA ZMAGA ZA TRAČANE

Kranj, 9. junija - Minulo sredo so balinarji Lokateksa Trate v zaostali tekmi V. kroga državnega prvenstva v super ligi gostili ekipo Železnice in jo premagali visoko z 22:2. Tako so sedaj na lestvici s 14 točkami na prvem mestu.

Jutri bo v super ligi na sporedu nov, VI. krog, vendar pa je derbi, ki bi moral biti na Miljah med ekipama Milje Tela in Lokateksom Trato preložen na sredo, 14. junij. Tako tekme super lige na Gorenjskem tokrat ne bo, saj ekipa Huj gostuje pri Slogi, Jeseničani pa pri Skali v Sežani.

V I. ligi bo ekipa Centra doma, ob 16. uri gostila Jadran Pakirko, Bistrica pa bo gostovala pri Brdu.

V II. ligi vzhod je jutri in v nedeljo na sporedu dvojni krog. Ekipa Radovljice Aleptour jutri (tekme se začnejo ob 10. uri) gosti Planino, v nedeljo pa gostuje v Velenju. Planina bo v nedeljo, (ob 10. uri) doma igrala z EIS Budničarjem. • V.S.

ROLANJE

RK ASA NAKLO NAJBOLJŠI V MONFALCONU

Naklo, 9. junija - Rolerski klub ASA Naklo je s svojimi tekmovalci nastopil na 27. pokalu mesta Monfalcone v hitrostnem rolanju. V močni konkurenci 15 klubov so bili tudi letos najboljši temovalci iz Rolerskega kluba ASA Naklo pred RK Szombathely iz Madžarske in ŠD Piran.

Največ točk je v skupni seštevek prinesel Nejc Mavsar, saj je zmagal na kratki in dolgi progi. Uvrstitve ostalih gorenjskih tekmovalcev so bile naslednje: Gradišar Klara 2. kratka p., 3. dolga p., Miheč Luka 3. kratka p., 2. dolga p., Remic Gašper 7. kratka p., Remic Matevž 4. kratka p., 5. dolga p., Gradišar Nastja 3. kratka p., 3. dolga p., Mavsar Katja 5. kratka p., 5. dolga p., Koprivec Gašper 2. kratka p., 5. dolga p., Šukalo Rok 6. kratka p., 6. dolga p., Meznarič Kristof 7. kratka p., Vidic Jasna 2. kratka p., 2. dolga p., Markič Urban 2. kratka p., 4. dolga p., Gros Aleš 3. kratka p., 5. dolga p., Vuk Andrej 11. kratka p., Šmid Tina 4. kratka p., 2. dolga p. Tekmovalce čaka jutri, 10. junija, zelo zanimiva tekma okoli Blejskega jezera, kjer bodo posebej tekmovali tudi rekreativci. • A. Gros

ŠPORTNO PLEZANJE

DEVETO MESTO ČUFARJEVE

Millau, 9. junija - V Millau v Franciji je bila ta konec tedna na sporedu druga tekma za svetovni pokal v balvanskem pelzanju. Od naših sta se v finale uvrstila Martina Čufar in Jure Golob. Martina je v konkurenci 29 tekmovalk na koncu dosegla 9. mesto. S svojim plezanjem in uvrstitvijo je bila zadovoljna, saj balvanskega plezanja ni trenirala in je tekmo vzela bolj kot trening pred glavno jesensko sezono, ko bodo na sporedu tekme za svetovni pokal v težavnosti. Jure Golob pa se je udeležil tudi prve tekme za svetovni pokal v balvanskem plezanju, ki je bila v Grčiji in se prav tako uvrstil v finale ter dosegel 15. mesto. V Millauu je v konkurenci 57 tekmovalcev dosegel odlično 14. mesto. • T. Č.



Pokala za naslov najboljših v državi Sloveniji so se veselili že sedmič, petič zapovrstjo.

VABILA, PRIREDITVE

Gorski tek na Krvavec - Športno društvo Krvavec bo to nedeljo, 11. junija, organizator 3. gorskega teka na Krvavec. V letošnjem letu je to eden izmed štirih tekov v tekmovanju Grand prix, ki je pod okriljem svetovne zveze v gorskih tekih. Tek na Krvavec šteje tudi za skupni pokal Slovenije v gorskih tekih in je izbirna tekma za sestavo državne reprezentance za letošnje svetovno prvenstvo. Štart teka bo ob 10. uri pri pizzeriji Pod Jenkovo Lipo blizu Cerkeja, cilj pa bo pri brunarici v Tihi dolini na Krvavcu. Ob 12. uri bo na zgornji postaji žičnice štart mlajših kategorij, ob 14. uri pa razglasitev rezultatov na ciljnem prostoru.

Danes bo v Kranju telovadna akademija - Športno društvo Kranj bo danes, z začetkom ob 19. uri, organiziralo telovadbo akademijo. Akademija bo v dvorani na Planini, na njej pa bodo nastopila dekleta v športni in ritmični gimnastiki, z rekviziti in na orodju ter ciberni s svojimi igraricami. Starejša dekleta bodo nastopila tudi z vajo, s katero so nastopala na 1. svetovnem prvenstvu v estetski skupinski gimnastiki v Helsinkih in osvojila 15. mesto. Vstopnine na prireditvi ni.

Z rolerji na Bled! - ASA Naklo in Direkcija za turizem Bled bosta jutri, 10. junija, organizatorja tekmovanja z rolerji okoli Blejskega jezera. Prijave že sprejemajo v trgovini ASA Naklo (04/27-70-800), prijavitelj pa se bo moč še jutri med 8. in 12. uro pri Festivalni dvorani, kjer bo ob 13. uri štart.

Veter v laseh - s športom proti drogi - Športna zveza Radovljica in Mladinski servis Radovljica bosta jutri, v soboto, na igriščih OŠ J. Plemlja na Bledu organizirala vseslovensko akcijo "Veter v laseh - s športom proti drogi". Začela se bo ob 8. uri, mladi pa se bodo pomerili v odbojki, košarki, rolanju in plesu na ulici.

Mošenjski tek - ŠD Mošnje in Športna zveza Radovljica bosta jutri, 10. junija, organizatorja tradicionalnega Mošenjskega teka. Štart in cilj bo pred kulturnim domom v Mošnjah, proga pa bo za ml. dečke in deklice dolga 600 metrov, za st. dečke in deklice 1200 metrov, za člane in članice pa 7000 metrov. Prijave bodo sprejemali uro pred štartom, ki bo ob 17. uri. Rezultati teka bodo šteli tudi za tekaški pokal Gorenjsko - ljubljanske regije "Jelovica 2000". Dodatne informacije dobite pri Zvonetu Potočniku po telefonu 041 608-231. • V.S.

24 ur košarke - Košarkarski klub Sava iz strazišča organizira danes, 9. junija, ob 18. uri 24 ur košarke, ki bo na zunanjem igrišču Športnega doma Strazišče. Na prireditvi, ki se bo končala jutri, 10. junija, ob 18. uri, bo potekalo tudi tekmovanje v metanju trojk, organiziran pa je tudi srečlov. • S. Š.

TV tombola ŠPORTNI KROG

Rezultati žrebanja 22. kroga ...5.6. 2000.

IZŽREBANE ŠTEVILKE

1, 6, 8, 9, 13, 14, 16, 19, 25, 27, 29, 31, 32, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 42, 45, 46, 49, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 63, 64, 65, 67, 71, 72, 73.

SONČKI: 26, 34, 5.

Dobitki	Št. dobitkov	Vrednost
glavni dobiček	PRENOS	2.362.355 SIT
krog dobiček	1	241.823 SIT
dobiček trije sončki	PRENOS	188.028 SIT
dobiček dveh vrst	145	2.779 SIT
dobiček ene vrste	4.168	279 SIT

Zadnji dan za izplačilo je 5.8.2000, sklad za 23. krog bo povečan za 700.000,00 SIT.

Žrebanje vsak ponedeljek ob 18.10 na POP TV.

V igrah 12.6.2000 bodo sodelovali:

KVIZ KOLO

Mira Pihlar, Trstenjakova 21, Ljutomer
Ana Mlinar, Turnovše 6, Vrhnika
Boštjan Lazukič, Ročevnica 35, tržič

HIŠA ZVEZD

Brigita Zebec, Veliki vrt 67A, Cirkulane

KOMORA

Reneta Obajdin, Metoda Mikuža 12, Ljubljana

LABIRINT

Špela Smolar, Partizanska 7A, Radlje

Žrebanje od torka do petka ob 18.10 na POP TV.

DOBRO
PODARIM

Besnica 2000

Harmonikarji in revija narodne glasbe

Začeli bodo drevi mladi s Parnim valjakom. - Jutri, v soboto, 10. junija, Zlata voščenska z revijo narodnozabavnih ansamblov. - V nedeljo, 11. junija, pa bo Besnica 2000 sklenilo 9. gorenjsko prvenstvo harmonikarjev in koncert ansambla Obzorje. Glavni medijski sponzor Gorenjski glas Več kot časopis.



Ansambel POD BESNIŠKO VOŠČENKO



Ansambel SICER



Ansambel BOHPOMAGEJ



Ansambel BLEGOŠ



Trio KOKALJ

Besnica, 9. junija - Letošnja Besnica z gorenjskim prvenstvom harmonikarjev v igranju na diatonično harmoniko bo pod šotorom, trajala pa bo kar tri dni.

Besnica 2000, prireditelj je Turistično društvo Besnica, glavni pokrovitelj je Mestna občina Kranj, glavni medijski sponzor pa Gorenjski glas - Več kot časopis

Petek, 9. junija, ob 20. uri

Parni valjak in nekatere skupine za mlade in med drugim tudi Ikosband.

Sobota, 10. junija, ob 19. uri

Zlata voščenska z revijo narodnozabavnih ansamblov in programom narodnozabavne glasbe. To bo srečanje ansamblov, ko se bo sleherni med njimi predstavil s tremi svojimi ali s skladbami drugih avtorjev. Nastopili bodo ansambli:

- Gregorji
- Obzorje,
- Sicer,
- Bohpomagej,
- Blegoš,
- Trio Kokalj,
- Kranjski muzikanti,
- Krila,
- Bohinj,
- Jevšek,
- Krjavelj
- Tamburaška skupina Kašarji,
- Harmonikarski orkester in drugi.

Prireditelji pripravljajo bogat srečelov. Zadel bo vsaka srečka.

Ansamblji, ki bi se želeli predstaviti na prireditvi, še danes (petek, 9. junija) lahko lahko napoveste nastop po telefonu številka: 031/638-699 oziroma na Gorenjski glas, Kranj, Zoisova 1 ali na Turistično društvo Besnica, 4201 Zgornja Besnica.

Nedelja, 11. junija, ob 14. uri

Začetek 9. gorenjskega prvenstva harmonikarjev.

Tekmovalci bodo razdeljeni v pet starostnih skupin, gostje pa bodo nastopili v posebni skupini. Tekmovanje bo hkrati kvalifikacija za 20. Zlato harmoniko Ljubecne, najboljši harmonikar pa bo postal gorenjski prvak Besnice za leto 2000. Po končanem tekmovanju in razdelitvi priznanj in nagrad bo igral ansambel Obzorje.



Ansambel KRANJSKI MUZIKANTI



Ansambel OBZORJE



Ansambel GREGORJI



Ansambel JEVŠEK



Ansambel BOHINJ



Ansambel KRILA



Tamburaška skupina KAŠARJI

PLAVA LAGUNA POREČ

NAJBOLJ PRIJUBLJEN KRAJ ZA ODDIH IN POČITNICE SLOVENCEV

Posebej pa vas želimo seznaniti s posebnostmi letošnje ponudbe za čas do 1. 7. 2000

Vse apartmaje Astra, Citadela in Laguna Park smo opremili s TV sprejemniki (s satelitskimi programi), direktnimi telefoni in sušilci za lase!

Dnevna najemnina apartmaja že od 58 DEM! Dobrodošli v avtokampih Zelena laguna, Bijela uvala in Naturist centra Ulika. V vseh so bazeni, obnovljene in nove sanitarije, urejene plaže, pristanišča za čolne, športna središča, marketi in še marsikaj.

Pričakujejo vas popolnoma obnovljeni hoteli *** Laguna Park, Laguna Materada, Plavi, Zorna, Laguna Is-tr in Laguna Gran Vista s TV sprejemniki, direktnimi telefoni, sušilci za lase in klimatskimi napravami.

Cene polpenziona po osebi na dan že od 54 DEM!

V hotelih kategorije **: Paviljonih Bellevue, Galeb, Albatros in Delfin

cene polpenziona po osebi dnevno že od 40 DEM! V vseh hotelih so vam za zajtrk in večerjo na voljo klimatizirane samopostrežne bife restavracije!

POLEG USEGA NUDIMO ZNATNE POPUSTE ZA OTROKE!

Turistična taksa znaša 1,90 DEM na osebo na dan!

Otroci do 12. leta je ne plačajo, od 12. - 18. leta pa samo 50 %!

INFORMACIJE PRI AGENCIJI VAŠEGA
ZAUPANJA ALI PA PRI

PLAVA LAGUNA, POREČ

tel. 00 385 52 410 136, 410 101

fax: 00385 52 451 044

Internet: www.plavalaguna.hr

E-mail: mail@plavalaguna.hr

AGENCIJA
ODISEJ



Kranj,

Maistrov trg 2
tel.: 380 300

Ljubljana,

tel.: 061/1800 250

Letalski prevozi za Dalmacijo

• HVAR, 26.000 SIT • BRAČ, 26.000 SIT • VIS, 27.000 SIT • KORČULA, 28.000 SIT • DUBROVNIK, 24.000 SIT

10.000 APARTMAJEV OD PORTOROŽA DO
DUBROVNIKA 7 DNI = 65.000 SIT

Z LETALOM • PORTUGALSKA - 7 DNI od 94.000

sit • MALTA - 7 dni, 74.5000 sit

• MAROKO - 7 dni, 70.900 sit • SAMOS - 7 dni, 78.300 sit

• KARPATOS (SURFANJE) - 7 dni, 86.000 sit

Z LETALOM • ŠPANJA - 7 dni od 79.000 sit •

GRČIJA (KRF) - 7 dni od 65.000 sit • KRETA - 7 dni,

82.000 sit • TURČIJA - 7 dni, 87.000 sit • TUNIS -

7 dni, 89.500 sit • CIPER - 7 dni, 99.800 sit • SI-

CILJA - 7 dni od 76.000 sit • SARDINIJA - 7 dni,

82.000 sit • GRČIJA (SANTORINI) - 7 dni, 92.000

sit • TURČIJA (KEMER) - 7 dni, 99.000 sit

• IZRAEL - 7 dni, 105.000 sit

Najboljši v Sloveniji: ČRNA GORA

7 polp. 17.000 SIT, 7 dni (hotel + letalo) 53.8000 sit,

7 dni (app + letalo) 49.800 sit, letalo (Lj. - Tivat - Lj.) 36.900 sit

HIT POČITNICE • HVAR - 8 dni (avtobus + app) =

18.500 sit • HVAR - 14 dni (avtobus + app) = 29.500

sit • KORČULA - 8 dni (avtobus + app) = 16.000 sit •

KORČULA - 14 dni (avtobus + app) = 24.500 sit

KRF od 29.900 SIT
ladja + nočitev z zajtrkom v hotelu B kat.
KALABRIJA od 34.000 SIT
avtobus - namestitev B kat.
DUBROVNIK od 50.000 SIT
letalski prevoz - polpenzion v hotelu B kat.
DUBROVNIK od 35.000 SIT
avtobusni prevoz - polpenzion v hotelu B kat
POSEBNA PONUDBA ZA DRUŽINE
OTOKI: KRF IN KALABRIJA
otroci do 12 let BREZPLAČNO



TURISTIČNI
BOUTIQUE

Prečna 8, Ljubljana

tel.: 061/130 35 50

fax: 061/130 35 56

POLETNI ODDIH v Termah Zreče

5 ali 7-dnevni program
od 3. 6. - 1. 9. 2000



Klimatsko zdravilišče,
olimpijski center in
smučarski center,
1.517 m n.v.



Termalno zdravilišče,
395 m n.v.



Program vključuje:

5 ali 7 x polpenzion • neomejeno kopanje • posvet pri zdravniku • skupinska hidrogimnastika • aquaerobika • 1 x tedensko večerjo v obliki hladno-toplega bifeja • 1 x ali 2 x pohodna tura po programu • planinski avtobus na relaciji Zreče - Rogla - Zreče • 30 % popust na koriščenje zdravstvenih storitev v Centru

	Vile Terme Zreče ****	Hotel Dobrava 2000 ****
Cena:		
5-dnevni program	35.000 SIT	43.000 SIT
7-dnevni program	48.000 SIT	58.000 SIT

Cene veljajo za namestitev v dvoposteljni sobi. Ostali popusti se izključujejo.

Izkoristite edinstveno kombinacijo dveh naravnih zdravilnih dejavnikov na Zreškem Pohorju; zdravilne klime na Rogli in termalne vode v Termah Zreče.

UNIOR, d.d., program TURIZEM, Tel.: 03 757 60 00, 01 232 92 64



ZDRAVILIŠČE RADENCI

POLETNE 2000 POČITNICE



ALL INCLUSIVE

Program vsebuje:

- polne penzione v izbranem hotelu
- 10 minutni posvet pri zdravniku
- kopanje v TERMAH
- jutranjo gimnastiko
- 2 CO2 mineralni kopeli
- 2 skupinski inhalaciji
- uporabo savne (turška, infrardeča, finska, zeliščna, tilarij)
- 1 uro igranja tenisa tedensko
- 2 uri izposoje kolesa tedensko
- dopoldansko in popoldansko malico
- pijačo v hotelski restavraciji (brezalkoholne pijače Radenske, odprto vino in točeno pivo)
- piknik ali večerjo na JANŽEVEM HRAMU (namesto večerje v hotelu)

INFORMACIJE IN REZERVACIJE:

Zdravilišče Radenci

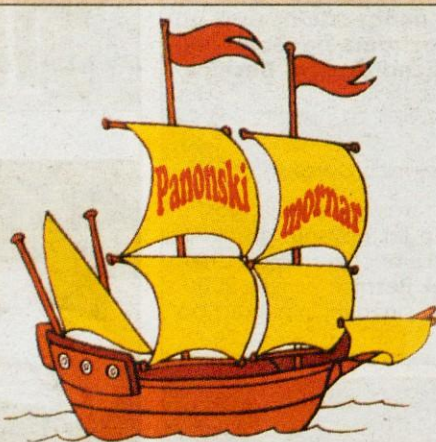
Zdraviliško naselje 12, 9502 Radenci

Tel.: 02/520 10 00, 520 27 20

Fax: 02/520 27 23, 520 27 08

E-mail: rezervacije.zdravilisce@radenska.si

www-radenska.si



OTROŠKI PROGRAM NA LADJI PANONSKI MORNAR

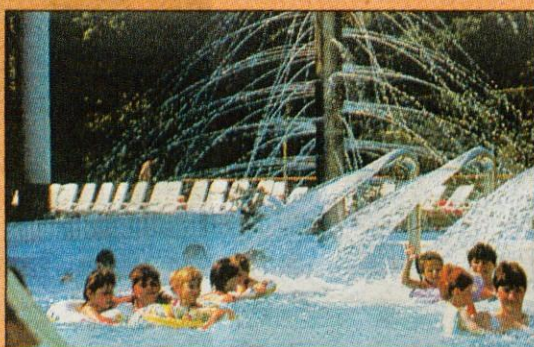
Iskanje zaklada, likovne delavnice na barki, otroške karaoke, iskanje sporočila v steklenici, spuščanje zmajev in balonov...

BREZPLAČNO

bivanje za otroke do dopolnjenega 12. leta v sobi s starši od 25. 6. do 25. 8. 2000

Cena za 7-dnevni program	Hotel RADIN ****
	78.000
Hotel IZVIR ****	Hotel MIRAL ***
72.000	62.000

Cena velja za osebo v dvoposteljni sobi. Turistična taksa je 154 SIT na osebo dnevno. Ostala doplačila po hotelskem ceniku. DDV je vključen v ceno.



Vodne atrakcije



BABA
TRGOVINA
Tel.: 326-995

"KRONE" Moravske Toplice



Cenik celoletne ponudbe:

5 dni z zajtrkom
5 dni polpenzion z eno bograč večerjo
7 dni z zajtrkom
7 dni polpenzion z eno bograč večerjo
7 dni bivanja

Julij in avgust

12.500,- SIT + TT
16.500,- SIT + TT
17.500,- SIT + TT
23.000,- SIT + TT
10.000,- SIT + TT

AKCIJA

Vikend paket: 3 dni
- 2 x polpenzion =
6000 sit na osebo

Rezervacije na: (069) 26-434, 48-646,
GSM: (041) 404-648

ODISEJEVO TURISTIČNO OKO

Kranj,
Maistrov trg 2
tel.: 380 300
E-mail: odisej@odisej-si.si



Ljubljana,
tel.: 061/1800 250

NAŠTEJTE VSAJ 3 OTOKE, NA KATERE JE VEZAN LETALSKI PREVOZ V DALMACIJI?
Odgovore pošljite na dopisnicah do 14. junija na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Javno žrebanje bo 14. junija pred oddajo Župan z vami na GTV. Upoštevali bomo samo tiste odgovore, ki jim bo priloženo originalno Odisejevo oko.

Nagrajenec bo dobil namestitev v hotelu z avtobusnim prevozom, v poletnem času za eno osebo.



Slovenijo je obiskal Roger Moore

Tajni agent James Bond, danes ambasador Unicefa

Že drugič se je v Sloveniji mudil Roger Moore, trenutno najbolj aktiven Unicefov ambasador dobre volje. S svojim obiskom je najprej počastil Osnovno šolo Davorina Jenka v Cerkljah.

Ambasadorji Unicefa, te mednarodne organizacije za pomoč otrokom vsega sveta, so znana in ugledna imena. Roger Moore, filmski igralec, ki si je pridobil slavo kot tajni agent James Bond 007, trenutno velja za najbolj aktivnega med njimi. Tudi Slovenija je dala nekaj ambasadorjev Unicefa: igralko Mileno Zupančič, popevkarja Lada Leskovarja, pesnika Toneta Pavčka... S svojim ugledom širijo idejo o humanitarni pomoči prikrajšanim otrokom sveta, ki jim želi dobrobrnarni ljudje iz razvitejšega sveta pomagati k zdravju, izobrazbi, blagostanju.

Za cepljenje otrok v revnih državah

Unicef je letos poleg Svetovne banke, Svetovne zdravstvene organizacije in vlad nekaterih držav eden glavnih pobudnikov za ustanovitev Svetovne zveze za cepljenje in imunizacijo. Cilj te zveze je v naslednjih petih letih omogočiti cepljenje vsem otrokom sveta. Slovenski odbor za Unicef se pridružuje tej akciji in bo zbrana sredstva namenil programom osnovnega cepljenja otrok. Roger Moore je obiskal Slovenijo prav z namenom, da podpre Slovenski odbor za Unicef pri tem cilju, hkrati pa je njegov obisk tudi priznanje Slovincem za njihov velik prispevek k mednarodni solidarnosti, zlasti pa otrokom v osnovnih šolah, kjer je pravo mesto za razvoj vrednot solidarnosti in humanosti.

"Roger Moore prihaja na lastno željo, da bi se srečal z otroki, ki so izvajali Unicefov program Kapljica vode. Le v Sloveniji in na Švedskem smo se namreč pridružili Unicefovi akciji, ki naj pripomore h gradnji vodnjakov v Namibiji. Druga zelo pomembna Unicefova akcija pa je zbiranje denarja za cepljenje otrok v državah, kjer za tovrstno zaščito ni dovolj denarja," je o namenu obiska ambasadorja Unicefa Rogerja Moora povedala predsednica Slovenskega odbora za Unicef Andreja Černak - Meglič.

Z nogometaši, gospodarstveniki, otroki...

"Roger Moore se ob obisku v Sloveniji srečuje tudi z župani mest, ki jim ob tej priložnosti podeljuje priznanje 'Otrokom prijazno mesto'. Akcija je nova, z njo želimo zgraditi mrežo mest, ki bodo otrokom prijazna, kjer bodo zelenice urejene, kjer bo na voljo dovolj igrišč za igro, kjer bodo pozorni do programov za otroke, kjer bodo omogočali tudi soodločanje otrok pri zadevah, ki se tičejo njihovega otroštva. Ta program teče v nekaterih mediteranskih mestih, zlasti v Italiji in Španiji, kjer imajo župani in mestni sveti dovolj poslušna tudi za potrebe otrok. Pri nas so takšna mesta Nova Gorica, Novo mesto in Ljubljana."

Unicef je letos podpisal tudi pogodbo s FIFO. Slovenski odbor za Unicef je sledil temu zgledu in sklenil dogovor o medsebojnem sodelovanju z Nogometno zvezo



Rogerja Moora in njegovo spremljevalko Kiki Tholstrup je sprejela direktorica Slovenskega Unicefa Maja Vojnovič.



Včasih so tajnega agenta Jamesa Bonda obkrožala lepa dekleta, danes ga otroci.

Slovenije, natančneje o imenovanju članov slovenske nogometne reprezentance za slovenske ambasadorje Unicefa in o skupnih aktivnostih pri promociji otrokovih pravic ter popularizaciji nogometa v Sloveniji. Del tega sodelovanja je bila tudi sobotna prijateljska nogometna tekma med reprezentancama Slovenije in Saudske Arabije, katere izkupiček so deloma namenili Unicefovim programom cepljenja. Tekme se je udeležil tudi ugledni gost in za začetek tekme podal prvo žogo.

Razen z nogometaši pa se je Roger Moore sestal tudi z uglednimi gospodarstveniki. Na Otočcu so priredili dobrodelno večerjo, s katero naj bi zbrali dodatna sredstva za programe cepljenja otrok, obenem pa se dogovorili tudi o povezovanju gospodarskih in humanitarnih interesov.

Obisk, nagrada cerkljanski šoli

Nedvomno najbolj pristrčno pa je bilo srečanje z otroki. Prvi so nekdanjega Jamesa Bonda in sedanjega uglednega ambasadorja Unicefa pozdravili otroci iz Osnovne šole Cerklje. Sprejeli so ga že na

letališču Brnik, kjer je svoje gostitelje nagovoril in se Slovenskemu odboru za Unicef zahvalil za dragoceno pomoč otrokom sveta. Lani je namreč Slovenija zbrala kar 1,2 milijona dolarjev sredstev. Prva pot Rogerja Moora v Slovenijo pa je bila v Cerklje, v tamkajšnjo osnovno šolo, ki si je lani pridobila naslov Unicefova pomočnica.

"To je nagrada za dobro delo," je o Moorovem obisku v cerkljanski šoli povedala Andreja Černak - Meglič. "Osnovna šola Davorina Jenka v Cerkljah je prijetna, dobro dela, tamkajšnje ljudi odlikuje velika samoiniciativnost in lani so se odlično izkazali pri programu 'Naša šola Unicefova pomočnica'."

Saj je kot v Hollywoodu!

Na letališču Brnik so Rogerja Moora sprejeli predstavniki Slovenskega odbora za Unicef, župan občine Cerklje Franc Čebulj in otroci iz cerkljanske šole. Drobna tretješolka Kaja Jerič mu je izročila priponko, njen mali spremljevalec v narodni noši Matija Glastovec pa je igralčevi spremljevalki podaril šopek. Dečkov oče Janez se je zavihtel na kožižav sedež lepo okrašenega zapravljička, zatem pa je par konj potegnil uglednega gosta s spremljevalci z letališča proti Cerkljam.

V šoli so sicer vajeni uglednih obiskovalcev, a prihod znanega filmskega igralca je vznemiril otroke in šolsko osebje. Otroci, ki dobro poznajo filme o Jamesu Bondu, so najprej sicer pričakovali obisk Pierca Brosnana, ki je nazadnje igral slovitega agenta 007, toda nedavna serija filmov o tajnem agentu na televiziji jih je kmalu spravila na pravo sled. Odraslim pa ni bilo treba veliko razmišljati, saj je Roger Moore James Bond njihove mladosti.

"Vznemirjenje je bilo veliko, otroci so komaj verjeli, da prihaja tako znamenita oseba," pravi mentorica Unicefovega krožka Lilijana Skubic, ki je z ekipo kolegov takoj po predlogu Slovenskega odbora

Tiskovna agencija B.P. poročča



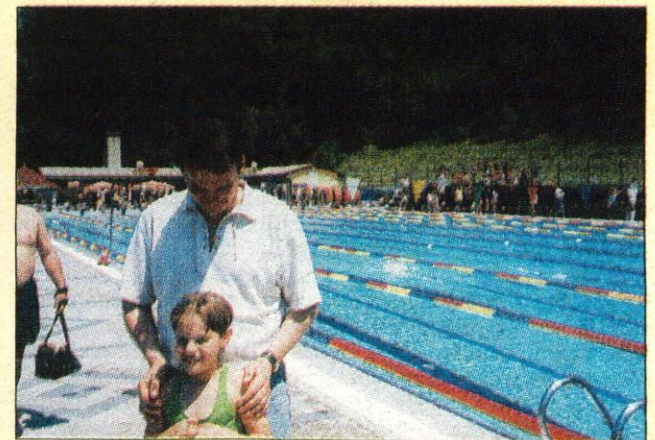
"Gospod župan, čeprav je jutri ob štirih popoldne v Radovljici gorenjsko srečanje pihalnih orkestrov, pa Vas, podžupana in vse radovljiške občinske svetnike posebej vabim na tekmo evropske A lige v odbojki za moške. V dvorani Srednje gostinske šole se bomo neusmiljeno udarili s Portugalci." /mag. Aleš Jerala, med prijatelji Špirala oz. Špiro, državni reprezentant, član ekipe Odbojarskega kluba ELVO Bled, državnih članskih prvakov; sicer pa trenutno še Elanovec, a v odhodu iz Elana Begunje, kjer je bil nekaj mesecev tudi glavni direktor; Janko S. Stušek, radovljiški župan/



"Ravno prav, da sta zdajle oba tukaj ob meni. Vidim, da ste na vozovnicah za vožnjo z elektro ladjico Bohinjskega jezika napočeli DDV. Ampak ta vaš račun bom vseeno uporabil v Griljevi nagradni igri 'Vzemite račun'; davčna uprava bo 21. septembra namreč imela že šesti krog žrebanja." /Janko Razgoršek, bivši in od predvčerajšnji nov minister za turizem in malo gospodarstvo; Evgenija Korošec, bohinjska podžupanja; Franc Kramar, župan občine Bohinjska Bistrica/



"Gospod Drnovšek, res vse vse najboljšo ob Vašem srečanju z Abrahamom. Ampak nekaj češenj nam le pustite, ker pojutrišnjem na naš PRAZNIK ČEŠENJ v Dobrovo prideta z Radiom Sora in Gorenjskim glasom na obisk dva avtobusa Gorenjk in Gorenjcev, pa se bojim, da bi nam češenj zmanjkalo." /Franc Mužič, župan občine Brda; dr. Janez Drnovšek - med Abrahami od sredine prejšnjega meseca/



"Vidiš Anja, takole lepo so v Radovljici obnovili letni bazen, za katerega vodo ogrevajo s sončnimi kolektorji. En tak bazen bi pa res lahko imeli pri naši novi hiši." /Marjan Podobnik s hčerko Anjo, članico Plavalnega kluba Cerklje, ki je v izbirnem predtekmovanju državnega prvenstva za dečke in deklice na radovljiškem kopališču prejšnjo soboto dosegla svoj osebni rekord/



V spomin na obisk v Cerkljah je župan Franc Čebulj gostu izročil sliko.

Nadaljevanje na 26. strani

To so naši

122.



Komur je vse dolgočasno,
je tudi sam dolgočasen.

Ruski

Dva zanimiva lajnarska nastopa sem imel priložnost opravi-
ti koncem prejšnjega tedna. So me (prav prijazno) povabili na
vsakoletno srečanje Vzgojnega zavoda Predvor. Ob tej pri-
ložnosti so njihovi gojenci številnim gostom (predstavnikom
strokovnih socialnih služb) predstavili zanimive rezultate
obšolskih dejavnosti. Ob tej priložnosti sem se seveda z vese-
ljem spominjal preteklih mojih srečevanj z njimi. Tako je, pred
mnogo leti, dal Igor Pokorn (ki je tamkaj-kot vzgojitelj-službo-
val) pobudo, da bi tamkajšnje gojence (na sam silvestrski
večer) nenapovedano obiskal čisto pravi dedek Mráz (podobo
mu je seveda posodil Vaš poročevalec). Sem imel zares veliko
tremo pred tem nastopom za "tažlehtne otroke". A se je kas-
neje izkazalo, da tako rahločutne (ter hvaležne) publike zlepa
ne najdeš. In še tamkajšnji vzgojitelji so vselej prizadevno po-
magali pri pripravi prazničnega vzdušja. Največje težave pa je
ta obisk dedka Mráza predstavljal za gojence višjih razredov,
ki nikakor niso mogli odkriti, kateri tovariš se je pa letos
našemu.



James Bond: "Verjemite, gospod Podobnik, čas Vaše
v.d. vlade se naglo izteka."

Naslednji dan sva z Iajnico poskrbela za nekoliko slovest-
nega vzdušja v Hotelu Kompas (direktor Andrej Ferčej) v
Kranjski Gori. Sem se kar imenitno počutil, da so me
angažirali ob priložnosti Stokovnega posveta Zavodov RS za
zaposlovanje. Pred leti sem (ob zapletih z Ministrstvom RS za
kulturo) nekaj časa ostal brez statusa svobodnega umetnika.
In takrat sem (zelo koristno!) izkoristil nekatere priložnosti
samoizobraževanja ob samozaposlitvi. Bo kar držala tista, da
lahko človek v vsaki slabi stvari nekaj koristnega najde...

"Bohinjski medvedje" so družba uspešnih ter dobrovoljnih
možakov iz celotne Slovenije. Tako vselej poskrbijo za prijetno
(dogodkov polno) druženje. In so se oni dan jako imenitno
zabavali v škofjeloškem A klubu Arnol (lastnik Janez Arnol je
seveda tudi aktivni član tega medvedjega združenja). Za glas-
beni program je poskrbel Dane Rampre Mc'Deni. Ta
prekaljeni glasbeni maček pa je tudi oče mlade uspešne
teniske igralkice Petre Rampre (tisti dan je v drugem kolu žens-
kih dvojic zaključila tekmovalstvo na turnirju Roland Garosa v
Parizu). Sta pa v športnem delu programa vladali huda tek-
movalnost ter zagrizenost. A je tudi tokrat zmagovalna
lovorika teniskega turnirja pripadla Branku Remicu (Živila
Naklo).

Za še posebno presenečenje popoldanskega programa je
poskrbel specialni glasbeni gost. Znamenitemu dalmatinske-
mu glasbeniku Davorju Rudolfiju je tudi tokrat uspelo pripra-
viti temperamentno glasbeno atmosfero.

Prejšnji teden so člani slavnega tria Za vedno IN (Zoran
Predin, Peter Lovšin, Vlado Kreslin) v ljubljanskih Križankah
poskrbeli za enkratni športno-glasbeni dogodek. Sem v
sproščenem pogovoru (že v velikem pričakovanju sobotne pri-
jateljske tekme za Bežigradom) mimogrede povprašal Daneta
Jošta (generalni sekretar Nogometne zveze Slovenije): "Povej,
Dane, kako močna pa je ta ekipa Arabskih Emiratoev?"
"Saudske Arabije, misliš?", je glasil odgovor. "Upsasa, sem
napačno ime tudi v kolumno zapisal!" mi postane vroče od
zadrega.

Hvala bogu, se je kasneje izkazalo, da lahko naši nogometaši
tudi zoper reprezentanco, ki je azijski prvak zmagajo z
dragocenim rezultatom 2:0. In nas sedaj preveva zmerni opti-
mizem pred srečanjem z reprezentanco Jugoslavije (ki se ima
zgoditi v torek, 13. junija) So se pa naši nogometni mušketirji
izkazali tudi kot izjemno darežljivi Unicefovi ambasadorji. De-
set milijonov tolarjev (vsak reprezentant je dal 5.000 DEM)
so namenili v dobrodelne namene. Na sobotni tekmi je tako
ček za četrtino tega zneska (2,5 milijona tolarjev) prevzel naj-
slavnejši ambasador Roger Moore. Nekateri so mu sicer za-
merili, da je stadion zapustil kar takoj po prvem polčasu. Mi
pa smo iz kuloarjev izvedeli, da je slavni James Bond predčas-
no odšel iz slavnostne lože ljubljanskega stadiona samo zato,
da si je lahko (v hotelski sobi) ogledal ponovitve znamenite
televizijske nadaljevanke Svetnik (Simon Templar).

Nadaljevanje s 25. strani

Kot izbrana šola so se v Cerkljah minulo
pomlad odzvali vabilu Španskega odbora
za Unicef, naj oblikujejo slovensko knjižico
na temo otrokovih pravic. Na šolskem
natečaju je zmagala zgodba Ane Korbar In
šla je mimo, ki jo je ilustrirala Mina Gričar.
Častno pokroviteljstvo je sprejela soproga
predsednika države Stefka Kučan,
pokroviteljstvo župan občine Cerkle Franc
Čebulj. Mentorice Lilijana Skubic, Danijela
Močnik in Katja Bizjak s Slovenskega od-
bora za Unicef imajo veliko zaslug, da je
knjižica ugledala luč sveta in jo sedaj spoz-
navajo vrstniki po vsej Sloveniji. Kruta zgo-
dba deklice iz te zgodbe nas svari, naj ljudje
ne izgubimo čuta za pomoč sočloveku. Naj-
lepše in prav je, da ima otrok pogoje za zdra-
vo življenje, da ne živi v pomanjkanju, je
ljubljen in srečen... O vsem tem govori Kon-
vencija o pravicah otrok, ki je stara že de-
setletje, a je povsod v svetu še ne spoštujejo.

ra za Unicef, naj njihova šola sprejme am-
basadorja Unicefa, začela pripravljati
srečanje. "Nismo si znali predstavljati,
kako izgleda sprejem tako znane osebe iz
filmskega sveta in s poslanstvom am-
basadorja dobre volje Unicefa," nadaljuje
mentorica Lilijana. Ko so s kočijo pripeljali
Rogerja Moora v Cerkle, je bilo slišati
vzklike: "Saj to jer pa kakor v Hollywoodu!"
Toliko snemanja, klicanja in bliskanja v
cerkljanski šoli še niso doživeli! Gosta je
pozdravil ravnatelj Jernej Zajc, župan
občine Cerkle Franc Čebulj mu je ob
izreku dobrodošlice podaril sliko z mo-
tivom iz okolice Cerkle, učiteljice so mu
predstavile delovanje Unicefovega krožka...



Predsednica Slovenskega odbora za Unicef Andreja Černak-Meglič z
ambasadrom Unicefa Ladom Leskovarjem med cerkljanskimi otroki.



S kočijo skozi Cerkle.



Se avtogram znamenitega igralca. Tokrat v družbi z Lilijano Skubic, mentorico
Unicefovega krožka.



Pozdrav ravnatelja Jerneja Zajca.



Prva sta gosta pozdravila Matija in Kaja.

Naša šola Unicefova pomočnica

Kako je Osnovna šola Davorina Jenka
v Cerkljah postala Unicefova pomoč-
nica? V krožku, kjer jedro predstavljajo
Saša, Urša, Aleksandra, Tjaša, Alen-
ka, Petra, Teja, Metoda, Ines in Anja,
mentorica je Lilijana Skubic, pomaga
pa tudi profesorica Danijela Močnik,
so že lani pridno prodajali Unicefove
voščilnice in zbirali star papir z na-
menom, da zbrani denar pošljejo za
cepljenje afriških otrok. Ne le otroci v
revnih državah, tudi vrstniki v Sloveni-
ji, zlasti v bližnji okolici, so potrebni
njihove pomoči. Tako so zbirali denar
za mladega invalida in obiskali invali-
dnega Robija Prosenca. Sodelovali so
tudi na Unicefovih natečajih, urejali
panoje in z informacijami na njih širili
idejo Unicefa med vrstniki, obiskali
Unicefov dobrodelni koncert, gostili v
svoji sredi ambasadorico Unicefa
Mileno Zupančič ter predsednico in di-
rektorico Slovenskega odbora za Unicef
Andrejo Černak-Meglič ter Majo Voj-
novič, si ogledovali video kasete o živ-
ljenju otrok po svetu, sodelovali v pro-
jektu Kapljica vode...

Tresel sem se pred ravnatelji in župani

"Včasih sem se tresel pred ravnatelji,
župani in učitelji..." je na dogajanje dejal
Roger Moore. "Danes pa se tresem pred
otroki, a ne iz strahu, pač pa od sreče.
Lepo je videti otroke, ki so zdravi, lepo
preskrbljeni, srečni. Še lepše pa je to, da
se ti otroci zavedajo, da na svetu živijo
tudi manj srečni otroci, ki potrebujejo
našo pomoč. Kar damo, dobimo tudi
nazaj. Ne sicer v materialni obliki in tisti,
ki so od nas nekaj prejeli, navadni niti ne
vedo, kaj so dobili. Pač pa nas to dajanje
bogati v vedenju, da smo pomagali!"

Cerkljanski otroci so gostom zapeli
nekaj veselih pesmi, "Unicefove" (štiri
od desetih aktivnih deklet v krožku) pa
so v tekoči angleščini poročale o delu
"Šole - Unicefove pomočnice", o krožku,
o akciji Kapljica vode. Kar prehitro je
minevalo kratko skupno popoldne z gos-
tom, ki ga je tisti dan čakala še kopica
obveznosti. Dve najbolj prizadevni članici
Unicefovega krožka Urša Anžič in Saša
Skubic sta iz rok Rogerja Moora prejeli
priznanji za dobro delo, kar jima je vzelo
dih, saj o vsem skupaj klub vnaprejšnjem
pripravljenem scenariju nista nič vedeli.
Gost se je vpisal v kroniko, sledili so av-
togrami, stiski rok, lepe želje in pozdravi
v slovo, zatem pa se je velik bel avto z
Rogerjem Moorom in njegovo spremlje-
valko Kiki Tholstrup odpeljal iz Cerkelj
novim nalogam naproti.

• D.Z. Zlebir, foto: A. Korenčan

Petek, 9. junija 2000

Dobrodelna akcija Rdečega križa in Občine Radovljica

Za Katarino, Heleno in Ljubico

Ne gre le za vozičke, pomoč, denar, pač pa naj akcija v srcih zbudi človečnost in dobroto, meni Katarina Urh. Skupaj s sestro Heleno in prijateljico Ljubico Jančar namreč prosi občino Radovljica in tamkajšnji Rdeči križ za pomoč pri nakupu sobnih vozičkov.

Radovljica, 8. junija - "Ne gre samo za nas tri, pač pa za vse tiste, ki bodo v stiski jutri potrebovali čuteče srce in odprto dlan. Ne gre za to, da bi darovali in pri tem pozabili, da smo ljudje, ki potrebujejo spoštovanje in ne usmiljenja, ki želimo, da nas zdravi sprejmejo in upoštevajo kot sebi enake..." To je le nekaj misli, ki so jih ob našem srečanju nanizale sgo-vornice, ko so želele opozoriti na odnos ljudi do invalidov.

Sestri Urh in Ljubica Jančar so se na župana občine Radovljica Janka S. Stuška obrnile s prošnjo, naj jim omogoči nakup sobnih invalidskih vo-

nje. Ljubica živi v pritličnem stanovanju skupaj z nečakom, sestri Urh sami v lastnem gospodinjstvu. Helena se po majhnem stanovanju giblje z vozičkom, ki ima skoraj trideset let in mu je pred kratkim odpadlo prednje kolo, Katarina kar s pisarniških stolom na kolesčkih, Ljubico pa je, kot pravi, vsak dan bolj strah, ko jo posadijo na dotrajan voziček. Sobni vozički bi bili dobrodošla rešitev, saj vse tri veliko časa preživijo v stanovanjih, zelo uporabni pa so tudi v primeru vožnje z avtomobilom, saj jih je moč zložiti na majhno prostornino. Žal jim sobni

konodajo zanima predvsem vzrok in čas nastanka invalidnosti, ne pa dejstvo, da je nekdo dejansko invalid. Če denimo vzamemo tri povsem enako prizadete ljudi z isto vrsto invalidnosti, pri čemer se je prvi ponesrečil v vojni, drugi na delovnem mestu, tretji pa se je tak rodil, je prvi deležen pogache, drugi skorje, tretji niti drobtinice ne..."

Helena, Ljubica in Katarina na žalost sodijo med slednje. Pičle družinske pokojnine jim omogočajo le najbolj nujno preživetje, dodatki za pomoč in postrežbo pa so namenjeni ljudem, ki jih prihajajo nego-

nega bloka. Nočemo tarnati, pravijo vse tri, ki kljub oviranosti želijo živeti kar najbolj samostojno in polno življenje. Ljubica je dejavna v društvu paraplegikov, sestri Urh v društvu mišičnih distrofikov. Pogosto odhajata na obisk k stanovalcem radovljiškega doma upokojencev, k tistim, ki jim je še težje od njih. Ljubica pesni, tudi Katarina vešče suče pero, obe sestri sta odlični šahistki, Helena mladim nudi inštrukcije iz angleščine, ob tem še lepo veze, Katarina pa iz posušenega cvetja izdeluje lične vizitke. Razmišlja tudi, da bi v tandemu skočila s padalom. Vse tri odlikuje neverjetno veselje do življenja. Nismo bolne, stare, nebogljenice, niti priklenjene na invalidski voziček, se hudejejo na "zdrave" ljudi, ki jim iz sočutja pritakamo takšne pridevnike. V stalni odvisnosti jih držijo vsakdanje ovire: stopnice na poti v trgovino, preozka vrata, previsok robnik na pločniku... Če bi jih odpravili, bi bilo tudi invalidnim življenje lažje.

"Veseli se tistega, kar imaš, pa ne boš pogrešal tistega, česar nimaš. Uporabi moči, ki so ti še ostale," je vodilo Ljubice, Helene in Katarine. Tudi to so želele odkriti ljudem ob akciji, v kateri bi prišle do sobnih in-

Do danes so na račun RK Radovljica darovalci nakazali 93.000 tolarjev. Darovali pa so: Anica Ježek, Radovljica, Društvo invalidov Radovljica, Jože Dežman, Milica Kapus, Marija Gasperin, Marta Pogacnik in Vlasta Felc.

validskih vozičkov. Zanje bo treba zbrati približno 1,2 milijona tolarjev. Vsi, ki želijo pomagati, naj svoj prispevek nakažejo na žiro račun Rdečega križa v Radovljici, 51540-678-56068, sklic na številko 4355, s pripisom "za invalidske vozičke". • D. Z. Žlebir

Darovali ste

Bližamo se milijonu

V dobrodelni akciji Rdečega križa Kranj in Gorenjskega glasa, ki je namenjena nakupu sobnega dvigala za Nika Vodopivca, smo se že močno približali svojemu cilju. Zbrali naj bi milijon tolarjev, manjka nam še slabih sto tisočakov, vendar pričakujemo še nakazila iz šol Strazišče in Orehek od zbranega papirja, tako da akcijo lahko že kar končamo. Vsem, ki ste darovali, se še enkrat lepo zahvaljujemo. Ko bo Nik dobil zaželeni pripomoček za gibanje po stanovanju, pa bomo o tem znova pisali.

Od zadnje objave so za Nika darovali še: Ludvik Teran (5000), Stane Lukše (25.000), Borut Podgoršek (10.000), Odvetniška pisarna Hočevar - Mokorel (10.000), Sava d.d. (50.000), L.K. OŠ A. T. Linhart (11.650), Igor Aleš, Breg (5000), Gorjanc (30.000), Janez Zupančič (5000), Alojz Potočnik (5000), Antonija Florjančič (5000), Telekom Kranj (20.000), Jožica Skrk (10.000), Franc Raiter (5000), Mestna občina Kranj (20.000), Peter Jožič (5000), Milan Kepić (5000), Miha Zorman (5000). • D.Ž.

Pomagajmo obnoviti stanovanje

Mesec dni je minilo, kar je v stanovanju Žigartovih na Kebetovi 3 v Kranju razneslo plinsko jeklenko. Pri tem je bila ranjena mama Mojca, ki je še vedno hudo opečena v bolnišnici, kuhinja in dnevna soba pa sta docela razdejani.

Eksplוזija je uničila tudi okna in v stanovanju zaradi vsega tega ni mogoče bivati. Mojčina otroka, 16-letna Maja in 18-letni Aleš, sta začasno pri babici Štefki Gabrič v Naklem, pomaga jima tudi teta Angelca. Očeta sta izgubila pred tremi meseci, tako da se je letos nanju zgrnilo vse gorje.

Babica Štefka se je obrnila na Gorenjski glas, na Mestno občino Kranj in Rdeči križ, naj družini v stiski pomagamo. Že prej je bila hčerina družina v hudi socialni stiski, sedaj pa jo je poglobila še nesreča. Za obnovo stanovanja sama nima dovolj denarja, za najnujnejše si je izposodila, sedaj pa prosi dobre ljudi, če so pripravljeni kaj prispevati. Mestna občina Kranj je že odobrila denarni pomoč v višini 200 tisočakov, Rdeči križ bo prispeval pohištvo, na svojem računu pa bo zbiral tudi denar za pomoč pri obnovi stanovanja. Številka računa je 51500-678-80331 (s pripisom "Za Majo in Aleša"). Več o stiski družine bomo objavili prihodnjič, tedaj pa bomo našli tudi vse darovalce, ki so se odločili pomagati družini. • D.Ž.

Vsak del neba

Danes bo na Brdu pri Kranju dan odprtih vrat. Že ob 9. uri so odprli vrata parka Brdo, zatem pa se bodo vse popoldne na Račjem otoku odvijale predstavitve in kulturni program. Na ogled bo prodajna razstava izdelkov, ki so jih v prostem času ustvarili mladi iz Zavoda za usposabljanje invalidne mladine v Kamniku. Opoldne bodo v okviru dogajanja, ki sta ga Protokolarni servis Brdo in zavod iz Kamnika poimenovala Vsak del neba, pripravili tudi "parlament". Mladi bodo za okroglo mizo razpravljali o invalidnosti in odnosu zdravih do tega pojava. • D.Ž.

Trije Gorenjci, devet medalj

Na tretjih evropskih igrah Specialne olimpiade v Groningenu na Nizozemskem je sodelovalo tudi 31 športnikov iz Slovenije. 23 se jih je vrnilo z medaljami, med njimi štirje Gorenjci.

1800 športnikov iz 51 držav je tekmovalo v številnih disciplinah, Gorenjci pa so se odlikovali zlasti v plavanju in atletiki. Kranjčanka Sonja Brtoncelj je v plavanju na 50 metrov prsno dobila srebrno medaljo, zlato pa skupaj s soplavalci v štafeti, Škofjeločan Robi Cakič je na 25 metrov prosto tudi srebro. Tekmovalcema, ki sicer obiskujeta kranjski in loški varstveno delovni center, so v slednjem ta teden pripravili navdušen sprejem, ki je veljal tudi trenerju Dušanu Mohoriču. Čestitala jima je tudi direktorica centra Ivica Matko in se ob tej priložnosti zahvalila Lions klubu Kranj, ki finančno podpira VDC Kranj pri dejavnosti specialne olimpiade. Atleti, ki sta se z Nizozemskem vrnila z medaljami, pa sta Sandra Lapanja iz Osnovne šole Helene Puhar v Kranju, ki je osvojila bronasti medalji v teku na 100 in 200 metrov ter srebro v štafeti, in Jože Zorč iz Doma Matevža Langusa v Radovljici, ki je prav tako osvojil bronasti medalji v teku na 100 in 200 metrov ter srebro v štafeti. Za atleta pa je ta teden pripravila majhno slovesnost v šoli Helene Puhar trenerka Stanka Grubešič, ki je tekmovalca spremljala na evropske igre. • D.Ž.Žlebir

Dobrodelni koncert za zvonove

V nedeljo, 11. junija, bo ob 20. uri v dvorani Gasilskega kulturnega doma v Bohinjski Česnjici dobrodelni koncert z literarnim večerom. V kulturnem programu bodo nastopili: ljudska pevka Vida Frajham, prof. Marija Cvetek in Trio Škofja - Bohinj. Izkupiček prireditve je v celoti namenjen za nakup novih zvonov farne cerkve sv. Martina v Bohinjski Srednji vasi. Prireditve sponzorirajo: Papirnica Peter, Bohinjska Bistrica, Gasilsko društvo Česnjica, Vida Frajham, Marija Cvetek, Silvo Režek, Rado Kravanja in Pripravljalni odbor dobrodelne prireditve.

Re-generacijski večer v Škofji Loki

Mladi za stare je naslov prireditve, ki bo jutri, 10. junija, ob 20. uri na Loškem gradu. Gre za "re-generacijski večer", ki ga pripravlja Zavod "0" škofjeloške mladine in Center za socialno delo Škofja Loka, namenjen pa je lepši jeseni življenja starejših občanov. Namen koncerta, na katerem sodelujeta Sugar baby free z vokalistko Uršulo Ramoveš in jazz band Jazoo Supersonics, ni zbiranje denarja za starejše, pač pa izkazati spoštovanje in naklonjenost starejšim občanom. Pri izvedbi koncerta so pomagali še: Rdeči križ Škofja Loka, ZKO Center kulturnih dejavnosti Škofja Loka, Klub škofjeloških študentov, Eurošped 2001, občine Škofja Loka, Gorenja vas - Poljane, Žiri in Zeleznički.

Odprte dlani

Uspela prireditev z dobrodelno dražbo

Morje tudi za revnejše otroke

Tudi med nami živijo otroci s težavami in stiskami. V akciji Morje tudi zate bodo vsaj nekaterim pričarali sonček v lase.

Sindikalni sklad pri Svetu kranjskih sindikatov in Rdeči križ Kranj sta z dobrodelnim koncertom Sonček v laseh in dražbo slik kranjskih umetnikov končala akcijo Morje tudi zate, v kateri nameravata čimveč otrokom iz socialno ogroženih družin omogočiti brezplačne počitnice na morju.

Cilj dobrodelne akcije je ne le zbrati denar za brezplačno letovanje otrok iz socialno ogroženih družin, pač pa na ta način želijo opozoriti tudi na razsežnost socialnih problemov, na nezmožnost preživetja s sedanjimi plačili, ki premalo skrbi državo in otrokom iz socialno ogroženih družin oziroma življenjske možnosti. Na to je v pozdravnem govoru opozorila tudi Martina Jenkole iz urada varuha človekovih pravic, ki je med drugim povedala, da tudi med nami živijo otroci s težavami in stiskami. Te razpoznamo, če znamo gledati s srcem.

Vsi, ki so pripomogli k uspešnemu zaključku dobrodelne akcije, so dokazali, da znajo pomagati na pravi način in torej gledajo s srcem. To so bili nastopajoči: Polde Bibič, Romana Kraj-

nčan, Alenka Kolman, Riko in piloti, Bohpoma-gej, Godba na pihala Kranj, čarovnik Grega, plesalci Plesne šole Urška in Pavle Rakovec. Umetniška dela so prispevali slikarji: Milan Batista, Vinko Hlebs, Irena Dimovska, Klementina Golija, Henrik Marceh, Anton Plemelj, Zmago Puhar, Nataša Pičman, Ljubo Blagotinšek, Franc Bešter, Marjan Jelenc, Nejc Slapar, Vinko Tušek, Klavdij Tutta, Franc Vozel. Dražbo, na kateri so prodali večino podarjenih del, je vodil Črt Kanoni.

S pomembnim prispevkom pa so akciji pripomogli tudi naslednja podjetja in posamezniki: Aquasava, Merkur, Iskra ERO, IBI Kranj, LIP Bled, Vodnogospodarsko podjetje Kranj, Vrtnarski center Aura, Iskratel, Iskra OTC, Iskra Merilne naprave, Hranilnica Lon, Aligator - Miro Draksler, Steklarstvo Jugovic, Gabi, Peter Škrlep, Tiskarna Požgaj, Danilo Šenk, Mesarstvo Čadež, Mestna občina Kranj, Varnost Kranj, Iskra Stikala, Gorenjska borzno posredniška hiša, Zavarovalnica Triglav, Javno podjetje Komunala Kranj, Posredništvo Darko Zavrl, Raf-



Povezovalce prireditve Pavle Rakovec z gospodarjem Martino Jenkole iz urada varuha človekovih pravic.

ko Čirič, Janez Lukan, Pekarna Kranj, Zavarovalnica Adriatic, Zavod za šport Kranj, Lions klub Kranj, Unigal Šifrer in Miro Matjašević. • D. Z. Žlebir, foto: Tina Dokl

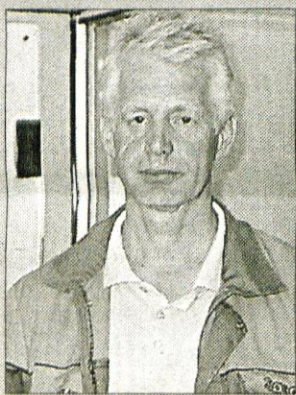
V juniju izbiramo GORENJKO/GORENJCA meseca
MAJA 2000

Marijana pred Dvorinom

Na Gorenjskem vsak mesec, leto 2000 je že sedmo zaporedno leto, s tedenskimi glasovanji na tri različne možnosti v sedmih medijih poteka NAJ-NAJ-NAJ vsegorenjska akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKA/GORENJEK MESECA". V njej sodelujete: bralke in bralci Gorenjskega glasa; poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih nekomercialnih radijskih postaj - Radia Kranj, Radia Sora, Radia Triglav Jesenice in Radia Gorenc ter gledalke in gledalci GTV - Gorenjske televizije. Doslej je v akciji popularnosti sodelovala tudi televizija ATM Kranjska Gora; za nekaj časa je glasovanje v oddajah ATM prekinjeno.

Danes, drugi petek v juniju 2000, začnemo izbor GORENJKE/GORENJCA meseca MAJA 2000. Glasovanje traja do konca meseca, do vključno petka, 30. junija. Pravila o sodelovanju v štirih radijskih in televizijskem glasovanju, ki vsa potekajo "v živo" neposredno v oddaji, vam bodo povedali voditelji teh oddaj. **Najbolj preprosto je glasovanje na dopisnici**, na katero vpišete enega od obeh predlogov za GORENJKO/GORENJCA MESECA in jo pošljete na naš naslov: **GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj**. Če boste Vašo glasovnico oddali v pisarnah gorenjskih turističnih društev in agencij, s katerimi odlično sodeluje Gorenjski glas, niti ne potrebujete poštnih znamke. Naši sodelavci so tudi v letu 2000 turistična društva Bled, Bohinj, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranj, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Trzin; ter Turistična agencija Meridian s poslovalnicama na Jesenicah in v Lescah. Ne pozabite: poština je spet višja in zato **ZNOVA poudarjamo, da premalo frankiranih dopisnic ali pism na pošti ne prevzemamo, če je prevzem vezan na plačilo porto oz. dvojne poštnine s pribitkom**. To seveda ne velja le za glasovnice v tej akciji, temveč tudi za ostalo premalo frankirano pošto!

V izboru GORENJKE/GORENJCA meseca MAJA 2000 se enkrat predstavljamo eno Gorenjko in enega Gorenjca, ki sta prejšnji mesec posebej opozorila nase:



Davorin Šeruga



Marijana Zgaga

1/ **MARIJANA ZGAGA**, zaposlena v Domelu, d.d., Železniki v oddelku proizvodnje sestavnih delov; prejšnji mesec je prejela "Domelovo zlato uro za kakovost", najvišje vsakoletno Domelovo priznanje za kakovostno delo; Marijana je prva od delavk v Domelu, ki je prejela najvišje priznanje - zlato uro

2/ **DAVORIN ŠERUGA**, zaposlen v družbi Sava Tires d.d. Kranj kot koordinator izobraževanja v proizvodnji potniških avtoplaščev; prejšnji mesec je prejel častno odlikovanje in nagrado koncerna Goodyear za najboljšega sodelavca; Davorin je "Savčan" že 31 let

V prvem glasovalnem krogu smo za GORENJKO/GORENJCA meseca MAJA 2000 prejeli 86 glasovnic. Za **MARIJANO ZGAGA** je glasovalo 55 bralcev, poslušalcev in gledalcev, za **DAVORINA ŠERUGA** pa 31.

V največji, najbolj tradicionalni gorenjski akciji popularnosti sodelujejo tudi **FRIZERSKI ATELJE SILVA** v hotelu Kokra na Brdu pri Kranju, telefon 04/202 - 11 - 33, **Fitness center KRPAN** Radovljica, Gorenjska 41, telefon 04/712 - 623, in **Lepotni studio FENIKS** Bistrica pri Trzinu, Kovorska 17, telefon 04/ 546-009. V Frizerskem ateljeju Silva vsak teden uredijo frizuro eni (ali enemu) od vseh, ki ste v posameznem krogu glasovali za Gorenjko/Gorenjca meseca, v fitnessu Krpan in v Studiu Feniks pa vsak teden po eden od glasovalcev uživa v najsodobnejšem solariju. Poleg tega **JERNEJA & SILVA LIKAR** s sodelavkami ekskluzivno poskrbijo za novo frizuro vsak mesec tudi tisti oz. tistemu, ki po Vašem izboru zmaga v akciji Gorenjka/Gorenjec meseca. Izmed prejetih glasovnic poleg tega v VSAKEM glasovalnem krogu izžrebamo še sedem sodelujočih, ki ste glasovali z dopisnicami, v radijskih ali televizijskih glasovanjih. V **Frizerski ateljeju Silva** v hotelu Kokra na Brdu pri Kranju je tokrat povabljena **ANGELCA VUGRINEC** iz Kamnika; v **Studiu Feniks** se bo sončila **NINA LIKOZAR** iz Kranja; v **Fitnessu Krpan** pa **MARJAN VALENTINČIČ** z Brega pri Žirovnici. Tri vrednostna pisma po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Jelka Frelih, Log 10, Železniki; 2. Mateja Zveršen, Srednja vas 158, Šenčur in 3. Franci Oblak, Glavna cesta 18, Naklo. Štiri Glasove reklamne artikla pa smo poslali naslednjim: 1. Vida Jamar, Bokalova 15, Jesenice; 2. Bernarda Pogačar, Deteljica 13, Trzin; 3. Marjeta Kert, Jezerska 88, Kranj in 4. Ada Kopač, Novljanska 6, Predvor.

Venerina pot

Srednjeveški dnevi v Kamniku

Začeli se bodo nocoj in trajali jutri, v soboto, ves dan

Kamnik, 9. junija - Na letošnjih Srednjeveških dnevih v Kamniku, ki jih organizirajo že tretjič zapored v okviru prireditve Venerina pot, bodo posebnost dogajanj potujoči glumači. Predstavili bodo tudi stare obrti, posebnost letošnjih srednjeveških predstavitev in dogajanj pa bo hiša strahov. Prireditelji so pripravili tudi

poseben spominek, ki bo veljal 500 slovenskih tolarjev in bo hkrati tudi vstopnica, ki bo veljala ves dan za vse prireditve. Za obiskovalce do 15. leta pa vstopnine ne bo.

Druga posebnost in zanimivost, ki so jo za srednjeveške dneve napovedali kar prebivalci mesta Kamnik pa je, da se bodo številni tudi oblekli v srednjeveške noše.

- ŽIVILSKA TRŽNICA

/moka, jajca, sir, kruh, potice, drobno pecivo, medicarski izdelki, žganje.../

Izvajalci: Društvo podeželskih žena iz Tuhinjske doline

- POTUJOČI GLUMAČI IN GLASBENIKI

/ROMEO IN JULIJA, SEN KRESNE NOČI, BENEŠKI TRGOVEC, DOBER KONEC VSE POVRNE, TRUBADURJA Z LUTNJO IN FLAVTO/

Izvajalci: KD Tuhinj, pod strokovnim vodstvom Zvoneta Hribarja, Jožeta Voznya, Jerneja Jambrek - Varga, M. Angelski, H. Angelski

- HIŠA STRAHOV, od 10.00 do 21.30 ure

/pravljica instalacija v zapuščenem rovu pod Malim gradom/

Izvajalci: KD Priden možic

- ČAROVNIK, ob 20.30 uri

/cestna predstava o iskanju sreče/

Izvajalci: KD Priden možic

Vznožje Malega gradu, od 10.00 do 18.00 ure PROGRAM ZA OTROKE

Jahanje konj, Srednjeveške delavnice in igrice s srednjeveškimi rekviziti, pravljica pripoveduje

Lutkovna predstava: **REŠIMO PRINCESO** (ob 11.00 uri in 17.00 uri)

Izvajalca: Boris Kanonenko, Helena Sterle

Zaključna predstava **KAČJI SIN** ob 21.30 - izvajalci bodo Kulturno društvo Priden možic

SREDNJEVEŠKA GOSTINSKA PONUDBA

- Pivnica pri Podkvi in pri Kavarni Veronika - SREDNJEVEŠKA VEČERJA

Program

PETEK, 9. junija 2000

Mestni klicar s spremstvom vabi na prireditev

Izvajalci: Člani Mestne godbe Kamnik, KD Priden možic

Trg svobode, ob 21.00 uri,

- Skupina izvajalcev stare glasbe - TRUTAMORA SLOVENICA

Izvajalci: dr. Mira Omerzel - Terlep, Matija Terlep, Mojka Žagar

SREDNJEVEŠKA VEČERJA PRI KAVARNI VERONIKA

SOBOTA, 10. junija 2000

Trg svobode, od 10.00 ure - 20.00 ure ob 10. uri

Župan g. Anton Tone Smolnikar - naznanja začetek srednjeveške tržnice

Srednjeveški konjeniki in oprode vabijo na prireditev

Izvajalci: Rekreativsko konjeniški center BREZOVA

SREDNJEVEŠKA TRŽNICA

/kovač, tesar - skodlar, krojač, čevljar, pletar, predice, kovec denarja, lončar, izdelovalec papirja,.../

Izvajalci: Društvo podeželskih žena iz Tuhinjske doline

Alpski kvintet na satelitu

Alpski kvintet je minulo soboto, 3. junija, gostoval v oddaji Senik Muzikantov (Musikantenstadl) v nemškem mestu Rostock. V tej oddaji, ki jo hkrati prenašajo TV postaje Avstrije, Nemčije in Švice, je Alpski kvintet nastopil že osmič in tudi tokrat je požel z venčkom uspešnic velik aplavz. V novi zasedbi pa so v oddaji Karla Moika nastopili prvič in upajmo ne zadnjič, saj je vsak nastop Alpskega kvinteta v tako priljubljenih in v Evropi gledanih oddajah tudi predstavitev Slovenije. Škoda pa je, da te prireditve ne prenaša tudi slovenska televizija.



Vesele počitniške norčije

Vodice, 9. junija - Letos v občini Vodice že drugič zapovrstjo organizirajo zabavne počitniške delavnice za najmlajše. Letos so pripravili tako širok program dodatnih aktivnosti, da bodo zelo veseli tudi otrok iz vseh drugih krajev, ne le samo iz občine Vodice.

V občini Vodice so v sodelovanju z osnovno šolo Vodice in skviti pripravili deset različnih dejavnosti za otroke, ki bodo lahko na zabaven

način preživeli čas počitnic in mimogrede še kaj novega naučili. Tako bo pravljica delavnica popeljala predšolske otroke v čarobni svet princev in princes ter ostalih likov, ki pa še pašejo v ta pravljčni svet. Športna delavnica je za šolske otroke, ki se želijo med počitnicami v družbi vrstnikov razgibati. Likovna delavnica je namenjena bodočim Picassom, računalniška pa bodoči elektronikom. Za marsikoga bo zanimiv indijski tabor, pripravljajo pa tudi šolo jahanja, raziskovne skrivnosti narave ter glasbeno delavnico.

Starši, pokličite občino Vodice na številko 01/833-26-10 Andreja, ki vam bo poslal na dom prospekt z natančnim opisom delavnic, cenami in prijavnico. Prijave pa sprejemajo do konca junija oziroma do zasedenosti posamezne delavnice.

• A. Ž.

LASERSKA EPILACIJA IN OSTALE KLASIČNE OBLIKE EPILACIJE IN DEPIlacIJE

STROKOVNA NEGA KOŽE + STOJEČI SOLARIJ

Studio lepote za vse, ki
pričakujete
več od
obljub

NEBOTIČNIK IV. NADSTROPJE, BLEIWEISOVA 6, KRANJ
MEDICINSKO ESTETSKI CENTER STUDIO MA

Pomladno - poletne akcije hujšajmo skupaj
HUJŠANJE, HUJŠANJE,
KILE GOR, KILE DOL
CELULIT, PREOZKA KRILA
NAPIHNJENI TREBUHI
SLABO POČUTJE IZ KATEREGAKOLI
VZROKA

DOST' MAM HOČEM NEKAJ VEČ

- DA TO JE KISIKOVA KURA
S KISIKOM PODALJŠAMO MLADOST
TELO NAPOLNIMO Z ŽIVLJENJEM IN
VRNEMO MOČ NAŠI NOTRANJJI ENERGIJI
KISIKOVE KURE SO V SVETU "ŠTEVILKA ENA"



STUDIO MA
MED. EST. CENTER BLEIWEISOVA 6
tel.: 226-794, del. čas: od 8. - 20. ure

PERMANENTNI MAKE - UP: USTA, OČI, OBRVI, IZDELOVANJE TATUJEV

HUJŠANJE IN OBLIKOVANJE TELES

Koncert Bigbanda

Bled, 9. junija - V Festivalni dvorani na Bledu bo v petek, 19. junija, veliki gala koncert Bigbanda RTV Slovenija s pevci: Alenko Godec, Ireno Vidic (pevko Alpskega kvinteta) in Otom Pestnerjem. Orkestru bo dirigiral Ljode Krajncan, program pa ob povezovala Nataša Bolčina - Zgavec. Na koncertu pa bo izvajana tudi skladba Naš lepi Bled Loča Stiploška, ki je dolga leta igral v Nemčiji. Skladbo bo zapela Alenka Godec. • A. Ž.

ASTROLOŠKI • KOTIČEK

Vse najboljše rojenim v znamenju dvojčkov!

Veriga planetov, ki se trenutno nahaja v dvojčkih, pripadnikom tega znamenja obeta zanimivo leto. Spremembe bodo nenadne, a planetarne energije obetajo uspeh na vseh področjih, posebno še na tistem področju, kjer se v natalni astrološki karti nahaja Sonce.

Venera dvojčke dela še posebej privlačne za nasprotni spol. Vsi samski, posebno rojeni v začetku junija, boste zagotovo navezali nova prijateljska in ljubezenska poznanstva. Čeprav to ni v vaši navadi, si boste vzeli čas in se posvetili dolgim klepetom ob kavi. Kdaj pa kdaj se potrudite in ob takih trenutkih izključite svoj mobilni telefon.

Pluton vam bo sicer nekoliko ponagajal, tako da se vam bo večasih zazdelo, da to, kar se vam dogaja, vendar ne more biti resnično. Če pa boste iskreni, se vam bodo s pomočjo trigona med Venero in Uranom vaše drobne sanje uresničile.

Bolj kot je za vas značilno, boste čustveni in občutljivi. Poročeni boste partnerju namenili več pozornosti. Toda tudi on ne bo smel ostati površen. Načrtovanju družinskega dopusta boste namenili precej pozornosti. Uspešno boste reševali težave in težavice, vrnil boste stare dolgovre.

Saturn in Jupiter v biku vas bosta prisilila, da boste veliko razmišljali tudi o sebi, o preteklosti in prihodnosti. Začrtali si boste nove cilje. Vztrajajte pri njihovi uresničitvi. Tudi tisti, ki ste bolj trmast, boste nekoliko popustili pri svojih odločitvah.

Merkur v vaših 2. hiši vam bo naklonil dobre možnosti za zaslužek. Posebno tistim, ki boste svoj rojstni dan praznovali naslednji teden se lahko prav nepričakovano ponudi poslovna priložnost, ki je nikakor ne smete zamuditi. Poslovneže čaka uspešno leto. Če ste bili še nedolgo tega v dromih, se bo sedaj v vas porajala kreativnost. Spet boste polni notranje radosti, brez katere vas sploh ne prepoznamo. Srečanja s prijatelji bodo pogostejša.

Veliko boste razmišljali o denarju in uspelo vam ga bo tudi več zaslužiti, ampak pazite - tudi več ga boste potrošili! Vaše sanje o večjih prihrankih se bodo uresničile le z zelo trdno voljo, ker se Pluton postavlja Veneri naproti.

Zeleli si boste na dolgo potovanje v tujo deželo, ali pa vas bo letos prišel obiskat sorodnik, ki ga niste videli že vrsto let.

Zdravstveno stanje se vam bo izboljšalo, pa vendar ne smete pretiravati s celodnevno delom. To bi lahko porušilo vašo, že v osnovi krhko, psihično energijo.

• ROZI



Jaz pa brez prevoza

Nadaljevanje zgodbe brez prevoza izgleda takole. Na koncert Parnega valjka, ki bo danes, 9. junija, v Zgornji Besnici bi šla tudi Zvezdana Buder iz Škofje Loke, pa pravi, da žal nima prevoza. Mislil m ej fantje, a ima še kakšen smisel, da nadaljujem, prepričan sem namreč, da ste se v tem trenutku, ko tole berete, že odločili, da boste, če že greste na koncert, mimogrede še eno punco pobrali tudi v Škofji Loki. Vidiš Zvezdan'ca kako hitro smo dobili prevoz zate. Sicer pa, če vem slučajno ne sedjo Valjki, imate v petek še vedno možnost zvizniti na Iron Maiden v Izolo ali pa bližje na Kingstone v Lesce. Ne, nič ne prigovarjam, sami se odločite, važno je, da kam greste. Pravilni odgovor na zadnje vprašanje je bil seveda v Besnici bodo igrali Parni Valjki... Izžrebal smo pa takole: Sašo Bukara, Planina 14, 4000 Kranj. Cestitke. Počakati dopis, potem pa z njim zvizzz... v Muziko Aligator v Kranj po nagrado (ki je kasetna ali nekaj takega po želji).

TOP 3

1. Iron Maiden - Brave New World
2. Gladiator - Ost
3. Veselica 2 Franci na bilanci (različni izvajalci)

NOVOSTI

TUJE: Hanson - This Time Around, Billie Myers - Vertigo, Dwight Yoakam - Dwight Yoakamacoustic.net, Steve Stevens - Flamenco A - go-go, Bravo 29; FILMSKA Gladiator - Ost, Mission Impossible - vol 2 (nova Metallica); SLO:

K.u.t GAS - Fashion; CRO: Dino Merlin - Sredinom, Oliver Dragojević - Dvi, tri riči; Kalen-

darji še vedno po 500 sitov kos - pa reče ne splača na koledar gledat' samo pol leta. V prodaji so tudi stripi Zoran Smiljanič: Hardfuckers, Družinske zgodbe, zadnja vojna in 1943 - 1945, Andrej Štular - Lustr. Majic, jasno uradnih fuzbalskih za Euro 2000 so spet na voljo...

KONCERTI in VSTOPNICE

Parni valjak, 9. junija v Zg. Besnici (1200 sitov), Iron Maiden, 9. junija v Izoli (4000 sitov), Slovenija gre naprej, 16. junija na Bledu (1500 sitov),

Noč na Vrhnikih (Plavi orkestar, Siddharta, California, Nude, Dadi daz, Drinkers), 17. junija na Vrhnikih, Pearl Jam, 19. junija v Hali Tivoli (5000 sitov), Tinkara Kovac & Gibonni, 20. junija v ljubljanskih Križankah (2300 sitov), Tereza Kesovija, 22. junija v Ljubljani (2800), Joe Cocker, 4. julija v Puli (5800).

Alanis Morissette, 12. julija v Puli (5000 sit), Lou Reed, 1. avgusta v Ljubljani (5000 sit), jasno z Aligatorjem gremo tudi na koncert Tine Turner, 23. julija v Munchen in 1. avgusta na Dunaj (aranžmaja koštata 15.000 oziroma 14.000 jurčkov, za Tino na Dunaju pa so na voljo tudi samo vstopnice (6600 sitov).

IN SHE NAGRADNO VPRAŠANJE 402:

Kako gre že refren? Glej, glej, glej..... Odgovore na dopisnice, te v nabiralnike, sledi pošta in potem Gorenjski glas, pripis "Jodlgator", Zoisova 1, 4000 Kranj, do kdaj, seveda do srede, 14. junija. Nagrada je, kot vedno cool. Čav

Glosa

V trgovino le z gotovino

Veliko tvegate, če se pri vstopu v trgovino najprej ne pozanimate, katere plastične kartice jemljejo. Še vedno je najbolje, da vam v žepu zvončklija drobiž... Če nimate i mejla, tudi na vaško veselico ne boste povabljeni...

cena.

Zakaj naj bi bilo pri nas vse enostavno, če je lahko zakomplicirano. Poenotenje - to pa ne, to pa že ne. In v takšno revš'no od ponudbe naj mi - lepo prosim - vabimo turiste? Kako pa bo turist kaj plačal, če tu ne jemljejo plastike, tam ne čekov in prav vidim ga, kako debelo bo gledal, ko mu

podinja ve, da je kupovanje z gotovino takšen prihranek, da je joj. Če imaš dva jurja, boš kupil za dva jurja. Kruh pa mleko pa kakšen jogurt pa basta. Če pa imaš kartico, potem te premami pohlep po kakšnih drugih živilih. Pa kupiš še kakšno razkošje od hrenovke, sira ali salame in si mimogrede od pet ali več jur-

jev. Da so osnovna živila pri nas tako draga, da se turisti že odkrito čudijo, pa je seveda že druga pesem.

Zaradi takega in podobnega cincanja in onegavljenja na mestu bomo še kar nekaj lepih let čista eksotika - da koga ne užalim in da ne rečem "bal-kan". Kar smo - na splošno gledano - zares osvojili, je elektronska pošta. To smo pa vzeli jako zares, kajti komuniciramo pa že na razvitem nivoju. Še posebno me zabava, ko me po telefonu pokliče vodja vaškega pevskega zbora in povabi na vaški koncert pod polkni in - prisežem, da takole reče:

"Lepo te prosim, daj mi svoj E mail, da ti pošljem vabilo za jutri zvečer ob 19. uri, ko bomo pri vaškem koritu zapeli nekaj narodnih."

"Ga nimam, i mejla," rečem. "Kaj, kaj, E maila nimaš? Saj se hecaš! Ja kam naj pa potem pošljem vabilo, če ti nimaš E maila?"

"Pa saj si mi pravkar povedal, da boste zvečer pri vaškem koritu. Saj je dost'!"

"Ne, ne," je še naprej zgrožen. "Jaz vsem pošiljam po E mailu in moram tudi tebi..."

Meni bi lahko sporočil tudi tako, da bi odprl okno in zavpil, tako blizu sva, ampak E mail je E mail, a ne? Nivo. Pravi butec si, če nimaš i mejla in te najbližji sosed v sodobni elektronski poštni maniri ne more povabiti na vaško veselico. • D. Sedej

RADIO 87.7 SALOMON

ZA GORENJKI IN GORENJCIE!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 40

- 1./2. BAMBLES - CRIME OF PASSION
- 2./1. KIM LUKAS - LET IT BE THE NIGHT
- 3./3. KOSMOONOVA - DANCE AVEC...
- 4./5. JAN PLESTENJAK - SMEH IN SOLZE (REMIX)
- 5./4. MORE - AROUND THE WORLD
- 6./8. PAPS'N SCAR - TURN AROUND
- 7./6. TONY SWEAT - SEX MACHINE
- 8./9. SUNDEE - MAGIC SUMMER
- 9./7. PREZIOSO FEAT. MARVIN - LET ME STAY
- 10./11. FRENCH AFFAIR - DO WHAT YOU LIKE
- 11./12. AQUAGEN - PARTY ALARM
- 12./15. CAROLINA MARQUEZ - SUPER DJ
- 13./16. ALICIA - OPEN YOUR EYES
- 14./14. LADY VIOLET - BEAUTIFUL WORLD
- 15./10. FLOORFILLA - ANTHEM #3
- 16./NOVOST PHILLIP RUSHTON - CINDERELLA
- 17./18. WHIGFIELD - DOO WHOP
- 18./20. DOUBLE BLUE - YOU'RE IN TEH ARMY NOW
- 19./NOVOST TO FUNK - A LIGHT
- 20./19. T 42 FEAT. SHARP - RUN TO YOU
- 21./13. FRAGMA - TOCA'S MIRACLE
- 22./NOVOST ATB - THE SUMMER
- 23./17. QUIK FEAT. CHARLOTTE - NEED YOU TONIGHT
- 24./NOVOST GUMBO - GOZI!
- 25./21. MASTER MOOD - COME AND FLY
- 26./NOVOST COP - PORNOSTAR
- 27./22. BLOCK 15 - SATURDAY
- 28./24. BIMBA - NEY NOW
- 29./NOVOST JOHN B NORMAN - POISON
- 30./25. MRICKY & DANIELI - TU
- 31./NOVOST DNA FT. CONRAD - TOGETHER IN SPIRIT
- 32./26. MOSKOW BROTHERS - DURA DURA
- 33./28. NICK BEAT - TECHNODISCO
- 34./29. PIERROT - BLUE EYES BABE
- 35./NOVOST BLANCO PANNA - WE LOVE PIZZA
- 36./30. HYPERTRAXX - THE DARKSIDE
- 37./32. DJ JEAN - LOVE COME HOME
- 38./35. GREEN HOUSE FEAT. GERIDEAU - ALL IN NEED
- 39./NOVOST PLATOON - LA MARCIA
- 40./39. 666 - D.E.V.I.L.

LESTVICA NAJPOPASTIH 20

- 1./1. MARC ANTHONY - YOU SANG TO ME
- 2./2. BON JOVI - IT'S MY LIFE
- 3./3. FLIRT - KOGA SANJA
- 4./6. MIRAN RUDAN - POSKUSI POZABITI
- 5./7. GIGI D'AGOSTINO - L'AMOUR TOUJOURS
- 6./4. BRITNEY SPEARS - OOPS I DID IT AGAIN
- 7./5. THE OLSEN BROTHERS - FLY ON THE WINGS OF LOVE
- 8./NOVOST SONIQUE - IT FEELS SO GOOD
- 9./10. JOHN DAVIES - I PROMISED MYSELF
- 10./9. DOMINIK KOZARIČ - MANUELA
- 11./13. DADI DAZ - KRALJICA SRCA
- 12./NOVOST BACKSTREET BOYS - THE ONE
- 13./8. ALIEN - WHO IS THE REAL KEKEC
- 14./NOVOST INSE - ONCE IN A LIFETIME
- 15./11. SIDHARTA & VLADO KRESLIN - LUNANAI
- 16./NOVOST UNIQUE II FT. SHEILA FERNANDEZ - THE WAY IN NEED TO GO
- 17./12. MAMBO KINGS - I TEBE SAM SIT KAFANO
- 18./716. ENRIQUE IGLESIAS - BE WITH YOU
- 19./NOVOST BILLIE PIPER - DAY & NIGHT
- 20./18. TONI BRAXTON - HE WASN'T MAN ENOUGH

LESTVICA NAJPOPASTIH DVAJSET IN NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET STA NA SPORU RADIA SALOMON VSAK PONEDELJEK MED 14. IN 18. URO.

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH DVAJSET, KI JE DEL LESTVICE NA NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET, JE ENKRAT TEDENSKO NA NASLEDNJIH RADIOSKIH POSTAJAH: RADIO SALOMON, RADIO GLAS LJUBLJANE, RADIO ROGLA, RADIO CERKNO, RADIO LASER, RADIO ŠTAJERSKI VAL, RADIO 94 POSTOJNA, RADIO MAXI, RADIO POLZELA, RADIO STUDIO D, RADIO CELJE, RADIO VELENJE, NOTRANJSKI RADIO, RADIO PTUJ, RADIO VIVA, RADIO NOVA, RADIO BREZJE, RADIO ORMOŽ, RADIO KOBARID, RADIO GEOSS.

LESTVICA RADIA KRANJ št. 186

Ureja Igor Štefanič, PETEK, 9.06. 2000, ob 16.30



Domača:

1. PREDIN, LOVŠIN, KRESLIN: SLOVENIJA
2. FLIRT: KOGA SANJA
3. MIRAN RUDAN: POSKUSI POZABITI
4. ANJA RUPEL: DOBRO SE IMEJ
5. BONTON: DVA PINGVINA

Tuja:

1. BON JOVI: IT'S MY LIFE
2. WHIGFIELD: DOO WHOP
3. MOLOKO: THE TIME IS NOW
4. TINA TURNER: WHATEVER YOU NEED
5. JENNIFER LOPEZ: LET'S GET LOUD
6. EAGLE-EYE CHERRY: ARE U STILL HAVING FUN
7. OLSEN BROTHERS: FLY ON THE WINGS OF LOVE
8. VANNA: TI SE VARAŠ
9. BILLIE MYERS: AM I HERE YET (RETURN TO SENDER)
10. NIKI FRENCH: DON'T PLAY THAT SONG
11. HANSON: IF ONLY
12. A1: READY OR NOT
13. NEK: CI SEI TU
14. SASHA: CHEMICAL REACTION
15. ERIC CLAPTON & B.B. KING: RIDING WITH THE KING

NAGRADNI KUPON

GLASUJEM ZA:

Domačo:

Tujo:

Moje ime in naslov:

KUPONE POŠILJITE NA NASLOV: RADIO KRANJ, SLOVENSKI TRG 1

Koncerti & te zadeve



PARNI VALJAK

v PETEK, 9. JUNIJA,
ob 20. uri v ZGORNJI BESNICI

Predskupini: Ikos band, Cumulonimbus
Vstopnice: Aligator Kranj

Tinkara Kovač in Gibonni v Križankah

Ljubljana - V torek, 20. junija, ob 21. uri se ima v ljubljanskih Križankah zgoditi koncert izvajalcev leta. Tak naslov velja zapisati zato, ker sta bila tako Tinkara kot Gibonni v zadnjem letu, s svojima zadnjima ploščama, zelo uspešna. Medtem ko je Tinkara kot za stavo pobirala letošnje Zlate Peteline, je Gibonni pobiral tovrstne hrvaške nagrade, imenovane Porin. Torej? • I.K.

PETKOVE @ AFNE

je za Vas izbral: Klemen Zorman



<http://www.citybug.co.uk/>
Skiro že nekaj časa ni več v domeni samo malih otrok, saj ga je industrija zabave ponudila tudi malo večjim otrokom za brzenje na samonožni pogon po pločnikih mest in drugih za to primernih površinah.

Dodatne povezave:
<http://www.razor-scooter.com/new.htm>
Izložba ter kratak opis novih in izpopolnjenih modelov skiroja.
<http://www.k2skates.com/>
Za športne navdušence ponujajo pri K2 posebne vrste skiro, kickboard na treh kolesih, ki je kombinacija skateboarda in skiroja.



<http://www.citybug.com/>
S tem mestnim hroščkom se lahko odpravite na krajša potovanja po vaši okolici, po nakupih, opravkih ali pa v šolo ter službo. Baterija daje mestnemu hroščku energije za 60 minut vožnje pri hitrosti okoli 22km/h. Z enim polnjenjem baterije se lahko odpeljete do 15 km daleč. Citybug je izredno lahek, saj tehta le 21 kilogramov in seveda tudi praktično zložitljiv, s tem pa primeren tudi za preprosto prenašanje naokoli. Ker ga poganja baterija, je njegovo delovanje okolju zelo prijazno.

Dodatne povezave:
<http://viza.com/>
Na tej spletni strani so predstavljeni skiroji z bencinskim motorjem, ki pa za pogon potrebujejo nekaj malega tekočine, ki jo dobimo na vsaki bencinski črpalci.



<http://www.inline-slovenija.com/>
Kaj je že to in-line hokej? Na kratko: To je hokej na rolerjih. Igra se ga na leseni, cementni, asfaltni ali plastični površini, ki se imenuje drsališče. Priporočene mere drsališča so 58 m v dolžino in 30 m v širino. In-line mostvo je sestavljeno iz 5 igralcev, vključno z vratarjem, vsi pa po drsališču rolajo z rolerji, ki so prav posebej izdelani za in-line hokej. Pravila in-line hokeja prepovedujejo uporabo hitrostnih rolerjev ali drugih rolerjev, ki bi lahko povzročili poškodbo. Vsak igralec je opremljen še s posebno zaščitno opremo, podobno kot jo imajo igralci hokeja na ledu. Igralčevo osnovno orodje je palica, ki mora biti lesena, karbonska, grafitna ali aluminijasta. S to palico se trudijo spraviti ploščico ali pa žogico v nasprotnikov gol skozi celotno tekmo, razdeljeno na 4 dele po 12 minut. Na dolgo: Na uradni strani slovenske In-line hokejske organizacije vam je na voljo izredno natančen pravilnik o igranju in-line hokeja.

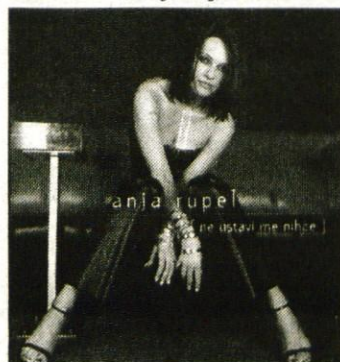
Dodatne povezave:
<http://www.sssp-po.edus.si/dru/ihkp/ihkp.htm>
In-line hokej klub Postojna
<http://www.robass.si/hk-acroni/inline/>
In-line Team Jesenice

Nove muzike

Od Anje R. do Vlade D.

Kar se tiče novih glasbenih izdaj, je v zadnjem času še posebej aktivna založba Nika records, njihove najbolj sveže zadeve pa slišijo na ime Anja Rupel, Mitja Šedlbauer, Vlada Divljan Old Stars Bend in pa kompilacija Zlata plata nekaterih najbolj priljubljenih slovenskih in hrvaških izvajalcev.

Plošča *Ne ustavi me nihče* je rezultat neumornega glasbenega (in tudi sicer) tandema Anja Rupel in Aleš Klinar. Anja, ki je sicer tudi uspešna voditeljica na Radiu Slovenija, se je tokrat že četrty podpisala pod svoj samostojni album. Osvežimo. Leta 1995 je izšel njen prvi solo album *Odprti oči* z uspešnicami *Odprti oči*, *Lep je dan* in *Odšla bom* še to noč, uspešnic pa ni manjkalo tudi na njenem drugem albumu *Življenje je lepo*, medtem ko je bilo tretjemu naslov *Moje sanje*, hita na njem pa sta bila skladbi *Plašljivežni in Dan*, kot je ta. Preden se vrnem na njen najnovejši glasbeni projekt, naj omenim še njen glasbeni debut v skupini *Videosex*, eni najuspešnejših slovenskih pop skupin v osmdesetih. Z njimi je izdala štiri



plošče, tisti preko trideset pa se zagotovo spominjate komadov *Moja mama* in *Kako bih volio*, da si tu, pa predelav zabavnoglasbenih skladb šestdesetih let, še sedaj se spomnim njihovega nastopa pred polno Gallusovo dvorano Cankarjevega doma in solz Marjane Deržaj ob komadu *Zemlja pleše*. Vsa ta leta je bilo seveda bogato tudi njeno medijsko udejstvovanje, predvsem kot voditeljica glasbenih oddaj na različnih TV postajah. Nova plošča je v slogu njene druge, saj je besedila za večino komadov (razen enega v sodelovanju z Andrejem Karolijem) napisala Anja sama, uglasbil pa jih je seveda Aleš Klinar, ki se je skupaj z Boštjanom Grabnarjem podpisal tudi kot aranžer. Besedila so taka, kot morajo biti, ženska, tema ljubezen in zabava, brez izžarevanja življenjskega optimizma pa pri Anji tako ali tako ne gre. Glasba je pop s primesmi funka in disca, skratka zelo živo. Izmed desetih skladb, kolikor jih je na plošči, se že vzpenja naslovna pesem, Anja pa seveda ostaja tam, kjer je, tudi po letih.

Skrajšano Mitja sicer pa Mitja Šedlbauer je ime pevca skupine *Six pack*, ki je lani, se mi zdi, izdala doslej edino ploščo z naslovom *Mars*, poznani pa so tudi po skladbah s kompilacij.

Njihovi sta Jutri gremo v napad na plošči predelav Tistega lepega dne, pa Eva stoji na peronu, komad, ki so ga spesnili za potrebe predstave *Limonada* gledališke skupine *Grapefruit*. Tokratni zapis je namenjen Mitjevemu prvemu samostojnemu projektu, albumu *Danes za zmeraj*, na katerem je deset komadov v pop duhu, a s pravnjo primesjo rocka in elektronike. Avtor glasbe večine komadov je Aleš Berkopec, s katerim sta lani tudi poskusila na EMI s skladbo *Čas je*, da najdem te (na plošči je remix skladbe). Poleg omenjenega je precej hitoidna še skladba *Klik*, za poslušanje pa zelo zanimiva tudi *Sahara* (pazi, arabščina).

Pri Niki sta izšli tudi dve plošči Vlade Divljana in njegove skupine *Old Stars Band*. Vlada je nekdanji član legendarne jugoslovanske novovalovske skupine *Idoli*. Saj se spominjate komadov *Dok dubuje kiša*, *Kenoziok*, *Ona to zna*, *Plastika*, *Amerika*, *Malena*, *Malčki*... Hja, še bi lahko naštevali, a vseeno, pribeležite si naslov plošče *Odrbana i zaštita*. Plošča je bila v živo posneta na koncertih v studiu Radia M v Novem sadu (1996). Gre za odlično the best

Zlata Plata je kompilacijski album, na kateri je 16 velikih uspešnic dvanajstih priljubljenih Nikinih slovenskih in hrvaških glasbenikov: Adi Smolar, Plavi Orkestar, Marta Zore, Petar Grašo, Orlek, Goran Karan, Darja Švajger, Peter Lovšin, Doris Dragović, Severina, Danijela in K.u.t. Gas.



Multimedia na "Sve laži sveta".

of Idoli zadevo. Druga plošča *Sve laži sveta*, je poidolovska, posneta je bila pred dvema letoma (tudi v Avstraliji) in vsebuje Divljanove stvari zadnjih let, ko se je potepal po svetu (vemo, kaj se je dogajalo v ZRJ). Cd plošči je dodan tudi odličen cd-rom, multimedijška predstavitev skupine s podatki o glasbenikih, videoposnetki, fotografijami...

• Igor K.

Druga godba s polno paro

Od zadnjega poročanja smo bili v Križankah prič dvema izvrstnima glasbenima večeroma, ki pa še zdaleč nista privabila tolikšnega števila gledalcev kot prejšnji teden nastopajoči Khaled ali predvozačica letošnjega festivala Cesaria Evora. Vzporedno v Kinoteki poteka tudi predstavitev afriškega filma. Do omenjenih prostorov ima povprečen Gorenjec pol ure vožnje več, kot povprečen Ljubljančan.

V t.i. jazzy večeru bi posebej omenil *Bratko Bibič* in njegove *The Madleys*. Neutrudni Bratko je presenetil širšo javnost s projektom nenavadnega imena *Begnograd* že v poznih sedemdesetih in pokazal, da se slovenski etno motivi ne da igrati samo na en način (pod

imenom narodno zabavna glasba), pač pa smo tedaj kot mulci ugotavljali, da "To je pa čisti šuš. Zasedbo ima tako kot kake narodnjaki, igra pa nekaj med jazzom in ta pravo slovensko narodno glasbo. Pa še poskočno je vse skupaj." Današnja glasba je logično posodobljena nadgradnja *Begnagrada*.

O včerajšnjem koncertu *Brother Resistance & The Rapso Riddim Band* in zvezdi večera *Anne Marie Nzie* ne morem ničesar napisati, ker je bil časopis, ki ga berete že natisnjen, ko smo (?) plesali v Križankah.

Zadnji večer, v soboto, 10. 6. 2000, je na sporedu kolaž štirih vsaj navidezno popolnoma različnih kulturnih izročil, ki bodo nedvomno dostojno zaključili festival. *Rizwan - Muazzam Qawali* so *Pakistanci*, ki predstavljajo glasbeni izraz sufijev in nadaljujejo tradicijo prodiranja glasbe srednjega vzhoda v širni svet, ki jo je s pakistanskimi tal začel raztresati stric vodij nastopajočih, legenda svetovne glas-



Bratko Bibič

be, karizmatični *Nusreth Fateh Ali Khan*. *Fun(da) Mental* jih bodo hrupno podprli v drugem delu nastopa in, če si dovolim biti malce vizionarski, napovedujem balzam za ušesa in telesa.

Edini nastopajoči na festivalu, pri katerih v predstavitvi ni omenjenih etničnih motivov ali navezovanja na kakršnekoli tradicije, so *beograjska Sila*, festival pa bodo zaključili *brazilski*

Mestre Ambrossio, ki so trenutne prve zvezde tamkajšnje glasbe, ki je tradicionalno multietnična. In če multietničnosti dodamo še sodobno opremo in primešamo zahodne glasbene začimbe, lahko pričakujemo več kot dostojen zaključek festivala.

Posebno poglavje letošnje Druge godbe pa je pregled afriške filmske ustvarjalnosti. Nikoli ne bom pozabil očetovih solzlih oči ob gledanju meni nerazumljivih afriških filmov. Bilo je v sedemdesetih, bili so časi nevrščenosti in bil sem seveda premlad, da bi razumel drugačno poetiko od zahodnih kapitalističnih standardov, narejenih za dobiček ustvarjalcev in spozabo gledalcev. Sladokusci pa so si poleg cenjenih hollywoodskih izdelkov lahko ogledali na naši nacionalki ob sredah zvečer tudi filme, ki dandanes ležijo zaprašeni v hiši, ki se je očitno odločila podrediti tržnim zakonitostim globalizacije (beri amerikanizacije) planeta. Ein land... • Samo Košnik

HOROSKOP



OVEN

Bodite hladnokrvni in pripravljeni. Sprememba ali prevara lahko omaja vpliven položaj na delovnem mestu. Preudarnost in zaupanje v intuicijo lahko pomagata prevedriti nevihto. Dobili boste novico o nekom, ki vam nekaj dolguje.



BIK

Dosegli boste svoj cilj, pa kljub temu še ne boste popolnoma zadovoljni. Drugič si pa pač zadajte manj nalog. Jutri je nov dan. Za njim sledi še eden, pa še eden.... Brzdajte željo po pripisovanju prevelike pomembnosti oblasti.



DVOJČKA

Možnost spremembe delovnega mesta. Preden prevzamete vodstvo, premislite. Obstaja možnost, da si boste na poslovnem področju pridobili kakšnega sovražnika več. Potrebno boste podporo prijateljev. Ljubezen bo na višku pohvale.



RAK

Zmernost vas svira, da brzdajte svoja čustva. Priložnosti se bodo še ponudile, dosegli boste svoje cilje. Pojdite na kratko pot, kjer se boste psihično sprostili, nabrali pozitivno energijo, pa boste lažje razmišljali.



LEV

Vidna sprememba v partnerjevem vedenju. Prizadeti in razburjeni boste težko obvladovali zadevo, ki jo bo treba spraviti do konca. Pogovorite se s partnerjem! Težave bodo rešene, če boste trdni in močni. Jutri bo bolje!



DEVICA

Primanjkuje vam energije in samozvesti. Preveč se trudite za druge. Kdaj boste začeli razmišljati o sebi? Pa za spremembo počnite nekaj, kar je vam všeč. Kaj menite?



TEHTNICA

12. je vaš dan, da popravite napake, ki ste jih naredili v zadnjem času. Ne bodite preveč trmast! Če koga prizadenete, morate znati to tudi popraviti. Pa tudi besedo OPROSTI ni tako težko izreči, kot si vi mislite.



ŠKORPIJON

Ljudje z daljšimi prsti so nagnjeni k urejenemu razmišljanju in sklepanju. Tudi vi boste veliko razmišljali o osebi, ki živi nekje. Dobili boste sporočilo, ki ga boste zelo veseli.



STRELEC

Zberite se in ne razburjajte se preveč, saj se boste v nasprotnem primeru težko pravilno odločili. Skušajte pozabiti vse drugo in misliti samo na to, kar je dobro za vas. Če sklep, do katerega pridete, le ni preveč sebičen, ga uresničite!



KOZOROG

Odločite se za najbolj nenavadno rešitev. Potrebna bo izvirnost, nikar ne iščite običajnih poti. Ne pustite se zmešati in ohranite trezno glavo v ljubezni. Lahko se zgodi, da se bo namesto vas odločil kdo drug.



VODNAR

Oglejte si problem v celoti, ne pustite se zapeljati podrobnostim, pa bo rešitev, ki jo vidite, ravno pravnja. Predlagajte jo tudi svojemu partnerju. Dobili boste veselo sporočilo.



RIBI

Zadevo je potrebno resno premisliti. Skrbno proučite vse okoliščine. Nikar se ne odločate na podlagi čustev! Ponuja se vam več rešitev. Odločite se za tisto, za katero mislite, da vas bo najlažje pripeljala do najbolj zadovoljivega rezultata.

PETEK, 9. JUNIJA 2000

TVS 1

7.10 Teletekst TV Slovenija
7.30 TV Prodaja
8.00 Tedenski izbor: Odmevi
8.30 Duhovni utrip
8.45 Risanka
9.00 Trojčice, risana nanizanka
9.25 Udarina brigada, lutkovno-igrana serija
9.45 Lažnivi kljukec, posnetek gledališke predstave SLG Celje
9.55 Na liniji, oddaja za mlade
10.25 Svet čudes, avstralska dokumentarna serija
10.45 Zvok, glasbeno-dokumentarna serija
11.20 Trgovina, nemška drama
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.15 Vremenska panorama
14.30 Osmi dan
15.00 Alpski večer 2000
16.00 Mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Lahkih nog naokrog
17.45 Modro
18.20 Dosežki
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.00 Petka
21.15 Deteljica
21.25 TV poper, oddaja TV Koper - Capodistria
22.05 Odmevi
22.35 Kultura
22.40 Šport
22.55 Polnočni klub
0.05 Humornostika, ponovitev
0.40 Dosežki, ponovitev

TVS 2

7.15 Teletekst TV Slovenija 7.30 Vremenska panorama 8.45 Tv prodaja 9.10 Tedenski izbor: Videospotnice 9.45 Podoželski utrip, angleška nadaljevanka 10.35 Na robu, kanadska športna serija 11.00 Paul Merton predstavlja: Po krivem obdolžen 11.25 Strogo nadzorovani vlaki, češki ob film 12.55 Pariz: Tenis - Grand Slam, polfinale (ž in m), prenos 16.45 Metropolis, oddaja o filmu 17.30 Po Sloveniji, oddaja TV Maribor 18.00 Spoznavajmo, ameriška dokumentarna serija 19.00 Med valovi, oddaja TV Koper - Capodistria 19.30 Videospotnice 20.05 Will Shakespeare, angleška nadaljevanka 21.00 Grace na udaru, amer. nanizanka 21.25 Film tedna: Pod prsegom, argentinski film 23.05 Ulica upanja 413, ameriška nanizanka 23.50 Oz, ameriška nadaljevanka 0.45 Noč z Dickom, ameriška nanizanka 1.05 Videospotnice, ponovitev 1.40 Tenis - Grand Slam, polfinale (ž in m), posnetek iz Pariza

KANAL A

7.00 Videostrani 7.20 TV prodaja 8.20 Dogodivščina Rocka in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Rosalinda, nadaljevanka, ponovitev 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Atlantis, ponovitev 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, nanizanka 14.00 Jake in debelih, nanizanka 15.00 Oprah Show: Dr. Andrew Weil 15.55 Ricki Lake, pogovorna oddaja 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Fant zre v svet, humoristična nanizanka 19.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 19.30 Malcolm in Eddie, humoristična nanizanka 20.00 Mladomorišča 20.30 Zmenkarje 21.00 Simpatije, nadaljevanka 22.00 Nabriti kanoni, film 23.40 Svilene senke, akcijska nanizanka 0.40 Dannyjeve zvezde, ponovitev 1.40 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.25 Labirint strasti, nadaljevanka 12.20 TV dober dan, ponovitev 13.20 Top shop 13.50 Damon,

ameriška humoristična nanizanka 14.20 Diagnoza: Umor, ameriška humoristična nanizanka 15.15 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.15 Tri ženske, nadaljevanka 17.15 Divji angel, nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - Kdo dobi? 18.15 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Petkova akcija: V navzkrižnem ognju, ameriški film 21.50 Komandosi, ameriška akcijska nanizanka 22.50 Milenium, ameriška nanizanka 23.50 Sinovi groma, ameriška nanizanka 0.45 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.00 Skoraj popolni par, ameriška humoristična nanizanka 16.30 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 17.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 18.00 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Zgodbe Južnih morij, špustolovska nanizanka 20.10 Melrose Place, ameriška nadaljevanka 21.00 Melrose Place, ameriška nadaljevanka 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Fitz, ameriška nanizanka 0.00 Glavni na vasi, ameriška risana serija 0.30 Dragi John, ameriška humoristična nanizanka

HTV 1

7.00 Dobro jutro, Hrvaška 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 12.00 Dnevnik 12.35 Labirint strasti, serija 13.25 Potovanje a la carte, serija 13.55 Poročila 14.10 Maščevanje mež, ameriški film 16.00 Televizija o televiziji 16.30 Dokumentarni film 17.00 Hrvaška danes 17.30 Kmetijski nasveti 18.00 5000 kilometrov skozi Mehiko 18.35 Kolo sreče 18.55 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 007, tedenški pregled 21.05 Film tedna: Boter 2, ameriški film 0.20 Dnevnik 0.40 Meja smrti, ameriški film 2.10 Vrnitev iz pekla, ameriški film 3.35 Obsedenost, ameriški film 5.00 McCabe in gospa Miller, ameriški film 7.00 Leta nočnih mor, ameriški film

HTV 2

8.00 Vremenska panorama 9.05 Labirint strasti, serija 9.50 Zaliv grmenja, ameriški film 11.40 Kraljestvo divjine 12.05 Pol ure kulture 12.35 Nismo sami, dokumentarna serija 13.35 Plen, serija 14.20 Urgenca, ameriška nanizanka 15.05 Hišice v cvetju, serija 15.55 Poročila za gluhe in naglušne 16.00 Portret Nevena Belamariča 17.00 Criss Cross, otroška serija 17.30 Hugo 18.00 Briljantene 19.00 Panorama županij 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Leta nočnih mor, serija 21.25 Latinica 23.25 Čas je jazz 0.20 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program 8.20 Sam svoj mojster 8.45 Družinske zadeve 9.10 Varuška 9.30 Alarm za kobro 11 10.15 Policaj iz Tolza 11.45 Otroški program 12.10 Teletubies 12.35 Vesela družina 12.55 Confetti igrice 15.40 Zvezdne steze 16.25 Herkul 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Družinske zadeve 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Sport: Kolesarstvo 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Sport 20.15 Milijonski show 21.05 Nespodobno povabilo, ameriški film 22.55 Ženska mojih sanj, ameriški film 0.30 Dekle na poziv, ameriški film 1.50 Nočna mora II - maščevanje, ameriški film 3.10 Ženska mojih sanj 4.45 Maska dr. Fu-Manchuja, ameriški film 5.55 Vesela družina

AVSTRIJA 2

6.00 Aktualni teletekst 7.00 Vreme ob zjutru 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 TV kuhinja 9.30 Bogati in lepi 10.10 Kismet, ameriški film 11.45 Pogled na vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Vera 13.00 Čas v sliki 13.15 TV kuhinja 13.40

Oče proti svoji volji 14.25 Gozdarska hiša Falkenau 15.15 Bogati in lepi 16.00 Show Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s strani 20.15 Primer za dva 21.20 Domovina 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni časi 23.10 Komisarka 0.00 Čas v sliki 0.30 Pearl 0.55 Susan 1.20 Domovina 2.05 Pogledi od strani 2.10 Kismet 3.45 Dobrodošla Avstrija 5.35 Pearl

GORENJSKA TELEVIZIJA

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.50 Predstavitev spot Gorenjske televizije 18.51 Gorenjska televizija noč 18.55 Priporočamo, epp blok I 19.00 Gorenjska poročila 1295 19.15 PTP - Gorenjski obzorik 19.30 Iz arhiva GTV 19.55 GTV priporočila II 20.00 Kanonade - GTV, gost D. Škubic, gorski ultramaratonec 20.30 Odprti ekran, vodita Sabina in Sladjan 21.40 GTV priporočila III 21.45 Gorenjska poročila 1295 22.00 23.00 Kanonade 23.30 PTP, regijski obzorik 23.45 Gorenjska poročila 1295 00.00 Program za odrasle (film) ... Videostrani 24 ur

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJUE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Naši trije angeli, gledališka igra na Loškem odru 10.30 Raznovrstna obvestila na videostraneh z oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sore. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri. 19.00 Današnji gost - kontaktna oddaja 20.00 Predstavljamo vam - AD Železniki

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Film network 18.50 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Iz arhiva 20.40 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

IMPULZ KAMNIK

17.45 TV ponudba 18.00 Lokalne novice 18.15 Sosedji - nadaljevanka 18.45 TV ponudba 19.00 Lokalne novice 19.15 Video top 20.00 Lokalne novice 20.15 Za sprostitev 21.45 TV ponudba 22.00 Lokalne novice 23.00 Erotika

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.30 Telovadba 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitica presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Gremo na potep - Od Jakoba do Kališča 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Minute za borzo - GBD 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 11.00 Novice 11.20 Rolanje okoli Blejskega jezera - gost v studiju 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.30 Osmrtice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevek 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Tedenski pregled dogodkov 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Lestvica Radia Kranj 16.50 EPP 17.00 Novice 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Petkov večerni program z Natašo in Juretom 22.00 Glasba

radio renc
Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 Mhz in 95,0 Mhz UKV stereo.

R TRIGLAV

praznik frekvence 96
00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnici 8.00 Kronika OKC Kranj 8.15 Obvestila 8.30 Novice 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.06 Praznik frekvence 96 (oglašanje iz Ribnega) - začetek nogometne tekme med gorenjskimi radijskimi postajami 9.15 Gorenj - Gorenjka meseca 9.30 Novice 9.40 Oglasi 10.00 Praznik frekvence 96 - oglašanje 10.10 Relax 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 1001. nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC, osmrtnice, obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Praznik frekvence 96 (oglašanje iz Ribnega) 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.05 Doma je najlepše 14.15 Voščila, dobre želje 15.00 Praznik frekvence 96 (oglašanje iz Ribnega) - "med dvema ognjema" Radio Triglav - "Triglav Razno" 14.30 Novice 14.40 Oglasi 15.00 Relax nagrajuje 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Novice za podjetnike 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.00 Pogled v današnji in jutrišnji dan 18.05 Praznik frekvence 96 (vlečenje vrvi TEHNIKI - VODITELJI ali 960 kg:960 kg) 18.30 Občinski tehnik Bled 19.00 Moja je lepša kot tvoja - kranjski muzikantje 19.15 Voščila 19.30 Moja je lepša kot tvoja 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Dogodki danes, jutri 8.50 - Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Avtomobilski mali oglasi 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Filmske zanimivosti 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj - dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Gorenjec meseca 16.50 Pregled tiska 17.00 Dogodki danes - jutri 18.30 Planinski kotiček 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, Vreme 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 8.05 Stajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 8.45 Glasbena želja 9.30 Vaše mnenje o ... 10.05 Kam danes v Ljubljani 10.30 RGLovo želo 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.30 Z magistrata 13.05 Iz tujega tiska 13.30 Žulj na jeziku 14.00 Pasji radio 14.20 Kulturni utrip 15.00 RGL obvešča in komentira 15.35 Gospodarske novice 16.00 Črna kronika 16.30 Zmajčkov mozaik 17.30 Hop top 13, glasbena lestvica Hopla RGL 18.45 Vreme 19.30 Horoskop 20.00 Večerni program

R OGNJIŠČE

5.00 Dobro jutro 5.15 Vremenska napoved 5.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 6.00 Svetnik dneva 6.10 Slomšek nas uči 6.20 Meteorologi o vremenu 6.30 Poročila 6.50 Duhovna misel 7.00 Zvonjenje 7.10 Bim-bam-bom 7.20 Kličemo 113 7.25 OKC 7.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 7.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 8.00 Kmetijski nasvet 8.15 Turistični pehar 8.45 Spominjamo se 9.00 Poročila 9.15 Srečno na poti 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditve 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 14.45 Komentar tedna 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Koper in Ljubljana 17.15 Dijaška oddaja (1. in 3.) 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.45 Ponovitev komentarja tedna 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 Iz Mohorjeve skrinje 21.15 Pogovor z versko vsebino 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Nočni glasbeni program

SOBOTA, 10. JUNIJA 2000

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30 TV Prodaja
8.00 Tedenski izbor
8.00 Odmevi
8.30 Zgodbe iz školjke
9.00 Radovedni Taček: Tekoč
9.15 od klubukom
10.00 Kino Kekec: Nepozabno poletje, ameriški film
11.30 Klapa zahodnega dela, nizozemska nadaljevanka
12.00 Tednik, ponovitev
13.00 Poročila, šport, vreme
13.50 Petka, ponovitev
15.00 Mala mama, francoski film
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Frči dol, lutkovna nanizanka
17.10 Mozartova družina, risana nanizanka
17.50 Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.15 Ozare
18.20 Novi raziskovalec, ameriška poljudnoznanstvena serija
18.50 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Danes
19.05 Utrip
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Ta grad ljubljanski
20.45 Festival Slovenska popevka 2000
22.30 Marketing
22.45 Poročila, šport, vreme
23.15 Vrtljak, danska nanizanka
23.45 Hrošči, angleška nanizanka
0.35 Umori na Rainbow Drive, ameriški film

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 8.45 Napovedniki 8.50 Videospotnice, ponovitev 9.25 V telovadnici 9.55 Nevarni zaliv, kanadska nanizanka 10.45 Svetnik, angleška nanizanka 11.35 Štate-ta mladosti 12.30 TV prodaja 13.00 Šport 13.55 Košarka NBA, posnetek 14.25 Pariz: Tenis Grand Slam, finale (ženske), prenos 15.30 Odbojka: Evropska liga (moški), Slovenija - Portugalska, prenos 17.55 Ljubljana: Svetovni pokal v gimnastici 16.30 Odbojka: Evropska liga (m), Slovenija - Portugalska, prenos 17.55 Ljubljana: Svetovni pokal v gimnastici 20.05 EP v nogometu, začetek 23.00 Svetnik, angleška nanizanka 24.45 Sobotna noč: Guitar Legend, 5. del in Motown vol. 21 1.45 Šok, švedska nanizanka 2.15 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

6.00 Video strani 7.00 TV prodaja 8.00 Zajec Dolgouhec in prijatelji, risanke 9.30 Može v črnem, risana serija 10.00 Družinske zadeve, humoristična nanizanka 10.30 Nora hiša, humoristična nanizanka 11.00 Brooklynski most, humoristična nanizanka 11.30 Mladoporočenci, ponovitev 12.00 Nova misija nemogoče, ameriški akcijska nanizanka 13.00 Kung fu, akcijska nanizanka 14.00 Sobotna matineja: Perry Mason: Morilski poljub 15.40 Ned in Stacy, humoristična nanizanka 16.10 Divja Amerika, dokumentarna nanizanka 17.15 Divji svet, dokumentarna nanizanka 18.10 Življenjska priloženost za 10 milijonov dolarjev z Mitom Trefaltom, kviz 19.00 Dellaventura, nanizanka 20.00 Mogočni racmani, film 22.00 Čez rob, film 23.45 Filmi stoletja: Moril in priče, film 1.45 Atlantis, ponovitev 2.45 Videostrani

POP TV

8.00 Srečna Ness, risana serija 8.30 X-Men, risana serija 9.00 Hroščeborgi, mladinska nanizanka 9.30 Pri Addamsovih, mladinska nanizanka 10.00 Knjižni molj Wishborne, avstralska mladinska nanizanka 10.30 Košarkarji, ameriška

Verjemite ali ne...

RADIO OGNJIŠČE
Planina
Krvavec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2

NOTRANJSKI RADIOLOGATEC D.O.O.
91.1 - 107.1 MHz
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

KINO

CENTER amer. rom. kom. NOTTING HILL ob 17. in 19. uri, amer. pust. rom. ANNA IN KRALJ ob 21.15 uri STORŽIČ amer. znan.fant. tril. MISIJA NA MARS ob 17.30 in 22. uri, amer. west. DIVJA HORDA ob 19.30 uri ŽELEZAR amer. zgod. spekt. GLADIATOR ob 17.30 in 20.30 uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA slov. kom. V PETEK ZVEČER ob 18.30 in 20.30 uri BLEED zgod. spekt. GLADIATOR ob 19. uri ŠKOFJA LOKA amer. vojno avant. film TRIJE KRALJI ob 18.30 uri, amer. zgod. BREZGLAVI JEZDEC ob 20.30 uri DOVJE amer. tril. NADARJENI GOSPOD RIPLEY ob 20. uri ŽIRI slov. kom. JEBIGA ob 20.30 uri SLOVENSKA KINOTEKA franc. film JESENSKA ZGODBA ob 20. uri, franc. film NORI TUJEC ob 22. uri

GORENJSKI HIT in lestvica vročih 10

www.geocities.com/gorenjskih
vsak ponedeljek, ob 17:25 na 88,9 MHz - RADIO GORENC

Pokrovitelj oddaje: AVTOLESC

1. VENGABOYS - Uncle John from Jamaica
2. BON JOVI - It's my life
3. KINGSTON - Mini bikini
4. OLSEN BROTHERS - Fly on the wings of love
5. MADONNA - Time stood still
6. BILLIE - Day & night
7. PASSION FRUIT - Wonderland
8. WHIGFIELD - Doo whop
9. BRITNEY SPEARS - Oops... I did it again
10. EAGLE EYE CHERRY - Are you still having fun

Lepo vas pozdravlja Vesna in Dušan in vas vabita k poslušanju.

Izrežite kupon, ga izpolnite in nalepite na dopisnico, ter ga pošljite na RADIO GORENC, Balos 4, 4290 Tržič.

KUPON GORENJSKEGA HIT

Glasujem za: (obkrožite št.)

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10.

Moj naslov:

SOBOTA, 10. JUNIJA 2000

GORENJSKA TELEVIZIJA

GORENJSKA TELEVIZIJA KRANJ
... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST
17.55 GTV nocoj, Najavni spot GORENJSKE
TELEVIZIJE 18.00 Nagajivček, ponovitev
oddaje za otroke 18.55 GTV - priporočila I
19.00 Poročila Gorenjske 1295 19.15 Se-
niorji na koleh, reportaža 19.30 Olimpijski
kotiček OKS 19.35 Zeleni vodnik 19.55 GTV
priporočila II. 20.00 Gorenjske grčice, doku-
mentarna oddaja 20.30 Odprti ekran 21.40
GTV priporočila III 21.45 Gorenjska poročila
1295 22.00 Vroča kolesa, 2. oddaja nove-
ga cikla 22.30 Olimpijski kotiček OKS 22.35
Odkrito - LHOTSE prod. Te-ve Pika 23.30
Znani, neznani obrzi, gost Matic Štern
00.00 Gorenjska poročila 1295 00.10 GTV
jutri ... Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH
TELEVIZIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE
PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRŽUJEMO
SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRA-
MA.

LOKA TV

... Raznovrstna obvestila na videostranah iz
oddajnika na Lubniku K 51.

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-
PUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podla-
gi Radia Sora; VIDEOSTRANI TV Železniki
na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.
19.00 Kros - državno prvenstvo v Šmartnem
pri Litiji 19.20 Aktualno 20.20 Serijski film

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega
programa 18.16 EPP blok 18.18 Popotnik,
produkcija Vi-TEL 18.50 Risanka 19.15
Videostrani 20.00 Film network 20.30
Satelitski program Deutsche Welle 22.00
Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved - sporeda
20.00 Telemarket 20.50 Polnočno zdravje,
zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev
22.00 OŠHO - otrok nove dobe - ponovitev
22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda
za nedeljo 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

17.45 TV ponudba 18.00 Lokalne novice
18.15 VB - 40 prem. 19.00 Lokalne novice
19.15 TV ponudba 19.15 Film 21.00 Kako
ostati zdrav in zmagovali 21.30 Sosed -
nadaljevanje 22.00 TV ponudba 23.00
Erotika

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50
EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika
6.30 BIO vremenski napoved, sonce, luna
6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila
RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled
tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20
Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP
9.00 Godan 9.20 Na vrtuljaku z Romanom
9.50 EPP 10.20 Prispevek 10.45 Kaj danes
za kosilo 10.50 EPP 11.00 Mladi, nadarjeni,
obetavni 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30
Osmrtnice 13.00 Pesem tedna 13.10 BIO
vremenski napoved 13.15 Izgubljene živali
13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan
14.15 Pregled današnjih kulturnih dogodkov
15.10 Vreme, ceste 16.10 Napoved 16.20
Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.50 EPP
18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.50
EPP 19.20 Verska oddaja 19.20 Napoved
jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30
Sobotni športni maraton 22.00 Glasba



Oddajamo od 5.30 do 22.00 na UKV
stereo na 88,9 in 95,0 Mhz.

SORINA DESETKA

(Glasbena lestvica Radia SORA)

1. PREDIN, LOVŠIN, KRESLIN - Slovenija gre naprej
2. KINGSTON - Mini bikini
3. MESEČNIKI - Opla
4. DOMINIK KOZARIČ - Manuela
5. KARMEN STAVEC - Kot nekoc
6. ALENKA LESJAK - Najini mostovi
7. CLASSIC - Shalala
8. MOULIN ROUGE - Ker ljubim te
9. DAMIAN - Vedno rad imel
10. FUNKY BABES - V vinu ni resnice



Tako je vaše dokončno majsko glasovanje in kot
kaže je v Sloveniji veliko nogometnih navdušencev.
V naslednji oddaji pa že lahko pričakujete deset
novih, junijskih, predlogov.
Založba MANDARINA je tudi tokrat poskrbela za
nagrado, GORENJSKI GLAS pa za objavo naše
lestvice in glasovalni kupon.

Dò naslednje oddaje en lep pozdravček!
Andreja Čamerlik

NAGRADNI KUPON

GLASUJEM ZA:

Domačo:

Tujo:

Moje ime in naslov:

KUPONE POŠLJITE NA NASLOV: RADIO SORA, Kapucinski trg 4, 4220 Škofja Loka

R TRIGLAV

"Radio Triglav se to soboto potepa po
Ribnem"
00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi
6.00 Razmere na cestah 6.30 Pogled v
današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 7.00
Druga jutranja kronika 7.30 Halo, poročnični-
ca 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) - zadnjih
24 ur 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji
dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.05
Teenčki na Triglavu 9.15 Voščila, dobre želje
9.40 Oglasi 10.00 Aktualno: O Binkoštih
10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi
11.00 Aktualno: v Ribnem 11.40 Oglasi
12.00 BBC novice, vreme 12.10 Obvestila,
osmrtnice 12.40 Oglasi 12.50 Podarite, kon-
taktna oddaja 13.10 Aktualno: v Ribnem
14.00 Melodija tedna 14.05 Štajerskih 7
14.15 Obvestila, voščila 14.30 Novice 14.40
Oglasi 15.00 Aktualno: v Ribnem 15.30 Do-
godki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osm-
rtnice 16.40 Oglasi 17.00 "Mladost" pred
mikrofonom (srednješolci) 17.30 Novice,
Pogled v današnji, jutrišnji dan 17.40 Oglasi
18.00 Aktualno: v Ribnem 19.00 Duhovni
razgledi 19.15 Voščila 19.16 Glasba po vaših
željah z Darinko Ogrin 20.30 Večerni glas-
beni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved pro-
grama 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki
danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč
ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin
6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika
8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled
tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora
9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes
- jutri 10.30 Radijski kviz 11.00 Vprašanja in
pobude - ponovitev 11.35 Evropa v enem tednu
12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo
12.50 Osmrtnice 13.00 Daj - dam 13.50
Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi
14.50 Nasveti za kosilo 15.00 Dogodki
danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pre-
gled tiska 17.00 New Power 18.00 Študen-
tska napetost 19.00 Športna sobota
22.00 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-
LJUBLJANA: 105,1 MHz
7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, ceste, vreme
7.20 Nočna kronika 7.35 Vreme 7.50 Črna
kronika, tedenski pregled 8.30 RGL nagru-
je 8.45 Pomurski dogodki 10.00 Kam danes
v Ljubljani 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC
novice 12.10 V vrtincu trendov 13.05 Iz tu-
tega tiska 13.20 Pasji radio 13.30 Pasji radio
13.40 Želje, čestitke 15.00 Kulturni utrip
15.45 Črna kronika 17.40 Notranjsko kraški
mozaik 18.30 Športne novice 18.45 Vreme
18.57 Izbranka tedna 19.30 Horoskop
20.00 Dvoglavni levji car

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved
05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa
06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči
06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila
06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje
7.25 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice,
obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah -
AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.45
Spominjamo se 09.00 Sobotna iskrica (otroš-
ka oddaja z Juretom Seškom) 11.00 Poročila
in Vaša pesem 11.15 Za življenje, za danes in
jutri 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne mis-
li 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila,
osmrtnice, obvestila 12.50 Kalendar prired-
itev 13.00 Ponovitev Svetnik dneva 13.15
Glasbena voščila 15.00 Informativna oddaja,
vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila
16.00 Mali oglasi 18.00 Poročila in Vaša pe-
sem 18.15 Naš gost 19.30 Poročila 19.45
Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč
19.55 Napovednik programa za jutri 20.00
Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma
20.30 Molitev in nagovor za nedeljo 21.15
Vodnik po Sv. pismu 22.00 Ponovitev
dopoldanske oddaje Za življenje, za danes in
jutri 23.00 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30 TV prodaja
8.00 Živ žav
8.00 Risanka
8.25 Mumi, risana nanizanka
8.50 Franček, risana nanizanka
9.15 Babar, risana nanizanka
9.35 Pleme, igrana nanizanka
10.05 Ozare, ponovitev
10.10 Dian v dlani, oddaja TV Maribor
11.00 Svet morij, angleška poljudnoz-
nanstvena serija
11.30 Obzorja duha
12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper-
Capodistria
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.30 Pomagamo si, oddaja TV Koper -
Capodistria
13.50 Homo Turisticus
14.15 Festival Slovenske popevka 2000
16.05 Prvi in drugi
16.30 Poročila, šport, vreme
17.45 Alpe - Donava - Jadran
18.15 Čebelarica zgodba
18.45 Risanka
18.50 Zrebanje lota
19.00 Danes
19.05 Zrcalo tedna
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 ZOOM
21.40 Intervju
22.35 Poročila, šport, vreme
23.00 N. Paganini, F. Gulda: Ksenija Hribar
- alpsko sanjarjenje, plesni teater Ljubljana
0.15 Čebelarica zgodba, ponovitev

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 8.10 Videospo-
tnice 8.40 Metropolis, oddaja o filmu 9.25
Noro zaljubljen, ameriška humoristična
nanizanka 9.45 Nevarni zaliv, kanadska
nanizanka 10.35 Popolna tuja, ameriška
nanizanka 11.00 Zvezde Hollywooda, ameri-
ška dokumentarna serija 11.25 Me dvalovi,
oddaja TV Koper - Capodistria, ponovitev
12.00 Policija na naši strani 12.30 Mednar-
odno tekmovalje pevskih zboov Maribor
2000, 4. oddaja 13.45 Mednarodni atletski
miting, posnetek iz Ljubljane 14.15 EP v no-
gometu 16.30 Ljubljana: Svetovni pokal v
gimnastiki 17.45 EP v nogometu 23.00
Sport v nedeljo 23.30 Tenis Grand Slam
(m), posnetek iz Pariza 0.30 Videospottice

KANAL A

6.00 Video strani 7.00 TV Prodaja 8.00 Za-
jec dolgoheec in prijatelji, risanke 9.30
Možje v črnem, risana serija 10.00
Družinske zadeve, humoristična nanizanka
10.30 Nora hiša, humoristična nanizanka
11.00 Brooklynjski most, humoristična
nanizanka 11.30 Zmenkarje, ponovitev
12.00 Nova Misija nemogoče, akcijska
nanizanka 13.00 Kung fu, akcijska nanizanka
14.00 Nedeljska matineja: Nori konj, film
15.50 Klik; Vitezi za volanom, akcijska
nanizanka; Miza za pet, nadaljevanje; Do
ušes zaljubljen, nanizanka 19.00 Duh bo-
jevnika, ameriška akcijska nanizanka 20.00
Film tedna: Mogočni racmani 2, film 22.00
Stilski izziv: Poletno potovanje 22.40 Nevesta,
film 1.00 Video strani

POP TV

8.00 Srečna Ness, risana serija 8.30 X-
Man, risana serija 9.00 Hroščekbogi,
mladinska nanizanka 9.30 Pri Addamsovih,
mladinska nanizanka 10.00 Knjižni molj
Wishbone, mladinska nanizanka 10.30
Košarkarji, ameriška mladinska nanizanka
11.00 Navihanka, ameriška mladinska
nanizanka 11.30 Pop'n'roll, ponovitev 12.30
Manhattan bo moj, ameriška nadaljevanje
13.30 Zimski gost, angleški film 15.30
Mala Daniela, mehiška nadaljevanje 16.30
Dvojčici, ameriška humoristična nanizanka
17.00 Modna potovanja 17.30 Poredna dvo-
jčka 19.15 24 ur 20.00 Maverick, ameriški
film 22.15 Športna scena 23.00 Fun Ball
23.30 Šola golfa 0.00 Nova rešitev, ameri-
ški film 2.00 24 ur, ponovitev

GAJBA

16.00 Pot v Avstralijo, ameriški film 18.00
Beverly Hills 90210, amer. nadaljevanje
19.00 Maggie, ameriška humoristična
nanizanka 19.30 Veronikine skušnjave,
humoristična nanizanka 20.00 Stražar,
ameriška nanizanka 21.00 Dosjeji X,
ameriška nadaljevanje 22.00 Bratov
poljub, ameriški film

HTV 1

7.50 TV kolektor 8.00 Wirmzejina hiša 8.25
Action Man 8.50 Škočidan 10.30 Grim-
move pravljice 11.00 Zemeljski jastrebi,
lutkovna serija 11.25 Pustolovščine na
Hrvaškem 12.00 Dnevnik 12.40 Sadovi
zemlje 13.35 Po lepi naši 14.55 Hruške in
jabolka 15.35 Poročila 15.45 Amerika - živ-
ljenje narave, ameriška dokumentarna serija
16.20 Komisar Rex, nemško-avstrijska
nanizanka 17.15 Če bi imel/a pet minut
18.15 Felicity, nadaljevanje 19.15 Loto
19.30 Dnevnik 20.10 Vsakič, ko se razide-
mo, hvaška drama 21.05 Tretja sreča 22.55
Dnevnik 23.05 Šel! Šel!, ameriška humoris-
tična nanizanka 23.35 Dokumentarna serija
0.45 Nedopusten dokaz, angleška drama
2.20 Črno-belo v barvah, ponovitev 5.20
Mojstrovine svetovnih muzejev

HTV 2

8.00 Panorame hrvaških turističnih krajev
8.15 Ponovitve 9.00 Praznično jutro 10.45
Portret cerkve in mesta 11.00 Maša 12.00
Praznično jutro 12.15 Klic duha 12.20
Izpovedujem se, ameriški film 14.00 Mir in
dobrota 14.35 Igrani film 17.40 Popolna
resnica, ameriška srhljiva 18.40 Kruta divji-
na 19.30 Dnevnik 20.10 Triler 21.10
Brezkriben, angleška nadaljevanje 22.00

NEDELJA, 11. JUNIJA 2000

Mnogo hrupa za prazen nič, angleško-ameri-
ška drama 23.35 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 9.30 Maciste pre-
maga podzemlje, italijanski akcijski film 11.05
Schut, nemški pustolovski film 11.05 Schut,
nemški pustolovski film 12.55 Tequila in
Bonetti 13.40 Športni pregled 14.15 EP v
nogometu 2000: Turčija - Italija, prenos
16.45 V.I.P. - telesni stražarji, zadnji del
17.30 EP v nogometu: Francija - Danska,
prenos; Kolesarstvo: Bank Austria tour 2000
19.54 Sport 20.15 EP v nogometu 2000:
Nizozemska - Češka republika, prenos
22.50 Zaznamovani za mrst, ameriški akcijski
film 0.15 Poskus v Philadelphiji, ameriški ži-
film 1.50 Dekle na poziv - Vsaka noč ima
svojo ceno, ponovitev filma 3.10 Šampijon
ase vrača, ponovitev filma 4.35 Central Park
West; Najboljša, lažna prijateljica 5.25 Sabri-
na - najstniška čarovnica, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 9.00 Vreme 7.30 Vremen-
ska panorama 7.40 Vreme 9.05 Po dol-
gem in počez - Posebna oddaja 9.30 Ka-
toliška maša, prenos iz Jeruzalema 10.30
Teden kulture 11.00 Novinarska ura 12.00
Visoka hiša 12.30 Orientacija, magazin
13.00 Čas v sliki 13.05 Tednik 13.30 Do-
movina, tuja domovina 14.00 Pepe, groza
profksov, nemška komedija 15.30 Princisa
iz T. Wolfganga, nemška drama 17.00 Čas v
sliki 17.05 Klub za seniore 18.00 Milijonsko
kolo 18.25 Kristjan v času 18.30 Podoba
Avstrije 19.00 Zvezna dežela danes 19.17
Loto 19.30 Čas v sliki in kultura
19.45 Vreme 19.50 Pogledi od strani 20.15
Trni v dolini rož, nemški romantični film
21.45 Čas v sliki 21.55 Ne izplača se več,
ob 70. rojstnem dnevu Otta Schenka 23.05
Čas v sliki 23.10 Težave prečastitega z ra-
jem, avstrijska komedija 0.40 Sedem mrtvih
v očeh mačke, kriminalka 2.10 Teden kulture
2.40 Pogledi od strani 2.45 Dober dan,
Hrvati 3.05 Dober dan, Koroška 4.15 Do-
movina tuja, domovina, ponovitev 4.00 K
stvari 4.15 Ena, dva, tri, ponovitev ameriške
komedije

GORENJSKA TELEVIZIJA

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI
TELETEKST ... Videostrani 9.50 Gorenjska
televizija danes 9.55 GTV priporočila I.
10.00 Nagajivček - otroški program, v živo s
Sabino na tel.: 064/33-11-56 11.00
Gorenjska poročila 1295 11.15 PTP Goren-
jski obzornik 11.30 Kako biti zdrav in zmago-
vati (S.E.M.) pripravlja Rudi Klarič 12.00
Kuhajmo skupaj 12.30 Vesele tačke (pon.)
13.00 GTV priporočila II 13.05 Gorenjska
poročila 1295 13.20 Kaj veš o prometu, ak-
cija SPVC v Senčurju 13.40 Kanonade
14.20 Zeleni vodnik - prod. Vi-Tel 14.50
GTV priporočila III. ... Videostrani, TV prodaja
16.55 Predstavitveni spot Gorenjske televizije
16.50 GTV priporočila I. 17.00 Do zdravia
tudi tako, po. 18.00 Nagajivček, pon. dop-
oddaje 19.00 Gorenjska poročila 1295
19.27 GTV priporočila II. 19.30 Iz arhiva
GTV - polet nad Gorenjsko 20.00 Kanonade
- pon. z ultramaratoncem, D. Skubicem
21.30 Odprti ekran, vodita Sabina in Sladjan
21.40 GTV priporočila III. 21.45 Gorenjska
poročila 1295 22.00 Odprot za javnost
23.00 Kanonade 23.30 PTP regijski ob-
zornik 23.45 Gorenjska poročila 1295
00.00 Videostrani ... sledi GTV jutri, TTX 24
ur, videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH
TELEVIZIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE
PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRŽUJEMO
SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRA-
MA.

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva
20.05 Oglasi 20.10 Tedenski pregled do-
godkov, informativna oddaja 20.25 V
središču, gost župan občine Škofja Loka, Ig-
or Draksler 20.45 Motorsport Mundial
21.15 Nedeljski film 22.50 Raznovrstna ob-
vestila na videostranah iz oddajnika na Lub-
niku K51

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COM-
PUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni
podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV
Železniki na videokaseti ob 18., 19.20
in 21.
19.00 Mladi umetniki se predstavijo 20.00
10 letnica Mladinskega mešanega pevskega
zboru Župnije Železniki

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega
programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika
tedna 18.45 Risanka 19.00 Videostrani
20.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Satelitski
program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda
15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,
zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30
Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne
18.40 Mini 5 19.00 Telemarket 19.10
Napoved sporeda za ponedeljek 19.15
Videostrani

IMPULZ KAMNIK

17.45 TV ponudba 18.00 Otroški program
19.00 TV ponudba 20.00 Zgodovina avto-
mobilizma 20.30 Za sprostitev 22.00 TV
ponudba

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50
EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika
6.30 BIO vremenski napoved, sonce, luna

6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila
RS 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel
dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30
Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Glasbeni
prispevek: Vesele Štajerke 9.50 EPP
10.00 Prispevek 10.50 EPP 11.00 Po do-
mače na kranjskem radiu 11.45 Tempera-
ture doma in po svetu 11.50 EPP 12.00
Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice
12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00
Voščila 13.50 EPP 14.50 EPP 15.00
Prispevek 15.15 Vreme, ceste 15.30 Do-
godki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20
Prispevek 16.50 EPP 17.50 EPP 18.15
Izgubljene živali 18.20 Nagradni kviz Kina
Kranj 18.50 EPP 19.10 Izgubljeni, najdeni
predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega progra-
ma Radia Kranj 19.30 Glasba



Oddajamo od 7.00 do 19.00 na 88,9 in
95 MHz UKV.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 6.40 Oglasi 7.00
Druga jutranja kronika 7.40 Oglasi 7.50 Kro-
nika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.00 Oddaja
za otroke: Mirin vrtljak 8.40 Oglasi 9.25
Popevka tedna 9.30 Pogled, ceste, vreme
(Bohinc) 9.40 Oglasi 9.50 Makler Bled
10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.40
Oglasi 11.00 Mali oglasi - po telefonu 11.40
Oglasi 12.00 BBC, novice, vreme 12.10
Obvestila, osmrtnice 12.15 Voščila 12.40
Oglasi 13.00 Nedeljska tema: velika kole-
sarska dirka po Kranju 14.00 Voščila 14.40
Oglasi 15.30 Dogodki in odmevi 16.15
Voščila 16.25 Osmrtnice 16.40 Oglasi
17.00 Nedeljska tema: Melita Osojnik
17.40 Oglasi 17.30 Novice, Pogled v
današnji, jutrišnji dan 18.00 Nedeljski kviz
18.40 Oglasi 19.00 Minute za ljubitelje
resne glasbe (Drago Ariani) 19.30 Večerni
glasbeni program

R SORA

8.00 Napoved programa - dogodki danes,
jutri 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.00
Aktualna tema 10.00 Kmetijska oddaja
10.30 Narodnozabavne viže 11.00 Škof-
jeloški tednik 11.30 Dogodki danes - jutri

GREMO V LIFE

RADIO KRANJ - 97,3, sredi, 31. maja, ob 17.10

HOJLA!

Gremo v Life, kajne!

Sveda, topli dnevi so tu in zato je pravi čas za ženske

PONEDELJEK, 12. JUNIJA 2000

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30 TV prodaja
8.00 Utrik
8.20 Zrcalo tedna
8.40 Pomagajmo si, oddaja TV Koper - Capodistria
9.10 Risanka
9.15 Lahkih nog naokrog: Cven
9.55 Dogodivščine iz živalskega sveta, nemška dokumentarna nanizanka
10.40 Humanistika
11.15 Dosežki
11.35 Na vrtu, oddaja TV Maribor
12.00 Novi raziskovalec, ameriška poljudnoznanstvena serija
12.30 Prvi in drugi
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Vremenska panorama
13.30 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
14.20 Polnočni klub
15.30 Gliblje slike
16.00 Dober dan, Koroška
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Nace Simončič, portret
17.35 Marketing
17.45 Volja najde pot
18.35 Žrebanje 3 x 3 plus 6
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Hotel ob Vrbskem jezeru, nemška nanizanka
21.00 Ko nam je žoga padla na glavo, dokumentarec meseca
21.50 Marketing
22.00 Odmevi
22.25 Univerzitetni razgledi
22.35 Kultura
22.40 Šport
22.45 Vreme
22.55 Gospodarska panorama: Test in atest
23.55 Volja najde pot, ponovitev

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 7.45 Videospotnice
8.20 Will Shakespeare, angleška nadaljevanka
9.10 Spoznavajmo, ameriška dokumentarna serija, amer. dokumentarna serija 10.00 EP v nogometu 11.50 Euronews 12.45 Sobotna noč, ponovitev 14.45 Polica na naši strani, ponovitev 15.15 Kosačka NBA, 3. tekma finala končnice, posnetek 16.45 Motociklizem VN Catalunya, posnetek 17.45 EP v nogometu 23.00 Brane Rončel izza odra 0.25 Krklost, nizozemski film, ponovitev 1.40 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

7.00 Videostrani 7.20 TV prodaja 8.15 Dogodivščine Rokca in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Angela, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 14.00 Jake in debeluh, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah show: Volike odločive 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Stilski izziv, ponovitev 19.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 19.30 Malcolm in Edie, humoristična nanizanka 20.00 Filmske uspešnice: Po krivem obvestilo, film 22.00 Zvezdna vrata: SG1, znanstvenofantastična nadaljevanka 23.00 Bob, humoristična nanizanka 23.40 Svilene senice, akcijska nanizanka 0.40 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.40 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.25 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 12.20 Športna scena, ponovitev 13.20 Top shop, televizijska prodaja 13.50 Damon, ameriška humoristična nanizanka 14.20 Diagnosta: Umor, ameriška nanizanka 15.15 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.15 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - žrebanje 18.15 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 Columbo: Sivi metulji, ameriški film 21.45 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 22.40 Prijatelji, amer. nanizanka 23.10 Nikita, ameriška nanizanka 0.00 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.30 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.00 Skoraj popolni par, humoristična nanizanka 16.30 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 17.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 18.00 Zvezdne steze: Voyager 19.00 Živa - novice 19.15 Zgodbe južnih morij, pustolovska nanizanka, pustolovska nanizanka 20.10 Vidiva se zjutraj, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Fitz, ameriška nanizanka 0.00 Glavni na vasi, ameriška risana serija 0.30 Dragi John, ameriška humoristična nanizanka

HTV 1

6.00 Risana serija 6.20 Risana serija 6.50 TV koledar 7.00 Dobro jutro Hrvaška 9.05 Dokumentarna oddaja 10.00 Poročila 10.05 Predšolska vzgoja 10.40 Razredni pouk 11.15 Angleščina za otroke 11.25 Pod sliemom mesto 12.00 Dnevnik 12.20 TV koledar 12.35 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 13.20 Dokumentarna serija 13.50 Sifinga 14.00 Poročila 14.10 Obljuba, ameriška drama 15.45 Risanka 16.00 Znanstveni album 17.00 Hrvaška danes 17.30 Obnova Hrvaške 18.00 Kruh naš vsakdanji 18.35 Kolo sreče 18.55 Risana serija 19.30 Dnevnik 20.10 Kapelski kresovi, nadaljevanka 21.25 Viza 21.55 TV intervju 23.00 Dnevnik 23.35 Skeči kraljevega letalstva 23.55 Poročila 0.35 Risanje zemljevida, angleški film 2.10 Divje nebo, dokumentarna serija 3.05 Iz sveta razvedrila 3.40 Krajstvo divjine 4.05 Družina Churchill, dokumentarna serija 5.00 San Francisco, ameriška melodrama

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.05 Labirint strasti, ponovitev 9.50 Gangsterski odvetnik, ameriška kriminalka 9.50 Gangsterski odvetnik, ameriška kriminalka 11.15 Dokumentarni film 12.00 Hruške in jabolka 12.40 Kruta divjina 13.30 Skrivnosti in zločini 15.00 Iz sveta razvedrila 15.35 Poročila za gluhe in naglušne 15.40 Krajstvo divjine 16.05 Otroški program 17.00 Prijatelji, ponovitev 17.30 Hugo 18.00 Gozdarska hiša Falkenau, nadaljevanka 18.50 Zdravila 19.05 Zupanijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Polni korg, dokumentarna serija 21.15 Prijatelji, ponovitev 21.50 Pacific Palisades, nadaljevanka 22.35 Igrani film 0.20 Mojstrvine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program 11.30 Orky - Skrivnostni prijatelj, ameriški pustolovski film 13.00 Knihtskater, ameriški pustolovski film 14.25 Zajtrk z Einsteinom, ameriško-nemška komedija 16.00 Pest gre na zahod, italijanski vestern 17.30 EP v nogometu 20.00; Nemčija - Romunija, prenos srečanja 19.54 Šport 20.00 Pogledi od strani 20.15 EP v nogometu 20.00; Skupina A: Portugalska - Anglija, prenos 22.50 Finale, nemška srhljivka 0.25 Gospodična Soffel - Pobeg v troje, ameriška kriminalka 2.10 Maciste premaga podzemlje, ponovitev 3.45 Poskus v Philadelphiji, ponovitev ameriškega zffilma 5.20 Nira hiša, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.05 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Razred, nemška komedija 10.30 Kapitan, nemški film 12.00 Praznična popokdanska oddaja 13.00 Čas v sliki 13.15 Potovanje v Italijo, dokumentarna reportaža 13.40 Hura, šola gori, nemška komedija 15.15 Sezona v Salzburgu, avstrijska komedija 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Kristjan v času 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Praznični večer 20.15 Poletna nevihta, nemški TV film 21.45 Cesar Karl V, ob razstavi v umetnostnozgodovinskem muzeju na Dunaju 22.40 Umetniški življenja: Vera Russwurm 23.45 Čas v sliki 23.50 Yentl, ameriški glasbeni film 1.55 Pogledi od strani 2.00 Kapitan, ponovitev 3.30 Sezona v Salzburgu, ponovitev avstrijske drame 5.10 Airwolf

GORENJSKA TELEVIIZIJA

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST - VIDEOSTRANI 18.50 Predstavitveni spot Gorenjske televizije 18.52 Gorenjska televizija noč 18.55 GTV priporočila 1. 19.00 Poročila Gorenjske 1296 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 Ponedeljkov šport - raport 19.30 Zeleni vodnik, prod. Vi-Tel 19.55 GTV priporočila II 20.00 Vroča kolesa, 2. oddaja novega cikla 20.30 Olimpijski kotiček (OKS) 20.30 Do zdravlja tudi tako: gostja, Marjetka Zavrl, tel. 04/233-11-56 v živo 21.00 Oder občutkov, prod. Te-ve Pika 21.40 GTV priporočila III. 21.45 Poročila Gorenjske 1296 22.00 Gorenjski bisovi 22.30 Program osnovnega šolanja psov, 1. del 22.50 Olimpijski kotiček, OKS 22.55 Ajd, dijo - prod. Te-ve Pika Ljubljana 23.25 Jan SQ - glasbena oddaja 00.25 Gorenjska poročila 1296 00.40 GTV jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELE-TV TELEVIIZIJE KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Risani film: Mala morsk deklica 9.55 Za zdravje srca in ožilja: Zdravljenje srčnožilne bolezni 10.05 Raznovrstan obvestila na videostranih iz oddajnika na Lubniku K51 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Za zdravje srca in ožilja: zdravljenje srčnožilne bolezni 20.20 Parada humorja, 1. del 22.00 Tedenski pregled dogodkov, ponovitev 22.15 Kako biti zdrav in zmagovati 22.45 Raznovrstan obvestila na videostranih iz oddajnika na Lubniku K51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUT-ER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na Videoaseti ob 18., 19.20 in 21. ur. 19.00 Aktualna politična situacija v Sloveniji - gost Borut Pahor 20.00 Predstavljamo vam - zbiratelj starih novcev

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Otvoritev razstave v Doliku 18.40 Risana 19.00 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

17.45 TV ponudba 18.00 Športne novice 18.15 Sosed - nadaljevanka 18.45 TV ponudba 19.00 Športne novice 19.15 Zgodovina avtomobilizma 20.00 Športne novice 20.15 VB - 40 21.00 Izmenjava programa 22.00 Športne novice

R KRANJ

5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska napoved, sonce, luna 6.30 Telovadba 6.45

KINO

CENTER amer. rom. kom. NOTTING HILL ob 18.30 uri, amer. pust. rom. ANNA IN KRALJ ob 20.30 uri STORŽIČ amer. znan. fant. tril. MISIJA NA MARS ob 19. in 21. uri ŽELEZAR amer. zgod. spekt. GLADIATOR ob 17.30 in 20.30 uri SLOVENSKA KINOTEKA rus. film ZEMLJA ob 18. uri, Kino Afrika ob 20. in 22. uri

Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva: Letalski miting Cerklje 2000 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Prispevek: Cankarjev dom 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.20 Prispevek 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.10 Helios, kontaktna oddaja 12.30 Osmrt-nice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pe-sem tedna 13.10 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Črna kronika 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Športna oddaja 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.20 Prispevek 17.40 Vreme jutri in v prihodnjih dneh 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.20 Big bang 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Pometamo doma 20.30 Evergrini 22.00 Glasba



Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 Mhz in 95 Mhz UKV.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, poročnišnici 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejno zdravo!, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Nemogoče je mogoče 9.00 Popevka tedna 9.05 Made in Italy 9.15 Voščila in dobre želje 9.30 Novice 9.40 Oglasi 9.45 Made in Italy 10.10 Relax 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Kamen spotike 11.20 Novice 11.40 Oglasi 11.45 Gorenjska črna kronika 12.00 BBC obvestila, vreme 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.45 Ponedeljkov športni pregled 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 13.45 Dogajanje na cestah v preteklem tednu 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Novice, barzno poročilo 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.00 Merkurjeva športna stavnica 15.30 Dogodki in odmevi 16.10 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Aktualno 17.30 Včeraj, danes, jutri 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v današnji, jutrišnji dan 18.15 Oglasi 18.30 Občinski tednik Kranjska Gora 19.00 Zimzelene melodije in Drago Arjani 19.15 Voščila, Zimzelene večer 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes, jutri 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.10 Vaš komentar prosim 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Oddaja za upokojenke 12.00 BBC novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Računalniške novice 16.50 Pregled tiska 17.00 Dogodki danes - jutri 17.30 Obitniki sebi in vam 18.00 Brbotavček 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCA: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz 06.00 Dobro jutro 06.15 Novice, ceste, vreme, 06.20 Nočna kronika 6.57 Izbranka tedna 07.00 Horoskop 07.35 Vreme 07.50 Skriti mikrofoni 08.05 Štajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko 8.50 Glasbena želja 09.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Šport 11.30 Uganka Rgl 12.00 BBC novice 13.30 Globus, mednarodni pregled 14.00 Pasji radio 15.00 Rgl obvešča in komentira 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 17.20 Gospodarske novice 18.30 Športni pregled 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 20.00 Med rjuhami

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam - bom 7.20 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 10.00 Poročila 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.15 Voščilo prijateljem RO 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditelj 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cesti, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 18.00 Poročila in Vaša pesem 18.15 Izbor Vaše pesmi (Ivan Hudnik) 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odloomek Sv. pisma 20.30 Prijatelji radia Ognjišče (Franci Trstenjak) 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev nedeljske oddaje Sakralna glasba 3.30 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30TV Prodaja
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi
9.00 Stare japonske pravljice: Ribarjenje z re-pom, risana nanizanka
9.10 Denver - poslednji dinosaver, risana nanizanka
9.30 Otroška oddaja
10.00 Najlepše počitnice, francoska nadaljevanka
10.25 Nace Simončič, portret
11.15 Volja najde pot
12.05 Hotel ob Vrbskem jezeru, nemška nanizanka
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.40 Alica, evropski kulturni magazin
14.10 Ko nam je žoga padla na glavo, dokumentarec meseca
15.00 Gospodarska panorama: Test in atest
16.00 Prisluhnimo tišini
16.30 Poročila, vreme, šport
16.45 Zlatko zakladko
17.00 Kako rad(a) imam šolo, francoska nanizanka
17.15 Moja žival in jaz, francoska nanizanka
17.45 Besede, ponovitev
18.45 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.05 Razkošje, francoska nadaljevanka
20.55 Marketing
21.00 Aktualne teme
21.50 Marketing
22.00 Odmevi
22.30 Marketing
22.35 Kultura
22.40 Šport
22.45 Vreme
22.50 Marketing
22.55 Zonder Zelda, nizozemska drama
0.05 Besede, ponovitev

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 9.25 Videospot-nice 10.00 EP v nogometu 11.50 TV prodaja 16.15 Mamica, francoski film, ponovitev 17.45 Charleroi: EP v nogometu: Slovenija - Jugoslavija 23.00 Svet poroč 23.30 Angeli po tuji volji - Svet kastratov 0.25 Videospotnice

KANAL A

7.00 Video strani 7.20 TV Prodaja 8.20 Dogodivščine Rocka in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Angela, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Atlantis, ponovitev 13.00 TV Prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, nanizanka 14.00 Jake in debeluh, humoristična nanizanka 15.00 Ricky Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Pogumne ženske 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Fant zre v svet, humoristična nanizanka 19.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 19.30 Malcolm in Eddie, humoristična nanizanka 20.00 Otok dr. Moreauja, film 21.45 Nizki udarci, nadaljevanka 22.40 Bob, humoristična nanizanka 23.15 Svilene senice, akcijska nanizanka 0.15 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.15 Odklop, ponovitev 2.15 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.25 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 12.20 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 13.20 Top shop, televizijska prodaja 13.50 Damon, humoristična nanizanka 14.20 Diagnosta: Umor, ameriška nanizanka 15.15 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.15 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - žrebanje 18.15 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Resnične zgodbe: Oprana čast, ameriški film 21.45 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 22.35 Prijatelji, ameriška humoristična nanizanka 23.15 Nikita, ameriška nanizanka 0.00 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.30 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.00 Skoraj popolni par, ameriška humoristična nanizanka 16.30 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 17.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 18.00 Zvezdne steze: Voyager 19.00 Živa - novice 19.15 Zgodbe Južnih morij, pustolovska nanizanka 20.10 Zapor-nika na begu, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Fitz, ameriška nanizanka 0.00 Glavni na vasi, ameriška risana serija 0.30 Dragi John, ameriška humoristična nanizanka

HTV 1

6.00 Risana serija 6.20 Risana serija 6.50TV koledar 7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Dokumentarna oddaja 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 11.25 Štiripersna detelja 11.40 Risanka 12.00 Denar 12.20 TV koledar 13.25 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 13.30 Obnovljena dediščina 13.40 Poročila 13.50 Osebnostni rekord, ameriška športna drama 16.00 Prizma 17.00 Hrvaška danes 17.30 Iz jezikovne zakladnice 18.00 Novice iz znanosti 18.35 Kolo sreče 19.05 Risana serija 19.30 Dnevnik 20.15 Zlata ribica 21.20 V velikem planu 22.05 Slačilnica 22.55 Dnevnik 23.00 Evromagazin 0.00 Poročila 0.10 Bele laži, kanadska drama 1.40 Kusnjavja, poljska psihološka drama 3.20 Na tarči mafije, dokumentarna serija 4.25 Odlična ekipa, francoski film

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.05 Labirint strasti, sponovitev 9.50 Johnny Angel, ameriška kriminalka 11.25 Krajstvo divjine, ponovitev 11.50 Hruške in jabolka 13.15 Grehni preteklosti 14.40 Odločilna orožja, ponovitev 15.10 Brezskrben, ponovitev

TOREK, 13. JUNIJA 2000

16.00 Poročila za gluhe 16.05 Kraljestvo divjine 16.30 Otroška oddaja 17.00 Deček zre v svet, nanizanka 17.30 Hugo 17.50 Zloženka 18.00 Gozdarska hiša Falkenau, nanizanka 18.50 Zloženka 19.05 Zupanijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Velika vojna 1914 - 1918, angleška dokumntarna serija 21.25 Newyorška policija, ameriška nanizanka 22.15 Prava Blondinka, ameriška komedija 1.00 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

5.40 Otroški program 7.50 Brinc iz Bel-Aira 8.20 Sam svoj mojster 8.40 Vsi pod isto streho 9.05 Varuška 9.30 Herkul, ponovitev 10.15 Pest gre na Zahod, ponovitev 11.45 Otroški program 14.55 Obalna straža na kole-sih, nanizanka 15.40 Deep Space Nine 16.25 Herkul 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 EP v nogometu: Skupina C: Španija - Norveška, prenos 19.55 Vreme 20.00 Šport 20.15 EP v nogometu 20.00: skupina C: Jugoslavija - Slovenija, prenos 22.45 Selfman 22.50 Umor, ameriška kriminalka 0.10 Divje fantazije, ameriška drama 1.45 Intimna priznanja, ameriška erotična nanizanka 2.10 David Duchovny predstavlja: Erotični dnevnik 2.35 Finale, sponovitev 4.15 Gospodična Soffel - Pobeg v troje, ponovitev ameriške kriminalke

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Držni in lepi, nadaljevanka 10.10 Težave prečastitega z rajem, ponovitev avstrijske komedije 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Dežela 12.30 Tednik 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Oče proti svoji volji 14.25 Gozdarska hiša Falkenau 15.15 Držni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.45 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Skoraj gentleman: Denar ni vse, nemška komedija 21.00 Selfman 21.10 Poročilo, politični magazin 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizišču 23.30 Po dolgem in počez 23.05 Po dolgem in počez, magazin o verstvu 0.00 Čas v sliki 0.30 Pearl 0.55 Ne-nadoma Susan 1.20 Poletna nevihta, ponovitev 2.50 Dobrodošla, Avstrija 4.40 Air-wolf: Pozno maščevanje

GORENJSKA TELEVIIZIJA

18.50 Predstavitveni spot Gorenjske televizije 18.55 Gorenjska televizija danes 18.55 GTV priporočila I. 19.00 Poročila Gorenjske 1297 19.15 PTP 19.30 Adrenalin za vsak dan, 3. oddaja 19.55 GTV priporočila I. 20.00 Utrip Kranja - Skozi Ratkov objektiv 20.15 PUM projekt učenje mladih, v živo, vodi Jana Debeljak, tel. 04/233-11-56 21.00 Znani neznani obrazi, predstavlja Matevž Kleč 21.35 Olimpijski kotiček, OKS 21.40 GTV

SREDA, 14. JUNIJA 2000

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30 TV prodaja
8.00 Odmevi
8.30 Dober dan, Koroška
9.00 Babar, risana nanizanka
9.25 Mozartova družina, risana nanizanka
9.50 Zlatko zakladko
10.10 Kako rad(a) imam šolo, francoska nanizanka
10.15 Moja žival in jaz, francoska nanizanka
10.30 Besede
11.30 Obzorje duha
12.05 Razkošje, francoska nadaljevanka
12.55 Marketing
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Vremenska panorama
13.40 Nepozabno poletje, ameriški film
15.10 Aktualne teme
16.00 Mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Male sive celice, kviz
17.45 National Geographic, ameriška dokumentarna serija
18.45 Risanka
18.55 Marketing
19.00 Kronika
19.25 Marketing
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Sedmi pečat: Razgreti navijači, italijanski film
21.25 Polni!
21.50 Marketing
22.35 Kultura
22.40 Šport
22.50 Vreme
22.55 Komorni ansambel Slovenicum v Bachovem letu
0.30 National Geographic, ameriška dokumentarna serija

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 9.25 Videospotnice 10.00 EP v nogometu 14.05 Folkart '99, oddaja TV Maribor 18.05 Dr. Sommerfeld, nemška nanizanka 19.30 Videospotnice 20.00 EP v nogometu 23.00 Sophie in sanjaci, ameriški film 0.30 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

7.20 Video strani 8.20 Dogodivščine Rokca in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Rosalinda, nadaljevanka, ponovitev 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira 14.00 Jake in debeluh, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Gary Zukav o svoji novi knjigi 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Fant zre v svet, humoristična nanizanka 19.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 19.30 Malcolm in Eddie, humoristična nanizanka 20.00 Moj film: Film po izboru gledalcev: Zaseda, film: John Gotti, film: Psiho 4. začetek, film 22.30 Vsi županovi močje, humoristična nanizanka 23.00 Will in Grace, humoristična nanizanka 23.40 Bob, humoristična nanizanka 0.15 Miami Vice, akcijska nanizanka 1.15 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 2.15 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.25 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 12.20 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 13.20 Top Shop, televizijska prodaja 13.50 Damon, humoristična nanizanka 14.20 Diagnosta: Umor, ameriška nanizanka 15.15 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.15 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebanje 18.15 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 TV kriminalka: Policijska družina, ameriški film 21.45 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 22.35 Prijatelj, ameriška humoristična nanizanka 23.10 Nikita, ameriška nanizanka 0.00 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.30 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV 16.30 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 17.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 18.00 Zvezne steze: Voyager, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Zgodbe Južnih morij, pustolovska nanizanka 20.10 Smrt v sencah, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Fritz, ameriška risana serija 0.30 Dragi John, ameriška humoristična nanizanka

HTV 1

6.00 Risana serija 6.20 Risana serija 6.50 TV kolektor 7.00 Dobro jutro, Hrvaška 9.05 Dokumentarna oddaja 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 11.25 Otroška oddaja 12.00 Dnevnik 12.20 TV kolektor 12.35 Labirint strasti 13.30 Trenutek za... 13.50 Slinga 14.00 Poročila 14.10 Ugribatelji na tle 285, ameriška drama 15.45 Risanka 15.50 Etno 16.20 Grenka maneštra, dokumentarna oddaja 17.00 Hrvaška danes 17.30 Zdravnik v hiši 18.35 Kolo sreče 19.05 Risanka 19.15 Loto 19.30 Dnevnik 20.10 Poslovni klub 20.45 Ekran brez okvirja 22.10 Zvezni prah 22.35 Dnevnik 23.05 Povabilo v gledališče 1.25 Poročila 1.35 Izgubljeno življenje, italijanski film 3.30 Človeška žival, dokumentarna serija 4.20 Ko mesto spi, ameriška kriminalka

HTV 2

8.00 Panorama hrvaških turističnih krajev 9.05 Labirint strasti, ponovitev 9.50 Juris lahke konjenice, ameriški vojni film 11.45 Kraljestvo divjine 11.55 Izziv, ponovitev 12.50

Velika vojna, ponovitev 12.05 Izziv, ponovitev 12.35 Grenlandski lovec 13.30 Gozdarska hiša Falkenau 15.00 Komisar Rex 16.00 Poročila za gluhe 16.05 Kraljestvo divjine 16.30 Za vse čase 17.00 Ljubitelji živali 17.30 Hugo 18.00 Slike iz Sečuana 18.50 Zloženska 19.05 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Veronikine skušnjave, nanizanka 21.00 Plen, nadaljevanka 21.45 Dejanje nasilja, ameriški film 23.20 Svetovni muzeji

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 8.00 Princ z Bel Aira, ponovitev 8.25 Deep Space Nine, ponovitev 9.10 Herkul, ponovitev 9.50 Schut, ponovitev nemškega pustolovskega filma 11.45 Otroški program 14.55 Obalna straža ponči 15.40 Deep Space Nine 16.25 Herkul 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Caroline v velenestu 19.30 Čas v sliki in kultura 20.15 EP v nogometu 2000, skupina B: Italija - Belgija, prenos srečanja iz Bruslja 22.50 Rio Bravo, ameriški vestern 1.05 Umor, ponovitev 2.45 Divje fantazije, ponovitev 4.00 Obalna straža na kolesih, ponovitev 4.45 Central Park West: Dan groma 5.35 Nenadoma Susan, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.05 Video strani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Držni in lepi 10.15 Pepe, groza prfoksov, ponovitev 11.50 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Poročila, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Oče proti svoji volji, nemška nanizanka 14.25 Gozdarska hiša Falkenau 15.15 Držni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Loto 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 19.45 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Help TV: Gledalci sprašujejo - strokovnjaki odgovarjajo 22.00 Čas v sliki 22.30 Mednarodno poročilo 23.15 Vrelišče 0.00 Čas v sliki 0.30 Caroline v velenestu 1.00 Nenadoma Susan, ameriška humoristična nanizanka 1.20 Na prizorišču 1.45 Pogledi od strani, ponovitev 1.50 Mednarodno poročilo 2.35 Vrelišče 3.20 Help TV, ponovitev 5.10 Deep Space Nine, ponovitev

GORENJSKA TELEVIZIJA

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.50 Predstavitveni spot Gorenjske televizije 18.55 GTV priporočila 1. 19.00 Gorenjska poročila 1298 19.15 Aktualno: Danes o... Slovenska kakovost, 2000 19.30 Gorenjske grče 19.55 GTV priporočila II 20.00 Krila na nebu (oddaja o letalstvu) pripravljala Marko Malec 20.30 Tudi tako do zdravia 21.30 Na obisku ... TD Julijan 21.40 GTV priporočila III 21.45 Poročila Gorenjske 1298 22.00 Portret Dane Renčelj - plesalka, pedagoginja 22.30 Olimpijski kotiček OKS 22.30 Znani neznani obrazi 23.00 Krila na nebu 23.30 Adrenalin za vsak dan 00.00 Gorenjska poročila 1298 00.15 TV prodaja, GTV jutri ... Videostrani

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIZIJE TELE - TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Kako biti zdrav in zmagovati 9.35 Risani film 10.25 Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K 51

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. uri preko VCR.

18.00 Risani film 19.20 iz arhiva 20.00 Športna oddaja 20.50 Brez komentarja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani... 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 SQ Jam 19.10 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 iz arhiva 20.30 Videostrani 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontaktna oddaja 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Video strani

IMPULZ KAMNIK

17.45 TV ponudba 18.00 Lokalne novice 18.15 Sosed - nadaljevanka 18.45 TV ponudba 19.00 Lokalne novice 19.15 Zgodovina avtomobilizma 20.00 Lokalne novice 20.30 812-100 - kontaktna oddaja 21.40 TV ponudba 22.00 Lokalne novice

R KRANJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 Bio vremenska napoved 6.30 Telovadba 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Novosti iz Krke 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Ponudba nepremičnin 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.30 Kviz Radia Kranj 11.45 Temperature doma in po svetu 11.50 EPP 12.00 Novice 12.15 Fidiapharm: Deljal 12.30

KINO

CENTER amer. znan. fant. tril. MISIJA NA MARS ob 18.30 uri, amer. pust. rom. AN-NA IN KRALJ ob 20.30 uri STORŽIČ IN ŽELEZAR Danes zaprt! ŠKOFJA LOKA amer. zgod. spektakl. GLADIATOR ob 19. uri SLOVENSKA KINOTEKA Kino Afrika ob 18. in 20. uri, amer. film PREBUJENA VEST ob 22. uri

Osmrtnice 12.40 Prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.10 Biovremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevek 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.15 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.10 Napoved 16.20 Prispevek 16.50 EPP 17.00 Novice 17.10 Gremo v life 17.20 Prispevek 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.20 Prispevek 18.50 EPP 19.00 Novice 19.10 Izgubljeni, najdeni predmeti 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radia Kranj 19.30 Oddaja o modi Eleganca 22.00 Glasba



Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 in 95,0 Mhz UKV.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 6.00 Razmere na cestah 6.06 Dobro jutro 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika (prenos R SL) 7.25 Dobro jutro, napovednik 7.30 Halo, poročnišnica 7.44 Oglasi 8.00 Kronika, OKC Kranj, zadnjih 24 ur 8.05 Nasvet iz zdravniške torbe 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.05 Nasvet veterinarja 9.15 Voščila, dobre želje 9.30 Novice, menjalniki tečaj 9.40 Oglasi 9.55 Pozdrav, napovednik (ekipa II) 10.00 Olimpijski kotiček olimpijske novice 10.30 Včeraj, danes, jutri - informativna oddaja 11.00 Zlata kočija, formula 1 (glasbena vodena oddaja - zimzelene melodije) 11.30 Novice 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Obvestila 12.20 Vedeževanje 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Sredin glasbeni vrtjak 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.30 Dogodki in odmevi (prenos R SL) 16.10 Pozdrav, napovednik 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice, obvestila 16.40 Oglasi 17.00 Čez pregrade do Merkurjeve nagrade 17.30 Včeraj, danes, jutri - informativna oddaja 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.15 Oglasi 18.30 Občinski tednik Jesenice 19.15 Voščila 19.30 Večer s Suzano Adžić 20.30 Lahko noč, večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa 5.45 Danes godujejo 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija 7.30 Služba naš drugi dan 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Kuhajte z nami 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Kulturni paberk 12.00 BBC - novice 12.30 Danes godujejo 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasvet za kosilo 14.55 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pregled tiska 17.00 Dogodki danes - jutri 17.10 Klepet ob glasi 18.30 Služba naš drugi dan 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 Mhz - ŠANCE: 99,5 Mhz - LJUBLJANA: 105,1 Mhz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, vreme, nočna kronika 6.57 Izbranka tedna 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.05 Stajerski dogodki 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 8.50 Glasbena želja 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Tema RGL 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.50 Odgovori poslušalcev 12.57 Izbranka tedna 13.05 iz tujega tiska 14.00 Pasji radio 15.00 RGL obvešča - komentarja 15.30 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 16.00 Politik, to sem jaz 16.40 Gospodarske novice 17.00 Glasovanje za izbranko tedna 18.30 Športni pregled 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 19.00 Film 20.00 Vedeževanje 21.00 Odprta dlan

R OGNJIŠČE

05.00 Dobro jutro 05.15 Vremenska napoved 05.30 Poročila 5.45 Napovednik programa 06.00 Svetnik dneva 06.10 Slomšek nas uči 06.20 Meteorologi o vremenu 06.30 Poročila 06.50 Duhovna misel 07.00 Zvonjenje 07.10 Bim-bam-bom 7.20 Kličemo 113 07.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 07.45 Poročilo o stanju na cestah - AMZS 7.50 Meteorologi o vremenu 08.00 Kmetijski nasvet 08.45 Spominjamo se 09.00 Poročila 10.00 Poročila 10.15 Mali oglasi 11.00 Poročila in Vaša pesem 12.00 Zvonjenje, ponovitev duhovne misli 12.30 Poročila, osmrtnice, obvestila 12.50 Koledar prireditve 13.00 Zlati zvoki 14.00 Poročila 14.20 Kulturni utrinki 15.00 Informativna oddaja, vreme, stanje na cestah, osmrtnice, obvestila 15.50 Ponovitev Svetnik dneva 16.00 Glasbena voščila 17.00 Pogovor o... 18.00 Poročila in Vaša pesem 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) in poročila 19.45 Otroška pesem tedna in zgodba za lahko noč 19.55 Napovednik programa za jutri 20.00 Radio Vatikan 20.25 Odlomek Sv. pisma 20.30 1. Luč v temi, 2. Dodajati življenje dnevom, 3. Vstani in hodi, 4. Karitas 21.30 Radijski roman 22.00 Mozaik dneva 22.25 Slomšek nas uči 22.30 Ponovitev popoldanske oddaje Pogovor o 23.30 Nočni glasbeni program

TVS 1

7.25 Napovedniki
7.30 TV Prodaja
8.00 Odmevi
8.30 Mostovi, ponovitev
9.20 Male sive celice, kviz
10.10 Zgodbe iz školke
10.40 National Geographic, ameriška dokumentarna serija
11.30 Čebelarska zgodba
12.00 Naokoli po Nemčiji: Chiengau
12.25 Neokoli po Nemčiji: Frankfurt
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.10 Vremenska panorama
14.30 Intervju
14.30 Zoom
16.00 Slovenski utrinki, oddaja madžarske TV 16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 11. šola, oddaja za radovedneže
17.20 iz življenja Hrastkovih: Prvi dan
17.35 Marketing
17.45 Cigare -> Nova strast Amerike, nemška dokumentarna oddaja
18.10 Zvok, glasbeno-dokumentarna serija
18.45 Risanka
19.00 Kronika
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.05 Tednik
21.05 Homo Turisticus
21.25 Osmi dan
21.55 Marketing
22.00 Odmevi
22.30 Marketing
22.35 Kultura
22.40 Šport
22.45 Vreme
22.55 Pisave
23.25 Slovenci v Avstraliji, Tasmaniji - avstralski otok, kjer živijo tudi Slovenci
0.20 Cigare, nova strast Amerike, nemška dokumentarna oddaja, ponovitev
0.50 Zvok, glasbeno-dokumentarna serija

TVS 2

7.30 Vremenska panorama 7.55 Videospotnice 8.25 Dr. Sommerfeld, nemška nanizanka 9.15 Grace na udaru, ameriška nanizanka 9.35 Murphy Brown, ameriška nanizanka 12.20 Euronews 14.00 Svet poroč 14.30 Sophie in sanjaci, ameriški film 16.00 Košarka NBA, 1. teka finala končnice, posnetek 17.30 Po Sloveniji 18.05 Družinski zdravnik, španska nadaljevanka 19.00 Nenadoma Susan, ameriška nanizanka 19.30 Videospotnice 20.00 EP v nogometu 23.00 Poseben pogled: Soul in the hole, ameriški film 0.30 Videospotnice, ponovitev

KANAL A

7.00 Video strani 7.15 TV Prodaja 8.20 Dogodivščine, nadaljevanka, ponovitev 8.40 TV prodaja 9.15 Angela, nadaljevanka, ponovitev 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Adrenalina, ponovitev 13.00 TV prodaja 13.30 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 14.00 Jake in debeluh, humoristična nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah show: Ashley Judd v knjižnem klubu 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Fant zre v svet, humoristična nanizanka 19.00 Seinfeld, humoristična nanizanka 19.30 Malcolm in Eddie, humoristična nanizanka 20.00 Vrnitev v Hyperion, nanizanka 20.50 Življenjske zgodbe: Kje je Vonnice, film 22.40 Bob, humoristična nanizanka 23.15 Miami Vice, akcijska nanizanka 0.15 Danyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.15 Odklop, ponovitev 2.00 Video strani

POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.30 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 12.20 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 13.20 TOP shop, televizijska prodaja 13.50 Damon, ameriška humoristična nanizanka 14.20 Diagnosta: Umor, ameriška nanizanka 15.15 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.15 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebanje, mehiška nadaljevanka 18.15 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Denis Pokora, ameriški film 21.45 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 22.40 Prijatelj, ameriška humoristična nanizanka 23.10 Nikita, ameriška nanizanka 0.00 M.A.S.H., humoristična nanizanka 0.30 24 ur, ponovitev

GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV 16.00 Na zdravje!, ameriška humoristična nanizanka 16.30 Služba in družba, ameriška humoristična nanizanka 17.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 18.00 Zvezne steze: Voyager, amer. nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Zgodbe Južnih morij, pustolovska nanizanka 20.10 Smrt v sencah, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Fitz, ameriška nanizanka 0.00 Glavni na vasi, ameriška risana serija 0.30 Dragi John, ameriška humoristična nanizanka

HTV 1

6.00 Risana serija 6.20 Risana serija 6.50 TV kolektor 7.00 Dobro jutro, Hrvaška 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 11.25 Veseli glasbeni četrtki 12.00 Dnevnik 12.35 Labirint strasti, mehiška nadaljevanka 13.25 Slinga, kviz 13.40 Poročila 13.50 Utrip srca, ameriška drama 16.05 Bolj ko je šokantno, bolje je... 16.30 Trenutek spoznanja 17.00 Hrvaška danes 17.30 Morje 18.00 Kultura dediščina 18.35 Kolo sreče 19.00 Risana serija 19.15 Male skrivnosti... 19.30 Dnevnik 20.10 Varaždinski Stradivari, dokumentarna oddaja 20.45 Ko mineva čas 21.35 Pol ure kulture 22.15 Odkrito 22.55 Dnevnik 23.10 Hector Berlioz 0.15 Pajek in roža, avstralski film 1.45 Tih dnevi v Clichyju, francosko-italijansko-nemška drama 3.30 Čas je za jazz 4.35 Saga o klanu Taira, japonska drama

ČETRTEK, 15. JUNIJA 2000

HTV 2

8.00 Panorame hrvaških turističnih krajev 9.10 Labirint strasti, ponovitev 9.50 Kraljica Kristina, ameriška drama 11.30 Kraljestvo divjine, ponovitev 12.30 Potovanja 13.30 Pacific Palisades, ponovitev 14.15 Newyorška policija, nanizanka 15.00 Praksa, ponovitev 16.00 Poročila za gluhe in naglušne 16.05 Kraljestvo divjine 16.30 Veseli glasbeni četrtki 17.00 Deček zre v svet, nadaljevanka 17.30 Hugo 18.00 Nismo sami, dokumentarna serija 18.50 Zloženska 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Seinfeld, ameriška humoristična nanizanka 21.00 Urgenca, ameriška nanizanka 21.50 Izziv 22.20 Hrvaški radijski festival v Vodichah, posnetek prireditve 0.20 Mojstrovine svetovnih muzejev

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 8.10 Princ z Bel Aira 8.35 Sam svoj mojster, ponovitev 9.00 Vsi pod isto streho 9.20 Varuška 9.45 Herkul 10.25 Robin Hood in pirati, italijanski pustolovski film 11.45 Otroški program 14.55 Obalna straža na kolesih 15.45 Deep Space Nine 16.25 Herkul 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Sam svoj mojster 18.30 Varuška 19.00 Caroline v velenestu 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Šport 20.15 EP v nogometu, skupina B: Švedska - Turčija, prenos 22.25 Absolut Life: Najbolj razburjive plati življenja, zabavni tedenski magazin 23.25 Umetnine 1.40 Doktor kri ne zaledeži, angleška srhljivka 3.30 Robin Hood in pirati, ponovitev italijanskega pustolovskega filma 4.55 Deep Space Nine, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Kuharski magazin 9.30 Držni in lepi 10.10 Hura, šola gori, ponovitev nemške komedije 12.00 Čas v sliki 12.05 Milijonsko kolo 12.30 Dežla in ljudje 13.00 Čas v sliki 13.15 Kuharski magazin 13.40 Oče proti svoji volji 14.25 Gozdarska hiša Falkenau 15.15 Držni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.20 Pozdravljeni, kako ste? 18.50 Kristjan v času 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 20.00 Pogledi od strani 20.15 Komisar Rex: Porazenec 21.05 Vra, TV pogovor 22.00 Čas v sliki 22.30 Evro Avstrija 23.00 Primer za dva 0.00 Čas v sliki 0.30 Caroline v velenestu 0.55 Nenadoma Susan 1.15 Pogledi od strani 1.20 Yentl, ponovitev filma 3.25 Dobrodošla, Avstrija 5.15 Airwolf

GORENJSKA TELEVIZIJA

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.50 Gorenjska televizija danes 18.55 GTV priporočila I. 19.00 Poročila Gorenjske 1299 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 Aktualno, danes o... 19.30 iz arhiva GTV 19.55 GTV priporočila II 20.00 Tudi tako do zdravia, vodi Jana Debeljak, v živo, tel. 233-11-56 (manualna medicina, MAX MEDICO) 21.00 S.E.M. kako biti zdrav in zmagovati, avtor Rudi Klarič 21.30 Aktualno, danes o... 21.40 GTV priporočila III 21.4



Češnjica 48d
4228 Železniki
Tel.: 04/51 18 100
Fax: 04/51 18 222

alples 3E, d.o.o.

Takoj zaposlimo:

- ročni obdelovalec kovin - 1 delavec
- strojni obdelovalec kovin - 1 delavec

Zahtevana je IV. stopnja izobrazbe ustrezne smeri. Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas z možnostjo za-
poslitve za nedoločen čas.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v
8 dneh od objave na naslov podjetja. O izboru bodo kandidati
obveščeni v 15 dneh po izteku razpisnega roka.



CESTNO PODJETJE KRANJ družba za vzdrževanje in gradnjo cest, d.d.
KRANJ, JEZERSKA C. 20 • TEL.: (064) 380-600 • TELEFAX: (064) 242-330

Cestno podjetje Kranj vabi k sodelovanju mlade, ambiciozne in
sposobne

- STROJNIKE GRADBENE
MEHANIZACIJE
- VOZNIKE TOVORNIH VOZIL

Če je naša ponudba za vas izziv in vas veseli delo v gradbeni op-
erativi in imate izobrazbo - strojnik gradbene mehanizacije ali av-
tomehanik oz. voznik - avtomehanik z vozniškim izpitom C in E kat-
egorije, pošljite ponudbe z nakazilom o izobrazbi v 15 dneh po ob-
javi na naslov: Cestno podjetje Kranj, družba za vzdrževanje in
gradnjo cest, d.d., Jezerska cesta 20, Kranj.



“PIJEM DOBRO VODO”
Brigitte Bukovec

Zala
na avto pijana voda

Polni Pivovarna Union d.d.



STIKALA
ISKRA STIKALA, D.D., KRANJ

NIZKONAPETOSTNA STIKALNA TEHNIKA
LOW VOLTAGE SWITCHGEAR

4000 KRANJ, SAVSKA LOKA 4, SLOVENIJA

Na podlagi točke 8.44 Statuta delniške družbe Iskra Stikala, industrija
nizkonapetostne stikalne tehnike, d.d., Kranj, Savska loka 4

sklicujem

5. skupščino družbe Iskra Stikala, d.d., Kranj, ki bo v petek, 12. 07. 2000, ob 13.00 uri nad
Restavracijo Iskra, v Kranju, Savska loka 1.

DNEVNI RED:

1. Odprtje skupščine, ugotovitev sklepčnosti in
izvolitev njenih organov
2. Letno poročilo za leto 1999
3. Odločanje o pokrivanju izgube
4. Imenovanje revizorja

PREDLOGI SKLEPOV:

K 1. točki dnevnega reda:
Za predsedujočega skupščine se imenuje Ivan Pivk,
za njegovega namestnika pa Marko Jenko.
Za preštevalca glasov se imenujeta Franci Mubi in
Marko Stare, za namestnico pa Alenka Čebašek.

K 2. točki dnevnega reda:
Sprejme se letno poročilo za leto 1999.

K 3. točki dnevnega reda:
Izguba poslovnega leta 1999 v znesku
68.478.085,08 SIT se pokrije deloma iz rezerv, de-
loma pa iz revalorizacije rezerv.

K 4. točki dnevnega reda:
Za revizijo poslovanja delniške družbe Iskra Stikala,
d.d., Kranj za poslovno leto 2000 in za revizijo
povečanja osnovnega kapitala s stvarnimi vložki se
imenuje revizijska hiša KPMG Slovenija, d.o.o Ljub-
ljana.

Na skupščini se odloča o objavljenih predlogih po
posameznih točkah dnevnega reda. Glasuje se z
glasovnicami.

Predlog sklepa pod točko 4 dnevnega reda je podal
nadzorni svet družbe, predloge preostalih sklepov pa

uprava; o predlogih pod točkama 2 in 3 je nadzorni
svet družbe dal pozitivno mnenje.

Delničarji lahko svoje obrazložene nasprotne pred-
loge sklepov posredujejo v sedmih dneh po objavi
sklica skupščine priporočeno po pošti ali neposred-
no na sedežu družbe.

Skupščine se lahko udeležijo delničarji, ki so na dan
sklica skupščine evidentirani v delniški knjigi, njihovi
zastopniki ali pooblaščenici. Pooblastilo mora biti pis-
no in mora vsebovati za fizične osebe ime in priimek,
naslov ter rojstni datum pooblaščenca in pooblastite-
lja, število glasov, kraj in datum ter podpis
pooblastitelja, za pravne osebe pa poleg podatkov o
pooblaščenca še število glasov in firmo, sedež ter
podpis in žig pooblastitelja. Ob organiziranem zbiran-
ju pooblastil mora biti pooblastilo sestavljeno po Za-
konu o prevzemih.

Delničarji, njihovi zastopniki ali pooblaščenici morajo
svojo udeležbo na skupščini pisno prijaviti upravi
družbe najkasneje tri dni pred zasedanjem
skupščine.

Gradivo bo na vpogled na sedežu družbe vsak de-
lovni dan od dneva objave sklica skupščine dalje.

Delničarje prosimo, da zaradi ureditve formalnosti
pridejo na zasedanje skupščine pol ure pred za-
četkom seje.

Če skupščina ne bo sklepčna, bo zasedanje istega
dne dve uri po prvem sklicu, v istem prostoru z istim
dnevnim redom. Skupščina bo takrat veljavno od-
ločala ne glede na višino zastopanega osnovnega
kapitala.

Uprava:
Aleksander Sašo Zupan



HIT FESTIVAL
Spoštovani!

Spomini na festival Slovenska popevka so še vedno živi, saj
je vsako leto navrgla kup odličnih popevk. Bojda današnji
festivali slovijo predvsem po tem, da so kupljivi, kar pravza-
prav pomeni, da preko takega izbora na festivale ne pridejo
prave pesmi. Na Radiu HIT smo se odločili organizirati festi-
val, ki naj bi združil najboljše avtorske in izvajalske moči
Slovenije in slovensko pop glasbo spet umestil visoko tja,
kamor sodi. Zato z razpisom vljudno vabimo vse avtorje iz
Slovenije in zamejstva, da sodelujejo na festivalu.

**Festival bo potekal 25. novembra v Cankarjevem domu
v Ljubljani z neposrednim televizijskim in radijskim
prenosom.**

**Razpisuje ga Radio Hit pod pogoji, ki jih boste prebrali
v nadaljevanju.**

RAZPIS IN RAZPISNI POGOJI

1. Prijava del:
Avtorji lahko svoja glasbena dela prijavijo pod pogojem, da
glasbeno delo še ni bilo javno predvajano, kar velja tudi za
besedilo, ki mora biti napisano v slovenskem jeziku. Skladbe
morajo biti napisane v slovenski oz. evropski POP maniri in
morajo imeti dokončno podobo - posnetek, na enem od
nosilcev zvoka (kaset, DAT, CD).

Na razpis se lahko prijavijo avtorji iz Slovenije in zamejstva z
neomejenim številom skladb in besedil.

Dolžina skladb je omejena na tri minute, na festivalu pa jo
izvede največ šestčlanska zasedba.

Avtorji morajo poslati svoja dela v veliki kuverti, ki naj vsebu-
je: posnetek in en izvod besedila pod šifro in manjšo za-
pečateno kuverti s podatki o avtorjih in izvajalcih. Del, ki
niso izbrana, avtorjem ne vračamo. Ko avtorji pošljejo svoja
dela organizatorju, se s tem strinjajo z vsemi razpisnimi
pogoji.

Avtorji, katerih skladbe bodo sprejete na festival, se s poseb-
no pogodbo o avtorskih pravicah proti plačilu enkratno
odrečejo le-tem za sprejete skladbe. Avtorji, ki so vezani na
založbe, morajo za skladbe, ki jih pošljejo na festival, sami
pridobiti in v prijavi predložiti pisno dovoljenje, da na tem fes-
tivalu sodelujejo v izboru s skladbami, za katere so enkratno
vse pravice odstopili organizatorju Radiu HIT. Enako velja
tudi za izvajalce.

Ko je skladba s strani žirije za festival izbrana, je avtorji ne
morejo več umakniti s festivala.

Izvajalci izvedejo izbrane skladbe na posneto glasbo z živim
petjem.

Radio HIT bo skladbe, ki bodo izvedene na festivalu, izdal na
nosilcih zvoka in slike takoj po končanem festivalu.

Festival bosta neposredno prenašala izbrana TV in RA.

Udeleženci festivala se bodo potegovali za naslednje na-
grade:

1. Avtorji skladb - tri nagrade v zneskih: 1 milijon tolarjev, pol
milijona tolarjev in 250.000 tolarjev
2. Avtorji besedil - tri nagrade v zneskih: 300.000 tolarjev,
200.000 tolarjev in 100.000 tolarjev
3. Ena nagrada za najboljšo priredbo v znesku 300.000 to-
larjev
4. Ena nagrada za najboljšo izvedbo v znesku 300.000 to-
larjev

Prijavnice z zahtevanim materialom pošljite na naslov: Radio
HIT, "ZA HIT FESTIVAL", Ljubljanska 36, 1230 Domžale.
Zadnji rok za prijavo je 15. avgust 2000.

II.

2. Izbor del:
Prispela dela avtorjev pregleda strokovna komisija ses-
tavljena iz 12 članov, ki jo imenuje organizator iz vrst
priznanih slovenskih avtorjev glasbe, besedil, aranžer-
jev in producentov. Strokovna komisija pregleda ali
dela ustrezajo razpisnim pogojem, ter jih po potrebi av-
torjem vrne v dopolnitev. Dopolnitve morajo biti oprav-
ljene v roku 15 dni in poslane nazaj najkasneje do 10.
9. 2000.

Komisijo za izbor 25 skladb, ki se bodo uvrstile na fes-
tival, sestavlja 20 članov, vseh starosti in poklicev, od
tega 10 moških in 10 ženskih, izbere pa jo organizator.
Komisija je imenovana na dan objave tega razpisa,
imena pa se zapečateni hranijo v zaprti kuverti pri no-
tarju.

Strokovna komisija posnetke 25 izbranih skladb nivojsko
izenaci (digital mastering).

**Izvajalci izbranih skladb bodo vrstni red nastopa na fes-
tivalu določili z žrebom mesec dni pred festivalom.**

III.

3. Festival
Na festivalu bo izbrane skladbe izvedlo 25 izvajalcev.
Izvedbe bodo ocenjevale štiri žirije in sicer:

- žirija avtorjev izbranih skladb
- žirija gledalcev v dvorani
- žirija častnih povabljenih gostov
- glasovanje po elektronski pošti v roku 10 minut po danem
znaku ob koncu festivala

Vsakdo, ki bo glasoval po el. pošti, lahko pošlje le en glas,
saj ostali ne bodo upoštevani! Skladba, ki bo dobila najvišji
seštevek vseh treh glasovalnih žirij, bo zmagovalka festivala.

IV.

4. Splošni del:
S sodelovanjem na tem razpisu avtorji in izvajalci skladb
soglašajo, da sprejete posnetke del organizator izda na
nosilcih zvoka in slike, predvaja v medijih in arhivira v zakon-
sko določenih arhivih.

Vsak avtor in izvajalec je dolžan v roku treh dni po objavi
izbranih posnetkov skleniti avtorsko pogodbo o medsebojnih
obveznostih z organizatorjem. S podpisom pogodbe in ure-
ditvijo medsebojnih obveznosti pridobi organizator izključno
pravico do razpolaganja s posnetkom brez materialnega
nadomestila avtorju in izvajalcu (enkratni prenos avtorske
pravice).

Organizacijski odbor festivala vodi direktor Stane Cencelj,
člani organizacijskega odbora pa so:

- Vodja organizacijske službe festivala Nataša Gliha
- Vodja marketinške službe festivala Alenka Strnad
- Vodja službe za stike z javnostjo festivala Betka Šuhel
- Predsednik strokovne komisije festivala Janez Hvale
- Predsednik komisije za izbor skladb festivala Robert Pečnik
- Pravni zastopnik festivala Mitja Lamut

Vse podrobnejše informacije o razpisu boste dobili v ured-
ništvu Gorenjskega glasa po tel. 04/201 42 44.



RADIO KRANJ -
GORENJSKI MEGASRJEK




UČILA

 založba, d.o.o., Tržič
 Cesta Kokrškega odreda 18
 4294 Križe

Ste ambiciozna in dinamična oseba, ki ljubi nove izzive? Želite s svojo energijo in delovnimi izkušnjami uspeti v novem delovnem okolju?

Potem ste pravi za nas!

Smo mlada, a uveljavljena založba, polna smelih, morda nevsakdanjih načrtov za bližnjo prihodnost. K sodelovanju vabimo:

a) asistenta v knjižni redakciji

b) grafičnega oblikovalca

c) poslovno sekretarko

Pogoji:

- visoka izobrazba družboslovne smeri (a), najmanj srednješolska izobrazba (b, c)

- zaželeno delovno izkušnje na sorodnih delih

- kreativnost, urejenost in samostojnost pri delu

Pisne prošnje z dokazili v 8 dneh pošljite na naš naslov.

Osnovna šola Helena Puhar
 Kranj, Kidričeva 51

razpisuje prosto delovno mesto

**MOBILNEGA SPECIALNEGA
 PEDAGOGA**

- za nedoločen čas, s polnim delovnim časom
 Nastop dela 1. 9. 2000.

Prijave z dokazili o izobrazbi po Zakonu o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naš naslov.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v zakonitem roku.



KLIMA COMMERCE d.o.o.
 PODJETJE ZA IZVAJANJE
 STROJNIH INSTALACIJ

PMT KLIMA COMMERCE, d.o.o.
 POT NA LISICE 8, SLO-4260 BLEJ
 e-mail: info@pmt-kl.com
 tel.: +386 04/57-55-000
 fax: +386 04/57-42-400

Eno vodilnih in najuspešnejših slovenskih podjetij na področju prezračevanja in klimatizacije objektov želi v svojo sredino povabiti:

**1. OPERATIVNEGA VODJO DEL IZVEDBE
 STROJNIH INSTALACIJ**

Pogoji:

- V. oz. VI. stopnja izobrazbe strojne stroke

- želja so delovne izkušnje

- vozniški izpit B kategorije

- sposobnost samostojnega vodenja in organiziranja timskega dela

- komunikativnost in dinamičnost

- starost do 35 let

Ponujamo:

- službeno vozilo

- sredstva komunikacije: prenosni telefon, prenosni računalnik

- delno opravljanje dela na domu

- izobraževanje

- urejeno delovno okolje v mladem in vedrem kolektivu

- krojenje OD glede na uspešnost

- zaposlitev za nedoločen čas s 3-mesečnim poskusnim delom

Če izpolnujete zahtevane pogoje in vam ustrezajo ponujeni pogoji, nam pošljite prijavo z življenjepisom in dokazili v 8 dneh na zgoraj navedeni naslov.



Legenda slovenskega turizma, priljubljeni muzejski vlak Slovenskih železnic, bo letos že petnajsto sezono vozil turiste po bohinjski progi. Od leta 1986 je tako dolino Soče obiskalo že več deset tisoč domačih in tujih izletnikov. Tako je bila včeraj, 8. junija, otvoritvena vožnja z Jesenic do Tolminskih korit. Letošnji program Slovenijaturista bo vodil potnike čez letošnje poletje od Jesenic, Bleda, Bohinjske Bistrice do Mosta na Soči in ogleda Tolminskih korit in Soškega jezera.



Koronarno društvo
 Kranj, Jezerska c. 41

Vabimo vas, da se udeležite pohoda na Blegoš (1562 m). Dobimo se **10. junija, ob 8. uri** pred Domom krajanov Primskovo, Jezerska c. 41.

V sredo, 14. junija, ob 19. uri vas vabimo na predavanje

**POMEN DIAGNOSTIČNIH PREISKAV ZA
 ZDRAVLJENJE BOLEZNI SRCA IN OŽILJA**

Predaval bo g. dr. med. Metod Prašnikar, specialist kardiolog.

V soboto, 17. junija, vas vabimo na pohod na Čemšenik (835 m). Dobimo se pred Domom krajanov na Primskovem ob, 8. uri.

Malica iz lastnega nahrbtnika ali enolončnica na Blegošu in na Čemšeniku.



CESTNO PODJETJE KRANJ družba za vzdrževanje in gradnjo cest, d.d.
 KRANJ, JEZERSKA C. 20 • TEL.: (064) 380-600 • TELEFAX: (064) 242-330

Cestno podjetje Kranj obvešča, da bo zaradi rekonstrukcije lokalne ceste Preddvor - Kokrica, na odseku Spodnja Bela - **odcep za Tatinec**:

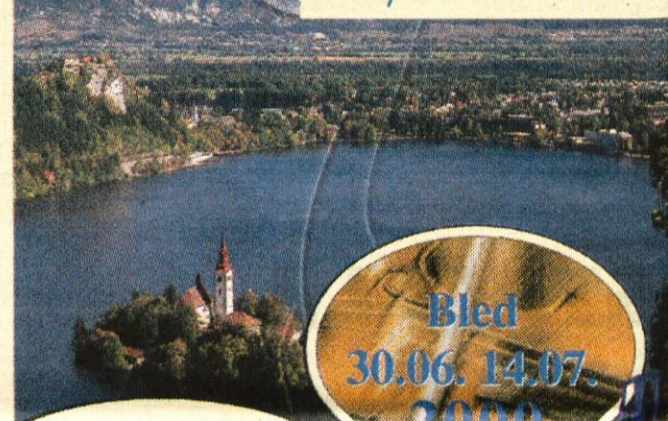
- **popolna** zapora ceste od **7. 6. 2000** do **7. 7. 2000**, neprekinjeno, tudi **ob sobotah in nedeljah**.

Obvoz bo v času popolne zapore potekal v smeri Spodnja Bela - Preddvor - Britof - Kokrica in obratno.



**MEDNARODNI
 GLASBENI FESTIVAL
 INTERNATIONAL MUSIC FESTIVAL**

Bled, 30.6.-14.7.2000



ORGANIZACIJA
AMBASADOR v sodelovanju
 z Občino Bled in Direkcijo za turizem Bled

Informacije
 tel.: 04/5743-220
 e-mail: ambasador@siol.net

glavni pokrovitelj **VOLKSBANK**

ZALOŽBA EL CONDOR SE PREDSTAVLJA

Tel.: 064/715-585, int: 2209

Ingrid Peinkicher, UJET ANGEL SI

Pesniška zbirka je primerna tako za mladostnike kot tudi za odrasle, saj je glavna tema pesmi ljubezen, ki nas spremlja že skozi vsa stoletja in brez katere pravzaprav ne moremo živeti. Pesnica nam predstavlja ljubezen kot nenehno življenjsko potrebo. Njeno avtorsko delo je izpoved človeka, ki v svojih pesmih izraža in izpoveduje to, čemur se marsikdo v življenju ne zna niti približati in dojeti...

Po mnenju GZS najbolj primerno kot avtohtono poslovno darilo.

Ingrid Peinkicher,

JANČEK IN NJEGOVE DOGODIVŠČINE

Pravljica je namenjena otrokom, starim od 2,5 do 10 let in je zgrajena podobno kot basen, saj ima na koncu vsake zgodbe moto. Iz nje se otrok lahko nauči o življenju gozdnih živalic, ki pa vsebujejo tudi človeške moralne vrednote, na katere pa žal odrasli vse preveč pozabljamo.

V knjigi so tudi izrazito ljubke, barvne ilustracije, avtorice Jožice Pezdir, da si bo otrok lahko Jančka in njegove prijatelje lažje predstavljal.



Ingrid Peinkicher

**Pobarvanka
 MOJSTER SLIKARČEK**

Pobarvanka vsebuje 28 strani prísčnih ilustracij. V pobarvanki pa so tudi 4 že pobarvane ilustracije, da se otrok nauči, katere barve uporabljati. Primerna je za otroke stare od 2,5 do 10 let.



MOJSTER SLIKARČEK

VIEMANN

Vas zanima ogrevanje?

**Najsodobnejša ogrevalna tehnika
 na najmanjšem možnem prostoru**

V Viessmannovem infomobilu vam predstavljamo naš nov program talnih in stenskih ogrevalnih kotlov Vitotec.



Gradite ali boste posodabljali vaše ogrevanje? Izkoristite priložnost za brezplačno svetovanje, kako lahko udobno in varčno ogrevate. Veselimo se vašega obiska. Naši tehnični svetovalci v infomobilu so vam na razpolago od 10. do 19. ure:

08. 06.	v Logatcu	parkirni prostor podjetja Trgocev
09. 06.	v Jesenicah	parkirni prostor podjetja Plinstal
10. 06.	v Kranju	parkirni prostor Hervis, Interspar, Gorenjski tisk
11. 06.	v Kamniku	Glavni trg



Preden gremo na počitnice

Zdravstveno zavarovanje v tujini

Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije pred poletno turistično sezono obvešča zavarovance osebe o postopkih ureditve zdravstvenega zavarovanja med začasnim bivanjem v tujini

Zavarovancem, ki so obvezno zdravstveno zavarovani v Sloveniji, je v času začasnega bivanja v tujini zagotovljena pravica do nujnega zdravljenja. Način uveljavljanja te pravice je odvisen od tega, ali zavarovana oseba potrebuje storitve nujnega zdravljenja v državi, s katero je sklenjena meddržavna pogodba (konvencija), ali v državi, kjer te pogodbe ni.

Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije ljudem svetuje, da si za čas začasnega bivanja v državah **Avstriji, Belgiji, Hrvaški, Italiji, Luksemburgu, Madžarski, Nemčiji, Nizozemski in Romuniji**, pred odhodom zagotovijo z meddržavno pogodbo dogovorjeni obrazec **"Potrdilo o pravici do zdravstvenih storitev med začasnim bivanjem v drugi državi"**. Potrdilo prejmejo na vseh območnih enotah in izpostavah Zavoda. Za pridobitev potrdila je potrebno predložiti potrjeno zdravstveno izkaznico ali veljavno kartico zdravstvenega zavarovanja in poravnati ceno potrdila, ki je 150 SIT. Potrdilo se izda za čas do 3 mesecev.

S tem potrdilom lahko zavarovane osebe v navedenih državah uveljavljajo pravice do nujnega zdravljenja praviloma brez plačila pri zdravnikih ali zdravstvenih ustanovah, ki so del javne zdravstvene mreže. Pri zasebnih zdravnikih ali privatnih klinikah, ki nimajo pogodbe z državno zavarovalnico, pa bodo morali stroške poravnati sami in po vrnitvi uveljavljati povračilo teh stroškov na pristojni območni enoti ali izpostavi ZZZS. Za povračilo je treba predložiti račune, na podlagi katerih se po postopku, določenem z meddržavno pogodbo, opravi povračilo stroškov v višini, kot to prizna tuj nosilec zavarovanja v kraju, kjer so bile storitve nudene.

Da bi se izognili dolgemu čakanju, je zavod letos omogočil možnost izdaje potrdil za večje skupine zavarovancev. V tem primeru predstavnik skupine prinese potrjene zdravstvene izkaznice ali veljavne kartice zdravstvenega zavarovanja in se dogovori o prevzemu izpolnjenih potrdil. To je mogoče v primeru organiziranih izletov oziroma letovanj, delodajalcem pa tudi za njihove delavce in družinske člane, idr.

Razen z navedenimi državami so meddržavne pogodbe sklenjene še z **Bolgarijo, Češko, Poljsko ter Veliko Britanijo in Severno Irsko**, kjer zavarovanci pravice do nujnega zdravljenja uveljavljajo v javnih zdravstvenih zavodih na podlagi potnih listov in potrjenih zdravstvenih izkaznic ali veljavnih kartic zdravstvenega zavarovanja. Tudi v tem primeru bodo morali sami plačati stroške, če bodo uveljavljali pravice do nujnega zdravljenja pri zasebnikih, ki niso del javne zdravstvene mreže. V tem primeru lahko zavarovana oseba vložiti zahtevek za povračilo na pristojno območno enoto oziroma izpostavo ZZZS, s tem, da v upravičenem primeru stroške povrne nosilec zavarovanja tiste države, kjer je zavarovana oseba uveljavljala zdravstvene storitve.

Za vse ostale države niso sklenjene meddržavne pogodbe, kar pomeni, da morajo zavarovanci koriščenje storitev nujnega zdravljenja plačati sami. Na podlagi računa bo pristojna območna enota oziroma izpostava ZZZS opravila povračilo stroškov v višini ustreznega deleža po povprečni ceni teh storitev v Sloveniji.

Marsikateri nevedečnosti na potovanju se je mogoče izogniti s sklenitvijo prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja z medicinsko asistenco v tujini, ki ga ponuja Vzajemna zdravstvena zavarovalnica. Tovrstna zavarovanja krijejo stroške nujnega zdravljenja v tujini brez neposrednega plačevanja storitev tudi v zasebnih zdravstvenih ustanovah, ki niso v javni zdravstveni mreži in nudijo vrsto drugih praktičnih koristi (npr. prevoz zavarovanca do zdravstvene ustanove v tujini ali po potrebi v domovino, pravno pomoč, premagovanje jezikovnih ovir, pomoč svojcem...).

Podrobnejše informacije o pravicah na osnovi meddržavnih pogodb lahko zavarovane osebe dobijo na vseh enotah Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije in na spletni strani Zavoda (<http://www.zzzs.si>).

Tik pred izidom

Igor Slavec STRUŽEVO

*Zanimiv in duhovit zapis o bližnji zgodovini
Struževega, o ljudeh in dogodkih.*

108 strani teksta in
fotografij
trdo vezanih v knjigo
velikosti A4

NAROČILNICA

Ime in priimek:.....
Naslov:.....
Pošta:.....
Naročam izvodov knjige STRUŽEVO
po prednaročniški ceni 3.000 SIT.

**Izpolnjeno naročilnico pošljite na naslov:
MediaArt d.o.o., Delavska c. 52, 4000 Kranj**



Lesna industrija, d.d., ŠKOFJA LOKA
SLUŽBA ZA KOMUNICIRANJE

JELOVICA ISČE NOVE IZVOZNE MOŽNOSTI

Turški trg postaja za slovenske izvoznike vsak dan bolj pomembno tržišče, česar se močno zavedajo tudi podjetja, ki so sodelovala v skupinskem nastopu slovenskih podjetij v Turčiji, na sejmu **Turkeybuild v Istanbulu** v začetku maja. Skupinskega nastopa, ki ga je organizirala GZS, se je letos prvič udeležila tudi škofjeloška Jelovica, ki v Turčijo že izvažata okna in vrata, odpirajo pa se možnosti tudi na področju montažnih objektov. V Turčiji, po lanskem katastrofalnem potresu, izredno pozornost posvečajo protipotresni gradnji, kar montažna gradnja vsekakor je, zato v Jelovici upravičeno pričakujejo porast izvoza na turško tržišče. Pomembno vlogo pri blagovni menjavi s Turčijo bo odigral tudi Sporazum o prosti trgovini, ki naj bi v kratkem stopil v veljavo.

Služba za komuniciranje



OBČINA KRANJSKA GORA



Kolodvorska 1a, 4280 Kranjska Gora
tel.: 064-881 846, fax.: 064-881 350
<http://www.kranjska-gora.si/>
e-mail: obcinakg@g-kabel.si

Na podlagi 5. člena Pravilnika o dodeljevanju kreditov na podlagi subvencioniranja obrestnih mer v občini Kranjska Gora (UVG 32/99), ter v skladu s Pogodbami o medsebojnem sodelovanju, sklenjenimi med Občino Kranjska Gora in SKB Banko d.d. Poslovna enota Gorenjska, objavljamo:

RAZPIS ZA DODELJEVANJE DOLGOROČNIH KREDITOV NA PODLAGI SUBVENCIONIRANJA OBRESTNIH MER V OBČINI KRANJSKA GORA

1. Posojila se dodelijo za naslednje namene :

I. TURIZEM, OBRT, MALO GOSPODARSTVO

- nakup, graditev in adaptacijo poslovnih prostorov za potrebe drobnega gospodarstva in turizma
- pridobitev in posodobitev turističnih kapacitet
- nakup opreme za turistične sobe
- nakup opreme za gostinsko dejavnost
- zagonska sredstva za začetek opravljanja gostinske in turistične dejavnosti
- ureditev okolice turističnih in gostinskih objektov
- pospeševanje kmečkega turizma
- pospeševanje razvoja deficitarnih obrti

II. KMETIJSTVO

- gradnjo in adaptacijo hlevov
- notranjo opremo gospodarskih poslopij
- obnovo fasad kmečkih gospodarstev
- gradnjo gnojiščnih jam in jam za gnojevko

Za dopolnilne dejavnosti na kmetijah:

- sušilne naprave in strojna oprema
- predelava mleka, mesa, sadja
- predelava volne
- žaganje in razrez lesa

Sedež prosilca ter lokacija objekta mora ta biti na območju občine Kranjska Gora.

3. Posojila se dodeljujejo z najdaljšo dobo vračanja 5 let.

Za posojila je namenjen kreditni potencial v skupni višini 15.000.000 SIT za dolgoročne kredite do 5 let.

4. Obrestna mera za vsa posojila znaša 1,5%, ob upoštevanju temeljne obrestne mere Posojiljemalec bo sklenil z banko individualno pogodbo, v kateri bodo opredeljene pravice in obveznosti med banko in posameznimi posojiljemalci, ki morajo biti v skladu s pogoji razpisa in pogodbo sklenjeno med občno in banko.

5. Posojilni pogoji:

znesek posojila: v odvisnosti od plačilne sposobnosti prosilca in možnosti zavarovanja posojila, vendar posojilo ne sme presegati 60% predračunske vrednosti investicije in je odvisno od višine razpoložljivega kreditnega potenciala.

Ostali pogoji:

- odplačilna doba
- obrestna mera
- način plačila obresti
- realno vrednotenje posojila

- način vračanja posojila

- zavarovanje posojila

- stroški odobritve posojila

- nadomestilo za vodenje

- ostali pogoji

- dokumentacija prosilcev
- poslovno sodelovanje z banko

- Pogoji za koriščenje posojila

5 let - za dolgoročno posojila temeljna obrestna mera + 1,5% letno mesečno na osnovi obračuna, posojilo se revalorizira s temeljno obrestno mero, revalorizacija se plačuje mesečno v mesečnih obrokih glede na dobo odobritve posojila skladno s Pravilnikom o oblikah zavarovanja posojil 0,7% od višine posojila, za malo gospodarstvo in in kmetijstvo, minimalno 20.000,00 SIT do vključno 5 mio SIT kredita- 2.100 SIT mesečno, 7.700 SIT kvartalno, 23.100 SIT polletno. v skladu z običajnimi zahtevami banke za odobritev posojil po običajnih pogojih banke pri pravnih osebah je pogoj za odobritev posojila poslovno sodelovanje z banko v višini najmanj 50% vodenja vpoglednih sredstev, samostojni podjetniki pa morajo poslovati preko žiro računa, odprtega pri SKB banki. je pozitivno mnenje Občine Kranjska Gora za dodelitev posojila s subvencionirano obrestno mero.

6. Zbiranje ponudb je do porabe sredstev.

Obrazce prosilci lahko dvignejo na: SKB Banki, Agencija Kranjska Gora, Borovška 99a, pri vodji Agencije, g. Uderman Lilijani (tel. 064/ 882-006, 882-007), kjer bodo dobili tudi vse potrebne informacije.

V Kranjski Gori, 8.6.2000

Župan
Jože Kotnik

NAGRADNA KRIŽANKA
ACG Avto Center
Gorenjske

ACG, Avto Center Gorenjske, pooblaščen gorenjski prodajalec vozil BMW, ROVER, LAND-ROVER in MG se je po dveletnem poslovanju na Gorenjskem sejmu preselil na novo lokacijo, na Gregorčičevo 8 (za Globusom) v Kranju. Salon vozil je odprt 9. - 12., 13. - 17., sobota 9. - 12. ure, za informacije pa so vam na voljo tudi po tel. 206-74-53. Julija bo pod salonom začel poslovati servisni center in bo nudil kompletne storitve avtomobilskega servisa, s poudarkom na servisiranju pooblaščenih znamk. Na Zlatem polju na desni strani vpadnice pa se je že začela gradnja novega prodajno servisnega centra ACG.

TRENTUTNO IMAJO V ACG V ZALOGI ŠE NEKAJ VOZIL BMW IN ROVER LETNIK 1999 PO POSEBNO UGODNIH CENAH! Izkoristite ugodnost!

Vabljeni na obisk ACG Avto Centra Gorenjske na Gregorčičevi 8 v Kranju, kjer vas čakajo vse informacije o ponudbi vozil, dobro pa so založeni tudi z natisnjenimi prospekti.

ACG Avto Center Gorenjske
POOBLAŠČENI PRODAJNI CENTER ZA VOZILA



- Reševalce križanke čakajo naslednje nagrade:
- 1. nagrada: vikend z novim Roverjem 75
 - 2. nagrada: 1 x nočitev z zajtrkom za 1 osebo v Logarski dolini
 - 3. nagrada: BMW M3 model 1:24
 - 4., 5. in 6. nagrado pa prispeva Gorenjski glas.

Rešitve križanke (nagradno geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite na dopisnicah do srede, 21. junija 2000, na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4001 Kranj ali pa oddajte v turističnih društvih Bled, Bohinj, Dovje - Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali v Turistični agenciji Meridian na Jesenicah, TA Veronika v Kamniku, TA Meridian, Alpska 62, Lesce ali v malooglasni službi Gorenjskega glasa v avli poslovnega stolpiča, Zoisova 1.

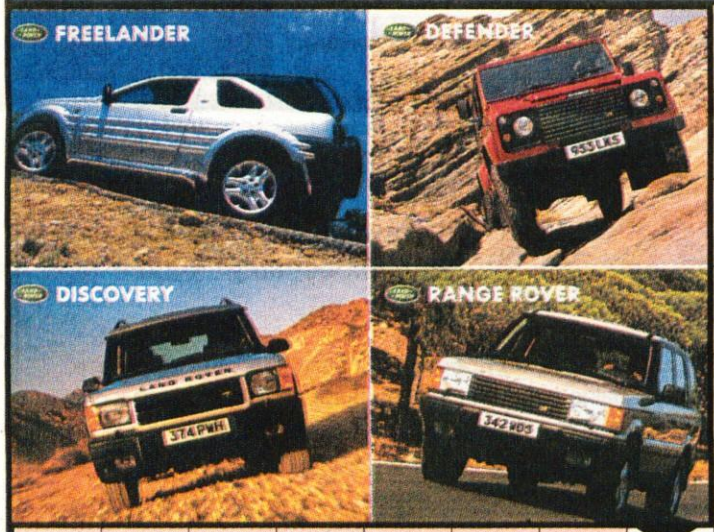
NAGRAJENCI
KRIŽANKE LETNEGA
KOPALIŠČA TRŽIČ

V uredništvo smo prejeli 1087 pravih rešitev in med njimi je komisija izžrebala nagrajence:

- 1. nagrada: sezonsko karto prejme: ZDENKA ŠPILER, Gradnikova 9, 4240 Radovljica
- 2. nagrada: mesečno karto prejme: BERTA BERTON-CELJ, Selca 119, 4227 Selca
- 3. nagrada: mesečno karto prejme: MARTA SAJOVIC, Novi svet 7, 4220 Škofja Loka
- 4., 5. in 6. nagrado Gorenjskega glasa prejmejo: TADEJA ŽNIDARIČ, Zelenica 6, 4290 Tržič; ŠPELA RUGELJ, Pokopališča 3, 4202 Naklo in MILENA ŠUSTERŠIČ, Kopališča 5, 4240 Radovljica.

Vsi nagrajenci bodo o nagradah obveščeni po pošti.

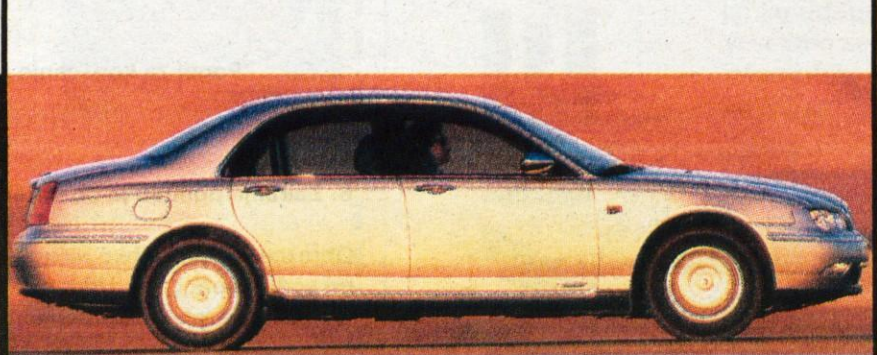
Nagrajencem čestitamo!



PRIPRAVA ZA TISK: MEDIAART	SLAVA	PISMENO POTRDILO	JAPONSKA DENARNA ENOTA	SLADKO TROPSKO SADJE	NUŠA TOME	BARVA IGRALNIH KART	GRŠKA SVETA GORA
PRIREDITEV OB PITJU CAJA			19				
NAPAD NA POLITIČNO OSEBNOST						4	
REKA V FRANCIJI		22			GRŠKA CRKA URADEN SPIS		
TOPE SVETINA			SVETIŠČE, HRAM RAJ		1		
VRSTA PUSKE	AFRIŠKI HRAST, TIK OSTREŠNI TRAM				LETNI GOZDNI POSEK	REKA V FRANCIJI	
	31					37	



SESTAVIL: F. KALAN	SLABO-UMNOST	OPEVANA ZENSKA	BODEČ PLEVEL	IGRALEC VENTURA	EVA LONGYKA	HRV. PEVEC (DUŠKO)
ANG. MATEMATIK (BOOLOVA ALGEBRA)					9	REKA MED IRANOM IN ARMENIJO GLINASTA PIŠČAL
GRŠKA CRKA	17					
ROWAN ATKINSON (Mr...)					KIRK DOUGLAS ŠKOTSKI OVČAR	
POTOVALNI AVTOBUS				15		
VIKTOR AVBELJ		ČASOVNO OBDOBJE	MAKED. KOLO			
NEIMENOVANA OSEBA		12	LITJE MARJAN KRALJ			
VELIKA ZELJA PO ČEM						26
OKLEPNO VOZILO	6				POVRŠ. MERA	



7			GORENJSKI GLAS	EGIPČ. SVETI BIK	ŽIVALSKI IZRASTEK	ZNAK ZA ENAKOST	KLAVIRSKA SKLADBA	TRIDELNI ELEMENT PRI PRE-TOKU VODE
			ZAPOR				25	
			KRAŠKA ODPRTINA EGIPČ. BOG					
ZAČIMBA ZA PIZZO PLOŠČAT OKROGEL PREDMET					3			
					ZELIŠČNI NAPITEK VRSTA PAPIGE			28
	18			DESKA KOVINSKI SPOJ				
27			SOLDAT AMERIŠKI DIVJI KONJ	23		36		
						NEMIR- NOST	VLADAR	GORENJSKI GLAS
								NAŠ IGRALEC (BRANE)
		20		ENICA	ESEJIST FINCI			
LIK PRI ČETVORKI				29	NABOŽNI SKLAD. (ALOJŽU)			32
POLJSKA REKA					IGRALKA ZUPANČIČ ALKALOID V VOLČJI ČESNJI		5	
LETOVIŠČE NA OBALI						13		
GORENJSKI GLAS	PRISTAJALNI POMOL					RAČUN. CENTER GR. MIT. SOJENICA		
			GORENJSKI GLAS	RDEČI KRIZ CVETLIČA	16		GORENJSKO LETOVIŠČE	NEKD. MATEJENKA SENCAR
			STROJ ZA GLAJENJE LEDU PETER USTINOV					
					34			
			POZITIVNA ELEKTRODA				30	

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
18	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37			

O krivdi za smrt štirih jeseniških jeklarjev kriminalisti (še) ne govorijo

Ve se, kdo je ukazal delo v zaplinjeni strojnici

Načelnik urada kriminalistične policije PU Kranj Boštjan Sladič je v sredo razgrnil nekatere ugotovitve dosedanje preiskave o petkovi delovni nesreči v obratu Jeklarna II jeseniškega Acronija.

Kranj, 9. junija - Boštjan Sladič je v vodoma govoril o delovnem procesu oksidacije nerjavnega jekla v vakuumski napravi oddelka vakuumске ponovne tehnologije. V tem procesu v posodo s približno 25 tonami taline vpihujejo kisik, s katerim iz taline izločajo ogljik. Stranski produkt tega procesa je ogljikov monoksid, plin, ki je pomoril štiri jeklarje.

Postopek oksidacije nerjavnega jekla traja približno eno uro. V tem času porabijo okrog 1500 kub. metrov kisika, medtem ko je dimnih plinov z ogljikovim monoksidom več, približno 2000 kub. metrov. Vroče dimne pline po ceveh spustijo skozi ejektorje, kjer jih pod pritiskom razpršijo z vodno paro in nato jih hladijo z vodo. Hladilno vodo iz bazenov v pritličju pošljejo v 300 metrov oddaljen zbiralnik, kjer se hladi. Ohlajeni dimni plin ločeno od vode potuje po ceveh prek filtra v ozračje.

"V kleti, približno deset metrov pod nivojem jeklarne, je strojnica vakuumске naprave, velika dva krat tri metre in viso-

ka 2,8 metra. V njej sta črpalki, ki transportirata vodo iz bazena. 29. maja je strojnico zalila voda. Voda je zalila tudi elektromotorja črpalke. Elektromotor ene od črpalk je odpovedal, vzdrževalci so ga odmontirali, da bi ga v delavnici popravili," je dejal Boštjan Sladič. Postopek oksidacije nerjavnega jekla je takrat miroval.

Ponovno so ga zagnali v četrtek, 1. junija, ob 10.15. Naslednji dan, približno ob 11.05, je tekkel že osmi postopek oksidacije. Takrat so električarji vzdrževalci začeli transportirati popravljeni elektromotor nazaj v strojnico, da bi ga montirali na črpalko.

"Motor tehta 120 kilogramov,

zato ga po stopnicah niso mogli nesti. Spuščali so ga po leseni deski. Zaradi močne koncentracije ogljikovega monoksida so izgubili zavest. Dva sta padla pod

Podobna delovna nesreča se je v istem obratu zgodila 20. aprila 1996. Takrat sta se z ogljikovim monoksidom zastupila dva delavca, vendar so ju že dan kasneje iz bolnišnice odpustili. Kriminalisti so o dogodku poročali okrognemu državnemu tožilstvu, inšpektor za delo pa je vodstvu železarne odredil odpravo nevarnih ugotovljenih nepravilnosti pri postopku oksidacije nerjavnega jekla. Ali so nepravilnosti v štirih letih odpravili, še ni znano.

stopnice in elektromotor ju je stisnil. Tretji delavec je šel obvestiti vodjo oddelka. Dva delavca iz proizvodnje sta odhitela na pomoč, vendar prav tako izgubila zavest, medtem ko je vodja oddelka uspel priti iz strojnice."

Po nesreči je preiskovalno dejanje ogleda prevzel dežurni preiskovalni sodnik. "Opravili smo pogovore z vsemi udeleženci, razen z enim, ki se še zdravi, in z odgovornimi delavci.

Pridobili smo tehnično in tehnološko dokumentacijo, z ugotovitvami smo sproti seznanjali tako preiskovalnega sodnika kot državno tožilko. Preiskovalni

sodnik je zahteval nekatere ukrepe tudi od drugih institucij."

Po Sladičevih besedah policija zbiranje obvestil nadaljuje. Po posvetu z državno tožilko, ki usmerja predkazenski postopek, se bodo odločili za ukrep. "O kakršnikoli krivdi za zdaj ne moremo govoriti. Vemo pa, kdo je odredil, da gredo delavci med postopkom oksidacije v strojnico." • H. Jelovčan

Sočustvuje vsa Slovenija

Številne sožalne brzojavke in obljubljena materialna pomoč iz vse Slovenije.

Jesenice, 8. junija - Žalne seje v spomin na tragično preminule jeklarje so se udeležili številni znanci, prijatelji in sodelavci. Ganljivo slovo delovodje Fahrudina Ključanina od sodelavca Iva Iveljića.



Na žalni slovesnosti je direktor Acronija Vasilij Prešeren obljubil, da sodelavci in njihove družine ne bodo pozabljeni...

Z minuto molka so v torek, 6. junija, v polni dvorani kulturnega doma na Slovenskem Javorniku številni jeklarji sorodniki, znanci in prijatelji štirih ponesrečenih delavcev v Acroniju počastili njihov spomin. Žalne seje so se udeležili člani posloводства Acronija, predstavniki Slovenskih železarn, jeseniški župan dipl. inž. Boris Bregant, nekdanji direktor Acronija dipl. inž. Anton Šteblaj in drugi.

Na žalni seji je v imenu posloводства družbe Acroni najprej govoril direktor Acronija profesor dr. Vasilij Prešeren. V tragični delovni nesreči so umrli Ivo Iveljić, Miro Oven, Alija Ibrahimović in Branko Tigeli.

"Človek," je med drugimi ganljivimi poslovnimi besedami dejal Vasilij Prešeren, "človek težko razume pota usode, saj nena doma lahko postanemo vsi tako majhni in nemočni. Težko je najti besede ob tako tragični izgubi. V trenutku, ko smo v Acroniju delali smeje načrte ob zelo dobrih poslovnih rezultatih, je kruta usoda iztrgala iz naših vrst štiri zaposlene, ki so bili trden del našega kolektiva. Občudujem vam, da ne boste pozabljeni, vašim družinam pa izrekam najgloblje sožalje..."

V imenu kolektiva sta se od preminulih jeklarjev poslovila tudi asistent na vzdrževanju Martin Brumat ter delovodja na vakuumski napravi Fahrudin Ključanin. Fahrudin Ključanin se je poslovil predvsem od svojega sodelavca Iva Iveljića, ki je umrl takoj pri prevozu v jeseniško bolnišnico, saj je nadvse požrtvovalno in junaško reševal življenja sodelavcev.

Martin Brumat je govoril o težkem delu vzdrževalcev in med drugim dejal, da je 51-letni Alija Ibrahimović delal v Železarni od leta 1973, 38-letni Miro Oven od leta 1980, 28-letni Branko Tigeli je začel delati

v Železarni že zelo zgodaj kot pripravnik elektrotehnik.

Nesreča v jeklarni je res tragedija. Zadnja večja nesreča je bila v petdesetih letih, ko je umrlo več železarjev, ko se je pod težo snega zrušila streha.

Poslovodstvo družbe Acroni je ustanovilo sklad za pomoč družinam preminulih in obljubilo, da bodo štipendirali vse otroke prizadetih družin.

Ob tej delovni nesreči je vodstvo Acronija dobilo veliko sožalnih brzojavk z vse Slovenije, številne družbe so obljubile tudi materialno pomoč. Sočustvovala je predvsem slovenska industrija, sožalne brzojavke so poslali Merkur, Kovinotehna, Bolnišnica Jesenice, sindikat SKEI, Metal in STO Ravne, Štore, Metalna Ravne, Meting, sindikat premogovnika Velenje, Robo Gorica, metalurgija Ruše, ELES Ljubljana, Fakulteta za strojništvo, Rotomatika, Energetika, TPJ Jesenice, Semko Ljubljana, občina Jesenice in drugi, med njimi tudi poslanka Darja Lavtižar - Bebler.

Mirno in tiho ter z bolečino v srcu so se razšli številni Jeseničani po žalni seji. Na Jesenicah se v pogovorih z ljudmi vidi in čuti, da je tragedija osebno prizadela vse Jeseničane, vso dolino, ki tako ali drugače že stoletja živi z jeklarsko industrijo.

• D. Sedej
Foto: Janez Pelko

Dela pri gradnji nove stavbe policijske postaje na Trati se končujejo

Škofjeloški policisti pred selitvijo

V novi stavbi bodo pridobili sodobne in bistveno večje prostore za delo, poleg tega pa še telovadnico, fitness in elektronsko strelišče.

Škofja Loka - Škofjeloški policisti se bodo predvidoma konec meseca preselili iz povsem dotrajanih in neprimernih prostorov v novo stavbo policijske postaje na Trati. Gradbena dela se namreč končujejo in konec junija ali najkasneje v začetku julija bodo prostore tudi uradno odprli.

Po besedah komandirja Policijske postaje Škofja Loka Petra Jeraše so na nove prostore čakali dolgo časa. Sedanji delovni pogoji v stari stavbi ob nekdanjih Bandagovih prostorih so izredno težki, policisti so pri delu utenjeni, zastareli prostori pa tudi niso omogočali potrebne varnosti tako policistom kot strankam. V novi stavbi policijske postaje na Trati se



Dela pri gradnji nove stavbe policijske postaje na Trati se končujejo.

bodo delovni pogoji bistveno izboljšali, saj je objekt popolnoma nov, zgrajen po sodobnih standardih. Po Jeraševih

besedah bo policistom - trenutno jih je zaposlenih 32 - omogočeno mirnejše delovno okolje, zagotovljena pa bo tudi varnost strank. V stavbi bodo pridobili sodobne prostore za pridržanje ter prostore za delo dežurnih policistov, ki bodo ločeni z neprebojnim steklom. Policisti se veselijo zlasti nove telovadnice in prostorov za fitness, v katerih bodo lahko skrbeli za fizično kondicijo in vadili borilne veščine. V stavbi bo tudi elektronsko strelišče.

Z gradbenimi deli so začeli konec oktobra 1998, naložbo (z opremo vred) je vredna 320 milijonov tolarjev) pa je financirala država. • U. P., foto: T. Dokl

NESREČE

Kolesar huje ranjen

Kranj - V torek, 6. junija, ob 17.45 je 80-letni Andrej S. iz Kranja s kolesom pripeljal po poljski poti iz brniške smeri in zavil na regionalno cesto proti mestnemu pokopališču. Pri tem je očitno spregledal vozniško osebno avtomobila Marjano F. iz Kranja, ki je iz Kranja vozila proti krožnemu križišču. Ko je opazila kolesarja, se je umikala levo na nasprotni vozič, kljub temu pa trčenja ni mogla preprečiti. Kolesarja je zadela v prednje kolo. Padel je in se huje ranil. Zdravi se v Kliničnem centru.

Otrok pod traktorjem

Nomenj - V ponedeljek popoldne je 29-letni Janez L. s traktorjem, na katerem je bil priključen obračalnik sena, na travniku obračal travo. Nato je traktor parkiral v senco pod smreko ob rob klančine in se košnje klančine lotil s koso. Medtem je do traktorja prišel dveletni Nejc K., splezal na traktor in prestavil ročico menjalnika v prosti tek. Traktor se je premaknil in se prevrnil po klančini. Otrok je padel z njega, nakar ga je traktor pokopal pod seboj. Huje ranjenemu dečku so pomagali blejski gasilci in dežurna zdravnica iz zdravstvenega doma v Bohinjski Bistrici, nato pa so ga reševalci prepeljali v jeseniško bolnišnico, od tam pa s policijskim helikopterjem v Klinični center na otroško kirurgijo.

S samaro v avtobus

Dolenja vas - 18-letni Janez P. je v ponedeljek ob 15.40 z lado samaro vozil po regionalni cesti v Dolenji vasi proti Selcam. V levem nepreglednem ovinku ga je zaradi neprilagojene hitrosti začelo zanašati proti neutrnjeni makadamski bankini. Volan je sunkovito zasukal v levo, da ne bi zadel betonske škarpe, zaradi česar pa je avto začel bočno drseti na nasprotni pas. Takrat je nasproti pripeljal voznik avtobusa, 28-letni Gregor G., ki kljub zaviranju trčenja ni mogel preprečiti. Voznik samare Janez P. je bil v nesreči hudo ranjen, njegov 18-letni sopotnik Matej M. pa lažje. Oba so odpeljali v Klinični center. • H. J.

Živina rešena, hlev pogorel

Bled, 9. junija - V sredo je na Bledu zagorelo gospodarsko poslopje Franca S. Približno ob pol dveh popoldne je sosed zaslišal močan pok in opazil, da se kadi iz zadnjega dela poslopja, kjer je stal puhalnik. Takoj je obvestil lastnika in skupaj sta iz hleva rešila živino.

Kljub hitri pomoči blejskih gasilcev se je požar tako razširil, da je poslopje pogorelo. Zgorelo je tudi nekaj kmetijskih strojev, rezanega lesa in približno pet ton baliranega sena. Škodo neuradno cenijo na tri milijone tolarjev.

Ali je prišlo do požara zaradi električnega kratkega stika, bo pokazala nadaljnja preiskava kranjskega urada kriminalistične policije in požarnega inšpektorja. • H. J.

KRIMINAL

Tatiča odkrili

Jesenice - Jeseniški kriminalisti so prišli na sled tatičema, ki naj bi 6. maja letos okradla kulturno športno društvo Hrušica. Tatvine sta osumljena starejša mladoletnika T. G. in Ž. R., oba s Hrušice. V pogovoru s kriminalisti sta dejanje priznala, vrnila sta tudi nekaj ukradenih izdelkov. Oba čaka kazenska ovadba.

Denar in cigarete

Bukovica - Neznanec je v noči s ponedeljka na torek vlomil v trgovino v zadržnem domu. Iz kovinske blagajne je vzel manjšo količino denarja, s polic pa več cigaret različnih znamk. Lastnika trgovine je oškodoval za 107 tisočakov.

Nekateri ljubijo zlatnino

Kranj - Neznanec, ki je kradel v spalnici stanovanjske hiše v Hrastjah, pa razen denarja očitno ljubi tudi zlatnino. V hišo je prišel skozi odklenjena vrata, ko sta bila lastnika doma. V spalnici je našel priročno blagajno z zlatnino in denarjem. Za koliko je odnesel, policisti še niso ugotovili. • H. J.

Sodba roparjem pravnomočna

Kranj, 9. junija - Okrogno sodišče v Kranju je zaradi kaznivega dejanja ropa obsodilo Omerja Poriča na pet let zaporne kazni, Nedžada Lulića zaradi ropa, velike tatvine ter nedovoljene proizvodnje in prometa orožja ali razstrelivnih snovi na enotno kazen sedem let zapor ter Seada Lulića zaradi ropa in tatvine na enotno kazen pet let in osem mesecev zapor. Višje sodišče v Ljubljani je v pritožbenem postopku kranjsko sodbo 10. maja letos potrdilo in je torej pravnomočna. • H. J.

sonce, morje, motorola

že od **33.333,00 SIT**

JANUS

Kranj
tel: 064 - 380 900
Radovljica
tel: 064 - 703 777

www.janustrade.si

cd930

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka do 12.30 in četrta do 12.30 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.



KATEGORIJE: A, B, C, D, E, H
<http://www.bb-kranj.si>

VOZNIŠKI IZPIT
PREDAVANJA IZ TEORIJE

B&B KRANJ, tel. 202-55-22, 12. junija, ob 9.00 in ob 18.00
B&B RADOVLJICA, tel. 531-49-60, 12. junija, 17. julija, ob 18.00
B&B JESENICE, tel. 568-33-00, 24. julija, ob 18.00
B&B ŠK. LOKA, tel. 515-70-00, 19. junija, 3. julija, ob 9.00 in 17.00

ROZMAN BUS
Rozman, tel: 064/715-249
Šenčur: 411-887, 25-11-887

Trst 20.6., Madžarske toplice od 22 do 28.6., Lenti 17.6., Gardaland 3.7.

METEOR, d.o.o.
Stara c. 1, Cerklje

Spominsko obeležje - Kočevje 18.6. **252-62-10**
041/660-658

HOKO - kombi prevozi
Tel.: 596-38-76, 595-77-57

Lenti čet. in sob., Trst sredo, Celovec pon., Trbiž, Udine, Palmanova in ostalo po dogovoru. Čas dopustov - prevozi na letališča, pristanišča, toplice, morje. **GSM: 041/734-140**

AVTOBUSNI PREVOZI DRINOVEC PAVEL

Gardaland 26. 6.; Trst 14.6., Lenti 17.6. **533-10-50**
041/744-160

PREGL
Kombi prevozi

KOMBI MERCEDEZ - klima: Lenti vsak četrtek in soboto; turistični izleti in sejmi v tujini in doma - 8 oseb. **Tel.: 041/623-872**

SOTESKA VINTGAR

SOTESKA VINTGAR: odprto vsak dan od 8.00 do 19.00 ure. Vstopnina za odrasle 400 SIT, za otroke 200 SIT

PLAVALNI KLUB RADOVLJICA PARK HOTEL BLED
Tel. in fax.: 04/ 531 57 70

Obratovalni čas: od pon. do pet. 10 - 18 ure, vkendi in prazniki od 10 - 19 ure. **Cene celodnevni kart:** odrasli - 550 SIT, otroci - 450 SIT. **Cene popoldanski kart:** (od 14 ure dalje) odrasli - 450 SIT, otroci - 350 SIT

BORZA ZNANJA
Podrobnejše informacije o učnih ponudbah so vam na voljo:
- na telefonski številki 01/42-66-197
- KOŽ, enota DELAVSKA KNJIŽNICA na Tivolski c. 30, p.p. 370, 1000 Ljubljana
- ali pa nam pošljite e-mail na naslov: ljubljan@borzaznanja.mss.edus.si

AKTUALNA POVPRŠEVANJA V JUBLJANSKI BORZI ZNANJA:

- znanje arabske kuhinje
- znanje aromaterapije in masaže
- znanje igranja na bobne in DIGIREEDOO
- praktično znanje izdelovanja intarzij
- ter znanje mongolščine
- gospa iz Logatca pa bi se rada naučila izdelovati majhne steklene predmete

GRAJSKO KOPALIŠČE BLED

Kopalna sezona se je pričela 1. junija. Možna bo tudi izposoja čolnov. Ostale informacije dobite na tel. št. (04) 5741 512.

LETNO KOPALIŠČE KRANJ

Obratovalni čas: od pon. do pet. od 9 - 18 ure, vikendi in prazniki od 9 - 20 ure.
Cene celodnevni kart: odrasli - 600 SIT, otroci, študentje, upokoenci - 300 SIT.
Cene popoldanski kart: (od 14 ure dalje) odrasli - 500 SIT, otroci, študentje, upokoenci - 250 SIT.

POKRITI OLIMPIJSKI BAZEN KRANJ

Rekreacijsko kopanje od ponedeljka do petka od 8. do 16. ure in od 20. do 23. ure, sobota od 11. do 22. ure, nedelja od 8. do 22. ure. **Cena:** odrasli pon. - petek 600 SIT, sobota - nedelja 800 SIT, otroci, dijaki, študentje, upokoenci 400 SIT; temperatura vode: olimpijski bazen 27 °C, otroški bazen 30 °C. **Tel.: 214-440**

TURISTIČNO DRUŠTVO BLED
Cesta svobode 15

OBVEŠČAMO VAS, DA SO ŽE V PRODAJI LETNE PARKIRNE DOVOLILNICE V TURISTIČNEM DRUŠTVU BLED, Cesta svobode 15.
Letna parkirna dovolilnica za občane Bleda stane 3.000 SIT, za zaposlene na Bledu 4.000 SIT in za občane drugih občin stane 10.000 SIT.

PRIHAJAJO POČITNICE

Izredno ugodne počitnice v Moščenjski Dragi, 10 km od Opatije, v idiličnem okolju. Vikend paket v hotelu Marina (notranji bazen z ogrevano morsko vodo) = 2.480 SIT oz. 24 DEM. **Tel.: 00 385 51, 737 504**

TRGOVINA No9
ZADRUŽNI DOM PRIMSKOVO

AKCIJSKA PRODAJA ZA VROČE POLETNE DNI!
KRATKE HLAČE OD 499 SIT DALJE! BLUZE IN HLAČE IZ KVALITETNE VISKOZE PO 3999-SIT! KRATKE HLAČE - BERMUDA IN KOPALNE PODLOŽENE Z MREŽICO OD 1999. MAJICE T SHIRT IN NA RAMNICE IZ JEMNO UGODNO. IN ŠE IN ŠE POCENI IZDELKOV V AKCIJI DEVETKE.

KRANJ = NOVO: Nova lokacija Ručigajeva ulica 31, Nova telefonska številka: 064/281-80-00
ŠKOFJA LOKA: Trata, Kidričeva ulica 051/a, tel.: 064/653-333
Cenik:
Tečaj CPP = 3.000,00 SIT
A = 3.800,00 SIT (gotovinski nakup 10-ih ur)
B = 2.700,00 SIT (gotovinski nakup 20-ih ur)
C = 3.990,00 SIT (gotovinski nakup 20-ih ur)
E = 4.300,00 SIT (gotovinski nakup 10-ih ur)
Vljudno vabljeni v naši šoli od 10.00 do 12.00 in od 16.00 do 18.00 ure. Avtošola Golf - vozniki izpit je plod Vašega znanja in dobre avtošole!

Obratovalni čas: vsak dan od 9. do 19. ure
Nočno kopanje: petek: od 20. do 23. ure
Cene celodnevni kart: odrasli - 600SIT, študentje, dijaki - 450 SIT
Cene popoldanski kart: odrasli - 450 SIT, študentje, dijaki - 350 SIT

LETNO KOPALIŠČE TRŽIČ
Tel.: 5961-187

Glavni trg 6
4000 Kranj, Slovenija
Telefon blagajne (04) 202-26-81
Telefon uprave (04) 280-49-00
Faks (04) 280-49-33
e-mail: presern-gled@s5.net

M. Zupančič:
VLADIMIR, (SNG DRAMA Ljubljana)
petek, 9. 6., ob 20.00, za abonma PETEK 2., IZVEN in konto sobota, 10. 6., ob 20.00, za abonma PETEK 3., IZVEN in konto

P. Corneille:
ILUZIJA, (PDG Nova Gorica)
ponedeljek, 12. 6., ob 20.00, za abonma PETEK 1., IZVEN in konto torek, 13. 6., ob 20.00, za abonma SOBQTA 2., IZVEN in konto

GLASOV KAŽIPOT

Obvestila

Kdaj so odprti muzeji?
Radovljica - Muzeji radovljiške občine obveščajo, da je Čebelski muzej v Radovljici odprt vse dni, razen ponedeljka, od 10. do 13. in od 15. do 18. ure, Kovaški muzej v Kropi vse dni, razen ponedeljka, od 10. do 13. in od 15. do 18. ure, Muzej talcev v Begunjah od torika do petka od 9. do 14. ure, ob sobotah in nedeljah od 13. do 17. ure, Galerija Šivčeva hiša v Radovljici pa je v času razstav odprta vsak dan, razen ponedeljka, od 10. do 12. in od 16. do 18. ure.

Koncert ob jubileju zbora
Spodnje Duplje - Moški pevski zbor Triglav Duplje praznuje letos 70-letni-ko uspešnega delovanja. Za jubilej pripravlja slavnostni koncert, ki bo jutri, 10. 6. 2000, ob 20. uri v dvorani gasilskega doma Duplje. Po prireditvi bo v obnovljeni dvorani družabno srečanje pevcev, domačinov in gostov.

TD Predvor obvešča
Predvor - Turistično društvo Predvor obvešča, da je poslovalnica odprta do 15. junija vsak petek od 16. do 19. ure, vsako soboto od 9. do 13. ure, po 15. junija pa v četrtek od 9. do 12. ure, v petkih od 16. do 19. ure, ob sobotah in nedeljah pa od 9. do 13. ure.

Slavnostni koncert in srečanje pihalnih orkestrrov
Lesce - Pihalni orkester Lesce v počastitev 45. obletnice delovanja prireja slavnostni koncert, ki bo danes, v petek, 9. junija, ob 20. uri v Osnovni šoli Frana Saleškega Finžarja v Lescah in prihodnji petek, 16. junija, ob 20. uri v Srednji gostinski in turistični šoli v Radovljici. Hkrati organizira tudi Srečanje pihalnih orkestrrov Gorenjske, ki bo jutri, v soboto, 10. junija, od 15. ure dalje. Srečanje se bo začelo s parado od Merkurja do Linhartovega trga v Radovljici, kjer bo ob 16. uri koncert vseh sodelujočih orkestrrov: Jesenice - Kranska Gora, Tržič, Alpejski železniki in Mestne občine Kranj ter Godbe Gorje in Godbe Mengeš. Po koncertu bo v šotoru v Lescah veselica s srečelovom, zabaval pa vas bo ansambel Gregorji.

Odperte postojanke
Tržič - Planinsko društvo Tržič obvešča, da so **postojanke na Dobri, Kofcah in pod Storiščem** od 1. junija oskrbovane neprekinjeno vse dni v tednu. Informacije o postojankah in stanju poti lahko dobite po tel.: 04/5964 524.

Kranj - Planinsko društvo Kranj obvešča obiskovalce gora, da bo **Planinski dom na Krvavcu** odprta prva dva vikenda v juniju (sobota in nedelja), stalno pa bo odprta od 17. junija dalje. **Kranski dom na Ledinah** pa bo začel z obratovanjem samo za vikend 10. in 11. ter 17. in 18. junija, od 24. junija dalje pa bo planinski dom na Ledinah stalno odprta. **Planinski dom na Kališču**, ki je sedaj odprta le ob sobotah in nedeljah ter praznikih, bo začel z rednim obratovanjem v soboto, 17. junija.

Izžrebane vstopnice
Organizacijski odbor SALON AVTOMOBILOV LOKA 2000, sporoča, da so bile izžrebane naslednje vstopnice na prireditvi in sicer: **34, 52, 132, 190, 299, 547, 679, 749, 790, 833, 925, 957, 974, 2144, 2480, 2581, 2856, 3421, 3033, 1786.** Srečni izžrebanci lahko dvignete dobitke v AMD Škofja Loka, Fužinska 8 in sicer ponedeljek, sredo, petek od 9. - 12. ure in sredo popoldan od 15. - 18. ure. Zadnji dan za dvig je 21. 6. 2000.

Spremljanje umirajočih
HOSPIC - spremljanje umirajočih deluje v Zdravstvenem domu Kranj na Gosposvetski 10. Informacije lahko dobite vsak četrtek od 16. do 18. ure po tel.: 064/282-286.

MePZ Živila in Kokr'čan
Kranj - Mešani pevski zbor Živila Kranj pod vodstvom dirigenta Dušana Bavdka in Mala vokalna skupina Kokr'čan pod vodstvom pevovodje Ignaca Gorjanca vabita na koncert jutri, v soboto, 10. junija, ob 20. uri v avli Zavarovalnice Triglav Kranj.

Koncert v Khislsteinu
Kranj - V gradu Khislstein se bo danes, v petek, ob 20. uri začel celovečerni koncert Med MOPZ dr. Janez Bleiweiss in dekliskega kvartta Kaplica ljubezni.

Re-generacijski koncert Mladi za stare
Škofja Loka - Center za socialno delo Škofja Loka - program Pomoč na domu in Zavod O - zavod škofo-loške mladine skupaj organizirata Re-generacijski koncert Mladi za stare, ki bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 20. uri v Kapeli loškega gradu, kjer bo nastopila vokalista Uršula Ramoveš in jazz skupina iz akademije za glasbo Jazzu superonics ob 21. uri na grajskem dvorišču. Namen organiziranja koncerta je izkazati spoštovanje in naklonjenost do starejših občanov in predstavitev programa Pomoč na domu Centra za socialno delo in promocija Zavoda O.

Predavanja

Vlogi matere in očeta v družini
Škofja Loka - Trata - V Gasilskem domu na Trati bo jutri, v soboto, ob 19. uri predavanje g. patra Christiana Gostečnika, ki bo spregovoril o vlogi matere in očeta v družini. Vstop je s prostovoljnimi prispevki,

Kako po naravni poti do zdravja
Kranj, Primskovo - Rdeči križ Primskovo vabi na predavanje z naslovom **Kako po naravni poti do boljšega zdravja.** Predavanje bo v ponedeljek, 12. junija, ob 20. uri v Domu krajanov Primskovo - dvorana KS v I. nadstropju. Po predavanju bo za udeležence na razpolago brezplačna uporaba aparata MRS 2000, ki služi za: lajšanje bolečin, boljše spanje, odpravljanje težav pri gibanju (hrbtenica, križ, roke, noge, kolki) in težav pri dihanju.

Cerklje - Tudi Društvo upokojencev Cerklje vabi na predavanje z naslovom **Kako po naravni poti do boljšega zdravja.** Predavanje bo v torek, 13. junija, ob 19. uri v zgornji dvorani Zadrúžnega doma Cerklje. Tudi Cerkljani bodo po predavanju lahko brezplačno preizkusili aparat MRS2000, ki služi za lajšanje bolečin, boljše

Koncert ŽPZ Lipa
Radovljica - Društvo upokojencev Radovljica vabi na letni koncert Ženskega pevskega zbora Lipa, ki bo jutri, v soboto, 10. junija, z začetkom ob 20. uri v avli radovljiške graščine. Nastopili bodo tudi gostje iz Ljubljane, Velenja in Radovljice.

MePZ Vox Carniolus
Koroška Bela - Danes, v petek, 9. junija, se bo ob 20. uri v cerkvi na Koroški Beli začel koncert Mešanega pevskega zbora Vox Carniolus s Primožem Kerštajnom.

Koncert Osti Jarej
Kranj - Komorni pevski zbor Osti Jarej iz Kranja vabi na koncert renesančne glasbe, ljudskih pesmi slovanskih narodov ter črnih duhovnih pesmi. Koncert bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 19.30 uri v župnijski cerkvi

Marijinega oznanjenja v Tržiču (cerkev ob pokopališču). Vstop je prost.

35. letni koncert MPZ Podnart
Podnart - Moški pevski zbor Podnart, v katerem v letošnji sezoni prepeva 23 pevcev, vabi letos na jubilejni, že 35. letni koncert, ki bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 20. uri v Domu kulture v Podnartu. Letošnji koncert bo pregled zadnjih 20 let. Dirigent Egi Gašperšič je iz vsakega letnega koncerta izbral eno pesem in jih povezal v dvojni venec umetnih ter narodnih pesmi ljubzenskega, domoljubnega in tudi šaljivega značaja.

Letni koncert MePZ Musica Viva Kranj
Kranj, Primskovo - Mešani pevski zbor Musica Viva Kranj prireja danes, v petek, 9. junija, z začetkom ob 20. uri v Kulturnem domu na Primskem letni koncert. Zboru dirigira prof. Peter Škrjanec, program pa bo povezovala Slavica Bučan.

Koncert za zvonove Bohinjska Češnja - V nedeljo, 11. junija, se bo ob 20. uri v dvorani Gasilskega kulturnega doma v Bohinjski Češnji začel dobrodelni koncert z literarnim večerom in korist novih zvonov farne cerkve sv. Martina v Srednji vasi. Na koncertu bodo nastopili: ljudska pevka Vida Frajham s svojim repertoarjem starih ljudskih pesmi, prof. Marija Cvetek z bohinjskimi zgodbinami v narečju in Trio Škof - Bohinj (Silvo Režek - harmonija; Rado Kravanja - kitara, vokal; Vida Frajham - škof bas, vokal).

Koncert zborovskih pesmi Jezersko - V Kulturnem domu Korotan na Jezerskem se bo v organizaciji Turističnega društva Jezersko v nedeljo, 11. junija, začel koncert zborovskih pesmi, ki jih bo izvajal Mešani pevski zbor Odmev iz Kamnika. Zborovodkinja je Ana Stele. Vstop je s prostovoljnimi prispevki.

Groblje 2000
Grobje pri Domžalah - V baročni cerkvi Sv. Mohorja in Fortunata v Grobljah pri Domžalah se bodo danes v petek, začeli koncerti v sklopu 30. mednarodnega festivala komorne glasbe Groblje 2000. Danes bo prvi izmed šestih koncertov, ki se bodo odvijali do 15. julija. Začel se bo ob 20.30 uri. Na violončelo bo zaigral Heinrich Schiff iz Avstrije, na klavir pa bo zaigral Aci Bertonceli.

Razstave

Razstava Drage Soklič
Jesenice - Danes, v petek, 9. junija, bodo ob 18. uri v Razstavnem salonu Dolik odprli razstavo likovnih del Dage Soklič, članice DOLIK-a.

Razstava mladih likovnikov Bled - Mladi likovniki z Bleda in okolice (Tea, Ema, Liza, Nika, Ana, Veronika, Meta in mentorica A. Nuša Mu-lej) vabijo na 2. razstavo izdelkov nastalih v čitalnici knjižnice B. Kumerdeja Bled v drugi polovici šolskega leta 1999/2000. Razstav je od 7. do 30. junija na ogled v Knjižnici Bled, od 1. do 31. julija v Knjižnici Bophinj, od 1. do 31. avgusta pa si jo boste lahko ogledali v Knjižnici Radovljica.

Gledališče

En dan resnice
Domžale - V Poletnem gledališču Studenec pri Domžalah se bo jutri, v soboto, 10. junija, ob 20.30 uri začela komedija Toneta Partljiča En dan resnice, ki jo bodo odigrali člani Kulturnega društva Miran Jarc Škocjan pri Domžalah. V primeru dežja bo predstava v nedeljo, 11. junija, prav tako z začetkom ob 20.30 uri.

Zakonski vrtljak
Kranj - Stražišče - Člani Ta bol' teta-tri, ki deluje pod okriljem Kulturnega prosvetnega društva Josip Lavtičar Kranska Gora, bodo danes, v petek, v Šmartinskem domu v Stražišču uprizarili komedijo Leslieja Stevensa Zakonski vrtljak, ki jo je režirala Metka Dulmin. Predstava se bo začela ob 20. uri.

EVANGELIJSKA CERKEV, urad; Prešernova cesta 58, 4260 Bled, Slovenija, Tel./fax: 04/ 75 43 966
Vabimo vas na redna bogoslužja ob nedeljah ob 9.30 v TV dvorano v hotel Astoria na Bledu s predavanji o Svetem pismu.
Vsako soboto ob 7.50 na Radiu Gorenc, 88,9 MHz oddaja Glas evangelija.



OBČINA ŽIRI

- organizacija športnih tekmovanj na nivoju občine za osnovne šole, mladih, študente, invalide in upokojene
- izredni športni dosežki
- promocijska dejavnost

Na podlagi odloka o proračunu Občine Žiri za leto 2000 (UVG št. 13/00 z dne 25.4.2000) in Zakona o športu (Ur.LRS št. 22/98), Občina Žiri objavlja

javni razpis

za sofinanciranje programov na področju športa, ki so v javnem interesu v občini Žiri za leto 2000

I. Na razpis se lahko prijavijo naslednji izvajalci športnih programov:

- športna društva in klubi, ki so organizirani po zakonu o društvi s sedežem v občini Žiri, in imajo večino članstva s področja občine, ter imajo urejeno evidenco o članstvu in plačani članarini
- javni zavodi, gospodarske družbe, zasebniki in druge organizacije, ki so na podlagi zakonskih predpisov registrirane za opravljanje dejavnosti na področju športa
- javni zavodi s področja vzgoje in izobraževanja.

II. V letu 2000 bomo sofinancirali naslednje programe športa:

1. programi športne vzgoje otrok in mladine v višini 1.177.468 SIT:

- športna značka
- šola v naravi
- tečaj plavanja
- osnove športne vzgoje
- tečaj smučanja
- tečaj tekla na smučeh
- tečaj tenisa

2. dejavnosti klubov v višini 8.831.012 SIT:

- športna vzgoja otrok in mladine, usmerjenih v kakovostni šport ter tekmovalni in kakovostni šport
- interesna športna vadba otrok, mladine in upokojenev netekmovalnega značaja (rekreativna vadba)
- programi športa invalidov in upokojenev
- specifične športne panoge (planinci, taborniki, skavti, šah...)

3. razvojne in strokovne naloge v športu v višini 1.766.202 SIT:

- izobraževanje strokovnih kadrov

III. Izbrane programe bomo sofinancirali na podlagi pogojev in meril za vrednotenje športa v Občini Žiri. Prednost pri izboru bodo imeli izvajalci z območja občine Žiri in neprofitni izvajalci, ki so svoje programe izvajali že v letu 1999.

IV. Prijava na javni razpis mora vsebovati:

- obrazec Poročilo o delu organizacije (upoštevajo se tudi že oddani obrazci)
- odločbo o registraciji društva in število žiro računa
- seznam kategoriziranih športnikov
- koledar oziroma razpored tekmovanj in ligaskih srečanj v občini, regiji, republiki
- plan in koledar prireditvev in športnih akcij v društvu
- pogodbe, sklenjene s trenerji in strokovnimi kadri, ki redno vadijo vadeče skupine oz. tekmovalne selekcije v društvu
- poimenski seznam kandidatov za strokovno izpolnjevanje kadrov in program izobraževanja
- pogodbe za uporabo in najem športnih objektov, ki jih uporablja društvo ali klub in niso v lasti občine
- plan potrebnih vzdrževalnih in obnovitvenih del na športnih objektih s popisi in predračuni ter finančno konstrukcijo

V. Rok za prijavo je do 20.6. 2000.

I. Svoje prijave z zahtevanimi podatki pošljete na naslov: Občina Žiri, Trg svobode 2, Žiri, s pripisom: razpis šport 2000.

II. Strokovna služba zbere in obdela vloge ter pripravi predlog izbora programov in predlog delitve razpoložljivih sredstev, ki jih za sofinanciranje programov športa zagotavlja proračun Občine Žiri. Predlog obravnava in potrdi komisija za šport ter o izbiri obvesti kandidata najkasneje v treh mesecih od zaključka razpisnega roka.

III. Z izbranimi izvajalci bodo sklenjene pogodbe o sofinanciranju izvedbe programov športa v občini.

Žiri, dne 2.6.2000

Župan
Bojan Starman

MALI OGLASI

☎ 201-42-47

☎ 201-42-48

☎ 201-42-49

APARTMA - PRIKOLICE

HRVAŠKA otok Pag, bližina Novalje, oddajam APARTMAJE, dvoposteljni z dodatnim ležiščem, od 20.6. do 15.7. in od 25.7. dalje in štiri posteljni od 20.6. do 15.7. in od 13.8. dalje. Pogled na morje, parkirišče, privatna hiša, 50 m do plaže. ZELO UGODNO V PREDSEZONI! ☎ 00-385-51-267-713 in 00-385-53-667-157 6616

CARAVAN CENTER TRIGLAV, BLATNICA 2, I/O TRZIN prodaja uvoženih počitniških PRIKOLIC HOBBY KNAUS, TEC. ☎ , fax 061/162-25-84 8658

HRVAŠKA - OTOK BRAČ, pučišče, polpenzion, cena ugodna. ☎ 0038521633144 10190

Otok ŠOLTA pri Splitu ODDAM 2 apartmaja. ☎ 323-663 10678

APARTMA z balkonom, s pogledom na morje v Portorožu prodam, inf. po tel.: 01/283 42 41 041/622 - 062

Na otoku PAŠMANU oddajamo GARSONJERE. ☎ 031-688-265 10757

V Savudriji ODDAM prikolicu za 5 oseb v juliju, cena 6000 SIT/na dan. ☎ 041/378-803 10779

Poceni oddam SOBE v Šibeniku. ☎ 041/462-827 10810

VRŠAR dva APARTMANA za 4 osebe oddam v juniju, juliju, avgustu in septembru. ☎ 714-902, 041/694-977 10846

V Čateških toplicah prodamo POČITNIŠKI OBJEKT kontejner Tirno Trebnje. ☎ 656-20-16 10861

APARATI STROJI

Kupim ekcenter STISKALNICO cca 40 t. ☎ 326-538 10601

Prodam manjši KAMION MAZDA E 2200 D nosil. 1,7 t, B kat. in VILICAR 2,5 t diesel, obnovljen ter kontaktno BRUSILKO VIET 2 CV 135 cm. ☎ 411-695, 041/679-377 10658

MALI OGLASI, UVG

GLASBILA

Prodam DIATONIČNO HARMONIKO, lepo ohranjeno. ☎ 682-717 10847

Za dobro razpoloženje v Koči na Blegošu kupimo dobro ohranjeno diatonično harmoniko B, Es, As. ☎ 04751 31 667 ali 041/595-005 10957

GR. MATERIAL

Prodam 2500 kom strešnikov, proizvod firme Brass Avstrija, sive barve. ☎ 710-526 9771

Prodam zračno suhe bukove plohe, deb. 4 cm. ☎ 646-958 10771

BETONSKO KORITO za škarpo dim. 42 zelo ugodno prodam. ☎ 311-617 10802

Prodam GUMENO CEV fil not. 25 mm, zunanji 40 mm, armirano 25 atmosfer, dolžina 29 m. ☎ 431-759 10806

Prodam 5 OKEN 190x110, zatekljena in dvoje VRAT. ☎ 422-280 10823

Prodam RABLJENO OKNO Jelovica 120 x 120 cm. ☎ 803-146 10853

NOVA MASIVNA VRTNA GARNITURA ter rabljena garažna vrata. ☎ 041/765-814 10866

Prodam smrekove PLOHE in DESKE. ☎ 421-669, 041/369-086 10869

Prodam STREŠNO OPEKO folc 1000 kosov, malo rabljeno. Uranič, Klanc 36, Komenda 10870

Prodam SUH OPAŽ (fabjon) in LETVE (remelce) raznih dimenzij. ☎ 403-635 10887

Prodam SUHE SMREKOVE PRIZME 10 cm. ☎ 041/647-433 10935

Prodam ZIDA za zidavo kleti. ☎ 041/738-466 10952

Prodam 300 kg LEPILA za keramične ploščice. ☎ 040/292-825 10968

Prodam dva nova OKNA Jeloterm 100x90 in 80x140. ☎ 242-785 10982

VRATA, GARAŽNA, DVIŽNA, DALJINSKO ODPIRANJE, IZDELANO NA MERO, UGODNO. ☎ 041/522-101, 041/642-552 11005

IZOBRAŽEVANJE

Inštruiram nemški in angleški jezik za SŠ in OŠ! Kvalitetno in cenovno ugodno. ☎ 451-512 ali 041/699-005 8735

Kvalitetno, z dolgoletnimi izkušnjami in POCENI INŠTRUIRAM NEMŠČINO IN ANGLEŠČINO za SŠ in OŠ. ☎ 041/699-005 ali 451-512 10035

MATEMATIKA - pomoč nudi profesor za popravne izpite in izpite. ☎ 041/564-991 10467

MATEMATIKA in FIZIKA inštrukcije za OŠ in SŠ. ☎ 041/386-768 10578

Uspešno poučujem matematiko in kemijo za OŠ in SŠ. Imam dolgoletne izkušnje. Pripravljam na popravne izpite. Za območje Kranja z okolico pridem tudi na dom. ☎ 326-199, 041/290-538 10770

INŠTRUIRAM angleški jezik za OŠ in SŠ, uspešni popravni izpiti. ☎ 041/390-412 10791

INŠTRUIRAM MATEMATIKO, fiziko na vašem domu. Ura 750 SIT. Dipl. stroj.ing. ☎ 226-532 10804

KOLESA

KOLO BMX otroško do starosti 5 let, stranska kolesa, ohranjen. ☎ 041/200-579, 031/867-609 10949

KUPIM

ODKUPIJEMO SMREKOVO HLODOVINO IN CELULOZNI LES, LES PREVZAMEMO TUDI NA PANJU. BRAZDA, D.O.O., Poljšica 6, ☎ 706-555, 041/680-925 9893

ODKUPIJEMO VSE VRSTE LESA IGLAVECEV. IZVAJAMO POSEK IN TRANSPORT LESA. CIRLES, D.O.O., TUPALIČE 21, 451-420, 041/629-415 10097

Kupim ekcenter STISKALNICO cca 40 t. ☎ 326-538 10802

ODKUPIJEMO HLODOVINO IGLAVECEV NA PANJU ALI BO GOZDNI CESTI. POGOJI PO OGLEDU IN DOGOVORU. ☎ 031/864-941

Kupim ZADNJI NAKLADAC za traktor. ☎ 040/264-357 10774

Kupim 10 dni starega BIKCA simentalca. ☎ 533-00-87 10797

Kupim namizni STROJ ZA TOČEN SLADOLED v obratovanju, istočasno kupim STROJ za sladoled LTH vzhodno nemške izdelave, lahko v okvari. ☎ 801-128 10816

LOKALI

*PODNART - POSEBNA PONUDBA!!! V novejši hiši prodamo okrepčevalnico - bar v obratovanju s pokrito teraso, poslovni prostor, savna, parkirišča, vsi priključki, zelo ugodno! PIA NEPREMIČNINE ☎ 212-719, 212-876 7073

KRANJ CENTER oddamo TRGOVINO oz. atelje, 78 m², cena 63000 SIT (600 DEM) mesečno. ☎ 041/226-479, 041/626-810 10204

KRANJ, ZLATO POLJE - v poslovnostanovanjskem objektu prodamo poslovni prostor 31,40 m² v pritličju, potreben finalnih zaključnih del, primerno za frizerski salon ali podobno dejavnost, prevzem možen takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

TEČAJ CPP

vsak ponedeljek
ob 9. in 18. uri

AVTO ŠOLA *ing. Humar*

☎ 311-035
221-222

TRŽIČ-DETELJICA: V NAJEM ODDAMO POSLOVNI PROSTOR ZA TRGOVINO ALI STORITVENO DEJAVNOST, 32 m². NAJEMNINA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 564-550 , 524-300

RADOVLJICA: V POSLOVNI ZGRADBI V CENTRU MESTA ODDAMO V NAJEM VEČ IZREDNO LEPIH, OPREMLJENIH PISARN IN UČILNIC PO CENI 2060 SIT/m²/mesec. NAJEM UČILNIC JE MOŽEN TUDI PO DNEVIH. PRIMO d.o.o. Tel 564-550 , 524-300

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJIŠČE. PRIMO d.o.o. Tel 564-550 , 524-300

Prodamo: KRANJ (center) - poslovni prostor 30 m² v pritličju hiše, primeren za trgovino ali mirno dejavnost, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: KRANJ (center) - gostinski lokal 35 m² + 20 m² kleti + 22 m² skladišča, cena z inventarjem = 17,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

RADIO
87.7
SALOMON

ZA GORENJK IN GORENJC 24 UR DOBRE GLASBE!!!

Prodamo: KRANJ - center popolnoma prenovljeno hišo veliko 21 x 9 m s poslovnimi prostori v pritličju in luksuznimi stanovanji v nadstropju in mansardi, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: KRANJ - v mestnem jedru se prodaja 1.462 m² poslovnih prostorov (v pritličju trgovina) v več etažah na parceli 1180 m² za ceno 188.000,00 SIT/m², K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

POSLOVNA PRILOŽNOST - Jesenice, Hrušica prodamo poslovni prostor v izmeri 64 m² poleg poštne enote, cena 10 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

POSLOVNA PRILOŽNOST - RADOVLJICA, v našem oddamo gostinski lokal, preko 80 m², popolnoma opremljen, odlična lega, najemina znaša 75.000,00 SIT, pogoj odkup vlahanj in inventarja 6,3 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

POSLOVNA PRILOŽNOST - Na smučišču KOBLA (Bohinjska Bistrica), gostinski objekt - KOČO, s kuh. in jedilnico ter 4. apartmaji - skupaj 350 m² na 3.300 m² zemljišča, cena 57 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

POSLOVNA PRILOŽNOST - Bohinjska Bistrica-NOV GOSTINSKI LOKAL, 270 m² površine, V OBRTOVANJU, prodamo za 70,4 mio SIT (690.000 DEM), informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

BLED prodamo pet lokaloval I. nad. velikosti od 51 do 80 m² posamično, možnost združevanja. Primerni za trgovine, pisarne, salone, učilnice ipd. Omejeno količino lokaloval kreditiramo do 70 % vrednosti. RADOVLJICA prodamo 128 in 61 m² pisarniški prostori, učilnice ipd. ODDAMO gostinski lokal center-novogradnja 253 m² z možnostjo odkupa. ODDAMO pisarniški prostor 39 m². PROINN RADOVLJICA, 700-190, 041/715-649

KRANJ Center v bližini avtobusne postaje ugodno prodamo ali oddamo več poslovnih površin: cca 1000 m² za razne dejavnosti, trgovina, predstavništvo, kozmetični salon, zdravstvena ordinacija itd. Najem 1600 SIT/m², nakup 195.000 SIT/m², KRANJ Center prodamo dva obnovljena trgovska lokala, cca 80 m², cena po dogovoru, KRANJ Planina I ugodno oddamo lokal 1600 SIT/m²+DDV, cca 60 m²+130 m² kleti, KRANJ Center poslovno stan. hiša, 540 m² uporabne površine + parkirišča ugodno prodamo, ŠKOFJA LOKA oddamo dve pisarni, 76,65 m², 1.250 SIT/m². DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222

MIZARSKO DELAVNICO opremljeno s stroji dam v najem cca 100 m². 041/850-406

BISTRICA PRI TRŽIČU oddamo manjši poslovni prostor za trgovsko dejavnost. BON NEPREMIČNINE ☎ 362-990, 041/749-50150

MOTORNA KOLESA

Prodam MOPED APN 4, ohranjen, po ugodni ceni. ☎ 041/824-843

domplan

družba za inženiring, nepremičnine, urbanizem in energetiko, d.d. Kranj, bleiweisova 14
tel.h.c.: 064/268-700, fax: 064/211-864

Promet z nepremičninami

- STANOVANJE PRODAMO: - v Kranju na Zlatem polju prodamo dvosobno stanovanje brez centralnega ogrevanja v IV. nadstropju, izmere 48,5 m²;
- STANOVANJA - ODDAMO V NAJEM - v Škofji Loki oddamo v novem bloku v našem trosobno opremljeno stanovanje, pritličje, izmere 70 m² in garažo;
- HIŠE - v Stražišču pri Kranju prodamo atrijsko hišo na parceli velikosti 454 m² - v Zasiplu pri Bledu prodamo večjo starejšo hišo na parceli, izmere 973 m²;
- v Stražišču pri Kranju prodamo enonadstropno dvostanovanjsko novo hišo na parceli velikosti 636 m²;
- v Centru mesta Kranja prodamo hišo z 278 m² stanovanjske površine in 350 m² vrta za 28 mio.;
- v Centru mesta Kranja prodamo manjšo hišo z garažo in vrtom. Cena 21 mio.;
- v Centru mesta prodamo obnovljeno starejšo hišo v skupni izmeri 1.462 m², od tega v pritličju lokal v izmeri 400 m²;
- POSLOVNI OBJEKT: - v Kranju pri avtobusni postaji prodamo ali oddamo v najem poslovni objekt v skupni izmeri 1.016 m²;
- GOSTINSKO - TURISTIČNI OBJEKT - v Centru Bleda prodamo v celoti prenovljen trionadstropni objekt z 11 apartmaji za hotelsko dejavnost s 408 m² notranje površine, 947 m² zunanje površine, vrtom in urejenim parkirnim prostorom;
- POSLOVNI PROSTOR: - oddamo v najem - v središču Radovljice oddamo v našem več poslovnih prostorov, primernih za učilnice, advokatura, računovodski servis itd.
- v Centru Kranja oddamo v našem poslovni prostor v izmeri 85 m², primeren za pisarne;
- v Centru mesta oddamo v našem poslovni prostor 47 m², primeren za trgovino in v I. nadstropju, 60 m², primeren za pisarne;
- na Planini v Kranju oddamo poslovni prostor v izmeri 61m² in 132 m² kletnih prostorov;
- PARCELA: - v Babnem vrtu (Orlove glave) prodamo parcelo za vikend v izmeri 1.144 m²;
- KUPIMO: Za znanega kupca kupimo - trosobno + kabinet ali štirisobno stanovanje v Kranju, Šorčjevo naselje, Zlato polje ali Vodovodni stolp;
- več manjših dvosobnih stanovanj do 10 mio.
- v Kranju, Vodovodni stolp ali Šorčjevo naselje kupimo štirisobno ali dvosobno in dva kabina stanovanje

Odgovornost in strokovnost zagotavljata zanesljivost in uspeh

OBLAČILA

NARODNO NOŠO za deklico od 10-12 let prodam. ☎ 061/1626-041, 041/924-649

OTR. OPREMA

Prodam otroško, zložljivo, potovalno posteljo, ki je lahko tudi stajica, cena 10.000 SIT. ☎ 562-424

Prodam OTROŠKI VOZIČEK, modre barve, velika kolesa in STOL za sedenje. ☎ 451-265

OSTALO

VRTNE MIZE in KLOPI prodam. ☎ 641-297

Prodam KOZOLEC. ☎ 558-503

PRIDELKI

Na planjavi pri Šenčurju po nizki ceni dobite JAGODE. ☎ 411-094, 411-026

Ugodno prodam zgodnji KROMPIR kifelijar in odrasle PAVE. ☎ 332-383

Prodam novi KROMPIR za krmo. ☎ 041/957-250

Prodam KROMPIR KIFELJČAR. Žabnica 57, 310-268, 041/595-355

Prodam KROMPIR kifelijar prodam. Žabnica 53, 310-768

Prodam KRMILNI KROMPIR. ☎ 325-538

Sladke JAGODE si lahko tudi sami nabere! MARKUTA, Čadovlje 3, Golnik ☎ 460-048

Prodam balirano SENO. Zalog 11, Cerklje ☎ 421-806

POSESTI

KMETIJSKA ZEMLJIŠČA lahko večje kvadrature ODKUPIMO za gotovino. ☎ 368-000

JESENICE - Prodano zidano garažo cca 12 m² v garažni hiši. Cena: 855.260 SIT, AS-GARD Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048

TRŽIČ - MESTO: PRODAMO SAMOSTOJNO ZIDANO GARAŽO ZA DVA AVTOMOBILA. CENA 3,15 MIO SIT (30.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

PODLJUBELJ, več zazidljivih parcel različnih cenovnih razredov, na ravni in sončni lokaciji. Cena: 3,3 - 4,4 mio SIT - ugodno. GRADEX nepremičnine, 064/362-681

KUPIMO NA GORENJSKEM KRANJ OKOLICA, TRŽIČ OKOLICA, VEČ ZAZIDLJIVIH PARCEL. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-KOVOR: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 750 m². CENA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 1292 m². CENA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-ZIGANJA VAS: PRODAMO ZAZIDLJIVO SONČNO PARCELO SKUPAJ 3218 m² (MOŽEN NAKUP TUDI PO DELIH). CENA 12.000 SIT (115 DEM) /m². PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-KRIŽE: PRODAMO VEČ ZAZIDLJIVIH PARCEL, VSAKA PO CCA.1000 m². CENA 8.400 SIT/m² (80 DEM). ZIDAVA MOŽNA NA PODLAŽI ZAZIDALNEGA NAČRTA (V IZDELAVI). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-KRIŽE: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 19.000m². CENA 5.200 SIT/m² (50 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-PALOVIČE: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO 2335 m² V BREGU, PRIMERO ZA VIKEND. MOŽEN NAKUP V DVEH DELIH PO CENI 4160 SIT/m² (40 DEM/m²). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO ZAZIDLJIVO PARCELO cca. 3000 m² Z MOŽNOSTJO NAKUPA KMETIJSKEGA ZEMLJIŠČA VEČJE POVRŠINE. CENA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-KRIŽE: PRODAMO 2046 m² KMETIJSKEGA ZEMLJIŠČA - NJIVE, 625 SIT/m² (60 DEM/m²). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

BLED - GORJE: Prodano zelo lepo zazidljivo parcelo, 420m², urejeno že tudi nekaj dokumentacije. Cena - po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296

ZA GRADNJO - Na Jesenicah prodamo zazidljivo sončno parcelo, ki leži ob Stražišarjevi ulici, meri skoraj 700 m². Lokacijsko dovoljenje pred izdajo. Cena parcele je 3,6 mio SIT. Informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

ZA GRADNJO - Bohinjska Bela, zazidljiva parcela za gradnjo stanovanjske hiše v izmeri 720 m², poteka postopek za lokacijsko dovoljenje, sončna lea, cena 5,9 mios SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

ZA GRADNJO - Ribno pri Bledu, zazidljiva parcela v izmeri 644 m², sončna lea, cena 7,3 mio SIT. Informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

ZA GRADNJO - Brezovica pri Kropi, zazidljiva parclea v izmeri 700 m², sončna lega, cena le 2,94 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

RADOVLJICA: Prodano gostinski lokal - kafič v obratovanju cca 80 m² sodobno opremljen in z dobrim imenom. Cena po dogovoru. Informacije izključno v podjetju GS 5 d.o.o. tel: 064-703-320 in 703-321.

tel.: 064/316-800
GSM 041/323-823

FINAL DOM

STROJNI ESTRI, POLAGANJE PARKETA IN PVC TLAKOV

BLED - KRNIKA: Prodano lepo takoj vseljivo stanovanjsko hišo, pritlična, CK, KTV, telefon in 1995 m² pripadajočega zemljišča. Lokacija je mirna in sončna. Nepremičnina je locirana v triglavskem narodnem parku z lastnim dovodom. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

HRVAŠKA-SREDNJI JADRAN: Prodano lepo dvostanovanjsko (dvosobno + trisobno stanovanje) počitniško hiško 100 m od morja. Hišica ima pokrit prostor za dva avtomobila in teraso. Cena: 14.800.000,00 SIT. Informacije izključno v podjetju GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o. Linhartov trg 20 Radovljica na telefonu: 064-703-320 in 703-321.

BLED - ZASIP: Prodano izredno lepo visoko pritlično stanovanjsko hišo in pripadajočo parcelo v izmeri 838 m². Hiša je na čudovitem kraju na robu naselja, lokacija sončna in lep pogled na gore. Cena 37.000.000,00 SIT. Informacije GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o. Linhartov trg 20 Radovljica na telefonu: 064-703-320 in 703-321.

BOHINJSKA BISTRICA: Prodano lepo dvonadstropno stanovanjsko hišo v dvojčku, neto 160 m² stanovanjske površine. Stanovanjska hiša je v bližini smučišča "KOBLA" in zato zanimiva za stanovanje in turizem. Informacije GS 5 NEPREMIČNINE d.o.o. Linhartov trg 20 Radovljica na telefonu: 064-703-320 in 703-321.

BREG PRI POLZELJ: Prodano lepo enonadstropno stanovanjsko hišo cca 200 m², na ravni parceli 800 m², z lastnim dovodom, vsi priključki in možnostjo dokupa zemljišča. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

GORENJSKA: Za znane kupce kupimo več stanovanjskih hiš različnih velikosti in različnih cenovnih razredov. Posebej povprašujemo po starih kmečkih hišah na podeželju primernih za kmečki turizem ali gostinsko dejavnost. Hiše so lahko v slabem stanju potrebne prenove ali za nadomestno gradnjo. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

K3 KERN

NEPREMIČNINE

Tel. 221-353, 222-566 Maistrov trg 12
fax: 221-785 4000 Kranj

BLED-MLINO: Oddamo v najem 1/2 stanovanjske hiše za daljše obdobje samski osebi ali poslovezu, lahko tudi paru brez otrok. Cena najema zelo ugodna. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

BLED: V nove poslovni hiši oddamo v najem poslovne prostor - pisarne primerne za odvetniško pisarno ali za pisarno podjetja. Cena najema po dogovoru. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

KRANJ - ŠORLJEVO NASELJE: Oddamo v najem v poslovno stanovanjski hiši 80 m² kvadratnih poslovnih prostorov (3 pisarne in sanitarije) v pritličju, lastni vhod, popolnoma prenovljene. Dve pisarni sta opremljeni z novo pisarniško opremo, ki se jo prodaja posebej. Cena najema 65.000,00 SIT + stroški. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

HIŠA - Bled - Zasip, stara kmečka hiša z gospodarskim poslopjem, 75 m² stanovanjske površine, zemljišče meri 750 m², cena 13 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - Lesce, poslovno stanovanjska hiša v centru naselja. Preko 330 m² koristne površine, zemljišče 1.100 m². Cena 44 mio SIT. Informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - Mojrana, stara večstanovanjska hiša, 300 m² stanovanjske površine, na 740 m² zemljišča. Cena 12,8 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

Agent - Kranj
Tavcarjeva 22, Kranj
tel.: 365-360, 365-361
NEPREMIČNINE

AGENCIJA z najnižjimi stroški našega posredovanja

HIŠA - Bohinjska Bistrica, stara stanovanjska hiša z 96 m² stanovanjske površine na zemljišču v izmeri 240 m², cena znaša 12,9 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - Bled - Piškovca, obnovljena kmečka hiša, 130 m² stan. pov., stoji na 852m² zemljišča. Cena znaša 20,6mio SIT (198.000 DEM) informacije MAKLER BLED d.o.o. tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - Bled, Ribno, nedograjena stanovanjska hiša s poslovnimi prostori 100 m², stanovanjski prostori merijo prav tako preko 100 m², zemljišča 1.130 m², cena 20,9 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - STARA FUŽINA (Bohinj), stanovanjska hiša (del dvojčka), starejša solidnoohranjena, 112 m² stan. površine na zemljišču 300 m². Cena 14,4 mio SIT (138.000 DEM) informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

HIŠA - Ribno pri Bledu, moderna, enoprostorska počitniško-stanovanjska hiša, 80 m²stanovanjske površine na zemljišču v izmeri 150 m² (dovolj za parkiranje in vrt). Hiše je izdelana do 85 %. Cena znaša 16,2 mio SIT. Informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

TRŽIČ-MESTO: PRODAMO STANOVANJSKO HIŠO, KLASIČNO OGREVANJE, Z VRTOM, ZA 15,6 MIO SIT (150.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-MESTO: PRODAMO STANOVANJSKO HIŠO S PRIPADAJOČO GARAŽO IN DVORIŠČEM ZA 15,5 MIO SIT (149.000 DEM) PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-RAVNE: PRODAMO 1/2 HIŠE (4SS) S PRIPADAJOČIM VRTOM, KLETNIMI PROSTORI, PODSTREHO IN GARAŽO, VSI PRIKLJUČKI ZA 13 MIO SIT (125.000 DEM) PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

KRANJ - SPODNJA BESNICA: PRODAMO STANOVANJSKO HIŠO 10 x 10 m NA PARCELI 1016 m². CENA 22,9 MIO SIT (220.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

4240 Radovljica
Cankarjeva 1

alpdom

delniška družba

NEPREMIČNINSKO POSLOVANJE

Tel.: 064/700-450
Fax: 064/714-211

TRŽIČ-OKOLICA: V DOLGOROČNI NAJEM ODDAMO OPREMLJENO NOVEJO STANOVANJSKO HIŠO Z VSEMI PRIKLJUČKI IN PRIPADAJOČIM VRTOM. NAJEMNINA PO DOGOVORU. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-SEBENJE: PRODAMO IZREDNO LEPO STANOVANJSKO HIŠO (JURČEK) Z VSEMI PRIKLJUČKI NA PARCELI 800 m². CENA 39,5 MIO SIT (380.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

LJUBLJANA-VIČ: PRODAMO DVE NE-DOKONČANI STANOVANJSKI HIŠI-DVOJČEK. UPORABNE POVRŠINE 170 m², VSAKA NA PARCELI cca.300 m². CENA 33 MIO SIT (320.000 DEM) PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

KUPIMO NA GORENJSKEM VEČ HIŠ IN VIKENDOV. PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

Prodamo: KRANJ (v bližini) - starejša obnovljena hiša na parceli 500 m² za 14,5 mio SIT, zraven je prizidana nova hiša z možnostjo poslovnega prostora v pritličju, parcela 480 m², cena = 33,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: TRŽIČ - parcelo 714 m² z gradbenim dovoljenjem s plačanimi priključki prodamo 78,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: PODLJUBELJ - zazidljiva parcela 1.900 m², od tega 1.000 m² zazidljive parcele, ostalo gozd, cena ugodna = 3,1 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: pri Jesenicah na mirni lokaciji brunarica vel. 5 x 4 m na parceli 125 m² (z možnostjo dokupa večje parcele), cena = 4,7 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: KRANJ (Stražišče) - dvostanovanjsko, pokleto hišo 11,5 x 9 m, stara 8 let, prizidek garaže, na parceli 636 m², možnost odkupa opreme, cena = 43,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: v okolici MEDVOD manjšo hišo na parceli 1356 m², sončna lokacija z lepim razgledom, cena 39,7 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo ŠKOFJA LOKA - poslovno-stan. objekt v mestnem jedru (možnost gostilne), obnovljen, za 38,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

Prodamo: v bližini KRANJA novejšo hišo z velikim sadnim vrtom z zemljiščem 2.000 m², cena = 48,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 064 221 353, 222 566, fax 221 785

PODLJUBELJ: Prodano zelo lepo atrijsko hišo, delno v dvojčku - končna, 330m² stanovanjske površine, parcela 506m², zelo lepo urejena, vsi priključki. Cena - ugodna. ITD+NEPREMIČNINE 04/236-66-70, 041/755-296

TRŽIČ - mestno jedro: prodamo zelo lepo meščansko hišo, popolnoma renovirano, samostojna, z velikim vrtom, parkirišče, v pritličju možnost poslovne dejavnosti. Cena zelo ugodna. ITD+NEPREMIČNINE 04/236-66-70, 041/755-296

TRŽIČ RADOVLJICA- LESCE- BEGUNJE- KRANJSKA GORA-ŽIRI in KRANJ okolica: prodamo več stanovanjskih hiš, različnih dimenzij in različnih cenovnih razredov. ITD+NEPREMIČNINE 04/236-66-70, 041/755-296

BLED - SPODNJE GORJE: Prodano staro stanovanjsko hišo - vilo na parceli 1000 m² ob cesti. Vila je v originalnem stanju. Cena 29.800.000,00 SIT. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

BLED - SPODNJE GORJE: Prodano poslovno stanovanjsko hišo (trgovina, gostilna in dva stanovanja vsako po 100 m²) ter pripadajoče zemlji

AVTO hi-fi
AVTO-avdio-alarm-mobitel-SYSTEM
Stružnikova 19
4208 ŠENČUR
Tel, Fax: 04/279 0800
Pooblaščen zastopnik za **mobitel**
Panasonic
ERICSSON **NOKIA**
MOTOROLA
Prodaja, servis, montaža
avtoinstalacije in vsa dodatna oprema
za mobilno telefonijo

KRANJ prodamo stan. hišo 260 m², v pritličju so poslovni prostori 120 m², primerne za trgovino ali mirno obrt. PROINN RADOVLJICA, 700-190, 041/715-649 10724

HIŠE PRODAMO KRANJ Center prodamo novejšo kvaliteto grajeno poslovnostanovanjsko hišo z vrhom, uporabne površine 550 m², KRANJ Primskovo v mirni soseski prodamo vzdrževano, vrstno, enonadstropno hišo (8x10 m²) z izdelano mansardo, podkletena, CK olje, KRANJ Primskovo ugodno prodamo dvostanovanjsko hišo dvojček na lastni parceli 500 m², podkletena, garaža, CK olje (24 let), 25 mio SIT, KRANJ Center prodamo poslovno satn. hišo, 540 m² uporabne površine z lastnim parkiriščem in garažo, SENČINO v mirnem zelenem okolju prodamo novejšo pritlično stan. hišo na parceli 402 m², uporabne površine 212 m²+100 m² gospodarskih površin, 33 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10831

SEBENJE prodamo obnovljeno vis.prtl. hišo dvojček, 150 m² uporabne površine, 320 m² lastne parcele, 22,5 mio SIT, KRANJ Strazišče prodamo 1/2 starejše hiše z lepim razgledom in malo vrta, cca 110 m² uporabne površine, 12,5 mio SIT, KRANJ Planina I prodamo enonadstropno hišo dvojček na parceli 200 m², 280 m² uporabne površine, primerno za poslovno dejavnost, 26 mio SIT, CERKLJE ugodno prodamo starejšo, delno obnovljeno pritlično hišo z manjšo delavnico na lastni parceli cca 500 m², 12,5 mio SIT, CERKLJE prodamo novejšo kvaliteto grajeno visoko pritlično hišo na parceli 500 m², 297 m² uporabne površine, 33 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10832

MEDVODE ugodno prodamo novejšo (15 let) in starejšo, obnovljeno (60 let) hišo na parceli 555 m², CK olje, cena 14 mio + 17 mio SIT, ŠKOFJA LOKA prodamo novo hišo na manjši parceli z lepim razgledom 200 m² uporabne površine, 31 mio SIT. VRBA, DOSLOVCE prodamo lepo hišo na parceli 1000 m², mansarda, nedokončana, CK olje, cena po dogovoru. MOJSTRANA na lepi lokaciji prodamo novejš vis.prtl. hišo na parceli 500 m², 300 m² uporabne površine, 29 mio SIT, LEŠE pod Dobro prodamo manjšo kmetijo s hišo potrebno temeljite obnove in gospodarskim poslopjem, 5,8 ha kmetijskih površin, cena po dogovoru. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10833

HIŠE KUPIMO: GORENJSKA enodružinsko hišo z malo vrta za znanega kupca, KRANJ kupimo vrstno hišo na manjši parceli, lahko tudi nadomestno gradnjo. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10834

PARCELE PRODAMO: BOHINJ ST. FUŽINA lepo, sončno zaz. parcelo s pogledom na Triglav, 647 m², 14600 SIT/m², BOHINJSKA BISTRICA prodamo več lepih, sončnih komunalno opremljenih parcel za gradnjo dvojčkov ali samostojnih hiš, cena 14.100 SIT/m², PODLJUBELJ prodamo zaz. parcelo z gradbeno dokumentacijo, 1121 m², 7300 SIT/m², voda na parceli, elektrika v bližini, RADOVLJE prodamo zelo lepo, zaz. parcelo na robu naselja ob borovem gozdiču, 1625 m², možna delitev, cena po dogovoru. SELO pri VODICAH prodamo več manjših parcel z LD za gradnjo dvojčkov ali samostojnih hiš, 600 m² ali 300 m², 13.600 SIT/m², DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10835

MEDVODE GOLO BRDO prodamo več lepih parcel za gradnjo stanovanjskih hiš, 4x700 m², 9900 SIT/m², HOTEVAZE prodamo večjo zaz. parcelo ob robu naselja, 2000 m², 10450 SIT/m², NOVA VAS ugodno prodamo zaz. parcelo ob zelenem pasu, 1000 m², cena po dogovoru, HOTEVAZE prodamo večjo zaz. parcelo ob zelenem pasu, 2000 m², HLEBCE dve zazidljivi parceli ob zelenem pasu, 1044 m² in 734 m², 5500 SIT/m², APNO prodamo vikend parcelo, cca 500 m², 6000 SIT/m², DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10836

PARCELE KUPIMO GORENJSKA zazidljive parcele za gradnjo hiš ali vikendov. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 369-333, 041/333-222 10837

DRUHOVKA novejšo vrstno hišo s parcelo 168 m², ugodno prodamo. PIANOVA NEPREMIČNINE, 315-600, 315-601 10895

MEDVODE vrstna hiša s parcelo 320 m², obnovljena, ugodno prodamo. PIANOVA NEPREMIČNINE, 315-600, 315-601 10896

KOKRICA prodamo enostanovanjsko HIŠO, 150 m², parcela 538 m², adaptirano. TUTOR NEPREMIČNINE, 231-68-20 10924

Staning
NEPREMIČNINE
Tekstilna 7 064/242 754

KRANJ in okolica kupimo večje število zazidljivih parcel za že znane stranke z gotovino. TUTOR NEPREMIČNINE 231-68-20 10925

LESCE HRAŠE prodamo dve zelo lepi zazidljivi parceli 681 m² in 701 m². IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886 10943

KRANJ okolica najamemo hišo za znano stranko. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 10944

Kupim nezazidljivo parcelo - travnik. 212-648 10956

ŽELEZNIKI - DAŠNICA prodamo dvostan. vrstno novo hišo možnostjo odkupa po dveh delih, cena po dogovoru. BON NEPREMIČNINE 362-990, 041/759-003 10980

SEBENJE prodamo zazidljive parcele. BON NEPREMIČNINE 362-990, 041/759-003 10981

KRANJ - okolica - NEMUDOMA kupimo novejšo stanovanjsko hišo na lepi lokaciji, gotovina!!! (do 30.000.000 SIT). PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 10982

KRANJ - okolica (Zg.Besnica) prodamo nezazidano stavbno zemljišče (zazidljivo parcelo) 660 m², ugodno! PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 10988

KRANJSKA GORA - na odlični lokaciji prodamo zazidljivo parcelo, 725 m². PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 10989

KRANJ - na dobri lokaciji prodamo novo standardno stanovanjsko hišo, 260 m², stanovanjske površine, cca 300 m² zemljišča, vsi priključki. PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 10990

NEPREMIČNINE
posing
POSLOVNI
INŽENIRING d.o.o.
Kranj, Poštna 3, tel.: 224 210

V okolici Radovljice prodam 10 let staro, modernizirano, končno vrstno HIŠO, 10 x 12 m, K + P + M, parcela 500 m² za 37 mio SIT. V račun vzamem bivalni vikend, 2 sobno stanovanje ali takoj zazidljivo parcelo. GSM 041/967-212 11019

PRIREDITVE

GLASBO ZA OHCETI IN ZABAVE NUDI TRIO BONSAL. 421-498, 041/885-044 9454

BON BON s pevko Martino igra glasbo za vse priložnosti. 561-566, 632-170, 041/582-367 10778

POSLOVNI STIKI

IŠČEM POSOJILO 2 mio SIT, vrnem v roku dveh mesecev 2,5 mio SIT. Garancija: hipoteka na hišo. Vsa ureditve pri notarju. 040/289-570 11002

POZNANSTVA

Moški, samski, star 40 let, ljubitelj vsega lepega, zaposlen, želi spoznati prijateljico za skupno preživljanje prostega časa. Piši na šifro: OS-AMJLEN 10672

31-letni škofjelčan, višje postave, bi rad spoznal vitko dekle od 20-25 let, čvrsteje telesa, za resno zvezo. Samo resne ponudbe s sliko in polnim naslovom: Rant Andraž, Studenc 25, 4220 Škofja Loka 10753

34 letna DELAVKA s svojo hišo in avtom išče zanesljivega partnerja. 090-42-17 od 15-22 ure 10756

POMLADNI VETER vabimo na PIKNIK na Gorenjskem, konec junija. 090-43-01 10843

RAZNO PRODAM

Ugodno prodam dva otroška VOZIČKA (kombiniran in športni) hojco in prevajalo miz ter nov ŠTETILNIK Elektrolux s keramično ploščo, še v garanciji. 2511-091 10775

Prodam dva okrasna VRTNA KOZOLCA. 251-1968 10796

DRVA meterska ali razžagana in butare, možna dostava, prodam. 041/718-019 10941

Prodam smrekove, borove DESKE in bukova drva. 731-125 10965

Prodam rabljeno PLASTIČNO OKNO 120-200, mizico za namizni tenis. 041/375-550 10972

Prodam suhe SMREKOVE DESKE 2.6cm, 5 cm, 8 cm in kupim ROTACIJSKO KOSILNICO (4 diske). 5186-043 10992

Prodam dve 10 kg JEKLENIKI po polovični ceni. 471-034 10999

STAN. OPREMA

NOVE KUHNJE - ugodno. 431-673 9416

Za simbolično ceno prodam lepo ohranjeno KOTNO SEDEŽNO GARNITURO. 224-259 10848

TV OMARICA, črna, zapakirana 54/45/74, ugodno. 545-113 10855

PISALNO MIZO s s tolom skoraj novo prodam za polovično ceno. 744-049 10873

Prodam DNEVNO OMARO, mizo, jedilni kot in mizo.Vogljje, Šenčurska 25, 491-318 10885

Prodam JEDILNI KOT in 1 m3 bele MIVKE - kamniške. 422-086 10886

Za simbolično ceno prodam KAVČ, dva fotelja, omaro in tepih. 326-783 10890

Prodam komplet DNEVNO OPREMO. 041/937-362 10971

ŠPORT

Prodam VELIK ŠOTOR z dvema spalnicama in predprostorom. Cena po dogovoru. 246-818 10772

Poceni prodam nov ŠOTOR za 4 osebe, PRIKOLICO za osebni avto. 242-319 10799

STORITVE

ROLETE, ŽALUZIJE, LAMELNE PLISE ZAVESE, HARMONIKA VRATA, TUŠ KABINE - lahko naročite na 211-418 ali 041/732-519 2

SERVIS PEN.- PRIDEMO TAKOJ! Popravila pralnih, pomivalnih, sušilnih strojev, štedilnikov, bojlerjev. 2042-037 in 041/691-221 3

SENČILA ASTERIKS, Senično 7, Križe, 555-170, 557-581, 041/733-709 - ŽALUZIJE, ROLETE, LAMELNE ZAVESE, PLISE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLOJI, PVC KARNISE, TENDE! Sestavni in nadomestni deli za rolete in žaluzije. Izdelovanje, svetovanje, montaža in servis. Dobava in montaža v najkrajšem času! 153

STROJNI ESTRIHI
tel.: 064/330 142
GSM:041/688-244

PROTIVLOMNE kovinske MREŽE za okna, STOPNICE, pohodne REŠETKE in OGRAJE dobavlja in montira GELD d.o.o. JESENICE, 580-60-26 9452

ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE DVORIŠČ, DOVOZNIH POTI in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč, izdelava kamnitih in betonskih škarp. 041/800-946 9507

MIŠO, s.p., Kranj

Tel.: 064/326-612
gsm: 041/681-510, Mob.: 0609/641-034

* montaža in servis senčil:
* ROLETE * ŽALUZIJE * LAMELNE ZAVESE
* montaža * TALNIH * STENSKIH in * STROPNIH OBLOG
* suhomontažna prenova oken in vrat
* polaganje vseh vrst laminatov, itisonov in toplih podov
* brušenje in lakiranje vseh vrst parketov
* montaža in servis novega oz. obstoječega pohištva
mišo mišo mišo mišo mišo

SELITVE, PREVOZI do 2 t, 4 m dolžine, hitro in ugodno. 041/571-295 9600

ASFALTIRANJE DVORIŠČ, cest in dovoznih poti, tlakovanje dvorišč, strojni izkopi in odvozi, prevzem komplet zidarskih del, novogradnje in adaptacije, keramična dela, fasade. 041/853-954 9791

SENČILA: ALU ŽALUZIJE, LAMELNE ZAVESE, TENDE prodaja, montaža in servis. LEKERO d.o.o. Kranj, 2042-715 ali 2042-725 9827

SELITVE STANOVANJ, poslovnih prostorov in prevozi po Sloveniji. 2354-200, 041/942-977 10126

STROJNO IZDELOVANJE
estrihov
Klemenc
tel.: 471-813
041/632-047

KOMPLETNE SELITVE IN PREVOZI POHIŠTVA, OPREME, KLAVIRJEV - NON STOP. 041/686-978, 041/717-341 10141

VODOVodne INSTALACIJE in CENTRALNA KURJAVA z bakreno napeljavo. Izdelujemo na novo in obnovljamo stare, kompletno obnovljamo kopalnice. 831-124, 041/58-22-44 10395

SANACIJA DIMNIKOV proti madežem na fasadi in v stanovanju, nudimo: nerjaveče dimnike za plin, olje in trdo gorivo, rušenje starih dimnikov in zidava opečnatih z dimnimi obrobami, kopami ter priključki za peč. Dimnike tudi vrtamo. 041/807-273. Nudimo PREKRIVANJE STREH za vse kritine ter izdelavo ostrešij in montaža žlebov. 041/265-057 10397

RODE
STROJNI ESTRIHI
Tel.: 064/411-605
041/653-780

PIA nepremičnine
podružnica Šk. Loka, Kapujski trg 13
tel.: 064/656-030, 622-318
P.E. KRANJ, Zoisova 1, tel.: 212-719
www.pia-nepremicnine.si/

ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE dvorišč, dovoznih poti in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč, izdelava betonskih in kamnitih škarp. 061/813-642, 041/680-751 10503

NAČRTOVANJE in ZASADITVE VRTOV, grobov in ostalih zelenih površin, svetovanje. 2312-722 10582

TV, VIDEO, KAMKORDER, STOLP in OSTALO POPRAVIMO V PROTON SERVISU (kino Center zadaj). 202-2004 10617

POLAGANJE KERAMIKE, CELOTNA ADAPTACIJA KOPALNIC, OBLAGANJE STOPNIC, ČOKLA in MARMORJA ter TLAKOVANJE DVORIŠČ in POSTAVITEV PEČI. 041/648-920, 064/545-060 10638

ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE DVORIŠČ, PARKIRIŠČ TER POSTAVLJANJE VSEH VRST OGRAJ in ŠKARP in DRUGE GRADBENE STORITVE. 031/545-201, 041/287-925 10761

ELEKTROINSTALACIJE, TELEKOMUNIKACIJE, ADAPTACIJE, HITRO IN UGODNO. 041/865-112 10764

SERVIS ELEKTROMOTORJEV in HLADILNIH NAPRAV. ESP,d.o.o. Gorenja vas, 682-076

Popravila vseh vrst TV APARATOV- TV Gorenje tudi na domu. 331-199, Šinko 10822

MONTAŽA PREDELNIH STEN, stropnih oblog, polaganje vseh vrst podov ter izdelava mansard po sistemu Knauf. 233-15-19, 040/236-078 10675

AVTOKLEPARSKA in KELPARSKA DELA. Izolacija parnih in hladnih vodov. 031/547-846, 041/202-403 10930

PVC OKNA, vrata izdelujemo in montiramo. 730-059, 031/550-613 10942

GRADBENA DELA, POLAGANJE KERAMIKE, hitro, kvalitetno. 041/845-792 11033

STANOVANJA

NAKUP in PRODAJA VSEH VRST NEPREMIČNIN, CENTIVE, IZDELAVA LOKACIJSKE in GRADBENE DOKUMENTACIJE, SVETOVANJE. DOM NEPREMIČNINE, Stritarjeva 4, Kranj, 22-33-00, 369-333, 041/333-222

BEGUNJE NA GORENJSKEM: Prodamo trisobno stanovanje 79,50 m², novejšo, CK, KTV, telefon, pripadajoča klet, balkon. Stanovanje je čistem gorskem okolju ter primeren za vikend ali stanovanje. Cena: 13.900.000,00 SIT. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

BLED: Prodamo takoj vseljivo dvosobno stanovanje v izmeri 53 m², CK, KTV, telefon, IV nadstropje, v celoti opremljeno, pripadajoči kletni prostor za ceno 15.500.000,00 SIT. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

JESENICE: Prodamo trisobno stanovanje 80 m², v stolpnici, XII nadstropje, CK, KTV, telefon, pripadajoča klet. Stanovanje prodamo v celoti opremljeno ali brez opreme. Cena: 8.500.000,00 SIT GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

HRVAŠKA: V Červarju pri Poreču prodamo lepo garsonjero 23,50 m² z pogledom na morje v III nadstropju več stanovanjske hiše. Oddaljenost morja 300 m. Cena: 3.800.000,00 SIT. GS 5 d.o.o. tel. 064-703-320 in 064-703-321.

STANOVANJE - lahko tudi poslovni prostor - Radovljica, Kolodvorska ulica, NOVO dvoipol-sobno stanovanje v izmeri 70 m² v pritličju, moderno, takoj vseljivo, primerno celo za trgovino, cena znaša 12,6 mio SIT. informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Radovljica, Cankarjeva ulica, dvosobno stanovanje 59,12 m² v IV. nadstropju, CK, balkon, cena 9,3 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Radovljica, Cankarjeva ulica, ŠTIRISOBNO STANOVANJE v izmeri 84 m², v IV. nadstropju, balkon, CK, KTV, telefon, cena 16 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE-Posavec, novejši blok, dvosobno stanovanje v III. nadstropju, takoj vseljivo, nadstrešek za avto, cena 9,4 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Lesce, alpski blok, dvosobno stanovanje v izmeri 60 m², vsi priključki, balkon, parkirni prostor z nadstreškom, cena 12 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Lesce, alpski blok, dvoipol-sobno stanovanje v izmeri 70 m², II. nadstropje, vsi priključki, parkirno mesto z nadstreškom, cena 15,2 mio SIT, informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Koroška Bela, trisobno stanovanje v izmeri 77 m² v I. nadstropju, vsi priključki in balkonom, cena 10,8 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - Bled, alpski blok, dvosobno stanovanje 51,45 m² v III. nadstropju, takoj vseljivo, cena 14,1 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

GARSONJERA - Bled, Vila Labod (prej hotel Jelovica) prodamo garsonjero v izmeri 17 m², z balkonom, cena 5,3 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

POČITNIŠKI APARTMA - Bohinjska Bistrica - ZOISOVA PLANA, apartma v izmeri 33 m² v I. nadstropju, z balkonom, popolnoma opremljeno stanovanje, cena 7,9 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

POČITNIŠKI APARTMA - BOHINJ - KOBLA, NOV počitniški apartma v počitniškem objektu na smučišču Kobla nad Boh. Bistrico. Izmera 52,70 m² - cena 12,8 mio SIT (137.000 DEM) Oddaljenost od žičnice - 100 m. Informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

STANOVANJE - HLEBCE pri Lescah, starejše enosobno stanovanje v izmeri 41 m², z dodatno neizdelano podstrešno sobo v izmeri 20 m², cena 6,1 mio SIT informacije MAKLER BLED d.o.o., tel. 064 742 333 ali 041 647 974

ITD + nepremičnine
Slovenski trg 8, 4000 Kranj
tel./fax: 064/366-670, 366-677
041/755-296
E-MAIL: itd.nepremicnine@siol.net
PRI NAS SE MAKSIMALNO POTRUDIMO ZA VAS.
DELAMO ZANESLJIVO, HITRO IN UGODNO.

KRANJ-MOHORJEV KLANEC: V VEČSTANOVANJSKI HIŠI PRODAMO 3SS, cca.100 m², KLASIČNO OGREVANJE, VRT, ZA 10,4 MIO SIT (100.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564- 550, 524-300

JESENICE - Prodano trosobno stanovanje v hiši, 66,18 m², etaža CK, I. nadstropje montažna garaža. Cena: 8.135.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE - Prodano dvosobno stanovanje v stolpnici - 11. nadstropje, 56 m², CK, zastekljen balkon. Cena: 7.301.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE (Tomšičeva ul.) - Prodano garsonjero v bloku - I. nadstropje, CK, balkon cca 23 m² s kletjo. Cena: 4.180.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE - Prodano več stanovanjskih enot v hiši po etažah, CK, vsi priključki del vrta - po dogovoru. Cene po dogovoru! ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE - Prodano 2 x dvosobno stanovanje v hiši (65 m² in 55 m²) CK, vse adaptirano. Cena: po dogovoru, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

RADOVLJICA - Prodano 3-sobno stanovanje v hiši, 69 m² uporabne površine, CK, II. nadstropje, KTV. Cena: 10.951.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

KRANJSKA GORA - Prodano dvosobno stanovanje, 54 m² v bloku, opremljen, IV. nadstropje, ugodno. Cena: 11.994.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

KRANJSKA GORA - Prodano apartma, 42 m² v 3. nadstropju, opremljeno, CK, zastekljen balkon. Cena: 11.994.000 SIT, ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

BEGUNJE - Prodano 3.s.st. v bloku, 79, 52 m², CK, balkon - pogled proti Bledu, 1.nad., KTV, nadstrešek za avto. Cena: po dogovoru. ASGARDA Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

JESENICE (strog center) - Prodano trosobno stanovanje v VI. nadstropju v bloku, 88,16 m², CK, dvigalo, takoj vseljivo! Cena: po dogovoru! ASGARDA Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048

HRUŠICA (pri Jesenicah) - Oddamo v najem 2 sobno stanovanje v bloku, CK, delno opremljeno, III. nadstropje. Cena: 36.575 SIT/mes. + predplačilo, ASGARDA Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048

TRŽIČ-BISTRICA: V I. NADSTROPJU STANOVANJSKEGA BLOKA PRODAJAMO GARSONJERO 17,79 m², VSI PRIKLJUČKI, ZA 4,7 MIO SIT (45.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

GS 5 STANIČ, k.d.
družba za promet z nepremičninami
Linhartov trg 20,
4240 Radovljica
tel./fax: 715-009, 736-395
mob. 0609/653-790

TRŽIČ-PRESKA: V PRITLIČJU STANOVANJSKEGA BLOKA PRODAJAMO GARSONJERO 17,97 m², KLASIČNO OGREVANJE ZA 3,6 MIO SIT (35.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-MESTO: V STANOVANJSKI HIŠI PRODAJAMO OBNOVLJENO 3SS, 75 m² S TERASO, CK, VSE LJIVO 09.2000. CENA 11 MIO SIT (105.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-RAVNE: V STANOVANJSKEM BLOKU PRODAJAMO 1SS, III. NADSTROPJE, 34,45 m², VSI PRIKLJUČKI, ZA 6,5 MIO SIT (62.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-RAVNE: V STANOVANJSKEM BLOKU PRODAJAMO 1SS, III. NADSTROPJE, 33,63 m², VSI PRIKLJUČKI, OPREMLJENO, TAKOJ VSE LJIVO ZA 6,75 MIO SIT (65.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-RAVNE: V I. NADSTROPJU VEČSTANOVANJSKE HIŠE PRODAJAMO TAKOJ VSE LJIVO OBNOVLJENO, DELNO OPREMLJENO, IZREDNO LEPO 3SS, Z VSEMI PRIKLJUČKI ZA 11,3 MIO SIT (109.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

TRŽIČ-MESTO: V POSLOVNO STANOVANJSKI STAVBI PRODAJAMO 2SS, VSI PRIKLJUČKI, 57 m² ZA 9,6 MIO SIT (92.000 DEM). PRIMO d.o.o. Tel 564-550, 524-300

KRANJ, PLANINA I - prodamo garsonjero 18,30 m² 13. nadstropju, opremljena kuhinja, balkon, vseljivo junija. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ - kupimo več garsonjer in enosobnih stanovanj za že znane interese. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA II - prodamo enosobno stanovanje 42,10 m², v sedmem nadstropju, balkon, vsi priključki, vseljivo po dogovoru, cena 9,1 mio SIT. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ - nujno kupimo enosobno stanovanje do 9 mio SIT, vseljivo do septembra, najraje Planina I ali II, do 3. nadstropja. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA I - prodamo enosobno stanovanje 33,60 m² v 6. nadstropju, balkon, SZ lega, cena, vseljivo po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

ŽELEZNIKI - prodamo nova dvosobna stanovanja 50 m² in 47 m², v pritličju, stanovanja sta primerna tudi za invalide, vsi priključki, po tleh parket, vseljivo v 3 mesecih, cena 7,4 mio SIT, možnost plačila na obroke. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

IDA NEPREMIČNINE
tel.: 04-2361-880
Stritarjeva ulica 5 fax.: 04-2361-881
4000 Kranj GSM: 041-331-886

KRANJ - kupimo več dvosobnih stanovanj. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA II - prodamo dvosobno stanovanje s kabineto 79,50 m² v 6. nadstropju, opremljena kuhinja, balkon, JZ lega, vseljivo po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA III - prodamo dvosobno stanovanje s kabineto 80,95 m² v pritličju z atrijem, garažo in lastnim vhodom, vseljivo po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA II - prodamo dvosobno stanovanje z dvema kabinetoma 79,50 m² v 6. nadstropju, opremljena kuhinja, balkon, cena po dogovoru, vseljivo takoj. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, ŠORLIJEVO NASELJE - oddamo opremljeno garsonjero 25 m², v pritličju z balkonom, vseljivo takoj, trimesečna varščina, najemnina znaša 37.000,00 SIT mesečno. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ, PLANINA I - oddamo delno opremljeno enosobno stanovanje s kabineto 54 m², v pritličju, V lega, vseljivo takoj, trimesečna varščina, mesečna najemnina znaša 53.000,00 SIT. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

JESENICE - 1 sobno, 55 m²/II., takoj vseljivo, cena 6,8 mio, Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

PLANINA - 1 sobno, 52,50 m²/pritličje, prodamo Mike & Co.d.o.o. 226-172, 211-276

KRANJ - 1,5 sobno, 61,30 m², I. nad., prodamo, Mike & Co.d.o.o. 226-172, 211-276

PLANINA - 2 sobno, 67,70 m²/I., prodamo Mike & Co.d.o.o. 226-172, 211-276

ZLATO POLJE - 2 s., 61,50 m²/II., CK, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

ŠKOFJA LOKA - 2 sobno, 60,74 m²/VIII., prodamo Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

JESENICE - 2 sobno, 65 m²/II., vseljivo takoj, cena 8 mio Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

VODOVODNI STOLP - 2 sobno, 63,80 m²/VI., vseljivo takoj, Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

ŠKOFJA LOKA - 2 sobno, 61,80 m²/pritličje, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

PLANINA - 2,5 sobno, 80,90 m²/pritličje, prodamo, Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

PLANINA - 3 s., 73,10 m²/I., vseljivo takoj, prodamo Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

KRIŽE - 3 sobno, potrebno adaptacije, ugodno prodamo Mike & Co. d.o.o. 226-172, 211-276

PRODAJAMO 2-SOBNO STANOVANJE NA PLANINI V KRANJU, CENA 11,8 MIO SIT. 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 064/351-200, GSM 041/942-977, 040/764-961

KUPIMO DVO ALI VEČ SOBNO STANOVANJE DO 9 MIO SIT V KRANJU ALI OKOLICI. PLAČILO TAKOJ. 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 064/351-200, GSM 041/942-977, 040/764-961

KRANJSKA ZASTAVLJALNICA
Nudimo vse vrste posojil
najugodnejše obresti.
Tel.: 064/211-847

PRODAJAMO DVOINPOL SOBNO STANOVANJE 80m² Z GARAZO IN VRTOM NA OBROBU KRANJA. 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 064/351-200, GSM 041/942-977, 040/764-961

TRŽIČ od 49-89 m², NOVA, dvo in trosobna stanovanja, v centru, vsi priključki, vseljivo po dogovoru, možnost kredita. Cena: od 166.000 SIT - 202.000 SIT/m². GRADEX nepremičnine, 064/362-681

RADOVLJICA, štirisobno, 100 m², vsi priključki, adaptirano, I. nadstropje. Cena: 16,6 mio SIT. GRADEX nepremičnine, 064/362-681

KRANJ OKOLICA prodamo NOVA 1, 2 ter 3 sspri nakupu 1 ss je možna razporeditev prostorov po želji kupca) vsi priključki, ugodna ponudba. PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 5839

KRANJ DRAŽGOŠKA ul. prodamo 2 ss, 63 m², cena po dogovoru. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 7768

KRANJ PLANINA kupimo 2 ss ali menjamo za garsonjero. IDA NEPREM. 361-880, 041/331-886 8459

ATOMSKE TOPLICE: 2 km od zdravilišča, 70 m², apartma v hiši, IV. gradbena faza, vse instalacije, notranjost fino uredjena, vgrajena okna, vrata. Cena ugodna: 4 mio SIT (38.000 DEM). PV0055MA-KR

ZAZIDLJIVE PARCELE

KRANJ - Zg. Besnica; 1200 m², sončna stran, delno v hribu, priključki na parceli. Sprememba namembnosti za hišo že plačana. Cena: 7,9 mio SIT (75.000 DEM). PZ0063MA-KR

KOMENDA: 726 m², prodamo sončno parcelo z lokacijsko dokumentacijo za hišo 10x10 m. S parcelo se razprostira čudovit razgled na okolico. Vsi priključki so ob parceli. Cena: 16.800 SIT/m² (160 DEM). PZ0260MA-KR

PREDVOR - Bašelj; 1527 m² velika vikend parcela v hribu, prelepa, sončna lokacija, čudovit razgled v dolino. Voda in elektrika na parceli. Dostop je strn, po asfaltni cesti. Tel. in KATV pri sosedih. Cena: 4.500 SIT/m² (43 DEM). PZ0064MA-KR

CERKLJE na Gorenjskem; parcela za gradnjo turistično-rekreativnih počitniških objektov. Možen je nakup po delih. Cena: 6.300 SIT/m² (60 DEM). PZ0132MA-KR

AMBROŽ pod Kravcem; 1521 m², parcela za izgradnjo vikenda, voda, elektrika ob parceli, čudovit razgled v dolino. Parcela se proda po delih. Cena: 4.200 SIT/m² (40 DEM). PZ0065MA-KR

PODNART; 2185 m², ravna, sončna, zazidljiva parcela, primerna za gradnjo starih hiš, urejen dštop. Cena: 6.300 SIT/m² (60 DEM). PZ0235JN-KR

PODLJUBELJ; 800 m², parcela na idilicni, ravni, mirni, sončni, lahko dostopni lokaciji, priključki so na parceli. Cena ugodna: 6.300 SIT/m² (60 DEM). PZ0157MA-KR

TRBOJE; 800 m², neizzidano stavbno zemljišče ob zelenem pasu, rano, sončno. Cena: 10,5 mio SIT (100.000 DEM). PZ0192JN-KR

POLJANE nad Škofjo Loko; 966 m², sončna parcela z gradbenim dovoljenjem za hišo 10x15 x 7 m in garažo 6 x 6 m. Leži v strmeh hribu na robu naselja. Cena ugodna: 5,64 mio SIT (53.000 DEM). PZ0114MA-KR

POSLOVNI PROSTORI

KRANJ - Planina, 45 m², živilska trgovina, prometna cesta, goste naselje, opremljena, obnovljena, v obratovanju. Cena: 11,8 mio SIT (110.000 DEM). PP0134MA-KR

KRANJ - okolica; 280 m², oddamo učečen in poznan gostinski lokal, 80 sedišč + letni vrt, klimatizirano, nujen odkup inventarja, primerno za prave gostince. Najemnina: 420.000 SIT/mesečno (4.000 DEM). OP0268JN-KR

PODLJUBELJ; ekskluzivno prodajo gostinski objekt z neizzidanim stanovanjskim delom in mansardi nove hiše, s skupno 400 m² uporabnih površin. Ogrevanje je centralno, gostinski prostori so urejeni z vso opremo, dostop je dober. Parcela, na kateri objekt stoji, meri 1500 m². Dobra poslovna priložnost. Cena: 32,5 mio SIT (310.000 DEM). PP0263MA-KR

BOHINJ; 34 m², pogled na jezero, dve leti star apartma, pritličje, atrij, dnevna soba s kuhinjo, spalnica, kopalnica z WC-jem, shramba, plinska CK. Cena: 10,4 mio SIT (99.000 DEM). PV0226MA-KR

99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz
RG L
studio 161 31 30
marketing 161 30 60

SVET
NEPREMIČNINE
REAL ESTATE
Enota Kranj, Natorjeva ul. 12,
4000 Kranj, tel.: 04/2811-000
fax.: 04/2026-459
Internet: HTTP://www.svet-re.si
Email: info@svet-re.si

STANOVANJA

KRANJ - Planina I; 18 m², prodamo manjšo garsonjero z balkonom v 13. nadstropju stolpnice, obrnjeno proti severu. Cena: 5,5 mio SIT (52.000 DEM). PS0261MA-KR

KRANJ - Planina; 73 m², trisobno stanovanje, 1. nadstropje, nizki blok, funkcionalna razporeditev, mirno, zeleno okolje. Cena: 13,7 mio SIT (130.000 DEM). PS0190MA-KR

KRANJ - Planina I, 68 m², nova, skoraj dograjena višokopritlična hiša, idilčna lokacija, parcela 700 m², sončna terasa, telefon, CK je potrebno izdelati. Cena: 26,8 mio SIT (255.000 DEM). PH0035MA-KR

CERKLJE - Apno; 240 m², nova, skoraj dograjena višokopritlična hiša, idilčna lokacija, parcela 700 m², sončna terasa, telefon, CK je potrebno izdelati. Cena: 26,8 mio SIT (255.000 DEM). PH0035MA-KR

PODLJUBELJ; 170 m², III. gr. tza, podkletna enodružinska, 450 m² parcele, ob potoku, mirna lokacija, tloris stavbe je 9 x 8 m. Cena: 13,1 mio SIT (125.000 DEM). PH0036MA-KR

ŽIRI - Goroške; 96 m², bivalni vikend - brunarica, klasično ogrevanje, dve garaži, kuhinja, dnevna soba in štiri sobe. Parcela meri 1369 m². Cena: 14,7 mio SIT (140.000 DEM). PV0143JN-KR

KRANJ - Vodovodni stolp; 64 m², dvosobno stanovanje, 6. nadstropje, dvigalo, balkon, Z lega, potrebno manjša obnova. Cena: 12,6 mio SIT (120.000 DEM). PS0239MA-KR

KRANJ - Ljubljanska c.; 56 m², popolnoma adaptirano dvosobno stanovanje v pritličju stare meščanske hiše. Ogrevanje je centralno na elektriko. Cena: 8,8 mio SIT (84.000 DEM). PS0231JA-KR

KRANJ - Druholovka; 100 m², obnovljeno trisobno stanovanje, prvo nadstropje hiše, garaža, klet, podstreha, 300 m² vrta, dobra lokacija. Cena izredno ugodna: 14,7 mio SIT (140.000 DEM). PS0234MA-KR

KRANJ - okolica; 79 m², obnovljeno dvoipoln sobno stanovanje od pritličja hiše s pripadajočim kletnim prostorom in cca. 60 m² vrta. Ogrevanje je centralno. Cena: 13,3 mio SIT (127.000 DEM). PS0255MA-KR

POSESTI

KRANJ - Primskovo; 127 m², prodamo končno vrstno hišo s 394 m² parcele, ob cesti. Hiša je naprodaj opremljena, z vsemi priključki. Cena: 33,6 mio SIT (320.000 DEM). PH0268MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Strazišče; 280 m², osem let stara hiša, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 636 m² parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,2 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

Radio Triglav
96 MHz Gorenjska

KRANJ na odlični lokaciji (Šorlijevo nas.), ODDAMO adaptirano, opremljeno 3 ss, visoko pritličje, vsi priključki, dva balkona, 75 m². PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 212-876 8791

KRANJ adaptirano garsonjero, 26 m², vsi priključki, odlična lokacija (Šorlijevo nas.), ZAMENJAMO za garsonjero na Planini (balkon, dvigalo). PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 9053

Kranj-Planina 90 m², 2+2, velik in sončen balkon, 17 mio SIT. 226-483 9595

RADOVLJICA nujno kupimo 2 ss za že znane kupca. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 9800

KRANJ okolica najamemo več različno velikih stanovanj za naše stranke. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 9801

MEDVODE oddamo v najem delno opremljeno večjo garsonjero. P.I.A. NEPREMIČNINE 212-719, 212-876 9833

JESENICE na dobri lokaciji prodamo 2 x 2ss (51 m² 66 m²), CK, stanovanjski sta popolnoma adaptirani! JESENICE na odlični lokaciji (Plavz) prodamo 2 ss, 56 m², I. nads. vsi priključki. PIA NEPREMIČNINE, 212-719 10146

BLED okolica (Ribno) prodamo dve garsonjeri, 22 ter 26 m² zelo ugodno! PIA NEPREMIČNINE, 212-719, 212-876 10147

ŠKOFJA LOKA Frank. nas. prodamo lepo 2 ss, 54 m², vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886 10152

KRANJ oddamo v najem 2 ss opremljeno stanovanje, 55 m², mesečna najemnina 62.400 sit + STROŠKI, željeno 6 mesečno predplačilo. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 10156

KRANJ PLANINA kupimo 2ss za znano stranko. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886 10290

VODOVODNI STOLP prodamo delno mansardno 4ss, 79 m², cena po dogovoru. IDA NEPREMIČNINE 361880, 331-886 10291

KRANJ PLANINA oddamo 1,5 ss, 54 m², mes.najemnina 46.800,00 SIT + stroški. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 331-886 10292

Kupimo 3 ss v Škofji Loki TAKOJ. 031/302-396 ali 860-550 10375

Podarim PRTLJAŽNIK za fičota in nekaj manjših rezervnih delov. ☎ 212-434 11028

ODDAM JUGO 45 za dele. ☎ 041/970-757 11030

VOZILO KUPIM

ODKUP KARAMBOLIRANIH VOZIL, PREPIS, PREVOZ NA NAŠE STROŠKE. AVTO JAKŠA, S.P. ☎ 241-168, GSM 041/730-939 16

Najugodnejši ODKUP KARAMBOLIRANIH VOZIL od I. 91 dalje. ☎ 061/1261-315, 041/614-013 9929

Takoj KUPIM GOLF III diesel. ☎ 744-259 10884

VOZILA

ODKUP, PRODAJA, MOŽNA MENJAVA STARO ZA STARO IN PRENOS LASTNOSTI. MARK MOBIL, D.O.O., 242-600, 041/668-283 4

ODKUP, PRODAJA VOZIL TER MOŽNA MENJAVA STARO ZA STARO IN PRENOS LASTNOSTI. ADRIA AVTO, Škofja Loka (bivša vojašnica) ☎ 634-148 in 0609/632-577, 041/632-577 5

FIESTA 1.1 DISCO, I. 93, met. srebrna, 545.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 4549

AVTO AS Polica pri Naklem - ODKUP, PRODAJA VOZIL, GOTOVINSKO PLAČILO, UREDIMO PREPIS. ☎ 472-092, 041/404-960 6671

ACCENT 1.5 LS, I. 96, bel, 4 v, reg. 7/00, 1. last., servisna, 930.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 7108

DAEWOO LEGANZA 2.0 CDX, I. 98, bela, klima, ABS, 2 x AB, elek. oprema, ohranjena, 2.090.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 7110

ODKUP, PRODAJA RABLJENIH VOZIL. GOTOVINSKO PLAČILO. UREDIMO PREPIS. ☎ 323-298, 041/773-772 9305

ESCORT 1.6 16 V karavan, I. 94, rdeč, SV, CZ, rolo, sani, ohranjen, 840.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 9601

FAVORIT LX, I. 94, rdeča, reg. 2/01, 360.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 9603

LAGUNA 1.8 RT BREAK, I. 98, 57000 km, 1. lastnik, servisna, ABS, AB, elek. oprema, ALU, ohranjena, 2.350.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 9604

PONY 1.3 LS, I. 90, 110.000 km, met siv, 3 v, 175.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 9605

ESCORT 1.3 C, I. 96, 85000 km, reg. 9/00, 5 v, rdeč, AB, ohranjen, 1.090.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10725

CORDOBA VARIO 1.4, I. 98, met srebrna, 1. lastnica, 2xAB, servo, ohranjenja, 1.630.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10310

MAZDA RX 7, I. 93, 93000 km, reg. 5/01, rdeča, klima, ABS, usnje, elek. oprema, nov model, 2.670.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10311

Prodram AUDI 100 2.0 I. 92, karavan, 180.000 km, srebrn, ABS, ALU PLATIŠČA, cena 1300.000 SIT. ☎ 228-505 dopoldan 10435

LADA LADA MENGEŠ,
Slovenska c. 66

♦ PRODAJA VOZIL
♦ SERVIS, KLEPARSKÉ STORITVE
♦ PRODAJA REZERVNIH DELOV
♦ UGODNA POSOJILA

ZORMAN, AVTO DETR, d.o.o.

01/7237-313
01/7237-041

Prodram SUBARU J 10 JUSTY GL 2 WD, I. 92, reg. do maja/01, dobro ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 460-063 10449

CLIO 1.2, I. 98, nov model, 57000 km, 5 v, 1. lastnica, servisna, SV, ES, DCZ, megl. 1.390.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10471

MAZDA 626 2.0, I. 90/10, 150.000 km, kov. barva, garažiran, oprema, vreden ogleda. ☎ 557-374 10579

ODKUP, PRODAJA IN PREPIS VOZIL TER menjava staro za staro. Gavala, d.o.o., 041/673-726, 243-041, M. Vadvnova Kranj 10663

Prodram R 5 CAMPUS, I. 91, 3 vrata, srebrne barve, reg. 5/01, cena 370.000 SIT. ☎ 041/290-511 Tržič 10702

Prodram R CLIO 1.2, nov tip, I. 98, 38000 km, ugodno. ☎ 228-505, dopoldan 10710

UNO 1.0 IE, I. 97, črn, 5 v, reg. 4/01, servisna, ohranjen, 690.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10725

AX CABAN, I. 93, srebrne metalik barve, prevoženih 13000 km, prodram. ☎ 041/33 55 39, 330-461 10748

R TWINGO I. 99, reg. do 1701, prodram. ☎ 624-925 10758

Prodram VW PASSAT, I. 92, dobro ohranjen. ☎ 031/301-962 10760

Prodram SIMCO zelo ohranjeno, reg. do 1/01, cena po dogovoru. ☎ 226-154 10762

Prodram MAZDO 323 1.3, I. 96, metalno modre barve. ☎ 061/613-152 10763

Za simbolično ceno prodram z 101 Poly, letnik 1987. ☎ 731-648 10765

Prodram AX ALLURE, I. 92, 78000 km, lepo ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 226-135 10766

Prodram JUGO 55, I. 89, neregistriran in nevožen ter 4 gume, stare 3 mesece. ☎ 061/613-152 10767

Prodram R ESPACE 2.2 i, I. 92, ugodno. ☎ 738-065 10773

SUZUKI SAMURAI, I. 94, prodram. ☎ 041/718-990 10776

FORD KA prva registracija 1999, registriran do 2/01, metalna barva, servo volan, radio 21000 km, ugodno prodram. ☎ 041/786-232 10782

Prodram R 5 CAMPUS, I. 90/3 in GOLF JXB 1.3, I. 88/10. ☎ 04/2334-022, 041/973-190 10786

Ugodno prodram OPEL VECTRA 1.6 16 V, I. 96, zelen, klima, s popolno opremo, ABS itd., cena 1.840.000 SIT. ☎ 241-096 ali 040/200-096 10792

AG GANTAR
Bratov Priprotnik 10, NAKLO
Tel./fax 064/471-035

PRODAJA IN MONTAŽA IZPUŠNIH SISTEMOV TER AVTOMOBILSKIH BLAZILCEV MONROE

ROVER 416 16 ventilov, I. 92, reg. do oktobra lepo ohranjen, cena 560.000 SIT. ☎ 715-096, 031/563-015 10803

R CAMPUS, I. 91, 5v, metalik zelene barve, reg. do 5/01, cena 370.000 SIT. ☎ 041/844-241, po 14. uri 10807

Prodram BMW 316, letnik 87, kovinske barve. ☎ 334-189, 041/906-506 10811

Prodram OPEL OMEGA karavan, prikolič, original, menjava manjši avto. ☎ 219-191 10812

Prodram OPEL OMEGA, karavan, prikolič, original, menjava manjši avto. ☎ 631-798 10813

ALFA 155, I. 92/94, črne barve, prodram. ☎ 041/774-286 10814

KANGOO RN 1.2, I. 98, 48 000 km, bele barve, prodram za 1.5 mio SIT. ☎ 562-124 10818

FORD MONDEO 1.8 CLX, 16 v, I. 94, metal barve, elek. stekla. ☎ 041/406-966 10821

Prodram FIAT UNO 45 FIRE, I. 97, 5 v, metalik, ohranjen, servisiran. ☎ 040/285-730 10824

Prodram OPEL ASTRO KARAVAN CLUB, metalno zelene barve, lita platišča, I. 95, prevoženih 100.000 km, cena 900.000 SIT. ☎ 031/703-119, 880-087, po 17. uri 10826

Prodram R 5 CAMPUS, I. 93. ☎ 423-112 10841

Prodram CITROEN AX 1.4 D, I. 90, 122.000 km, registriran celo leto. ☎ 2326-839 10842

AX SPOT 1.0 I, I. 97, rdeč, 36000 km, 1. lastnica, 790.000 SIT. AVTO LESCE 719-118 10844

R 5 FIVE I. 95, reg. 6/01, 1. lastnik, kovinske barve, 5 vrat. ☎ 041/677-553 10867

Prodram AX diesel I. 91, reg. 5/01, cena 430.000 SIT. ☎ 326-908 10879

Prodram R TWINGO december 97, 32000 km, cena 1.155.000 SIT. ☎ 041/745-338 10881

MAZDA 323 i 16 v HB, I. 93, ABS, servo volan, 160.000 km, prodram. ☎ 040/269-427 10883

Prodram JUGO 45, I. 88, reg. do 9/00. ☎ 646-911 10893

FORD FIESTA 1.3 i, I. 97, reg. do 5/01, 1. lastnik, servisna knjiga, 46000 km, nikoli poškodovan, kot nov. ☎ 041/277-085 10899

Prodram GOLF BENICINAR I. 90, bele barve, 5 v, reg. do 5.6.01. ☎ 041/866-787 10905

Izredno ugodno prodram R CLIO 1.4 RT, I. 95, lepo ohranjen, 870.000 SIT. ☎ 031/582-584 10912

Ugodno prodram FIAT PUNTO 75 SX I. 95, reg. 5/01, CZ, ES, 880.000 SIT. ☎ 041/787-050 10914

Prodram GOLF, I. 89, reg. 4/01, ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 041/970-635 10928

GOLF IV, V 5, I. 99, 1. lastnik, servisna knjiga, prodram. ☎ 242-300 10929

VW SHARAN 2.0 I. 96, servisna knjiga. ☎ 242-300, 041/66 82 83 10931

HONDA CIVIC 1.6 ESI, I. 93, možna menjava. ☎ 242-300, 041/66 82 83 10932

AUDI A 3 1.8 T, I. 98, vsa oprema razen usnja. ☎ 242-300, 041/66 82 83 10933

RENAULT MEGANE 1.6 AIDA, I. 98, prvi lastnik, servisna knjiga. ☎ 242-300, 041/66 82 83 10934

Prodram SUBARU LEGASY 1.8 4 WD, I. 94. ☎ 411-524 10948

R CLIO I. 95, RN, metalno rdeče bordo barve servo, dalj. cen. zaklepanje. ☎ 041/227-338 10951

Ugodno prodramo LAGUNA RT 1.8 I. 95, PEUGEOT 405 I. 94, MEGANE BREAK + klima I. 99, ugodno, MEGANE BERLINE 1.9 DTI I. 00, ugodno, KANGOO 1.4 I. 99, ugodno, ESPACE 2.0 I. 00, ugodno, MEGANE CABRIO I. 00, ugodno. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. vozila so sevisirana. ☎ 428-0011 ali 428-0012 RENAULT PRESJA, d.o.o., Cerklje 10958

FORD SIERRA 2.0 WAG. 4x4, I. 92, prodram. ☎ 242-277 10962

R 19 LIMITED 1.4, I. 95, 5 vrat, bel, prodram. ☎ 242-277 10963

NISSAN PRIMERA 1.6 GX, L. 96, ABS, servo volan, CZ, 1. lastnik, prodram. ☎ 242-277 10964

Prodram R TRAFIC 1100 D, letnik 93. ☎ 041/518-964 10966

Prodramo FORD D TRANSIT 2.5 TD, I. 93. ☎ 331-353 10993

AUDI 80 1.8 S, I. 87, rdeč, dobro ohranjen, reg. celo leto. ☎ 0609/614-979 10994

Prodram R 5 CAMPUS, I. 92, rdeče barve, lepo ohranjen. Cena 360 000 SIT. ☎ 415-280 10995

Prodram R MEGANE COUPE 1.6, I. 96, odlično ohranjen, ugodno! ☎ 041/725-225 10996

SWIFT 1.3 GS, I. 90/91, metalno črne barve, 71 000 km, reg. do 14.12.2000, cena 400 000 SIT. ☎ 695-160 10998

PREPISI VOZIL

MARK MOBIL, d.o.o.
Šuceva 17, Kranj
Tel.: 242-300, 242-600

R 5 CAMPUS, I. 90, 100 000 km, rdeče barve, 280 000 SIT, prodram. ☎ 040/278-228 11000

HYUNDAI PONY 1500, 5 V, reg. do 2/01, prodram za 240 000 SIT. ☎ 040/228-441 11001

LADA SAMARA reg. do 11/00, z manjšo okvaro, poceni prodram. ☎ 041/259-844 11002

ZAPOSILITVE

Če nimate zaposlitve in imate čas, se pridružite klubu Partner. Nudimo REDNO ZAPOSILITEV in PRIPRAVNOSTVO. ☎ 742-558, 041/669-785 9585

GITAS - KARCHER KRANJ, d.o.o., Zg. Bitnje 1, 4209 Žabnica, 04/2 315 700 ZAPOSILI: ELEKTRIKAR - ELEKTRONIKA. 10402

GITAS - KARCHER KRANJ, d.o.o., Zg. Bitnje 1, 4209 Žabnica, ☎ 04 2315-700 zaposli AVTOMEHANIKA. 10403

GITAS - KARCHER KRANJ, d.o.o., Zg. Bitnje 1, 4209 Žabnica, 04 2 315-700 ZAPOSILI STOJNEGA MEHANIKA. 10404

Prečelk AGRO D.O.O.
Mirka Vadvnova 22
4000 KRANJ

zaposli:
KV KLJUČAVNIČAR VARILEC

za nedoločen čas s poiskusno dobo, zaželeno delovno izkušnje, stimulativno nagrajevanje
Informacije po tel.:
**04/204 12 79,
04/204 22 24**

40 let
LJUDSKA UNIVERZA RADOVLJICA,
Linhartov trg 1, 4240 Radovljica

VISOKA UPRAVNA ŠOLA
v sodelovanju z LJUDSKO UNIVERZO RADOVLJICA
obvešča, da bo v šolskem letu 2000/01 v Radovljici
organiziran študij
1. LETNIKA JAVNE UPRAVE
PRIJAVE IN INFORMACIJE: 700-240

Takoj zaposlimo več KV in PKV SLIKOPLESKARJEV. ☎ 245-340 10484

Zaposlimo FRIZERKO ali FRIZERJA. Vse informacije na ☎ 061/138-4130 10605

NA GORENJSKEM IN OBMOČJU LJUBLJANE iščemo ambiciozne in delovne ZASTOPNIKE z izkušnjami pri prodaji ekskluzivnih izdelkov na terenu. ☎ 041/773-253 10650

Iščem ŠOFERJA -TRGOVCA za razvoj mesnih izdelkov in MESARJA PRODAJALCA. ☎ 247-100, zvečer 10752

Iščemo POMOČ v strežbi v gostinskem lokalu v Škofji Loki. ☎ 624-925 10768

K sodelovanju vabimo

SKLADIŠČNIKA

Od kandidata pričakujemo, da ima končano IV. ali V. st. izobrazbe elektrotehnične smeri - smer elektronika, računalništvo in osnovno poznavanje računalniških komponent. Zaželeno so delovne izkušnje.
Pisne vloge pričakujemo na naslov: Nibble, d.o.o., Kranj, Mirka Vadvnova 6, 4000 Kranj, Tel.: (04) 280 03 00

V mizarski delavnici zaposlimo DELAVCA za priučitev. ☎ 558-802 10783

Delo dobi fant in dekle za razvoz pizz v Kranju. ☎ 031/833-500 10789

Izkušen NATAKAR išče redno zaposlitev. ☎ 351-420 10800

V PRIJETNI PRODAJNI SKUPINI ZAPOSLIMO PRIMERNO OSEBO, STAREJŠO OD 18 LET. ☎ 651-060, 041/637-492 10805

Zaposlimo DELAVCE - MIZARJE za delo v mizarski delavnici. ☎ 031/550-061 10817

Zaposlimo ZASTOPNIKA za prodajo na javnih predstavitvah. Delo poteka na morju (slovenska in hrvaška obala). Za hrano in stanovanje je poskrbljeno. Potreben je lasten prevoz. Prijave na razgovor na ☎ 01/568-16-91 od 10. do 18. ure 10820

Zaposlimo KV zidarja, KV tesarja in NK gradbenega delavca. STRATOS, d.o.o., 736-435 10839

Iščem zaposlitev kot ČISTILKA ali druga gospodinjstva dela. ☎ 331-424 do 10. ure in od 17. ure dalje, ☎ 031/542-946 10851

GOSTINKA z večletno prakso v kuhinji in strežbi išče delo v Kranju. Čista, poštena, ☎ 5962-001 10858

Zaposlimo PICOPEKA v piceriji v Kranju. ☎ 041/755-326 10876

Iščem ZIDARJA za manjša zidarska dela. ☎ 421-668 10877

VOZNIKA C in E kategorije za prevoze po Nemčiji redno zaposlimo. ☎ 23677-33 ali 041/614-722 10882

Zaposlim KUJARJA ali KUJARSKO POMOČNICO. ☎ 742-645 10916

V okolici Radovljice zaposlim KUJARJA-ico in NATAKARJA-ico (možnost pripravništva). ☎ 041/762-556, 031/580-466 10917

V okolici Kranja zaposlim SLAŠČIČARJA-ko z izkušnjami. 041/744-907, 310-290 10918

Za delo v pisarni zaposlimo 3 ljudi. Možnost redne zaposlitve. Pokličite nas na ☎ 351-430 od 9. do 20. ure 10937

Simpatično dekle dobi delo v strežbi. ☎ 312-505 10940

Urejeno dekle ali fanta honorarno zaposlim za dobo 6 mesecev v gostinskem lokalu po 17. uri. ☎ 620-040 10953

Redno zaposlimo 2 delavca na terenu za generalno čiščenje poslovnih prostorov. Starost od 18-22 let. Odslužen vojaški rok, vozniki izpit B kategorije. Pisne prijave na naslov: Čistilni servis Prosen, Sp. Duple 8, 4203 Duple 10954

Redno zaposlimo AVTOMEHANIKA. ☎ 041/662-041 10960

Fanta oz. dekle za STREŽBO HRANE, honorarno zaposlimo. ☎ 040/234-660 10985

Zaposlim dekle za delo v okrepčevalnici. ☎ 25-35-630 10997

ŽIVALI

Prodram ZAJCE za nadaljnjo rejo ali kot meso, dostava na dom. ☎ 736-794 10559

PODARIM dva KUŽKA - mešančka. ☎ 641-008 10686

Prodram TELICO simentalco v 9. mesecu brejosti. ☎ 472-229 10759

Prodram dve PAPIGI SKOBČEVKA in KAKARIKI skupaj s kletko, cena 13000 SIT. ☎ 041/252-140 10769

Prodram 10 dni staro TELIČKO simentalco in tračni OBRAČALNIK Vogelnost mini blitz. ☎ 801-579 10777

PODARIM belo-rajvo ČRNO PSIČKO mešančo s kokeršpanjelom, staro 7 tednov. ☎ 647-341 10780

Prodram KOZLIČKE za zakol in KOZICE za plemo. ☎ 491-452 10796

NEMŠKO OVČARKO staro 4 mesece, dobrih staršev, prodram. ☎ 041/320-701

ZAHVALA



V 57. letu nas je zapustil naš dragi brat, stric in svak

VINCENC DOLINAR

p.d. Mujov Vinko iz Planice 1

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem za izrečena sožalja, podarjeno cvetje, sveče in denarno pomoč. Hvala zvonarjem, gospodu dijakonu iz Stražišča za lepo opravljen pogrebni obred in pomožnemu škofu gospodu Andreju Glavanu za lepo opravljeno pogrebno mašo. Hvala vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

Žalujemo vsi njegovi
Planica, Jarče Brdo, 7. junija 2000

ZAHVALA

Ob smrti dragega moža, očeta in starega očeta

ANTONA GASERJA st.

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, osebju Zdravstvenega doma Železniki, osebju bolnišnice Golnik. Hvala tudi g. župniku, L.D. Železniki in Zvezi borcev za lepo opravljen pogrebni obred. Posebna zahvala tudi vsem, ki ste mu darovali cvetje in sveče ter ga pospremili na njegovi zadnji poti.

VSI NJEGOVI
Ravne, 6. junija 2000

ZAHVALA

*Solze se da skriti,
bolečino zatajiti,
a praznine ne moremo
z ničimer nadomestiti.*



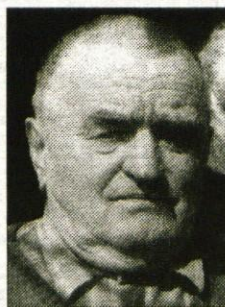
Ob boleči in mnogo prezgodnji izgubi moža, očeta, sina, brata, nečaka, strica, zeta, svaka in bratranca

IVANA URHA

izrekamo zahvalo vsem, ki ste nam stali ob strani, nam izrekli sožalje, mu darovali cvetje in sveče ter ga v tako velikem številu pospremili v prerani grob. Hvala sorodnikom, sosedom, kolektivu in učencem OŠ Mavčiče, njegovim sodelavcem in prijateljem, g. župniku in vsem, ki jih nismo posebej omenili. Vsa zahvala gre tudi sosedom za izkazano pomoč.

VSI NJEGOVI
Podreča, 23. maja 2000

ZAHVALA



V 88. letu starosti je svojo življenjsko pot sklenil dragi oče, brat, dedek in pradedek

FRANC LAVTAR

z Godešiča 75

Iskreno se zahvaljujemo za izrečena sožalja, podarjeno cvetje in sveče ter za spremstvo na njegovi zadnji poti vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sosedom, sodelavcem Donit-Tesnit iz Medvod, OŠ Ivana Tavčarja Gorenja vas, planincem PD Križe, pogrebni službi in Komunalni Škofja Loka, pevcem, trobentaču in gospodu župniku iz Reteč za lepo opravljen obred. Še posebej se zahvaljujemo Križajevi Milki z Godešiča in osebju Doma Petra Uzarja Tržič za skrbno negovanje v času njegove bolezni. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Sebenje, Dolenja Dobrava, Selca

V SPOMIN



*Le srce ve
in duša ve,
kako boli,
ko več te ni.*

Mineva leto, odkar nas je v 25. letu tragično in mnogo prezgodaj zapustil naš ljubljani sin, oče, mož, vnuk, bratranec

UROŠ ŠKRLEP

z Škofje Loke

Imeli smo te radi. Ohranili te bomo v lepem in trajnem spominu.

VSI NJEGOVI
Škofja Loka, junij 2000

ZAHVALA



Ob zadnjem slovesu naše drage žene, mame, sestre, babice in prababice

ŠTEFANIJE SITAR

roj. Krek, iz Rupe pri Kranju

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, vaščanom, znancem in vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, izrekli sožalja, darovali cvetje, sveče in maše. Posebej se zahvaljujemo patronažni sestri Meliti za obiske in pomoč v času njene bolezni in vsem, ki ste jo obiskovali. Zahvala gospodu župniku iz Dupelj za opravljen pogrebni obred, pevcem iz Nakla ter podjetju Navček za opravljene pogrebne storitve. Vsem iskrena hvala.

Žalujemo: mož Franc, hčerka Marica, sin Franci z družino, vnuka in pravnuka

ZAHVALA



Ob smrti dragega moža, očeta, brata in strica

JOŽETA SAJOVICA

iz Olševka

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, botrom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Iskrena hvala dr. Mihi Sajevcu, g. župniku, g. kaplanu, pevcem, podjetju Navček, Avto-centru Vrtač Visoko, Zavarovalnici Triglav in vsem, ki ste kakorkoli pomagali pri zadnjem slovesu.

VSI NJEGOVI

ZAHVALA



Ob boleči izgubi dragega brata, strica in svaka

GABRIJELA MARKALJ

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem in vsem, ki ste darovali cvetje in sveče ter nam izrekli sožalje. Posebna zahvala njegovi dolgoletni zdravnici dr. Mateji Bulc, gospodu župniku Bojanu Likarju za lepo opravljen pogrebni obred, pevcem za lepo petje in trobentaču za odigrano Tišino. Vsem še enkrat iskrena hvala!

VSI NJEGOVI
Ljubljana, Sv. Križ, Češnjica

ZAHVALA



Za vedno in mnogo prezgodaj nas je zapustil predragi mož, oči, ata, tast, brat in stric

JOŽE MUBI

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so kakorkoli počastili njegov spomin. Hvala g. župniku Cirilu Isteniču, pogrebni službi Navček in pevcem.

VSI NJEGOVI
Šenčur, maj 2000

ZAHVALA



Ob izgubi naše drage mame, sestre in tete

IVANE ZORMAN

roj. Kimovec

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, znancem ter sosedom za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče. Posebno zahvalo izrekamo sosedam Pavli, Rozi, Ani ter sosedu Jožetu za takojšnjo pomoč. Lepa hvala tudi g. župniku Francu Mrvarju in g. Vilfanu. Hvala pogrebni službi Navček, pevcem KLAS za petje, nosačem in vsem vam, ki ste jo pospremili na zadnji poti k večnemu počitku. Vsem skupaj še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI SIN KAROL Z DRUŽINO
Utik, 14. maja 2000

ZAHVALA

*Tiha je v srcu bolečina,
na licu se je solza posušila.
Dolga leta si nas ljubila,
se z bogom si zdaj združila.*



Ob zadnjem slovesu naše drage mame, babice, prababice, sestre, sestrične, tete in tašče

PAVLE KERSTEIN
roj. Bizjak

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem. Hvala vsem za izrečeno sožalje, vsem, ki ste darovali za svete maše, cvetje in sveče. Iskrena hvala bolnišnici Jesenice za nego in lajšanje bolečin, gospodu župniku za lep obred, pevcem in pogrebni službi Navček in vsem, ki ste jo pospremili na zadnji poti.

VSI NJENI



Vodopivčeva 10, Mohorjev klanec v Kranju
Tel.: 064/236 66 55



RDS STEREO

89.8
91.1
96.3



Tel.: 04/508 0 508
fax: 04/508 0 520
e-mail: info@radio-sora.si



Verjemite ali ne...



**RADIO
OGNJIŠČE**

Planina

Kravec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2

Prodaj črnobelo KRAVO 8 mesecev brejo.

☎ 061/611-332 10939

Prodaj BIKCA simentalca težkega 250-300 kg.

☎ 635-773 10955

BIKCA simentalca težkega 180 kg prodaj.

☎ 422-610 10967

Prodaj 10 dni starega BIKCA ČB. Voglje, Šenčurska pot 28

10969

Prodaj brejo KRAVO ali kravo po teletu.

☎ 422-174 10970

JARKICE rjave, plemenske peteline, bele piščance za dopitje prodaj, Hraše 5, Smlednik

☎ 061/627-029 10973

Prodaj JAGNETA. ☎ 422-147 10983

Prodaj KRAVO simentalco po izbiri. ☎ 558-336 Sebenje 10984

ZLATI PRINAŠALCI, LJUBKI MLADIČI, z rodovnikom, oče iz Švice, prodaj. ☎ 742-651, 041/368-961 11006

Prodaj ODOJKE od 20-25 kg, PRAŠICE oca. 100 kg in SVINJO, 400 kg. Škofjeloška c. 92, Kranj Stražišče 11007

Prodaj 3 ali 8 mesecev staro simentalco. ☎ 403-060 11032

Prodaj KOBILU in TELICO. Na ogled soboto, nedeljo v Begunjah, Dvorska vas 19

11034

ŽIVALI KUPIM

Kupim TELETA simentalca starega 10 dni. ☎ 031/862-053 10925

Kupim več BIKCEV. ☎ 041/944-287 10961

URŠKA
več kot plesna šola
V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah
Vpisuje začetnike in
dobre plesalce
☎ 064/415-000



☎ 068/323 300
SRACJE GNEZDO:
☎ 068/324 024



GRADIS

GP GRADBENO PODJETJE JESENICE, d.d.
Cesta Franceta Prešerna 5, 4270 JESENICE

Telefon: 04 58 63 830

Telefax: 04 58 64 533

E-pošta: gradis.jesenice@g-kabel.si

Zaradi povečanja obsega del
VABIMO K SODELOVANJU NOVE SODELAVCE:

- univerzitetne diplomirane gradbene inženirje

ali
- inženirje gradbeništva

z opravljenim strokovnim izpitom za delo v komercialni in operativni (tri delovna mesta)

- univerzitetnega diplomiranega pravnika

po možnosti z opravljenim državnim pravnim izpitom

Nudimo vam:

- sklenitev delovnega razmerja za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom
- samostojno in dinamično delo
- stimulativni osební dohodek
- možnosti dodatnega izobraževanja

Od vas pričakujemo:

- ustrezno izobrazbo
- samostojnost in ustvarjalnost
- dobro poznavanje dela z računalnikom
- izpit B kategorije

Pisne prijave z dokazili o ustrezni izobrazbi pošljite v osmih dneh po objavi na naslov naše družbe.

IZLETNIŠKI KAŽIPOT
GORENJSKEGA GLASA IN RADIA GORENC
GORENJSKI GLAS
MEDVED MARJAN s.p. GSM: 041/678 463
Starotova 32, 4000 Kranj TEL.: 064/352 620
AVTOKLEPARSTVO FAX: 064/352 622
RAVNALNA MIZA
AVTOLIČARSTVO
MEŠANJE - PRODAJA BARV **sikkens** IN **STANDOX**
odkupujemo **poškodovana vozila** in Vam nudimo
KVALITETNA POPRAVILA PO IZREDNO UGODNIH CENAH.
ZAPOSLIMO:
SAMOSTOJNEGA KVALIFICIRANEGA AVTOLIČARJA
Pisne ponudbe pošljite na zgoraj navedeni naslov.
HVALA ZA ZAUPANJE, SE PRIPOROČAMO!

HOTELSKO NASELJE

Simonov zaliv

POČITNIŠKI PAKETI

HOTEL HALIAETUM

VSE SOBE TWC, TELEFON, SAT-TV, MINIBAR, BALKON

27. 5. - 8. 7. 2000 08. 7. - 26. 8. 2000

26. 8. - 30. 9. 2000

5 dni 32,500.- 42,000.-
7 dni 45,500.- 58,800.-

DEPANDANSE

VSE SOBE TWC, TELEFON, DELNO SAT-TV

27. 5. - 8. 7. 2000 08. 7. - 26. 8. 2000

26. 8. - 30. 9. 2000

5 dni 29,500.- 39,000.-
7 dni 41,300.- 54,600.-

PARK

VSE SOBE TWC

27. 5. - 8. 7. 2000 08. 7. - 26. 8. 2000

26. 8. - 30. 9. 2000

5 dni 28,500.-
7 dni 39,900.-

Cene so v SIT na osebo v dvoposteljnih sobah - POLPENZION.

♦ do 17. 6. in po 14. 9. 2000 priznamo upokojujencem 20 % popust

♦ otroci od 3 do 11 let 50 % na 3. in 4. ležišču, 30 % na 2. ležišču

♦ tur. taksa ni vključena v ceno paketov

Vstopnina v bazen z ogrevano morsko vodo (julija in avgusta zaprt) in na hotelsko plažo je vključena v ceno.

POČITNIŠKA STANOVANJA

27. 5. - 8. 7. 2000 08. 7. - 26. 8. 2000

26. 8. - 30. 9. 2000

ZA 3 OSEBE (KUHNJA, TWC, 1 SPALNICA)

45.500.- 63.000.-

ZA 4 OSEBE (KUHNJA, TWC, 2 SPALNICE)

59.500.- 84.000.-

ZA 5 OSEB (KUHNJA, TWC, 2 SPALNICE)

66.500.- 91.000.-

ZA 6 OSEB (KUHNJA, TWC, 3 SPALNICE)

77.000.- 105.000.-

- cene so v SIT in vključujejo 7-dnevni najem popolnoma opremljenih stanovanj v zasebni nastanitvi (vsa stanovanja se nahajajo v bližini hotelskega naselja)
- tur. taksa ni vključena v ceno paketov

Vstopnina v bazen z ogrevano morsko vodo (julija in avgusta zaprt) in na hotelsko plažo je vključena v ceno.

Simonov zaliv

INFORMACIJE IN
REZERVACIJE:

HTP SIMONOV ZALIV, d.d.

Morova 6a, 6310 IZOLA

Tel. 05/660 31 00, fax 05/641 84 02



**RADIO KRANJ -
GORENJSKI MEGASRČEK**



OD TORKA DO PETKA



bo dežurna novinarka

Renata Škrjanc

telefon: 064/201-42-00

mobitel: 041/643-014

VI

pokličite, sporočite, predlagajte...

MI

bomo pisali

Halo, GORENJSKI GLAS!

Delavci tržiške BPT bodo stavkali

Tržič, 9. junija - Nov delovni teden se bo v tržiški Bombažni predilnici in tkalnici začel s stavko. Delavci bodo začeli stavkati v ponedeljek, 12. junija, ob 6. uri, stavkali bodo mirno, za varnost premoženja in stavkajočih pa bodo poskrbeli s stavkovnimi stražami.

"Delavci BPT Tržič želimo, da je tudi nam zagotovljena pravica do osebnega dostojanstva v skladu s 34. členom Ustave RS. Zaposleni želimo pošteno živeti od svojega dela, živimo pa slabo in nam grozi, da bomo živeli še slabše in ker se bojimo za svojo usodo, smo se odločili za stavko," so med drugim zapisali v pismu, ki ga je stavkovni odbor delavcev omenjenega podjetja poslal direktorici družbe BPT Doris Tudor. Delavci zahtevajo pravico do osebnega dostojanstva, kar je povezano z zahtevo po odstopu predsednice uprave družbe BPT Doris Tudor, izplačilo regresa letnega dopusta za leti 1998 in 1999 ter izplačilo plač v skladu s kolektivno pogodbo. Po besedah Milene Koselj - Šmit, predsednice sindikata gorenjske regije Neodvisnost, je to prvi primer v Sloveniji, ko zaposleni poleg zahtev po izplačilu regresa in plač, najprej zahtevajo zagotovitev pravice do osebnega dostojanstva, ker niso več pripravljeni prenašati žalitev, posmehovanja in zmerjanja Tudorjeve. • R. Škrjanc

DISKONT KERAMIKE
ALLIMEX INT., d.o.o.

Zlato Polje 3K, KRANJ
Telefon: 064-2024-013, 2023-480, 361-270
Odprto: PONEDELJEK - PETEK 7.00 - 19.00
SOBOTA 8.00 - 13.00

G.G.

Novinarske vrste se širijo

O tem, kaj je bistvo v zapletu med Občino Tržič in tržiško največjo krajevno skupnostjo Bistrica pri Tržiču, je včeraj predsednica KS Bistrica dr. Lucija Vrabčič pojasnjevala na tiskovni konferenci.

Med navzočimi predstavniki sedme sile sta bila dva nova obraza: Boris Tomašič, kot novinar Radia Gorenca, sicer pa je mladi Škofjeločan tudi direktor te lokalne radijske postaje v večinski občinski lasti ter tudi direktor tržiške občinske uprave; ter Pavel Rupar, ostro pero tržiškega občinskega časopisa Tržičan, katerega izdajatelj je Občina Tržič, odgovorni urednik glasila Tržičan je Ladislav Srečnik, vodja občinskega urada za gospodarstvo.

O tem, da bodo zlasti tržiške občanke in občani res temeljito obveščeni o vsem povedanem na včerajšnji bistrski tiskovni konferenci, se torej ni bati. Ker sta se Boris Tomašič in Pavel Rupar očitno podala v prelepi novinarski poklic, lahko Branko Maksimovič, predsednik Društva novinarjev Slovenije, že v kratkem pričakuje dve nadvse utemeljeni prošnji za sprejem v društvo.

14. KRONSKI VEČER

Sreda, 14. junija, ob 20.00, v gostilni Krona na Mestnem trgu

POLJANSKA OBVOZNICA IN PROSTORSKI RAZVOJ MESTA IN OBČINE

Ob razgrnitvi lokacijskega načrta se sprašujemo:

- kaj to pomeni za dolgoročni družbeni in prostorski razvoj občine
- kaj pridobimo in kaj izgubimo
- ali je investicija 4 milijarde SIT dobro naložen denar.

Vabljeni vsi, ki vas tema zanima! Kronski večeri so ena od dobrih možnosti, da poveste svoje mnenje in da slišite mnenja drugih. V sredo, 14. junija, bo spet taka priložnost in škoda bi jo bilo zamuditi. Moderator večera bo Franc Trček.

Simon Mlakar, Bojan Pristavec
Soorganizatorja Kronskih večerov



GBD

Gorenjska borzna posredniška družba d.d.

ŽELITE KUPITI
ALI PRODATI DELNICE?NISTE ZADOVOLJNI Z
OBRESTM V BANKAH?BI RADI OFLEMITILI
VAŠE PRIHRANKE?Obiščete nas lahko
vsak delovnik od 7. do 19. ure.NAREDITE KORAK
Z NAMI

korak naprej

Koroška 33, Kranj
tel.: 380-10-15, 380-10-16

TELEGRAMI - 96

- Luksuzni telegrami za vse priložnosti
- Presenečenje v pravem času na pravi način
- Pokličite 96 in oddajte telegram

Vaša Pošta
www.posta.si

FOTO
BONIFilmi
Morje 1

No in končno se nam bliža poletje in z njim tudi tako dolgo pričakovani in težko zasluženi dopust. In kam navadno gremo na dopust? Na morje! Poleg vse ostale šare, ki jo vlačimo s seboj, se nam običajno v potovalko prikrade tudi fotoaparati. In že na tej stopnji je potrebno razmisliti, kakšne fotografije bodo nastale na koncu dopusta z našim poketom ali pa Quicksnapom. Mogoče pa, da bi se izgonili lanskoletnemu razočaranju, bi bilo vseeno dobro razmisliti o nakupu novega, boljšega fotoaparata.

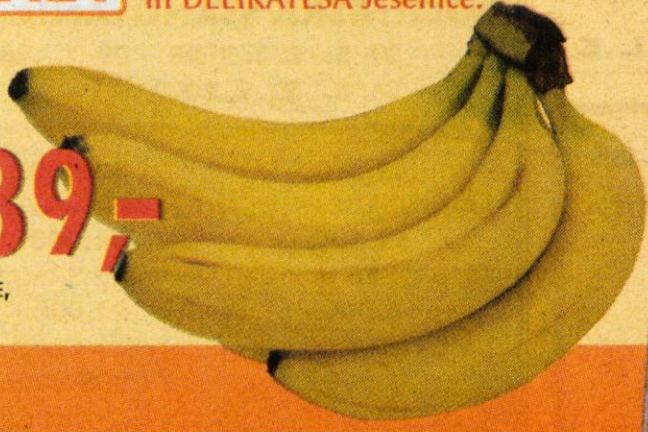
Ponudba na višini ...



ŽIVILA

Ponudba velja od
8. do 21. junija
za izdelke v zalogi v vseh
prodajalnah ŽIVILA Kranj
in DELIKATESA Jesenice.

139,-

BANANE,
1 kg

155,-

MULTIVITAMINSKI SOK,
BRAVO, 1,5 l

119,-

PIVO UNION,
Pivovarna Union,
steklenica, 0,5 l

289,-

ČISTILO ZA STEKLO,
STEX,
Šampionka,
z razpršilcem, 750 ml

... cene na dnu.

JAKA POKORA



Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije

VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes, v petek, in jutri, v soboto, bo še sončno in vroče, predvidoma v nedeljo pa nas bo od jugozahoda doseglo poslabšanje vremena s pooblaščitvami in krajevnimi padavinami, deloma nevihtami.

DAN	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
VREME			
T min / T max	11 / 27	13 / 29	14 / 24

V torek Junjska Kranjčanka